



REVOL



HOTEL & RESTAURANT  
COLLECTION 2017



## EDITO

Les femmes et les hommes de REVOL sont le cœur et l'âme de cette entreprise. Leur tour de main exceptionnel, leur savoir-faire, leur expertise et leur passion sont notre force pour aujourd'hui et pour demain. Cette force qui permet de créer, de façonner, de commercialiser et d'expédier aux quatre coins du monde des produits uniques.

Les femmes et les hommes qui les utilisent sont aussi au cœur de notre passion. Leur façon de vivre, de se nourrir, de cuisiner, de partager, de se réunir en famille ou entre amis, nous émerveille et nous inspire. Cette inspiration est essentielle dans notre capacité à nous renouveler, à nous projeter et à créer.

Une fois encore, nous avons pris un plaisir incroyable à découvrir, observer, imaginer, concevoir et fabriquer pour vous, en espérant que ces produits vous touchent et vous inspirent à votre tour.

REVOL's men and women are the heart of this business. Their unique savoir-faire, their expertise and their passion are our strength, today and tomorrow. It is this strength that allows them to create, manufacture, commercialize, and export unique products all around the globe.

The men and women who use them are also at the heart of our passion. Their way of living, eating, cooking, sharing, and gathering among family or friends, inspires and entralls us. This inspiration is essential to our ability to renew ourselves, project ourselves into the future, and create.

Once again, we have tremendously enjoyed discovering, observing, imagining, conceiving, and creating for you, and we hope these pieces will in turn touch and inspire you.

**Oliver PASSOT, President C.E.O**

SOMMAIRE  
SUMMARY



LA MAISON  
REVOL  
HOME

|                                                                            |    |
|----------------------------------------------------------------------------|----|
| REVOL EN CHIFFRES<br>REVOL IN NUMBERS                                      | 06 |
| FABRICATION FRANCAISE<br>DEPUIS 1768<br>FRENCH MANUFACTURING<br>SINCE 1768 | 08 |
| COOK YOUR STYLE                                                            | 10 |



COOK  
YOUR  
STYLE



P10

|                 |    |
|-----------------|----|
| IN MILAN        | 12 |
| IN GENEVA       | 16 |
| IN MONTREAL     | 20 |
| IN MEXICO CITY  | 24 |
| IN TOKYO        | 28 |
| IN KUALA LUMPUR | 32 |



Rejoignez-nous sur les réseaux sociaux  
Join us on social media



COLLECTIONS P37  
RANGES

|                     |            |
|---------------------|------------|
| ALEXANDRIE          | 38         |
| ARBORESCENCE        | 42         |
| BASALT              | 48         |
| BELLE CUISINE       | 58         |
| BISTRO & CO         | 64         |
| BOMBAY              | 66         |
| CLUB                | 68         |
| COLOR LAB           | 72         |
| COOK & PLAY         | 76         |
| <b>EQUINOXE</b>     | <b>80</b>  |
| FRENCH CLASSIQUE    | 86         |
| FROISSES            | 102        |
| GASTRO'HOTEL        | 108        |
| GRAND HOTEL         | 110        |
| LIKID               | 136        |
| IMPULSE             | 112        |
| MINIATURES          | 116        |
| LES NATURELS        | 122        |
| <b>REVOLUTION 2</b> | <b>124</b> |
| SOLID               | 132        |
| TIME SQUARE         | 138        |
| <b>REVOL TOUCH</b>  | <b>140</b> |

# REVOL EN CHIFFRES REVOL IN NUMBERS



90 885

Le nombre de jours écoulés depuis la création de la maison familiale REVOL. Et toujours implantée sur sa terre natale, à Saint-Uze - vallée du Rhône, France.

The number of days since the launch of REVOL, a family business. It is still located on its native soil, in Saint-Uze - Rhône valley, France.

21 000

Le nombre d'objets anciens qui constituent la collection patrimoniale REVOL.

The number of antique pieces that constitute REVOL's patrimonial collection.



220

Le nombre de collaborateurs qui mettent un point d'honneur à vous offrir des produits et un service de grande qualité.

The number of collaborators who make it a point of honour of offering high-quality products and services.



60%

Le pourcentage de femmes travaillant chez REVOL.

The percentage of REVOL workers who are women.

16

Nombre d'années d'ancienneté moyenne chez REVOL en 2016.

The average amount of years of service among REVOL employees in 2016.



75

Le nombre de finitions et couleurs différentes proposées au catalogue REVOL.

The number of colours and finishes offered in REVOL's catalog.



7

Le nombres d'étapes toutes manuelles nécessaires à la fabrication d'une seule assiette Equinoxe. La qualité prend du temps !

The number of manual stages necessary to the manufacturing of one Equinoxe plate. Quality takes time!

1 320°C

Dans les fours, les pièces sont cuites à très haute température durant plus de 10 heures pour obtenir une porcelaine d'une très grande résistance. Chaud devant !

2408° F in the kilns, the pieces are fired at very high temperatures for over 10 hours, obtaining very highly resistant porcelain. Hot plate coming through!



74%

Le chiffre d'affaires réalisé à l'export dans 84 pays.

Share of export revenue for 84 countries.



100%

Le pourcentage des eaux industrielles réutilisées dans le circuit usine grâce à une démarche globale éco-responsable. Rien ne se perd !

The percentage of industrial water waste that is recycled in the factory thanks to an environmentally responsible approach. Nothing is wasted!



FABRICATION  
FRANCAISE  
DEPUIS 1768

FRENCH  
MANUFACTURING  
SINCE 1768



REVOL  
REINVENTE  
LA PORCELAINE

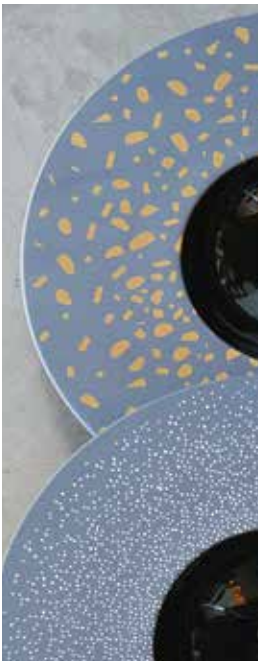
Par la maîtrise du modelleur, la matière et les courbes de l'assiette prennent vie ! Et c'est à la sortie du four que les couleurs et les textures révéleront leur puissance et leur raffinement. Ces créations sont le fruit d'une patiente recherche où la passion de l'homme et l'innovation se lient pour donner naissance à des créations uniques.

REVOL  
REINVENTS  
PORCELAIN

The mastery of the model-maker is what animates the curves of the plate and breathes life into the material! It is only after leaving the kiln that the colours will reveal their power and refinement. These products are the fruit of patient research where passion and innovation work in tandem to give birth to unique creations.

Les hommes et les femmes, qui souvent sont issus d'une même famille, se succèdent dans nos ateliers de St-Uze depuis bientôt 250 ans. Ces artisans qui fabriquent avec autant de cœur et de soins sont la véritable force de REVOL, son histoire et son avenir aussi.

Men and women, often from the same family, have succeeded each other in our workshops in St-Uze for almost 250 years now. These artisans who manufacture with as much heart as precision are REVOL's true strength, its past, and its future too.



# COOK YOUR STYLE

Sortir du cadre  
Froisser les habitudes  
Surprendre  
Créer une rencontre  
Aspirer à l'excellence  
OSER !

Think out of the box  
Ruffle habits  
Surprise  
Facilitate an encounter  
Aspire to excellence  
DARE!

## SORTIR DU CADRE

Leur génie nous inspire.  
Nos créations éveillent leur  
imagination. Les valeurs REVOL  
animent les passions et inspirent nos  
Chefs de tous horizons. Nous vous  
invitons à découvrir leurs idées,  
leurs univers.

## THINK OUT OF THE BOX

Their genius inspires us.  
Our creations awaken their  
imagination. REVOL's values stir  
passions and inspire Chefs from  
all walks of life. We invite you to  
discover their ideas, their world.



# COOK YOUR STYLE

IN MILAN 

“ L’assiette est une toile sur laquelle je viens exprimer ma créativité. J’aime prendre des risques, me mettre en danger pour plonger le convive dans un monde d’alchimie. Tout est dans la balance entre instinct et réflexion, expérimentation et tradition. Parce que la qualité va de pair avec la créativité, les produits REVOL accompagnent parfaitement ma démarche inventive. Les effets de matières innovants viennent briser les codes de l’art de la table pour une cuisine qui ose.

The plate is a canvas on which I come to express my creativity. I like to take risks and flirt with danger in order to best immerse my guests into a world of alchemy. Everything lies in the balance between instinct and thought, experimentation and tradition. Because quality comes with creativity, REVOL products perfectly suit my inventive approach. The innovative play of materials breaks the codes of plating and gastronomy, for a more daring cuisine. ”

VIVIANA VARESE - ALICE



## ARBORESCENCE

- |                                                                                                                             |              |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------|
| 1 - <b>648325 - ARBORESCENCE</b><br>Assiette plate 31 cm - Email Régilisse<br>Presentation plate 12 ¼" - Licorice glaze     | P44          |
| 2 - <b>648324 - ARBORESCENCE</b><br>Assiette plate 31 cm - Email Ivoire<br>Presentation plate 12 ¼" - Ivory glaze           | P44          |
| 3 - <b>648326 - ARBORESCENCE</b><br>Assiette plate 31 cm - Email Poivre<br>Presentation plate 12 ¼" - Pepper glaze          | P44          |
| A - <b>646421 - SOLID</b> - Pot tapas / Tapas bowl<br><b>647363 - SOLID</b><br>Plateau pour pot tapas / Tray for tapas bowl | P135<br>P135 |
| B - <b>648288 - ARBORESCENCE</b><br>Assiette coupe 24 cm - Email Ivoire<br>Coupe plate 9 ½" - Ivory glaze                   | P45          |



“ L’ASSIETTE EST UNE TOILE SUR LAQUELLE JE VIENS EXPRIMER MA CREATIVITE. THE PLATE IS A CANVAS ON WHICH I COME TO EXPRESS MY CREATIVITY. ”



A

- A - **639099 - IMPULSE** - Plat ovale / Oval dish P115
- B - **648603 - ARBORESCENCE** P44  
Assiette plate 31 cm - Or véritable  
Presentation plate 12 ¼" - Real gold
- C - **648336 - ARBORESCENCE** P45  
Assiette rectangulaire 30 cm / Rectangular plate 12"
- D - **648290 - ARBORESCENCE** P45  
Assiette coupe 24 cm / Coupe plate 9 ½"
- E - **650355 - SOLID** P134  
Assiette Sphère - Décor Météore  
Sphere plate - Meteor decor
- 644385 - LIKID** - Pot hôtel 10 cl / Pouring jug 3 ½ oz P136
- F - **649099 - SOLID** P134  
Assiette gourmande Ø 23,5 cm / Individual bowl Ø 9 ¼"
- 646421 - SOLID** - Pot tapas / Tapas bowl P135



B



Hidden in a fabulous gastronomical food market, Alice's restaurant offers a setting that is both discreet and feminine.



C



E



D



F



# COOK YOUR STYLE

IN GENEVA 

“ La cuisine de steak house à l'américaine nécessite des matériaux de qualité au design robuste. Je crois en la cuisine du produit, une belle matière première mise en valeur par des finitions qui ont du panache tel que le noir effet fonte. Aussi, l'association de la porcelaine, du bois, verre et inox des gammes REVOL vient souligner l'atmosphère conviviale du lieu. On entre dans un cadre urbain chic - une micro enclave New Yorkaise au cœur de Genève. ”

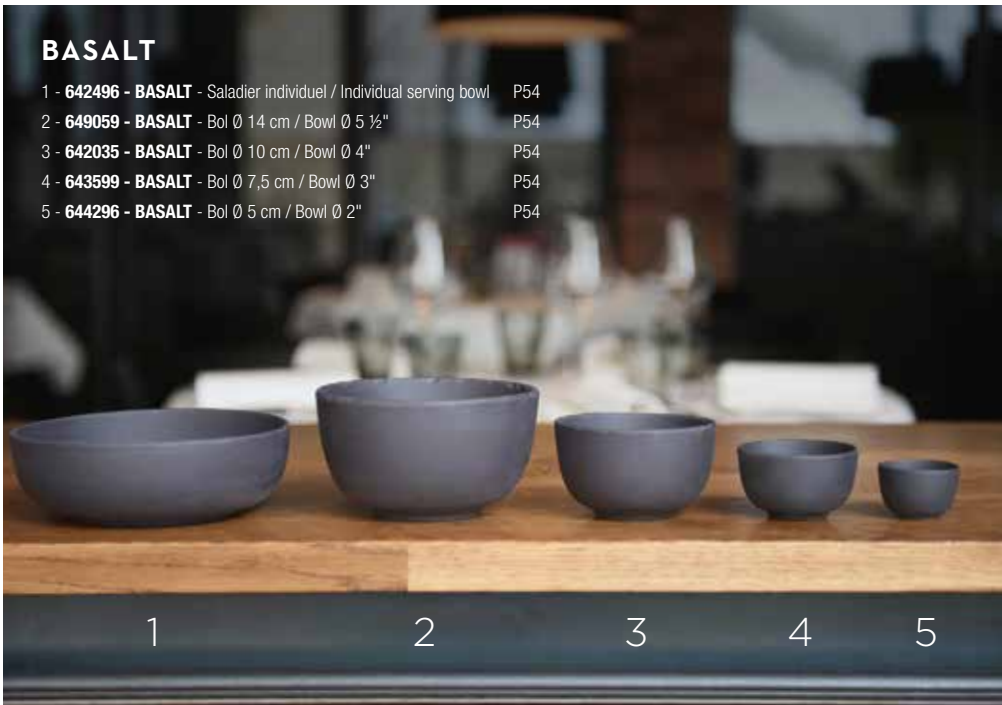
American steak house food requires quality materials in robust designs. I believe in ingredient-driven food, and quality products enhanced by stylistic finishes, such as black with a cast-iron effect. Also, the marriage between porcelain, wood, glass, and stainless steel in the REVOL collections underlines the convivial atmosphere of our place. You are in an urban chic setting – a slice of New York in the heart of Geneva. ”

PHILIPPE CHEVRIER - **CHEZ PHILIPPE**



## BASALT

- |                     |                                                 |     |
|---------------------|-------------------------------------------------|-----|
| 1 - 642496 - BASALT | - Saladier individuel / Individual serving bowl | P54 |
| 2 - 649059 - BASALT | - Bol Ø 14 cm / Bowl Ø 5 ½"                     | P54 |
| 3 - 642035 - BASALT | - Bol Ø 10 cm / Bowl Ø 4"                       | P54 |
| 4 - 643599 - BASALT | - Bol Ø 7,5 cm / Bowl Ø 3"                      | P54 |
| 5 - 644296 - BASALT | - Bol Ø 5 cm / Bowl Ø 2"                        | P54 |



“ UNE MICRO ENCLAVE  
NEW YORKAISE  
AU CŒUR DE GENEVE.  
A SLICE OF  
NEW YORK IN THE  
HEART OF GENEVA. ”

- |                           |                                            |      |
|---------------------------|--------------------------------------------|------|
| A - 641001 - BASALT       | Assiette rectangulaire / Rectangular plate | P51  |
| 649181 - REVOL TOUCH      | Planche Acacia / Acacia wooden board       | P146 |
| 644688 - BELLE CUISINE    | - Cocotte - 25 cl / 8 ¾ oz                 | P60  |
| 648812 - FRENCH CLASSIQUE | - Sachet frites / Sachet                   | P95  |
| 644386 - LIKID            | - Pot hôtel 25 cl / Pouring jug 8 ¾ oz     | P136 |
| 644705 - MINIATURES       | - Mini poêlon / Mini saucepan              | P120 |
| B - 649557 - EQUINOXE     | Assiette coupe 27 cm / Coupe plate 10 ¾"   | P83  |

CHEZ  
PHILIPPE

GENEVA

- A

646321 - CLUB

Assiette rectangulaire / Rectangular plate

P70
- B

649499 - EQUINOXE

Assiette plate 28 cm / Dinner plate 11"

P82
- C

650931 - REVOL TOUCH

Panière 16 x 16 x 9 cm grise

Light grey breadbag medium

P149
- 650928 - REVOL TOUCH

Panière 10 x 10 x 15 cm havane

Individual havana breadbag

P149
- D

649492 - EQUINOXE

Assiette à pain / Bread plate

P82
- 649595 - EQUINOXE

Bol à riz / Rice bowl

P85
- E

647784 - BASALT

Assiette burger/gourmande / Burger/gourmet plate

P51
- 644314 - FROISSES

Gobelet Espresso / Espresso tumbler

P104
- 645190 - REVOL TOUCH

Pot inox pour frites

French fries bucket stainless steel

P144
- F

649609 - EQUINOXE

Bol conique 25 cl / Bowl 8 ¾ oz

P85
- 648823 - CLUB

Ravier carré 8 cm / Square shallow dish 3 ¼"

P71
- G

647781 - BASALT

Assiette à steak / Steak plate

P52
- 649188 - REVOL TOUCH

Plateau bambou - Bamboo tray

P146
- 649209 - REVOL TOUCH

Ramequin empilable inox / Stainless steel ramekin

P144
- 647928 - CLUB

Plateau étroit / Slender tray

P70



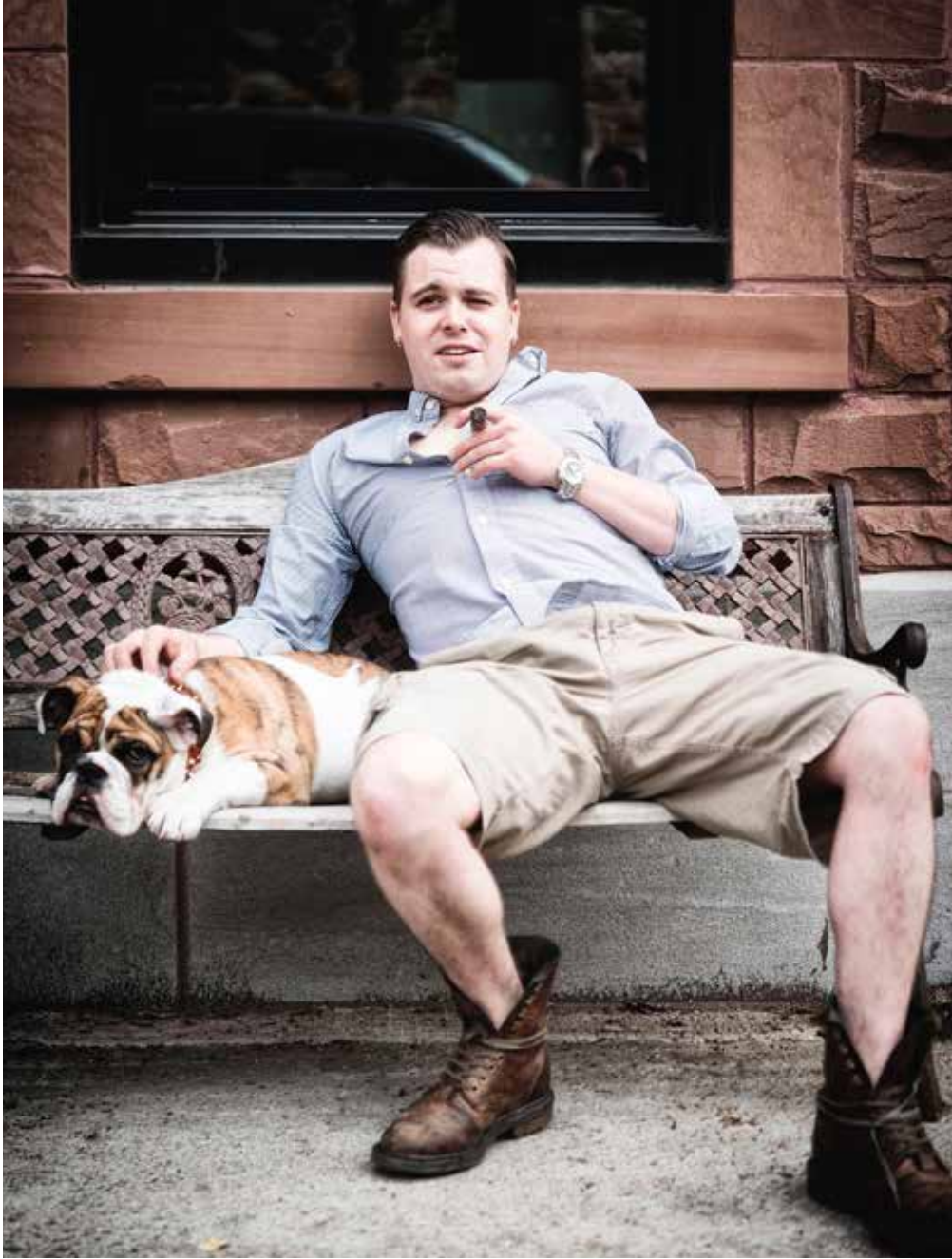
# COOK YOUR STYLE

IN MONTREAL 

“ La restauration met tous les sens en éveil. La vie s’exprime dans, mais aussi autour de l’assiette. Chacune de mes créations présente une palette de saveurs venue des quatre coins du monde, pour surprendre avec une cuisine qui a du mordant. La collection REVOL est un allié essentiel, accompagnant mes plats du four à l’assiette, tout en soulignant leur aspect fait-maison et chaleureux.

Dining is an awakening of all the senses. Life expresses itself on but also around the plate. Each one of my creations offers a palette of savours from all around the globe, to astonish with a cuisine that has bite. The REVOL collection is an essential ally, accompanying my dishes from the oven to the plate, while showcasing their comforting, home-made aspect. ”

MAKSIM MORIN - **LE CHIEN FUMANT**



## LIKID & MINIATURES

- 1 - **644303 - LIKID** - Pot hôtel 50 cl / Pouring jug 17 ¾ oz P136
- 2 - **647923 - CLUB** - Bol à salade / Salad bowl P71
- 3 - **616952 - BELLE CUISINE** P61  
Plat rectangulaire 19 cm / Rectangular roasting dish 7 ½"



- A - **647600 - BELLE CUISINE** P63  
Ravier rectangulaire / Rectangular baking dish
- B - **648009 - CLUB** P71  
Plat rectangulaire / Rectangular side dish
- C - **644691 - FRENCH CLASSIQUE** P89  
Plat à œufs Ø 15 cm / Round eared egg dish ø 6"





# LE CHIEN FUMANT

MONTREAL

- A - **646407 - LIKID** - Soupière 45 cl / Soup bowl 15 ¾ oz P136
- 644346 - LIKID** - Pot hôtel 50 cl / Pouring jug 17 ¾ oz P136
- B - **649994 - REVOLUTION 2** P128
- Cocotte ovale 23 cm / Oval cocotte 9"
- 649549 - REVOLUTION 2** P129
- Cocotte ronde Ø 10 cm / Round cocotte Ø 4 ¼"
- C - **638884 - IMPULSE** - Plat ovale / Oval dish P115
- 644306 - LIKID** - Pot hôtel 25 cl / Pouring jug 8 ¾ oz P136
- D - **643608 - IMPULSE** - Assiette à huîtres / Oyster plate P115
- E - **642062 - BELLE CUISINE** P61
- Ravier rectangulaire / Rectangular baking dish



A

Le Chien Fumant est un restaurant de quartier convivial où l'on se sent chez soi dès que l'on passe le pas de la porte.

Le Chien Fumant is a gregarious neighborhood restaurant where one feels at home the minute one walks through the door.



B



C



D



E



“LA VIE S'EXPRIME AUTOUR DE L'ASSIETTE.  
LIFE EXPRESSES ITSELF AROUND THE PLATE.”

# COOK YOUR STYLE

IN MEXICO CITY 

“ J’aime séduire et toucher le cœur de mes convives. C’est le résultat d’une fusion entre réflexion culinaire et sensibilité artistique. Etant dans la recherche constante de nouvelles expériences, le large choix de formes et de couleurs de la collection REVOL est une source infinie d’inspiration. Je joue avec les effets de matières, lumières et couleurs pour offrir une assiette avant-gardiste aux convives. Refuser ce qui est pré-établi, tout en restant ancré dans des racines profondes.

I like to seduce and touch the heart of my guests. It is the product of a fusion between culinary thought and artistic sensibility. Always on the lookout for new experiences, I am infinitely inspired by the generous selection of shapes and colours of REVOL’s collection. I play with textures, lights, and colours to offer an avant-garde plate to my hosts. Refusing what is pre-established, while staying true to my roots. ”

ANTONIO SALINAS - **BALCON DEL ZOCCALO**



- 1 - **647569 - BELLE CUISINE** P60  
Mini bol à mixer / Mini mixing bowl
- 2 - **647594 - BISTRO & CO** P65  
Pot à expériences / Experience pot
- 3 - **646369 - SOLID** P134  
Bol Ø 13cm / Bowl Ø 5"
- 4 - **646421 - SOLID** P135  
Pot à tapas / Tapas bowl



- A - **647497 - SOLID** - Assiette gourmande Ø17,5 cm / Individual bowl Ø 7" P134
- B - **640605 - BASALT** - Assiette rectangulaire 30 x 16 cm / Rectangular plate 11 ¾ x 6 ¼" P51
- C - **648769 - BASALT** - Plateau rond Ø 32 cm / Round plate Ø 12 ½" P55
- 643599 - BASALT** - Bol Ø 7,5 cm / Bowl Ø 3" P54



# BALCON DEL ZOCALO

MEXICO CITY

|                                                                                                 |      |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------|------|
| A - <b>647322 - SOLID</b> - Bol XXS / Bowl XXS                                                  | P134 |
| <b>646430 - SOLID</b> - Tube 5cl / Mise en bouche tube 1 ¾ oz                                   | P135 |
| <b>644586 - SOLID</b> - Soucoupe Espresso / Espresso saucer                                     | P135 |
| B - <b>644754 - BELLE CUISINE</b> - Wok individuel / Individual wok                             | P60  |
| <b>638758 - FRENCH CLASSIQUE</b> - Sachet frites / Sachet                                       | P95  |
| C - <b>645866 - SOLID</b> - Baguette GM / Serving tray                                          | P135 |
| <b>645010 - LIKID</b> - Ensemble sel et poivre / Salt & pepper set                              | P137 |
| D - <b>648773 - BASALT</b> - Saladier individuel / Individual serving bowl                      | P55  |
| E - <b>648820 - FRENCH CLASSIQUE</b><br>Pot à sel, condiments, sauce / Salt, pickles, sauce pot | P96  |
| F - <b>645196 - REVOL TOUCH</b>                                                                 | P145 |
| Plateau bambou pour assiette carrée Basalt<br>Bamboo tray for Basalt square plate               |      |
| <b>647591 - BISTRO &amp; CO</b> - Pot à expériences / Experience pot                            | P65  |
| <b>642035 - BASALT</b> - Bol Ø 10 cm / Bowl Ø 4"                                                | P54  |
| <b>646400 - SOLID</b> - Bol Ø 11 cm / Bowl Ø 4 ¼"                                               | P134 |
| <b>645000 - LIKID</b> - Moutardier avec spatule / Mustard pot                                   | P137 |



A

La générosité et le sourire du Chef se reflètent dans la cuisine comme dans l'atmosphère du restaurant.

The Chef's generosity and smile are reflected in the food as much as in the restaurant's atmosphere.



B



C



D



F



E

# COOK YOUR STYLE

IN TOKYO 

“ L'équilibre entre la forme et la couleur tient un rôle crucial dans la culture japonaise. Aussi, je tiens à toujours agrémenter mes créations d'une note d'audace en terme de saveurs, mais également dans la présentation. Le travail des formes, textures et couleurs de la collection Equinox invite à jouer avec les contrastes. L'association d'un fini mat à un fini plus lumineux me permet de valoriser mes plats de façon nuancée, le filet noir de l'assiette venant signer chaque création avec subtilité.

The balance between form and colour plays a crucial role in Japanese culture. Also, it's important for me to always embellish my creations with a note of boldness in the flavours, but also in the presentation. Working with the shapes, textures, and colours of the Equinox collection is an invitation to play with contrasts. Associating a matte finish with a more luminous one helps me enhance my dishes with nuance: the black rim of the plate sign each creation with subtlety.”

SHINSUKE ISHII - **SINCERE**



- EQUINOXE**
- 1 - **649567** - Assiette rectangulaire / Rectangular plate P84
  - 2 - **649607** - Bol conique / Conic bowl P85
  - 3 - **649503** - Assiette de présentation / Presentation plate P82
  - 4 - **649493** - Assiette à pain / Bread plate P82
  - 5 - **649504** - Assiette coupe 24 cm / Coupe plate 9 1/2" P83



- A - **649559 - EQUINOXE** - Assiette coupe 27 cm / Coupe plate 10 3/4" P83
- B - **649555 - EQUINOXE** - Assiette ovale / Oval plate P84
- 649589 - EQUINOXE** - Assiette coupe 15 cm / Coupe plate 6" P83
- C - **642056 - BELLE CUISINE** - Plat rectangulaire 26 cm / Rectangular roasting dish 10 1/4" P61



Au cœur de Tokyo, Sincère est un petit havre de tranquillité doté d'une pincée de folie.

In the heart of Tokyo, Sincère is a little haven of peace with a pinch of madness.

SINCERE  
TOKYO

- A - 640698 - BASALT

Plateau 3 encoches / Tray with 3 indents

P51
- 649609 - EQUINOXE

Bol conique 25 cl / Conic bowl 8 ¾ oz

P85
- 649491 - EQUINOXE

Assiette à pain / Bread plate

P82
- B - 649589 - EQUINOXE

Assiette coupe 15 cm / Coupe plate 6"

P83
- 649496 - EQUINOXE

Assiette à dessert / Dessert plate

P82
- C - 641316 - BASALT

Plateau rond Ø 28,5 cm / Round plate ø 11 ¼"

P53
- D - 649567 - EQUINOXE

Assiette rectangulaire / Rectangular plate

P84
- E - 649494 - EQUINOXE

Assiette à dessert / Dessert plate

P82
- F - 649523 - EQUINOXE - Dim sum

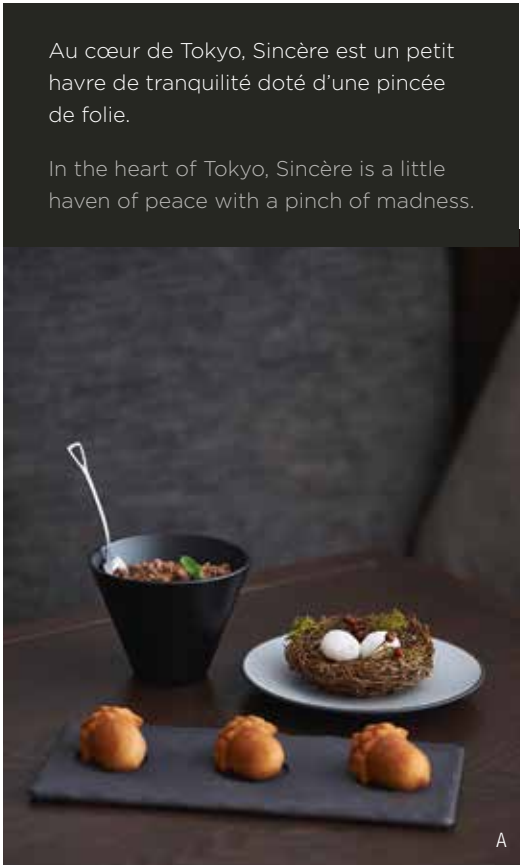
P84
- G - 648812 - FRENCH CLASSIQUE

Sachet frites / French fries sachet

P95
- H - 649555 - EQUINOXE

Assiette ovale / Oval plate

P84



# COOK YOUR STYLE

IN KUALA LUMPUR 

“ Partout dans le monde, la cuisine rassemble les gens. Elle crée un lien entre les cultures, c'est là toute sa magie. Avec son ouverture sur le monde et son offre multiculturelle, la ligne REVOL vient apporter un véritable équilibre à mon VIP Buffet. Comme un fil rouge entre mes différents plats, elle souligne mes créations d'une finition qualitative et originale. REVOL apporte ce plus du chic à la française sur mon buffet. ”

Everywhere in the world, the food brings people together. Its magic lies in the connection it makes between cultures. Thanks to its spirit of openness to the world and its multicultural offer, REVOL brings balance to my VIP Buffet. Like a red string linking my various dishes, it highlights my creations with its quality original finish. REVOL brings a touch of French chic to my buffet. ”

ANTOINE RODRIGUEZ - LE MERIDIEN

## SOLID & LIKID

- 1 - **644837 - LIKID** - Pot hôtel 75 cl / Pouring jug 26 ½ oz P136
- 2 - **646398 - SOLID** - Bol Ø 11 cm / Bowl Ø 4 ¼" P134
- 3 - **646369 - SOLID** - Bol Ø 13 cm / Bowl Ø 5" P134



“ PARTOUT DANS LE MONDE,  
LA CUISINE RASSEMBLE  
LES GENS.

EVERYWHERE IN THE WORLD,  
THE FOOD BRINGS PEOPLE  
TOGETHER. ”

- A - **647934 - CLUB** - Assiette rectangulaire 24 cm / Rectangular plate 9 ½" P70
- B - **647673 - CLUB** - Assiette carrée creuse / Square plate, deep P70
- 650381 - FRENCH CLASSIQUE** - Pot à sel, condiments, sauce / Salt, pickles, sauce pot P96

LE

MERIDIEN

KUALA LUMPUR

Le buffet se présente de façon  
inconventionnelle, c'est une association  
de saveurs du monde colorées qui invite  
à la gourmandise.

The buffet is set up in an unconventional  
manner; its colourful association of  
flavours whets your appetite.



- A - 648822 - CLUB

P71

Ravier carré 8 cm / Square shallow dish 3 ¼"

648809 - CLUB

P71

Ravier carré 13 cm / Square shallow dish 5"

645765 - SOLID

P135

Mini baguette / Mini serving tray

B - 649550 - REVOLUTION 2

P129

Cocotte ronde Ø 10 cm / Round cocotte Ø 4 ¼"

649523 - EQUINOXE - Dim sum

P84

C - 650494 - REVOL TOUCH

P142

Corbeille rectangulaire 33 x 24 cm

Wire basket, large rectangular

616259 - ALEXANDRIE

P41

Plat rectangulaire à rotir / Rectangular roasting dish

649871 - REVOLUTION 2

P128

Cocotte ovale / Oval cocotte

649876 - REVOLUTION 2 - Tajine

P128

D - 647934 - CLUB

P70

Assiette rectangulaire 24 cm

Rectangular plate 9 ½"

## UNE MATIERE NOBLE ET TECHNIQUE A NOBLE AND TECHNICAL MATERIAL



### NON POREUX\*

N'absorbe ni graisses ni odeurs, ni bactéries.  
La pureté des saveurs est préservée et l'hygiène vraiment parfaite.

### NON-POROUS\*

Does not absorb oils, odours or bacteria, and thus guarantees perfect hygiene and purity of flavours.



### 100% NATUREL

Ne contient ni plomb, ni cadmium et ne présente aucun risque de migration nocive dans les aliments.

### 100% NATURAL

Contains neither lead nor cadmium, and presents no risk of noxious migration into the food.



### CHOC THERMIQUE -17° À +300°C

Supporte de forts écarts de température.

### THERMAL SHOCK 14°F TO +572°F

Withstands extreme temperature changes.



### FOUR + 300°C

Le meilleur matériau pour une cuisson parfaite.  
Compatible avec tous les fours professionnels.

### OVEN +572°F

The best material for perfect cooking.  
Suitable with all professional ovens.



### MICRO-ONDES

Permet une remise en température sans surchauffer le contenant.

### MICROWAVE

Allows for food to be reheated without overheating the container.



### CONGELATEUR +20°C

Idéal pour conserver les aliments.

### FREEZER -4°F

Ideal for keeping food fresh.



### EMAIL LISSE

Se nettoie très facilement grâce à ses propriétés antiadhésives.

### SMOOTH ENAMEL

Easy to clean thanks to its non-stick properties.



### ALIMENTAIRE

Conforme aux réglementations internationales\*\*.

### FOOD GRADE

Conforms to international regulations\*\*.



### CHOC MÉCANIQUE

La dureté exceptionnelle de son matériau lui confère une grande résistance.

### MECHANICAL SHOCK

The exceptional strength of this material gives it great resistance.



### SALAMANDRE

Conçu pour supporter les très fortes températures du grill.

### SALAMANDER GRILL

Designed to withstand the very high temperatures of a grill.



### LAVE VAISSELLE

Résiste aux détergents industriels et conserve son aspect d'origine (3000 cycles garantis).

### DISHWASHER

Can withstand industrial detergents and maintain its original state (3000 cycles guaranteed).



### MAINTIEN EN TEMPÉRATURE

Faible inertie thermique qui permet de maintenir les aliments à température, sur zone chaude ou froide.

### MAINTAINS TEMPERATURE

Low thermal inertia means that food can easily be maintained at the correct temperature, on a hot or cold zone.

\* taux de porosité de la porcelaine Revol = 0.05% alors que la norme porcelaine = 0.50% - Revol porcelain's porosity = 0.05% whereas the norm for porcelain = 0.50%.

\*\* France - NF EN 1388-1 ; Australia AS-NZS 4371 ; Japan - JIS S 2401 ; USA - FDA California - PROPOSITION 65 ; Mexican standards - NOM-010-SSA1

## COLLECTIONS RANGES

LA  
PORCELAINE  
CULINAIRE  
REVOL  
CULINARY  
PORCELAIN



# ALEXANDRIE

## COLLECTION



### Un service élégant

Une collection aux courbes harmonieuses.  
Un blanc éclatant.  
Un design efficace, idéal pour le service et le stockage.

### An elegant set

A collection with harmonious curves.  
A sparkling white.  
An efficient design, ideal for serving and storing.



### Porcelaine culinaire

Le meilleur matériau pour une cuisson parfaite.  
Supporte les très fortes températures.

### Culinary porcelain

The best material for perfect cooking.  
Withstands very high temperatures.

Pour la table et le buffet

Du four à la table, une grande variété de portions individuelles.

Des grands plats de présentation aux "normes gastro".

Une collection avec "fond plat" pour un maintien optimum de la température sur zones chaudes ou froides.

Une parfaite empilabilité.

For the table and the buffet

From the oven to the table, a large variety of individual portions.

Large "gastronorm" serving dishes. A collection whose flat bottoms are optimum for temperature control over hot and cold zones.

Perfect for stacking.



# ALEXANDRIE

COLLECTION

MINI RECTANGULAIRE • MINI RECTANGULAR DISH

MINI BUFFET FORM - MINIATURA RETTANGOLARE - MINIATURA RECTANGULAR

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM          | INCH          | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-------------|---------------|-------|----|-------------|-------|
| 636225    | AL0809      | 9,7 x 6 x 2 | 3 ¾ x 2 ¼ x ¾ | 0,03  | 1  | 6           | ○     |

ASSIETTE CRÈME BRÛLÉE • «CRÈME BRÛLÉE» DISH

DESSERTSCHÄLCHEN «CRÈME BRÛLÉE» - PIATTO «CRÈME BRÛLÉE» - PLATO PARA CREMA CATALANA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH           | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|----------------|-------|-----|-------------|-------|
| 612507    | T3814       | ø 14 - H. 3,5 | ø 5 ½ - H. 1 ½ | 0,24  | 8 ½ | 6           | ○     |

BOL À SALADE • SERVING BOWL

SERVIERSCHÄLCHEN - BOLO PER L'INSALATA - BOL ENSALADA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH         | LITRE | OZ   | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|--------------|-------|------|-------------|-------|
| 615328    | AL0114      | ø 14 - H. 5,2 | ø 5 ½ - H. 2 | 0,35  | 12 ¼ | 6           | ○     |

SALADIER ROND • ROUND SALAD BOWL

RUNDE SALATSCHÜSSEL - INSALATIERRA ROTONDA - ENSALADERA REDONDA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM           | INCH           | LITRE | OZ   | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|--------------|----------------|-------|------|-------------|-------|
| 005794    | T5025       | ø 25 - H. 11 | ø 9 ¾ - H. 4 ¼ | 2,60  | 91 ¾ | 1           | ○     |

SAUCIÈRE • SAUCE BOAT

SAUCIERE - SALSIERA - SALSERA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM             | INCH          | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|----------------|---------------|-------|-----|-------------|-------|
| 616342    | T7918       | 12,5 x 6 x 6,4 | 5 x 2 ¼ x 2 ½ | 0,18  | 6 ¼ | 6           | ○     |

RAMEQUIN ROND • ROUND RAMEKIN

RUNDES SCHÄLCHEN - RAMEKIN ROTONDO - RAMEQUIN REDONDO

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM             | INCH           | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|----------------|----------------|-------|-----|-------------|-------|
| 616347    | T8C0        | ø 6,2 - H. 3,5 | ø 2 ½ - H. 1 ½ | 0,04  | 1 ½ | 6           | ○     |
| 616277    | T432        | ø 7,5 - H. 3,8 | ø 3 - H. 1 ½   | 0,08  | 2 ¾ | 12          | ○     |
| 616278    | T432B       | ø 8,5 - H. 4,5 | ø 3 ¼ - H. 1 ¾ | 0,11  | 4   | 12          | ○     |
| 612509    | T433        | ø 9,5 - H. 4,8 | ø 3 ¾ - H. 2   | 0,17  | 6   | 6           | ○     |



PLAT RECTANGULAIRE À RÔTIR • RECTANGULAR ROASTING DISH

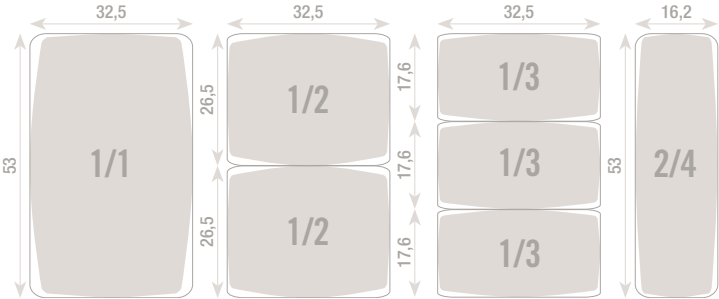
BRATENFORM RECHTECKIG - PIROFILA RETTANGOLARE - FUENTE PARA HORNO

| CODE cde*  | REF. MODEL. | CM              | INCH             | LITRE | OZ   | U.E. - P.U. | COLOR |
|------------|-------------|-----------------|------------------|-------|------|-------------|-------|
| 616258     | T1928       | 28 x 18,5 x 6   | 11 x 7 ¼ x 2 ¼   | 1,75  | 61 ¾ | 2           | ○     |
| NEW 650358 | T1928N      | 28 x 18,5 x 6   | 11 x 7 ¼ x 2 ¼   | 1,75  | 61 ¾ | 2           | ▲     |
| 616259     | T1934       | 34 x 22,5 x 6,5 | 13 ½ x 8 ¾ x 2 ½ | 2,75  | 97   | 2           | ○     |
| NEW 650357 | T1934N      | 34 x 22,5 x 6,5 | 13 ½ x 8 ¾ x 2 ½ | 2,75  | 97   | 2           | ▲     |
| 005786     | T1938       | 38,5 x 25 x 7   | 15 ¼ x 9 ¾ x 2 ¾ | 4,00  | 141  | 1           | ○     |
| NEW 647405 | T1938N      | 38,5 x 25 x 7   | 15 ¼ x 9 ¾ x 2 ¾ | 4,00  | 141  | 1           | ▲     |

PLAT BUFFET • «BUFFET» SERVING DISH

BUFFET SERVIERPLATTE - VASSOIO BUFFET - FUENTE PARA BUFFETE

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM                | INCH              | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-------------------|-------------------|-------|----|-------------|-------|
| 638793    | AL04176     | 32,5 x 17,6 x 3,8 | 12 ¾ x 7 x 1 ½    | -     | -  | 4           | ○     |
| 638792    | AL04265     | 32,5 x 26,5 x 3,8 | 12 ¾ x 10 ½ x 1 ½ | -     | -  | 2           | ○     |
| 003583    | AL04162     | 53 x 16,2 x 3,8   | 20 ¾ x 6 ½ x 1 ½  | -     | -  | 2           | ○     |
| 004345    | AL04325     | 53 x 32,5 x 3,8   | 20 ¾ x 12 ¾ x 1 ½ | -     | -  | 1           | ○     |



\* CODE À UTILISER POUR VOS COMMANDES. POUR CHAQUE «CODE CDE» LE PRIX S'ENTEND À LA PIÈCE UNITAIRE.  
\* WHEN ORDERING, PLEASE QUOTE THE «CODE CDE» PART NUMBER. ALL PRICES SHOWN ARE PER SINGLE PIECE.  
LES PRODUITS EN AMBIANCE SONT DES SUGGESTIONS DE PRÉSENTATION.  
THE AMBIANCE SHOTS OF THE PRODUCTS PROVIDE YOU WITH SUGGESTIONS OF PRESENTATIONS.

PORCELAINE BLANCHE *WHITE PORCELAIN*  
○  
REVOL IN'BLACK  
▲ EMAIL NOIR EFFET FONTE - *CAST IRON STYLE GLAZE*



# ARBORESCENCE

## COLLECTION



### Ligne complète pour la table

Design contemporain et fort d'authenticité, inspiré par la nature. Une parfaite maîtrise technique de la matière et des effets permettant de reproduire les nervures du bois.

### Complete range for the table

Contemporary and strongly authentic design, inspired by nature. A perfect technical mastery of the material and its effects made it possible to reproduce wood's ribbed effect.



### Julien ALLANO

**Chef au Clair de la Plume à Grignan (Drôme - France)**

« J'ai adopté Arborescence, notamment les grandes tailles d'assiettes plates et coupes, en finition réglisse et poivre. Le motif me rappelle l'écume de la mer, le bois, la pierre érodée... c'est une invitation au voyage qui est très inspirante. »

### Julien ALLANO

**Chef at Clair de la Plume in Grignan (Drôme - France)**

"I adopted Arborescence, in particular its larger plates and bowls, in licorice and pepper finishes. The motif reminds me of ocean foam, wood, eroded rock... It's an inspiring invitation to a journey."



### 3 finitions à associer, tout en élégance

Des finitions travaillées manuellement pour faire de chaque pièce un objet unique :

**Poivre** : des nuances de gris fortes de contraste et de personnalité.

**Réglisse** : un subtil jeu de nuances noires mates et brillantes.

**Ivoire** : la légèreté et le style d'un email crème.

### 3 elegant finishes to mix and match

Hand-made finishes turn each piece into a unique object:

**Pepper**: a nuance of various greys, full of contrast and personality.

**Liquorice**: a subtle play of matte and glossy black.

**Ivory**: the lightness and style of cream enamel.



# ARBORESCENCE

COLLECTION

## ASSIETTE PLATE 31 CM • PRESENTATION PLATE 12 ¼"

PLATZTELLER - PIATTO PIANO 31 CM - PLATO LLANO 31 CM

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH            | LITRE OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|-----------------|----------|-------------|-------|
| 648324    | AR1031      | ø 31 x H. 3,4 | ø 12 ¼ x H. 1 ¼ | - -      | 2           | ●     |
| 648325    | AR1031N     | ø 31 x H. 3,4 | ø 12 ¼ x H. 1 ¼ | - -      | 2           | ●     |
| 648326    | AR1031N     | ø 31 x H. 3,4 | ø 12 ¼ x H. 1 ¼ | - -      | 2           | ●     |

## ASSIETTE PLATE 28 CM • DINNER PLATE 11 ¼"

FLACHER TELLER - PIATTO PIANO 28 CM - PLATO LLANO 28 CM

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM              | INCH            | LITRE OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-----------------|-----------------|----------|-------------|-------|
| 648279    | AR1028      | ø 28,3 x H. 3,4 | ø 11 ¼ x H. 1 ¼ | - -      | 6           | ●     |
| 648280    | AR1028N     | ø 28,3 x H. 3,4 | ø 11 ¼ x H. 1 ¼ | - -      | 6           | ●     |
| 648281    | AR1028N     | ø 28,3 x H. 3,4 | ø 11 ¼ x H. 1 ¼ | - -      | 6           | ●     |

## ASSIETTE PLATE 26 CM • DINNER PLATE 10 ½"

FLACHER TELLER - PIATTO PIANO 26 CM - PLATO LLANO 26 CM

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM              | INCH            | LITRE OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-----------------|-----------------|----------|-------------|-------|
| 648342    | AR1026      | ø 26,5 x H. 3,2 | ø 10 ½ x H. 1 ¼ | - -      | 6           | ●     |
| 648344    | AR1026N     | ø 26,5 x H. 3,2 | ø 10 ½ x H. 1 ¼ | - -      | 6           | ●     |
| 648345    | AR1026N     | ø 26,5 x H. 3,2 | ø 10 ½ x H. 1 ¼ | - -      | 6           | ●     |

## ASSIETTE DESSERT 21,5 CM • DESSERT PLATE 8 ½"

DESSERTTELLER - PIATTO PIANO 21,5 CM - PLATO POSTRE 21,5 CM

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM              | INCH         | LITRE OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-----------------|--------------|----------|-------------|-------|
| 648353    | AR1021      | ø 21,5 x H. 2,5 | ø 8 ½ x H. 1 | - -      | 6           | ●     |
| 648474    | AR1021N     | ø 21,5 x H. 2,5 | ø 8 ½ x H. 1 | - -      | 6           | ●     |
| 648475    | AR1021N     | ø 21,5 x H. 2,5 | ø 8 ½ x H. 1 | - -      | 6           | ●     |

## ASSIETTE À PAIN 16 CM • BREAD PLATE 6 ¼"

BROTTELLER - PIATTO PANE 16 CM - PLATO PARA PAN 16 CM

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM          | INCH         | LITRE OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-------------|--------------|----------|-------------|-------|
| 648362    | AR1016      | ø 16 x H. 2 | ø 6 ¼ x H. ¾ | - -      | 6           | ●     |
| 648364    | AR1016N     | ø 16 x H. 2 | ø 6 ¼ x H. ¾ | - -      | 6           | ●     |
| 648365    | AR1016N     | ø 16 x H. 2 | ø 6 ¼ x H. ¾ | - -      | 6           | ●     |

### FINITIONS OR ET ARGENT VÉRITABLES

FINISHES ARE IN REAL GOLD OR SILVER

## ASSIETTE PLATE 31 CM • PRESENTATION PLATE 12 ¼"

PLATZTELLER - PIATTO PIANO 31 CM - PLATO LLANO 31 CM

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH            | LITRE OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|-----------------|----------|-------------|-------|
| 648603    | AR1031      | ø 31 x H. 3,4 | ø 12 ¼ x H. 1 ¼ | - -      | 2           | ●     |
| 648604    | AR1031      | ø 31 x H. 3,4 | ø 12 ¼ x H. 1 ¼ | - -      | 2           | ●     |
| 648608    | AR1031N     | ø 31 x H. 3,4 | ø 12 ¼ x H. 1 ¼ | - -      | 2           | ●     |
| 648609    | AR1031N     | ø 31 x H. 3,4 | ø 12 ¼ x H. 1 ¼ | - -      | 2           | ●     |

## ASSIETTE À PAIN 16 CM • BREAD PLATE 6 ¼"

BROTTELLER - PIATTO PANE 16 CM - PLATO PARA PAN 16 CM

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM          | INCH         | LITRE OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-------------|--------------|----------|-------------|-------|
| 649275    | AR1016      | ø 16 x H. 2 | ø 6 ¼ x H. ¾ | - -      | 6           | ●     |
| 649276    | AR1016      | ø 16 x H. 2 | ø 6 ¼ x H. ¾ | - -      | 6           | ●     |
| 649277    | AR1016N     | ø 16 x H. 2 | ø 6 ¼ x H. ¾ | - -      | 6           | ●     |
| 649278    | AR1016N     | ø 16 x H. 2 | ø 6 ¼ x H. ¾ | - -      | 6           | ●     |



## ASSIETTE COUPE 24 CM • COUPE PLATE 9 ½"

COUPTELLER - PIATTO COPPA 24 CM - PLATO COPA 24 CM

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM              | INCH           | LITRE OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-----------------|----------------|----------|-------------|-------|
| 648288    | AR1124      | ø 24,2 x H. 5,7 | ø 9 ½ x H. 2 ¼ | - -      | 6           | ●     |
| 648289    | AR1124N     | ø 24,2 x H. 5,7 | ø 9 ½ x H. 2 ¼ | - -      | 6           | ●     |
| 648290    | AR1124N     | ø 24,2 x H. 5,7 | ø 9 ½ x H. 2 ¼ | - -      | 6           | ●     |

## ASSIETTE COUPE 19 CM • COUPE PLATE 7 ½"

COUPTELLER - PIATTO COPPA 19 CM - PLATO COPA 19 CM

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH           | LITRE OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|----------------|----------|-------------|-------|
| 648297    | AR1119      | ø 19 x H. 6,5 | ø 7 ½ x H. 2 ½ | - -      | 6           | ●     |
| 648298    | AR1119N     | ø 19 x H. 6,5 | ø 7 ½ x H. 2 ½ | - -      | 6           | ●     |
| 648299    | AR1119N     | ø 19 x H. 6,5 | ø 7 ½ x H. 2 ½ | - -      | 6           | ●     |

## ASSIETTE COUPE 15 CM • COUPE PLATE 6"

COUPTELLER - PIATTO COPPA 15 CM - PLATO COPA 15 CM

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH         | LITRE OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|--------------|----------|-------------|-------|
| 648390    | AR1114      | ø 15 x H. 5,6 | ø 6 x H. 2 ¼ | - -      | 6           | ●     |
| 648391    | AR1114N     | ø 15 x H. 5,6 | ø 6 x H. 2 ¼ | - -      | 6           | ●     |
| 648392    | AR1114N     | ø 15 x H. 5,6 | ø 6 x H. 2 ¼ | - -      | 6           | ●     |

## ASSIETTE RECTANGULAIRE 32 CM • RECTANGULAR PLATE 12 ½"

RECHTECKIGER TELLER - PIATTO RETTANGOLARE 32 CM - PLATO RECTANGULAR 32 CM

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH         | LITRE OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|--------------|----------|-------------|-------|
| 648307    | AR1232      | 32 x 23 x 2,4 | 12 ½ x 9 x 1 | - -      | 2           | ●     |
| 648308    | AR1232N     | 32 x 23 x 2,4 | 12 ½ x 9 x 1 | - -      | 2           | ●     |
| 648309    | AR1232N     | 32 x 23 x 2,4 | 12 ½ x 9 x 1 | - -      | 2           | ●     |

## ASSIETTE RECTANGULAIRE 30 CM • RECTANGULAR PLATE 12"

RECHTECKIGER TELLER - PIATTO RETTANGOLARE 30 CM - PLATO RECTANGULAR 30 CM

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM                | INCH       | LITRE OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-------------------|------------|----------|-------------|-------|
| 648334    | AR1230      | 30,2 x 15,3 x 2,4 | 12 x 6 x 1 | - -      | 6           | ●     |
| 648335    | AR1230N     | 30,2 x 15,3 x 2,4 | 12 x 6 x 1 | - -      | 6           | ●     |
| 648336    | AR1230N     | 30,2 x 15,3 x 2,4 | 12 x 6 x 1 | - -      | 6           | ●     |

### PORCELAINE BLANCHE

WHITE PORCELAIN

● ÉMAIL IVOIRE - IVORY GLAZE

● ÉMAIL IVOIRE / OR VÉRITABLE - IVORY GLAZE / REAL GOLD

● ÉMAIL IVOIRE / ARGENT VÉRITABLE - IVORY GLAZE / REAL SILVER

### REVOL IN'BLACK

● ÉMAIL POIVRE - PEPPER GLAZE

● ÉMAIL RÉGLISSE - LIQUORICE GLAZE

● ÉMAIL RÉGLISSE / OR VÉRITABLE - LIQUORICE GLAZE / REAL GOLD

● ÉMAIL RÉGLISSE / ARGENT VÉRITABLE - LIQUORICE GLAZE / REAL SILVER

\* CODE À UTILISER POUR VOS COMMANDES. POUR CHAQUE «CODE CDE» LE PRIX S'ENTEND À LA PIÈCE UNITAIRE.

\* WHEN ORDERING, PLEASE QUOTE THE «CODE CDE» PART NUMBER. ALL PRICES SHOWN ARE PER SINGLE PIECE.

# ARBORESCENCE

COLLECTION

## COUPELLE 14 CM • BOWL 5 ½"

SCHAEELCHEN - COPPETTA 14 CM - BOL 14 CM

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH           | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|----------------|-------|----|-------------|-------|
| 648941    | AR1814      | ø 14 x H. 3,2 | ø 5 ½ x H. 1 ¼ | -     | -  | 6           | ●     |
| 648942    | AR1814N     | ø 14 x H. 3,2 | ø 5 ½ x H. 1 ¼ | -     | -  | 6           | ●     |
| 648943    | AR1814N     | ø 14 x H. 3,2 | ø 5 ½ x H. 1 ¼ | -     | -  | 6           | ●     |

NEW

## COUPELLE 16 CM • BOWL 6 ¼"

SCHAEELCHEN - COPPETTA 16 CM - BOL 16 CM

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH           | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|----------------|-------|----|-------------|-------|
| 650001    | AR1116      | ø 16 x H. 3,5 | ø 6 ¼ x H. 1 ½ | -     | -  | 6           | ●     |
| 650002    | AR1116N     | ø 16 x H. 3,5 | ø 6 ¼ x H. 1 ½ | -     | -  | 6           | ●     |
| 650003    | AR1116N     | ø 16 x H. 3,5 | ø 6 ¼ x H. 1 ½ | -     | -  | 6           | ●     |

## MINI COUPELLE 7 CM • MINI BOWL 2 ¾"

MINI SCHAEELCHEN - MINI COPPETTA 7 CM - MINI BOL 7 CM

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM           | INCH         | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|--------------|--------------|-------|----|-------------|-------|
| 648398    | AR1607      | ø 7 x H. 2,2 | ø 2 ¾ x H. ¾ | -     | -  | 6           | ●     |
| 648399    | AR1607N     | ø 7 x H. 2,2 | ø 2 ¾ x H. ¾ | -     | -  | 6           | ●     |
| 648400    | AR1607N     | ø 7 x H. 2,2 | ø 2 ¾ x H. ¾ | -     | -  | 6           | ●     |

## BOL À RIZ 12 CM • RICE BOWL 4 ¾"

REISBOWL - BOLO PER RISO - BOL PARA ARROZ

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH           | LITRE | OZ   | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|----------------|-------|------|-------------|-------|
| 648926    | AR1512      | ø 12 - H. 6,5 | ø 4 ¾ - H. 2 ½ | 0,30  | 10 ½ | 6           | ●     |
| 648927    | AR1512N     | ø 12 - H. 6,5 | ø 4 ¾ - H. 2 ½ | 0,30  | 10 ½ | 6           | ●     |
| 648928    | AR1512N     | ø 12 - H. 6,5 | ø 4 ¾ - H. 2 ½ | 0,30  | 10 ½ | 6           | ●     |

## BOL PETIT DÉJEUNER • BREAKFAST BOWL

FRUEHSTUECKSBOWL - BOLO COLAZIONE - BOL PARA DESAYUNO

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM              | INCH         | LITRE | OZ   | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-----------------|--------------|-------|------|-------------|-------|
| 648419    | AR1515      | ø 15,2 - H. 8,5 | ø 6 - H. 3 ¼ | 0,60  | 21 ¼ | 6           | ●     |
| 648420    | AR1515N     | ø 15,2 - H. 8,5 | ø 6 - H. 3 ¼ | 0,60  | 21 ¼ | 6           | ●     |
| 648421    | AR1515N     | ø 15,2 - H. 8,5 | ø 6 - H. 3 ¼ | 0,60  | 21 ¼ | 6           | ●     |



## TASSE 8 CL • CUP 2 ¾ oz

TASSE - TAZZA 8 CL - TAZA 8 CL

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM         | INCH           | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|------------|----------------|-------|-----|-------------|-------|
| 648406    | AR1410      | ø 6 - H. 8 | ø 2 ¼ - H. 3 ¼ | 0,08  | 2 ¾ | 6           | ●     |
| 648407    | AR1410N     | ø 6 - H. 8 | ø 2 ¼ - H. 3 ¼ | 0,08  | 2 ¾ | 6           | ●     |
| 648408    | AR1410N     | ø 6 - H. 8 | ø 2 ¼ - H. 3 ¼ | 0,08  | 2 ¾ | 6           | ●     |



## TASSE 18 CL • CUP 6 ¼ oz

TASSE - TAZZA 18 CL - TAZA 18 CL

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM           | INCH           | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|--------------|----------------|-------|-----|-------------|-------|
| 648843    | AR1420      | ø 8 - H. 8,5 | ø 3 ¼ - H. 3 ¼ | 0,18  | 6 ¼ | 6           | ●     |
| 648844    | AR1420N     | ø 8 - H. 8,5 | ø 3 ¼ - H. 3 ¼ | 0,18  | 6 ¼ | 6           | ●     |
| 648845    | AR1420N     | ø 8 - H. 8,5 | ø 3 ¼ - H. 3 ¼ | 0,18  | 6 ¼ | 6           | ●     |



## MUG 25 CL • MUG 8 ¾ oz

MUG - MUG 25 CL - MUG 25 CL

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH           | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|----------------|-------|-----|-------------|-------|
| 648431    | AR1333      | ø 8,2 - H. 11 | ø 3 ¼ - H. 4 ¼ | 0,25  | 8 ¾ | 6           | ●     |
| 648432    | AR1333N     | ø 8,2 - H. 11 | ø 3 ¼ - H. 4 ¼ | 0,25  | 8 ¾ | 6           | ●     |
| 648433    | AR1333N     | ø 8,2 - H. 11 | ø 3 ¼ - H. 4 ¼ | 0,25  | 8 ¾ | 6           | ●     |



NEW

## SALADIER 2,5 L • SALAD BOWL 88 ¼ oz

SALATSCHUESSEL - INSALATIERA 2,5 L - ENSALADERA 2,5 L

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM             | INCH          | LITRE | OZ   | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|----------------|---------------|-------|------|-------------|-------|
| 650476    | AR2027      | ø 27,3 - H. 10 | ø 10 ¾ - H. 4 | 2,5   | 88 ¼ | 1           | ●     |
| 650477    | AR2027N     | ø 27,3 - H. 10 | ø 10 ¾ - H. 4 | 2,5   | 88 ¼ | 1           | ●     |
| 650478    | AR2027N     | ø 27,3 - H. 10 | ø 10 ¾ - H. 4 | 2,5   | 88 ¼ | 1           | ●     |



NEW

## COUPE GRAND MODÈLE • COUPE DISH, LARGE

BUFFETSCHALE, GROSS - COPPA - COPA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH            | LITRE | OZ    | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|-----------------|-------|-------|-------------|-------|
| 650448    | AR1933      | ø 33,5 - H. 9 | ø 13 ¼ - H. 3 ½ | 3,5   | 101 ½ | 2           | ●     |
| 650449    | AR1933N     | ø 33,5 - H. 9 | ø 13 ¼ - H. 3 ½ | 3,5   | 101 ½ | 2           | ●     |
| 650450    | AR1933N     | ø 33,5 - H. 9 | ø 13 ¼ - H. 3 ½ | 3,5   | 101 ½ | 2           | ●     |



PORCELAIN BLANCHE  
WHITE PORCELAIN

● ÉMAIL IVOIRE - IVORY GLAZE

REVOL. IN'BLACK

● ÉMAIL RÉGLISSE - LIQUORICE GLAZE

● ÉMAIL POIVRE - PEPPER GLAZE

\* CODE À UTILISER POUR VOS COMMANDES. POUR CHAQUE «CODE CDE» LE PRIX S'ENTEND À LA PIÈCE UNITAIRE.  
\* WHEN ORDERING, PLEASE QUOTE THE «CODE CDE» PART NUMBER. ALL PRICES SHOWN ARE PER SINGLE PIECE.



# BASALT

## COLLECTION



### Haute résistance

Imitant l'ardoise, la porcelaine est plus solide. Elle ne se raye pas, ne s'effrite pas.

Non-poreuse et saine, elle s'adoucit après quelques lavages, se patinant avec le temps.

### 2 finitions

Le caractère naturel de l'ardoise.  
La douceur d'un blanc satiné.



### High resistance

Though it imitates slates, porcelain is sturdier. It doesn't scratch or crumble.

Non-porous and food safe, it softens after a few washes, burnishing over time.

### 2 finishes

The natural feel of slate.  
The softness of satin white.



### Nouveauté

Assiette "Boeuf" idéale pour les viandes de race et la restauration à thème.

### New product

The Cow plate is ideal for quality meat and theme-based restaurants.



### Ergonomie

Les pièces sont légèrement creusées en leur centre pour retenir les jus. Les bords relevés ou formes rondes permettent une parfaite prise en main.

Une sélection de pièces plates proposée avec un support en bois.

### Ergonomic

The pieces are gently hollow in the center to retain the jus. The raised edges or round shapes allow for a perfect grip.

A selection of flat pieces are offered with a wood support.



BASALT  
COLLECTION

PETITE PLANCHE • SMALL GROOVED TRAY  
PLAETTCHEN - MINI PIATTO - MINI PLATO

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM           | INCH          | LITRE OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|--------------|---------------|----------|-------------|-------|
| 643602    | BA2112      | 11,5 x 8 x 1 | 4 ½ x 3 ¼ x ½ | - -      | 6           | ■     |

PLATEAU RECTANGULAIRE • RECTANGULAR TRAY  
TABLETT RECHTECKIG - PIASTRA-VASSOIO RETTANGOLARE - BANDEJA RECTANGULAR

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH           | LITRE OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|----------------|----------|-------------|-------|
| 640669    | BA0120      | 20 x 10 x 0,7 | 7 ¾ x 4 x ¼    | - -      | 6           | ■     |
| 640595    | BA0125      | 25 x 12 x 0,7 | 9 ¾ x 4 ¾ x ¼  | - -      | 6           | ■     |
| 640602    | BA0130      | 30 x 11 x 0,7 | 11 ¾ x 4 ¼ x ¼ | - -      | 6           | ■     |

SOUCOUPE 1 ENCOCHE • TRAY WITH SAUGER INDENT  
TABLETT MIT VERTIEFUNG FUER SAUCENSCHAELEHEN - PIASTRA-PIATTINO 1 TACCA - PLATILLO 1 MUESCA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM           | INCH          | LITRE OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|--------------|---------------|----------|-------------|-------|
| 640701    | BA0314      | 14 x 8 x 0,7 | 5 ½ x 3 ¼ x ¼ | - -      | 6           | ■     |

PLATEAU GOURMAND 1 ENCOCHE POUR ESPRESSO ET CAPPUCCINO • TRAY WITH INDENT FOR ESPRESSO AND CAPPUCCINO  
TABLETT MIT VERTIEFUNG FUER ESPRESSO ODER CAPPUCCINOTASSE - PIASTRA CON TACCA TAZZA - BANDEJA 1 HUECO

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM              | INCH           | LITRE OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-----------------|----------------|----------|-------------|-------|
| 640692    | BA0525      | 25 x 12 x 0,7   | 9 ¾ x 4 ¾ x ¼  | - -      | 6           | ■     |
| 643456    | BA1829      | 29 x 13,4 x 1,5 | 11 ½ x 5 ¼ x ½ | - -      | 6           | ■     |



PLATEAU 3 ENCOCHES • TRAY WITH 3 INDENTS  
TABLETT MIT DREI VERTIEFUNGEN - PIASTRA CON 3 TACCHE TAZZE - BANDEJA 3 HUECOS

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH          | LITRE OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|---------------|----------|-------------|-------|
| 640698    | BA0725      | 25 x 12 x 0,7 | 9 ¾ x 4 ¾ x ¼ | - -      | 6           | ■     |

ASSIETTE RECTANGULAIRE • RECTANGULAR PLATE  
TELLER RECHTECKIG - PIASTRA-PIATTO RETTANGOLARE - BANDEJA RECTANGULAR

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH           | LITRE OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|----------------|----------|-------------|-------|
| 640605    | BA0230      | 30 x 16 x 0,7 | 11 ¾ x 6 ¼ x ¼ | - -      | 6           | ■     |
| 641001    | BA0830      | 30 x 20 x 0,7 | 11 ¾ x 7 ¾ x ¼ | - -      | 6           | ■     |

ASSIETTE RECTANGULAIRE 1 BORD RELEVÉ • RECTANGULAR PLATE 1 CURVED EDGE  
TELLER RECHTECKIG,RAND HOCH - PIATTO RETTANGOLARE - BANDEJA RECTANGULAR BORDE LEVANTADO

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH         | LITRE OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|--------------|----------|-------------|-------|
| 647783    | BA1633      | 33,2 x 20 x 2 | 13 x 7 ¾ x ¾ | - -      | 3           | ■     |

ASSIETTE BURGER/GOURMANDE • BURGER/GOURMET PLATE  
HAMBURGETELLER - PIATTO «HAMBURGER» - BANDEJA BURGER/GOLOSA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM          | INCH         | LITRE OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-------------|--------------|----------|-------------|-------|
| 647784    | BA1533      | 33 x 20 x 2 | 13 x 7 ¾ x ¾ | - -      | 3           | ■     |

ASSIETTE BŒUF • COW PLATE  
STEAKTELLER - PIATTO BISTECCA - PLATO STEAK TERNERA

| CODE cde*  | REF. MODEL. | CM              | INCH          | LITRE OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|------------|-------------|-----------------|---------------|----------|-------------|-------|
| NEW 651026 | BA3137      | 38 x 27,2 x 1,7 | 15 x 10 ¾ x ¾ | - -      | 2           | ■     |



\* CODE À UTILISER POUR VOS COMMANDES. POUR CHAQUE «CODE CDE» LE PRIX S'ENTEND À LA PIÈCE UNITAIRE.  
\* WHEN ORDERING, PLEASE QUOTE THE «CODE CDE» PART NUMBER. ALL PRICES SHOWN ARE PER SINGLE PIECE.  
LES PRODUITS EN AMBIANCE SONT DES SUGGESTIONS DE PRÉSENTATION.  
THE AMBIANCE SHOTS OF THE PRODUCTS PROVIDE YOU WITH SUGGESTIONS OF PRESENTATIONS.

ACCESSOIRES - ACCESSORIES

REVOL IN'BLACK  
■ NOIR BRUT - MATT SLATE STYLE

BASALT
COLLECTION

ASSIETTE À STEAK • STEAK PLATE
STEAKTELLER - PIATTO ALLA FIORENTINA - PLATO A STEAK CON FUNDA

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE OZ, U.E. - P.U., COLOR. Row 1: 647781, BA0433, 33 x 24 x 1, 13 x 9 1/2 x 1/2, -, -, 3, Black.

ASSIETTE À STEAK 1 BORD RELEVÉ • STEAK PLATE 1 CURVED EDGE
STEAKTELLER, RAND HOCH - PIASTRA-PIATTO FIORENTINA - PLATO STEAK BORDE LEVANTADO

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE OZ, U.E. - P.U., COLOR. Row 1: 647782, BA1933, 33 x 22 x 1,5, 13 x 8 3/4 x 1/2, -, -, 3, Black.

ASSIETTE À STEAK BORDS RELEVÉS • STEAK PLATE CURVED EDGES
STEAKTELLER, 2 RAENDE HOCH - PIATTO 2 LATI RIALZATI - PLATO STEAK BORDE LEVANTADO

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE OZ, U.E. - P.U., COLOR. Row 1: 642667, BA0439, 39,5 x 24 x 2, 15 1/2 x 9 1/2 x 3/4, -, -, 4, Black.

PLATEAU RECTANGULAIRE GM • RECTANGULAR TRAY, LARGE
TABLETT RECHTECKIG GROß - PIASTRA-VASSOIO LARGO RETTANGOLARE - BANDEJA RECTANGULAR GRANDE

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE OZ, U.E. - P.U., COLOR. Row 1: 645215, BA2540, 40 x 25 x 0,7, 15 3/4 x 9 3/4 x 1/4, -, -, 2, Black. Row 2: 640598, BA0140, 40 x 30 x 0,7, 15 3/4 x 11 3/4 x 1/4, -, -, 2, Black.

PLATEAU RECTANGULAIRE • RECTANGULAR TRAY
TABLETT RECHTECKIG - PIASTRA-VASSOIO RETTANGOLARE - BANDEJA RECTANGULAR

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE OZ, U.E. - P.U., COLOR. Row 1: NEW 650817, BA3036, 36 x 16 x 0,7, 14 1/4 x 6 1/4 x 1/4, -, -, 3, Black.

PLAQUE 1/2 NORME GASTRO • RECTANGULAR TRAY,1/2 GASTRO
TABLETT RECHTECKIG 1/2 GASTRO - PIASTRA-VASSOIO RETT. 1/2 NORMA GASTRO - BANDEJA RECT. 1/2 GASTRO

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE OZ, U.E. - P.U., COLOR. Row 1: 642500, BA14265, 32,5 x 26,5 x 1, 12 3/4 x 10 1/2 x 1/2, -, -, 2, Black.



PLAQUE 2/4 GASTRO • RECTANGULAR TRAY, 2/4 GASTRO
TABLETT RECH. 2/4 GASTRO - VASSOIO RETT. 2/4 GASTRO - BANDEJA RECT. 2/4 GASTRO

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE OZ, U.E. - P.U., COLOR. Row 1: 644986, BA2353, 54 x 16,5 x 0,8, 21 1/4 x 6 1/2 x 1/4, -, -, 2, Black.

ASSIETTE CARRÉE • SQUARE PLATE
TELLER QUADRATISCH - PIASTRA-PIATTO QUADRATO - PLATO CUADRADO

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE OZ, U.E. - P.U., COLOR. Row 1: 642499, BA0915, 15 x 15 x 0,7, 6 x 6 x 1/4, -, -, 6, Black. Row 2: 641007, BA0920, 20 x 20 x 0,7, 7 3/4 x 7 3/4 x 1/4, -, -, 6, Black. Row 3: 641004, BA0925, 25 x 25 x 0,7, 9 3/4 x 9 3/4 x 1/4, -, -, 6, Black. Row 4: 641913, BA0930, 30 x 30 x 0,7, 11 3/4 x 11 3/4 x 1/4, -, -, 3, Black.

ASSIETTE À STEAK RONDE • ROUND PLATE
RUNDER TELLER - PIASTRA-PIATTO ROTONDA - BANDEJA A STEAK REDONDA

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE OZ, U.E. - P.U., COLOR. Row 1: 647911, BA2630, ø 30 - H. 0,7, ø 11 3/4 - H. 1/4, -, -, 2, Black.

ASSIETTE RONDE • ROUND PLATE
TELLER RUND - VASSOIO TONDO - BANDEJA REDONDA

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE OZ, U.E. - P.U., COLOR. Row 1: 649180, BA1016, ø 16 - H. 1, ø 6 1/4 - H. 1/2, -, -, 6, Black. Row 2: 646195, BA1020, ø 20 - H. 1,2, ø 7 3/4 - H. 1/2, -, -, 6, Black. Row 3: 646193, BA1026, ø 26,8 - H. 1,5, ø 10 1/2 - H. 1/2, -, -, 4, Black.

PLATEAU ROND • ROUND PLATE
TELLER RUND - VASSOIO TONDO - BANDEJA REDONDA

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE OZ, U.E. - P.U., COLOR. Row 1: 641316, BA1028, ø 28,5 - H. 1,5, ø 11 1/4 - H. 1/2, -, -, 4, Black. Row 2: 641010, BA1032, ø 32 - H. 1,5, ø 12 1/2 - H. 1/2, -, -, 2, Black.



\* CODE À UTILISER POUR VOS COMMANDES. POUR CHAQUE «CODE CDE» LE PRIX S'ENTEND À LA PIÈCE UNITAIRE.
\* WHEN ORDERING, PLEASE QUOTE THE «CODE CDE» PART NUMBER. ALL PRICES SHOWN ARE PER SINGLE PIECE.

BASALT
COLLECTION

BOL • BOWL
BOL - BOLO - BOL

| CODE cde* | REF. MODEL | CM             | INCH           | LITRE OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|------------|----------------|----------------|-----------|-------------|-------|
| 644296    | BA2005     | ø 5 - H. 3,5   | ø 2 - H. 1 ½   | 0,03 1    | 6           | ■     |
| 643599    | BA2008     | ø 7,5 - H. 4,5 | ø 3 - H. 1 ¾   | 0,08 2 ¾  | 6           | ■     |
| 642035    | BA1310     | ø 10 - H. 6    | ø 4 - H. 2 ¼   | 0,25 8 ¾  | 6           | ■     |
| 649059    | BA1314     | ø 14 - H. 8    | ø 5 ½ - H. 3 ¼ | 0,60 21 ¼ | 6           | ■     |

SALADIER INDIVIDUEL • INDIVIDUAL SERVING BOWL
SALATSCHUSSEL, INDIVIDUELL - INSALATIERA INDIVIDUALE - ENSALADERA INDIVIDUAL

| CODE cde*  | REF. MODEL | CM            | INCH           | LITRE OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|------------|------------|---------------|----------------|-----------|-------------|-------|
| 642496     | BA1417     | ø 17 - H. 5,5 | ø 6 ¾ - H. 2 ¼ | 0,70 24 ¾ | 4           | ■     |
| NEW 650957 | BA1422     | ø 22 - H. 5,5 | ø 8 ¾ - H. 2 ¼ | 1,00 35 ¼ | 2           | ■     |

L'ARDOISE BASALT EN PORCELAINE BLANCHE
BASALT SLATE IN WHITE PORCELAIN

PLATEAU RECTANGULAIRE • RECTANGULAR TRAY
TABLETT RECHTECKIG - PIASTRA-VASSOIO RETTANGOLARE - BANDEJA RECTANGULAR

| CODE cde* | REF. MODEL | CM            | INCH          | LITRE OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|------------|---------------|---------------|----------|-------------|-------|
| 646122    | BA0125     | 25 x 12 x 0,7 | 9 ¾ x 4 ¾ x ¼ | - -      | 6           | ○     |

ASSIETTE RECTANGULAIRE • RECTANGULAR PLATE
TELLER RECHTECKIG - PIASTRA-PIATTO RETTANGOLARE - PLATO RECTANGULAR

| CODE cde* | REF. MODEL | CM            | INCH           | LITRE OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|------------|---------------|----------------|----------|-------------|-------|
| 646120    | BA0230     | 30 x 16 x 0,7 | 11 ¾ x 6 ¼ x ¼ | - -      | 6           | ○     |
| 645059    | BA0830     | 30 x 20 x 0,7 | 11 ¾ x 7 ¾ x ¼ | - -      | 6           | ○     |

ø 5 cm - ø 2 inch



644296

ø 7,5 cm - ø 3 inch



643599

ø 10 cm - ø 4 inch



642035

ø 14 cm - ø 5 ½ inch



649059



PLATEAU ROND • ROUND PLATE
TELLER RUND - VASSOIO TONDO - BANDEJA REDONDA

| CODE cde* | REF. MODEL | CM              | INCH          | LITRE OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|------------|-----------------|---------------|----------|-------------|-------|
| 648767    | BA1028     | ø 28,5 - H. 1,5 | ø 11 ¼ - H. ½ | - -      | 4           | ○     |
| 648769    | BA1032     | ø 32 - H. 1,5   | ø 12 ½ - H. ½ | - -      | 2           | ○     |

BOL • BOWL
BOL - BOLO - BOL

| CODE cde* | REF. MODEL | CM             | INCH         | LITRE OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|------------|----------------|--------------|----------|-------------|-------|
| 648775    | BA2008     | ø 7,5 - H. 4,5 | ø 3 - H. 1 ¾ | 0,08 2 ¾ | 6           | ○     |
| 648771    | BA1310     | ø 10 - H. 6    | ø 4 - H. 2 ¼ | 0,25 8 ¾ | 6           | ○     |

SALADIER INDIVIDUEL • INDIVIDUAL SERVING BOWL
SALATSCHUSSEL, INDIVIDUELL - INSALATIERA INDIVIDUALE - ENSALADERA INDIVIDUAL

| CODE cde* | REF. MODEL | CM            | INCH           | LITRE OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|------------|---------------|----------------|-----------|-------------|-------|
| 648773    | BA1417     | ø 17 - H. 5,5 | ø 6 ¾ - H. 2 ¼ | 0,70 24 ¾ | 4           | ○     |



\* CODE À UTILISER POUR VOS COMMANDES. POUR CHAQUE «CODE CDE» LE PRIX S'ENTEND À LA PIÈCE UNITAIRE.
\* WHEN ORDERING, PLEASE QUOTE THE «CODE CDE» PART NUMBER. ALL PRICES SHOWN ARE PER SINGLE PIECE.

ACCESSOIRES - ACCESSORIES

PORCELAINE BLANCHE WHITE PORCELAIN
○ EMAIL BLANC SATINÉ - SATIN WHITE GLAZE
REVOL IN'BLACK
■ NOIR BRUT - MATT SLATE STYLE

ACCESSOIRES - *ACCESSORIES*



3 BOLS 8 CL SUR PLATEAU BAMBOU  
3 BOWLS 2 ¾ OZ ON BAMBOO TRAY  
[1] - CODE CDE: 646350 - PAGE 145  
[2] - CODE CDE: 643599 - PAGE 54  
[3] - CODE CDE: 648775 - PAGE 55



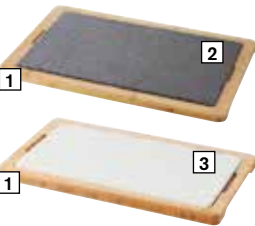
3 BOLS 25 CL SUR PLATEAU BAMBOU  
3 BOWLS 8 ¾ OZ ON BAMBOO TRAY  
[1] - CODE CDE: 645180 - PAGE 145  
[2] - CODE CDE: 642035 - PAGE 54  
[3] - CODE CDE: 648771 - PAGE 55



ASSIETTE CARRÉE 20 CM + BOL 25 CL SUR PLATEAU BAMBOU  
SQUARE PLATE 7 ¾" + BOWL 8 ¾ OZ ON BAMBOO TRAY  
[1] - CODE CDE: 645196 - PAGE 145  
[2] - CODE CDE: 642035 - PAGE 54  
[3] - CODE CDE: 641007 - PAGE 53



ASSIETTE CARRÉE 25CM SUR PLATEAU BAMBOU  
SQUARE PLATE 9 ¾" ON BAMBOO TRAY  
[1] - CODE CDE: 641794 - PAGE 145  
[2] - CODE CDE: 641004 - PAGE 53



ASSIETTE RECT. 30x16CM SUR PLATEAU BAMBOU  
RECTANGULAR PLATE 11 ¾ X 6 ¼" ON BAMBOO TRAY  
[1] - CODE CDE: 641792 - PAGE 145  
[2] - CODE CDE: 640605 - PAGE 51  
[3] - CODE CDE: 646120 - PAGE 54



ASSIETTE À STEAK 33x24CM SUR PLATEAU BAMBOU  
STEAK PLATE 13 X 9 ½" ON BAMBOO TRAY  
[1] - CODE CDE: 649188 - PAGE 146  
[2] - CODE CDE: 647781 - PAGE 52



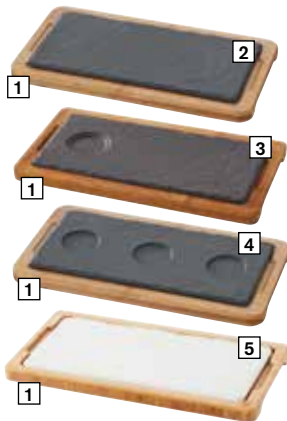
PLATEAU RECT. 40x25CM SUR PLATEAU BAMBOU  
RECTANGULAR TRAY 15 ¾ X 9 ¾" ON BAMBOO TRAY  
[1] - CODE CDE: 645198 - PAGE 146  
[2] - CODE CDE: 645215 - PAGE 52



ASSIETTE À STEAK RONDE SUR PLATEAU BAMBOU  
STEAK PLATE ON BAMBOO TRAY  
[1] - CODE CDE: 649164 - PAGE 146  
[2] - CODE CDE: 647911 - PAGE 53



PLATEAU ROND 32 CM SUR PLATEAU BAMBOU  
ROUND PLATE 12 ½" ON BAMBOO TRAY  
[1] - CODE CDE: 649134 - PAGE 146  
[2] - CODE CDE: 641010 - PAGE 53  
[3] - CODE CDE: 648769 - PAGE 55



PLATEAUX RECT 25x12 CM SUR PLATEAU BAMBOU  
RECTANGULAR TRAY 9 ¾ X 4 ¾" ON BAMBOO TRAY  
[1] - CODE CDE: 645200 - PAGE 145  
[2] - CODE CDE: 640595 - PAGE 50  
[3] - CODE CDE: 640692 - PAGE 50  
[4] - CODE CDE: 640698 - PAGE 51  
[5] - CODE CDE: 646122 - PAGE 54



PLATEAU RECTANGULAIRE 30x11 CM SUR PLANCHE ACACIA  
RECTANGULAR TRAY 11 ¾ X 4 ¼ X ¼" ON ACACIA TRAY  
[1] - CODE CDE: 649182 - PAGE 146  
[2] - CODE CDE: 640602 - PAGE 50



ASSIETTE RECTANGULAIRE 30x20 CM SUR PLANCHE ACACIA  
RECTANGULAR TRAY 11 ¾ X 7 ¾ X ¼" ON ACACIA TRAY  
[1] - CODE CDE: 649181 - PAGE 146  
[2] - CODE CDE: 641001 - PAGE 51

SUGGESTIONS D'ACCESSOIRES POUR PIÈCES BASALT AVEC ENCOCHES  
*ACCESSORIES TO FIT BASALT TRAYS*

|  |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |



# BELLE CUISINE

## COLLECTION



### Esprit Francais

Le blanc chic et intemporel.  
Le caractère du noir effet fonte.  
La subtile finition-main "Eclipse"  
blanc, rouge et ardoise.

### French Spirit

Chic and timeless white.  
The personality of black cast-iron  
effect.  
The subtle hand-finish of "Eclipse"  
in white, red, and slate.



### Performance technique

Anses monoblocs fabriquées d'un seul tenant et finies à la main, garantissant une grande résistance aux chocs et une excellente prise en main.  
Maintien de la température en sortie de four jusqu'à 45 min avant retour progressif à température ambiante.

### Technical performance

Monobloc handles made in one piece and hand-finished, guaranteeing high resistance to shocks, and an excellent grip.  
Maintains temperature when leaving oven for 45 minutes until progressive return to room temperature.



### Du four à la table et buffet

Large offre de formes et tailles pour une parfaite maîtrise des coûts-matières selon votre menu.  
Fond plat en contact direct avec les zones froides ou chaudes.

### From oven to table and buffet

A diverse selection of shapes and sizes for a better cost control of your menu.  
Flat bottoms are in direct contact with hot and cold zones.



BELLE CUISINE
COLLECTION

MINI BOL À MIXER • MINI MIXING BOWL
MINI RUHRSCHÜSSEL - MINI BOLO PER FRULLARE - MINI BOL PARA MEZCLAS

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Rows include models 636915 and 647569.

WOK INDIVIDUEL • INDIVIDUAL WOK
KLEINER WOK - WOK INDIVIDUALE - WOK INDIVIDUAL

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Rows include models 644751 and 644754.

COCOTTE RONDE 20 CL AVEC COUVERCLE
COCOTTE WITH LID 7 OZ, ROUND
RUND KASSEROLLE MIT DECKEL - CASSERUOLA ROTONDA CON COPERCHIO - CACEROLA REDONDA CON TAPA

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Rows include models 641587, 641637, 643708, and 643711.

COCOTTE AVEC COUVERCLE • COCOTTE WITH LID
KASSEROLLE MIT DECKEL - CASSERUOLA CON COPERCHIO - CACEROLA CON TAPA

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Rows include models 614842, 642104, 614824, 644688, 005566, 642111, 005560, 644744, 639134, 643700, 643701, 647685, 639135, and 643702.

FAITOUT 5 CL AVEC COUVERCLE • MINI STEWPOT WITH LID 1 ¾ OZ
SCHMORTOPF - PENTOLA - CACEROLA

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Rows include models 000940 and 644676.



TERRINE RECTANGULAIRE AVEC COUVERCLE • RECTANGULAR TERRINE WITH LID
TERRINE RECHTECKIG MIT DECKEL - TERRINA RETTANGOLARE CON COPERCHIO - TERRINA RECTANGULAR CON TAPA

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Rows include models 614862, 642118, and 618410.

MINI CARRÉE • MINI SQUARE DISH
QUADRATISCHES SCHALCH - CIOTOLA QUADRATA - MINIATURA CUADRADA

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Rows include models 617548, 647566, 636148, and 642075.

RAVIER CARRÉ • SQUARE BAKING DISH
QUADRATISCHE AUFLAUFFORM - RAVIERA QUADRATA - FUENTE CUADRADA

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Rows include models 001776 and 642970.

PLAT CARRÉ PROFOND • DEEP SQUARE DISH
QUADRATISCHE TIEFE AUFLAUFFORM - PIROFILA QUADRATA PROFONDA - FUENTE CUADRADA PROFONDA

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Rows include models 621333 and 647684.

RAVIER RECTANGULAIRE • RECTANGULAR BAKING DISH
RECHTECKIGE AUFLAUFFORM - RAVIERA RETTANGOLARE - FUENTE RECTANGULAR

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Rows include models 614854, 644090, 614849, and 642062.

PLAT RECTANGULAIRE • RECTANGULAR ROASTING DISH
RECHTECKIGE PLATTE - PIROFILA RETTANGOLARE - FUENTE RECTANGULAR

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Rows include models 616952, 642065, 614850, 642056, 005569, 642068, 005571, 642072, and 638195.



\* CODE À UTILISER POUR VOS COMMANDES. POUR CHAQUE «CODE CDE» LE PRIX S'ENTEND À LA PIÈCE UNITAIRE.
\* WHEN ORDERING, PLEASE QUOTE THE «CODE CDE» PART NUMBER. ALL PRICES SHOWN ARE PER SINGLE PIECE.

DIMENSIONS DONNÉES HORS ANSES ET AVEC COUVERCLE
THE DIMENSIONS QUOTED INCLUDE THE LID AND EXCLUDE THE HANDLES
PORCELAINE BLANCHE WHITE PORCELAIN
○ EMAIL BLANC - WHITE GLAZE
REVOL IN'BLACK
▲ EMAIL NOIR EFFET FONTE - CAST IRON STYLE GLAZE

# BELLE CUISINE

## COLLECTION

### PLAT OVALE • OVAL DISH

OVALE PLATTE MIT GRIFFEN - PIROFILA OVALE - FUENTE OVAL

| CODE cde*      | REF. MODEL. | CM              | INCH           | LITRE | OZ   | U.E. - P.U. | COLOR |
|----------------|-------------|-----------------|----------------|-------|------|-------------|-------|
| BAS - SHALLOW  |             |                 |                |       |      |             |       |
| 614832         | BC0620      | 20 x 12,5 x 3,5 | 7 ¾ x 5 x 1 ½  | 0,35  | 12 ¼ | 4           | ○     |
| 647579         | BC0620N     | 20 x 12,5 x 3,5 | 7 ¾ x 5 x 1 ½  | 0,35  | 12 ¼ | 4           | ▲     |
| 614855         | BC0624      | 24 x 15,5 x 4   | 9 ½ x 6 x 1 ½  | 0,70  | 24 ¾ | 4           | ○     |
| 647582         | BC0624N     | 24 x 15,5 x 4   | 9 ½ x 6 x 1 ½  | 0,70  | 24 ¾ | 4           | ▲     |
| 616954         | BC0628      | 28 x 19 x 4,5   | 11 x 7 ½ x 1 ¾ | 1,00  | 35 ¼ | 2           | ○     |
| 644679         | BC0628N     | 28 x 19 x 4,5   | 11 x 7 ½ x 1 ¾ | 1,00  | 35 ¼ | 2           | ▲     |
| PROFOND - DEEP |             |                 |                |       |      |             |       |
| 638205         | BC1618      | 18 x 12 x 4,5   | 7 x 4 ¾ x 1 ¾  | 0,40  | 14   | 4           | ○     |
| 642087         | BC1618N     | 18 x 12 x 4,5   | 7 x 4 ¾ x 1 ¾  | 0,40  | 14   | 4           | ▲     |

### RAVIER ROND ENTRÉE/DESSERT • SHALLOW STARTER/DESSERT DISH

VORSPEISE-DESSERTSCHALE - RAVIERA TONDA - FUENTE PARA ENTRANTES Y POSTRE

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM          | INCH         | LITRE | OZ   | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-------------|--------------|-------|------|-------------|-------|
| 618412    | BC0912      | ø 12 - H. 5 | ø 4 ¾ - H. 2 | 0,29  | 10 ¼ | 4           | ○     |
| 644665    | BC0912N     | ø 12 - H. 5 | ø 4 ¾ - H. 2 | 0,29  | 10 ¼ | 4           | ▲     |

### PLAT ROND PROFOND • DEEP ROUND DISH

RUNDE AUFFLOFORM - PIROFILA TONDA - FUENTE HONDA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM              | INCH           | LITRE | OZ   | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-----------------|----------------|-------|------|-------------|-------|
| 616953    | BC0915      | ø 15 - H. 5     | ø 6 - H. 2     | 0,50  | 17 ¾ | 3           | ○     |
| 644668    | BC0915N     | ø 15 - H. 5     | ø 6 - H. 2     | 0,50  | 17 ¾ | 3           | ▲     |
| 614847    | BC0918      | ø 18,5 - H. 5,5 | ø 7 ¼ - H. 2 ¼ | 1,00  | 35 ¼ | 2           | ○     |
| 642081    | BC0918N     | ø 18,5 - H. 5,5 | ø 7 ¼ - H. 2 ¼ | 1,00  | 35 ¼ | 2           | ▲     |

### RAMEQUIN • RAMEKIN

RAGOUTFORMCHEN - RAMEKIN - RAMEQUIN

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM             | INCH           | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|----------------|----------------|-------|-----|-------------|-------|
| 636917    | BC2107      | ø 7,2 - H. 3,5 | ø 2 ¾ - H. 1 ½ | 0,08  | 2 ¾ | 6           | ○     |
| 647585    | BC2107N     | ø 7,2 - H. 3,5 | ø 2 ¾ - H. 1 ½ | 0,08  | 2 ¾ | 6           | ▲     |
| 636916    | BC2109      | ø 9,4 - H. 4,3 | ø 3 ¾ - H. 1 ¾ | 0,15  | 5 ¼ | 6           | ○     |
| 642084    | BC2109N     | ø 9,4 - H. 4,3 | ø 3 ¾ - H. 1 ¾ | 0,15  | 5 ¼ | 6           | ▲     |

### PLAT À ESCARGOTS • SNAIL PLATE

SCHNECKENPFANNE - PIATTO LUMACHE - PLATO PARA CARACOLAS

| CODE cde*           | REF. MODEL. | CM              | INCH          | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|---------------------|-------------|-----------------|---------------|-------|----|-------------|-------|
| 6 TROUS - 6 HOLES   |             |                 |               |       |    |             |       |
| 614856              | BC1006      | 14 x 12,7 x 3,7 | 5 ½ x 5 x 1 ½ | -     | -  | 6           | ○     |
| 642096              | BC1006N     | 14 x 12,7 x 3,7 | 5 ½ x 5 x 1 ½ | -     | -  | 6           | ▲     |
| 12 TROUS - 12 HOLES |             |                 |               |       |    |             |       |
| 614857              | BC1012      | 17,5 x 16 x 4   | 7 x 6 ¼ x 1 ½ | -     | -  | 6           | ○     |
| 647576              | BC1012N     | 17,5 x 16 x 4   | 7 x 6 ¼ x 1 ½ | -     | -  | 6           | ▲     |

### CASSOLETTE OVALE CRÈME BRÛLÉE • OVAL "CRÈME BRÛLÉE" DISH

OVAL PLATTE «CRÈME BRÛLÉE» - PIATTO OVALE «CRÈME BRÛLÉE» - CAZUELA OVALADA PARA CREMA CATALANA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM                | INCH          | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-------------------|---------------|-------|-----|-------------|-------|
| 619109    | BC0707      | 7,5 x 7 x 2       | 3 x 2 ¾ x ¾   | 0,03  | 1   | 12          | ○     |
| 642078    | BC0707N     | 7,5 x 7 x 2       | 3 x 2 ¾ x ¾   | 0,03  | 1   | 12          | ▲     |
| 615412    | BC0712      | 12,5 x 11,5 x 2,8 | 5 x 4 ½ x 1   | 0,15  | 5 ¼ | 3           | ○     |
| 644662    | BC0712N     | 12,5 x 11,5 x 2,8 | 5 x 4 ½ x 1   | 0,15  | 5 ¼ | 3           | ▲     |
| 614831    | BC0714      | 14,5 x 13 x 3     | 5 ¾ x 5 x 1 ¼ | 0,25  | 8 ¾ | 6           | ○     |
| 642093    | BC0714N     | 14,5 x 13 x 3     | 5 ¾ x 5 x 1 ¼ | 0,25  | 8 ¾ | 6           | ▲     |



# BELLE CUISINE ECLIPSE

## COLLECTION

### CASSOLETTE OVALE CRÈME BRÛLÉE • OVAL "CRÈME BRÛLÉE" DISH

OVAL PLATTE «CRÈME BRÛLÉE» - PIATTO OVALE «CRÈME BRÛLÉE» - CAZUELA OVALADA PARA CREMA CATALANA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH          | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|---------------|-------|-----|-------------|-------|
| 649000    | BC0714      | 14,5 x 13 x 3 | 5 ¾ x 5 x 1 ¼ | 0,25  | 8 ¾ | 6           | ◇     |
| 635274    | BC0714      | 14,5 x 13 x 3 | 5 ¾ x 5 x 1 ¼ | 0,25  | 8 ¾ | 6           | ◆     |
| 635276    | BC0714      | 14,5 x 13 x 3 | 5 ¾ x 5 x 1 ¼ | 0,25  | 8 ¾ | 6           | ●     |

### RAVIER ROND ENTRÉE/DESSERT • SHALLOW STARTER/DESSERT DISH

VORSPEISE-DESSERTSCHALE - RAVIERA TONDA - FUENTE PARA ENTRANTES Y POSTRE

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM          | INCH         | LITRE | OZ   | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-------------|--------------|-------|------|-------------|-------|
| 638143    | BC0912      | ø 12 - H. 5 | ø 4 ¾ - H. 2 | 0,29  | 10 ¼ | 4           | ◇     |
| 639002    | BC0912      | ø 12 - H. 5 | ø 4 ¾ - H. 2 | 0,29  | 10 ¼ | 4           | ◆     |
| 638146    | BC0912      | ø 12 - H. 5 | ø 4 ¾ - H. 2 | 0,29  | 10 ¼ | 4           | ●     |

### PLAT ROND PROFOND • DEEP ROUND DISH

RUNDE AUFFLOFORM - PIROFILA TONDA - FUENTE HONDA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM              | INCH           | LITRE | OZ   | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-----------------|----------------|-------|------|-------------|-------|
| 649002    | BC0915      | ø 15 - H. 5     | ø 6 - H. 2     | 0,50  | 17 ¾ | 3           | ◇     |
| 644717    | BC0915      | ø 15 - H. 5     | ø 6 - H. 2     | 0,50  | 17 ¾ | 3           | ◆     |
| 644831    | BC0915      | ø 15 - H. 5     | ø 6 - H. 2     | 0,50  | 17 ¾ | 3           | ●     |
| 649003    | BC0918      | ø 18,5 - H. 5,5 | ø 7 ¼ - H. 2 ¼ | 1,00  | 35 ¼ | 2           | ◇     |
| 635300    | BC0918      | ø 18,5 - H. 5,5 | ø 7 ¼ - H. 2 ¼ | 1,00  | 35 ¼ | 2           | ◆     |
| 635301    | BC0918      | ø 18,5 - H. 5,5 | ø 7 ¼ - H. 2 ¼ | 1,00  | 35 ¼ | 2           | ●     |

### RAVIER RECTANGULAIRE • RECTANGULAR BAKING DISH

RECHTECKIGE AUFLAUFFORM - RAVIERA RETTANGOLARE - FUENTE RECTANGULAR

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH            | LITRE | OZ   | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|-----------------|-------|------|-------------|-------|
| 649005    | BC0312      | 12 x 10 x 4,5 | 4 ¾ x 4 x 1 ¾   | 0,33  | 11 ¾ | 4           | ◇     |
| 635280    | BC0312      | 12 x 10 x 4,5 | 4 ¾ x 4 x 1 ¾   | 0,33  | 11 ¾ | 4           | ◆     |
| 635281    | BC0312      | 12 x 10 x 4,5 | 4 ¾ x 4 x 1 ¾   | 0,33  | 11 ¾ | 4           | ●     |
| 649007    | BC0216      | 16 x 11 x 4,5 | 6 ¼ x 4 ¼ x 1 ¾ | 0,45  | 15 ¾ | 4           | ◇     |
| 647600    | BC0216      | 16 x 11 x 4,5 | 6 ¼ x 4 ¼ x 1 ¾ | 0,45  | 15 ¾ | 4           | ◆     |
| 647601    | BC0216      | 16 x 11 x 4,5 | 6 ¼ x 4 ¼ x 1 ¾ | 0,45  | 15 ¾ | 4           | ●     |

### PLAT RECTANGULAIRE • RECTANGULAR ROASTING DISH

RECHTECKIGE PLATTE - PIROFILA RETTANGOLARE - FUENTE RECTANGULAR

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH        | LITRE | OZ   | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|-------------|-------|------|-------------|-------|
| 649009    | BC0219      | 19 x 12,5 x 5 | 7 ½ x 5 x 2 | 0,70  | 24 ¾ | 3           | ◇     |
| 635285    | BC0219      | 19 x 12,5 x 5 | 7 ½ x 5 x 2 | 0,70  | 24 ¾ | 3           | ◆     |
| 635286    | BC0219      | 19 x 12,5 x 5 | 7 ½ x 5 x 2 | 0,70  | 24 ¾ | 3           | ●     |

### COCOTTE AVEC COUVERCLE • COCOTTE WITH LID

KASSEROLLE MIT DECKEL - CASSERUOLA CON COPERCHIO - CACEROLA CON TAPA

| CODE cde*                            | REF. MODEL. | CM                | INCH            | LITRE | OZ   | U.E. - P.U. | COLOR |
|--------------------------------------|-------------|-------------------|-----------------|-------|------|-------------|-------|
| AVEC ANSE AJOURÉE - WITH LOOP HANDLE |             |                   |                 |       |      |             |       |
| 649015                               | BC0145      | 13,5 x 12,2 x 8   | 5 ¼ x 4 ¾ x 3 ¼ | 0,45  | 15 ¾ | 1           | ◇     |
| 635311                               | BC0145      | 13,5 x 12,2 x 8   | 5 ¼ x 4 ¾ x 3 ¼ | 0,45  | 15 ¾ | 1           | ◆     |
| 635312                               | BC0145      | 13,5 x 12,2 x 8   | 5 ¼ x 4 ¾ x 3 ¼ | 0,45  | 15 ¾ | 1           | ●     |
| COUVERCLE SEUL - LID ONLY            |             |                   |                 |       |      |             |       |
| 649024                               | BC0145CV    | 13,5 x 12,2 x 2,5 | 5 ¼ x 4 ¾ x 1   | -     | -    | 4           | ◇     |
| 643715                               | BC0145CV    | 13,5 x 12,2 x 2,5 | 5 ¼ x 4 ¾ x 1   | -     | -    | 4           | ◆     |
| 643716                               | BC0145CV    | 13,5 x 12,2 x 2,5 | 5 ¼ x 4 ¾ x 1   | -     | -    | 4           | ●     |

### FAITOUT 5CL AVEC COUVERCLE • MINI STEWPOT WITH LID 1 3/4 OZ

SCHMORTOPF - PENTOLA - CACEROLA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM           | INCH           | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|--------------|----------------|-------|-----|-------------|-------|
| 649019    | BCE1705     | ø 5,8 - H. 6 | ø 2 ¼ - H. 2 ¼ | 0,05  | 1 ¾ | 6           | ◇     |
| 635334    | BCE1705     | ø 5,8 - H. 6 | ø 2 ¼ - H. 2 ¼ | 0,05  | 1 ¾ | 6           | ◆     |
| 635333    | BCE1705     | ø 5,8 - H. 6 | ø 2 ¼ - H. 2 ¼ | 0,05  | 1 ¾ | 6           | ●     |

PORCELAINE BLANCHE - WHITE PORCELAIN

○ EMAIL BLANC - WHITE GLAZE

REVOL IN'BLACK

▲ EMAIL NOIR EFFET FONTE - CAST IRON STYLE GLAZE

◇ EMAIL BLANC - WHITE GLAZE

◆ EMAIL ROUGE - RED GLAZE

● EMAIL ARDOISE - SLATE GLAZE



\* CODE À UTILISER POUR VOS COMMANDES. POUR CHAQUE «CODE CDE» LE PRIX S'ENTEND À LA PIÈCE UNITAIRE.  
\* WHEN ORDERING, PLEASE QUOTE THE «CODE CDE» PART NUMBER. ALL PRICES SHOWN ARE PER SINGLE PIECE.



# BISTRO&CO

## COLLECTION

### Ligne contemporaine

Ligne au design affirmé, conçue par Anne-Sophie Pic, Chef 3 étoiles au guide Michelin, et les designers C+B Lefebvre.

### Performance professionnelle

Bords relevés pour une meilleure prise en main.  
Formes arrondies pour une meilleure résistance aux chocs.

### A contemporary line

A line whose distinctive design was conceived by Anne-Sophie Pic, 3-star Chef in the Michelin Guide, and the designers at C+B Lefebvre.

### Professional performance

Raised edges for a better grip.  
Rounded shapes for better resistance to shocks.

### Jeu de matières

Finition noire brute associée à l'effet fonte sur la partie utile.

### Play on materials

Rough black finishes combined with a cast-iron effect on the useful part.

### ASSIETTE PLATEAU CARRÉ • SQUARE PLATE TRAY

TELLER FLACH VIERECKIG - PIATTO VASSOIO QUADRATO - PLATO BANDEJA CUADRADO

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM          | INCH            | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-------------|-----------------|-------|----|-------------|-------|
| 642195    | B10130N     | 30 x 26 x 2 | 11 ¾ x 10 ¼ x ¾ | -     | -  | 4           | ▲     |

### ASSIETTE PLATEAU RECTANGULAIRE • RECTANGULAR PLATE TRAY

TABLETT RECHTECKIG - PIATTO VASSOIO RETTANGOLARE - PLATO BANDEJA RECTANGULAR

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM          | INCH           | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-------------|----------------|-------|----|-------------|-------|
| 642199    | B10330N     | 30 x 12 x 2 | 11 ¾ x 4 ¾ x ¾ | -     | -  | 6           | ▲     |

### ASSIETTE PLATEAU ROND • ROUND PLATE TRAY

TELLER RUND - PIATTO VASSOIO ROTONDO - PLATO BANDEJA REDONDA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH        | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|-------------|-------|----|-------------|-------|
| 642197    | B10228N     | ø 28 - H. 1,5 | ø 11 - H. ½ | -     | -  | 4           | ▲     |

### PLATEAU LONG POUR 4 POTS EXPÉRIENCES 12 ET 20 CL

OBLONG TRAY FOR 4 EXPERIENCE POTS

TABLETT LANG FÜR 4 TEILE - VASSOIO LUNGO 4 VASETTI - BANDEJA RECTANGULAR 4 BOLES

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM         | INCH         | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|------------|--------------|-------|----|-------------|-------|
| 647588    | B11138N     | 38 x 9 x 2 | 15 x 3 ½ x ¾ | -     | -  | 2           | ▲     |

### POT À EXPÉRIENCES • EXPERIENCE POT

SCHALE FÜR TABLETT LANG - VASETTO PER ESPERIMENTI - BOL «EXPERIMENTAS»

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM             | INCH           | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|----------------|----------------|-------|-----|-------------|-------|
| 647591    | B11212N     | ø 9 - H. 5,5   | ø 3 ½ - H. 2 ¼ | 0,12  | 4 ¼ | 4           | ▲     |
| 647594    | B11220N     | ø 9,2 - H. 7,5 | ø 3 ½ - H. 3   | 0,20  | 7   | 4           | ▲     |



\* CODE À UTILISER POUR VOS COMMANDES. POUR CHAQUE «CODE CDE» LE PRIX S'ENTEND À LA PIÈCE UNITAIRE.  
\* WHEN ORDERING, PLEASE QUOTE THE «CODE CDE» PART NUMBER. ALL PRICES SHOWN ARE PER SINGLE PIECE.  
LES PRODUITS EN AMBIANCE SONT DES SUGGESTIONS DE PRÉSENTATION.  
THE AMBIANCE SHOTS OF THE PRODUCTS PROVIDE YOU WITH SUGGESTIONS OF PRESENTATIONS.

REVOL IN'BLACK  
▲ EMAIL NOIR EFFET FONTE - CAST IRON STYLE GLAZE



# BOMBAY

## COLLECTION

### Pour le buffet

Une collection avec fond plat pour un maintien en température optimum sur vos buffets.  
Des petites tailles idéales pour un buffet de mises en bouche ou un cocktail.  
Une empilabilité parfaite.

### For buffets

A collection with a flat bottom for perfect temperature maintenance on your buffets.  
Small sizes ideal for a buffet of appetizers or for a cocktail.  
Perfect for stacking.

### Relief

Un fond légèrement ondulé mettant en lumière vos présentations, dessiné par les designers “Tous Les Trois”.

### Relief

A lightly corrugated texture highlights your presentations, conceived by designers “Tous les Trois”.

### MINI CARRÉE • MINIATURE SQUARE DISH

MINIATUR SCHÄLCHEN VIERECKIG - CIOTOLA QUADRATA - MINIATURA CUADRADA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM          | INCH          | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-------------|---------------|-------|----|-------------|-------|
| 620277    | BY0606      | 6 x 6 x 2,5 | 2 ¼ x 2 ¼ x 1 | 0,03  | 1  | 6           | ○     |

### PETIT POT À CONSOMMÉ • SMALL CONSOMME CUP

CONSOMME-TOPFCHEN VIERECKIG - PICCOLO BARATTOLO - BOL CUADRADO

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM        | INCH            | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-----------|-----------------|-------|-----|-------------|-------|
| 619881    | BY1306      | 6 x 6 x 6 | 2 ¼ x 2 ¼ x 2 ¼ | 0,09  | 3 ¼ | 6           | ○     |

### RAMEQUIN • RAMEKIN

RAMEKIN - RAMEKIN - RAMEQUIN

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH            | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|-----------------|-------|-----|-------------|-------|
| 619725    | BY1108      | 8 x 8 x 4,2   | 3 ¼ x 3 ¼ x 1 ¾ | 0,10  | 3 ½ | 12          | ○     |
| 619726    | BY1110      | 10 x 10 x 5,2 | 4 x 4 x 2       | 0,20  | 7   | 12          | ○     |

### CRÈME BRÛLÉE CARRÉE • SQUARE "CRÈME BRÛLÉE" DISH

«CRÈME BRÛLÉE» VIERECKIG - PIATTO QUADRATO «CRÈME BRÛLÉE» - PLATO PARA CREMA CATALANA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM          | INCH            | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-------------|-----------------|-------|----|-------------|-------|
| 619580    | BY0912      | 12 x 12 x 3 | 4 ¾ x 4 ¾ x 1 ¼ | 0,20  | 7  | 6           | ○     |

### SALADIER CARRÉ • SQUARE SALAD BOWL

SALADIER VIERECKIG - COPPA QUADRATA - ENSALADERA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH            | LITRE | OZ   | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|-----------------|-------|------|-------------|-------|
| 620124    | BY0313      | 13 x 13 x 5,7 | 5 x 5 x 2 ¼     | 0,40  | 14   | 6           | ○     |
| 619568    | BY0316      | 16 x 16 x 7   | 6 ¼ x 6 ¼ x 2 ¾ | 0,80  | 28 ¼ | 6           | ○     |
| 004506    | BY0320      | 20 x 20 x 8,2 | 7 ¾ x 7 ¾ x 3 ¼ | 1,50  | 53   | 1           | ○     |

### PLAT CREUX RECTANGULAIRE • RECTANGULAR DEEP DISH

SCHÄLCHEN RECHTECKIG - VASSOIO RETTANGOLARE PROFONDO - FUENTE HONDA RECTANGULAR

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM              | INCH           | LITRE | OZ   | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-----------------|----------------|-------|------|-------------|-------|
| 619775    | BY0530      | 30 x 15 x 4,2   | 11 ¾ x 6 x 1 ¾ | 1,00  | 35 ¼ | 4           | ○     |
| 619573    | BY0540      | 40,3 x 15 x 4,2 | 15 ¾ x 6 x 1 ¾ | 1,20  | 42 ¼ | 3           | ○     |

### PLATEAU RECTANGULAIRE • RECTANGULAR TRAY

PLATTE, RECHTECKIG - VASSOIO RETTANGOLARE - BANDEJA RECTANGULAR

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM               | INCH           | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|------------------|----------------|-------|----|-------------|-------|
| 619579    | BY0822      | 21,5 x 6,5 x 1,5 | 8 ½ x 2 ½ x ½  | -     | -  | 10          | ○     |
| 619565    | BY0226      | 26 x 11 x 1,5    | 10 ¼ x 4 ¼ x ½ | -     | -  | 6           | ○     |
| 619566    | BY0235      | 35 x 15 x 1,5    | 13 ¾ x 6 x ½   | -     | -  | 2           | ○     |
| 619755    | BY0243      | 43 x 15 x 1,5    | 17 x 6 x ½     | -     | -  | 2           | ○     |



\* CODE À UTILISER POUR VOS COMMANDES. POUR CHAQUE «CODE CDE» LE PRIX S'ENTEND À LA PIÈCE UNITAIRE.  
\* WHEN ORDERING, PLEASE QUOTE THE «CODE CDE» PART NUMBER. ALL PRICES SHOWN ARE PER SINGLE PIECE.  
LES PRODUITS EN AMBIANCE SONT DES SUGGESTIONS DE PRÉSENTATION.  
THE AMBIANCE SHOTS OF THE PRODUCTS PROVIDE YOU WITH SUGGESTIONS OF PRESENTATIONS.

PORCELAINES BLANCHES WHITE PORCELAIN  
○ EMAIL BLANC - WHITE GLAZE



# CLUB COLLECTION

GARANTIE À VIE  
**ANTI-EBRECHURES**  
**EDGE CHIP** LIFETIME WARRANTY



## Restauration de volume

Des formes sobres et design, aux angles arrondis et empilables.  
Un pied et une épaisseur étudiés pour une très forte résistance.  
Gain de place en cuisine et sur les buffets grâce aux bords droits.  
Des contours galbés pour contenir aliments & sauces.

## High-volume restaurant service

Stylish and sober shapes with rounded angles, stackable.  
Base and thickness studied for very high resistance.  
Space-saver in the kitchen and on the buffets thanks to straight edges.  
Rounded contours to contain food & sauces.



## Sur votre buffet

L'assiette rectangulaire de 24 cm est idéale comme repose cuillère.

## On your buffet

The 24cm rectangular plate is ideal to use as a spoon-rest.



## Finitions

L'indémodable blanc et la modernité du noir effet fonte.

## Finishes

The timeless white and the modernity of black with a cast-iron effect.



ASSIETTE CARRÉE • SQUARE PLATE  
QUADRATISCHER TELLER - PIATTO QUADRATO - PLATO CADRUADO

| CODE cde* | REF. MODEL | CM                | INCH            | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|------------|-------------------|-----------------|-------|----|-------------|-------|
| 647929    | CL1220     | 20,8 x 20 x 2,9   | 8 ¼ x 7 ¾ x 1 ¼ | -     | -  | 6           | ○     |
| 647930    | CL1220N    | 20,8 x 20 x 2,9   | 8 ¼ x 7 ¾ x 1 ¼ | -     | -  | 6           | ▲     |
| 647931    | CL1226     | 26,4 x 25,5 x 2,9 | 10 ½ x 10 x 1 ¼ | -     | -  | 6           | ○     |
| 647932    | CL1226N    | 26,4 x 25,5 x 2,9 | 10 ½ x 10 x 1 ¼ | -     | -  | 6           | ▲     |

ASSIETTE CARRÉE CREUSE • DEEP SQUARE PLATE  
VIERECKIGER TELLER, TIEF - PIATTO QUADRATO FONDO - PLATO CUADRADO HONDO

| CODE cde* | REF. MODEL | CM              | INCH      | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|------------|-----------------|-----------|-------|-----|-------------|-------|
| 647673    | CL1120     | 20,4 x 20,2 x 5 | 8 x 8 x 2 | 0,75  | 26½ | 4           | ○     |
| 647672    | CL1120N    | 20,4 x 20,2 x 5 | 8 x 8 x 2 | 0,75  | 26½ | 4           | ▲     |

PLATEAU ÉTROIT • SLENDER TRAY  
PLATTE, SCHMAL - PIATTO FINO - BANDEJA ESTRECHA

| CODE cde* | REF. MODEL | CM               | INCH         | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|------------|------------------|--------------|-------|----|-------------|-------|
| 647927    | CL1433     | 33,2 x 7,8 x 2,9 | 13 x 3 x 1 ¼ | -     | -  | 2           | ○     |
| 647928    | CL1433N    | 33,2 x 7,8 x 2,9 | 13 x 3 x 1 ¼ | -     | -  | 2           | ▲     |

ASSIETTE RECTANGULAIRE • RECTANGULAR PLATE  
RECHTECKIGER TELLER - PIATTO RETTANGOLARE - PLATO RECTANGULAR

| CODE cde* | REF. MODEL | CM              | INCH             | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|------------|-----------------|------------------|-------|----|-------------|-------|
| 647933    | CL1324     | 24 x 12,5 x 2,9 | 9 ½ x 5 x 1 ¼    | -     | -  | 6           | ○     |
| 647934    | CL1324N    | 24 x 12,5 x 2,9 | 9 ½ x 5 x 1 ¼    | -     | -  | 6           | ▲     |
| 645789    | SPL1115    | 36 x 15 x 2,9   | 14 ¼ x 6 x 1 ¼   | -     | -  | 4           | ○     |
| 646319    | SPL1115N   | 36 x 15 x 2,9   | 14 ¼ x 6 x 1 ¼   | -     | -  | 4           | ▲     |
| 645790    | SPL1121    | 36 x 21 x 2,9   | 14 ¼ x 8 ¼ x 1 ¼ | -     | -  | 4           | ○     |
| 646321    | SPL1121N   | 36 x 21 x 2,9   | 14 ¼ x 8 ¼ x 1 ¼ | -     | -  | 4           | ▲     |

PLATEAU RECTANGULAIRE • RECTANGULAR TRAY  
PLATTE RECHTECKIGER - VASSOIO RETTANGOLARE - BANDEJA RECTANGULAR

| CODE cde* | REF. MODEL | CM            | INCH           | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|------------|---------------|----------------|-------|----|-------------|-------|
| 650386    | CL1348     | 48 x 21 x 2,9 | 19 x 8 ¼ x 1 ¼ | -     | -  | 4           | ○     |
| 650387    | CL1348N    | 48 x 21 x 2,9 | 19 x 8 ¼ x 1 ¼ | -     | -  | 4           | ▲     |



PLAT RECTANGULAIRE • RECTANGULAR SIDE DISH  
RECHTECKIGE AUFLAFFORM - PIROFILA RETTANGOLARE - FUENTE RECTANGULAR

| CODE cde* | REF. MODEL | CM                | INCH          | LITRE | OZ   | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|------------|-------------------|---------------|-------|------|-------------|-------|
| 647914    | CL1519     | 19 x 13 x 3,5     | 7 ½ x 5 x 1 ½ | 0,30  | 10 ½ | 6           | ○     |
| 647915    | CL1519N    | 19 x 13 x 3,5     | 7 ½ x 5 x 1 ½ | 0,30  | 10 ½ | 6           | ▲     |
| 648009    | CL1521     | 20,7 x 14,4 x 4,8 | 8 ¼ x 5 ¾ x 2 | 0,45  | 15 ¾ | 6           | ○     |
| 648010    | CL1521N    | 20,7 x 14,4 x 4,8 | 8 ¼ x 5 ¾ x 2 | 0,45  | 15 ¾ | 6           | ▲     |

RAVIER CARRÉ • SQUARE SHALLOW DISH  
QUADRATISCHE AUFLAUFFORM - RAVIERA QUADRATA - FUENTE CUADRADA

| CODE cde* | REF. MODEL | CM            | INCH            | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|------------|---------------|-----------------|-------|-----|-------------|-------|
| 648822    | CL1808     | 8 x 8 x 3,7   | 3 ¼ x 3 ¼ x 1 ½ | 0,08  | 2 ¾ | 12          | ○     |
| 648823    | CL1808N    | 8 x 8 x 3,7   | 3 ¼ x 3 ¼ x 1 ½ | 0,08  | 2 ¾ | 12          | ▲     |
| 648808    | CL1813     | 13 x 12,5 x 4 | 5 x 5 x 1 ½     | 0,25  | 8 ¾ | 12          | ○     |
| 648809    | CL1813N    | 13 x 12,5 x 4 | 5 x 5 x 1 ½     | 0,25  | 8 ¾ | 12          | ▲     |

BOL À SALADE • SALAD BOWL  
SALADSCHÜSSEL - BOLO INSALATA - ENSALADERA

| CODE cde* | REF. MODEL | CM            | INCH            | LITRE | OZ   | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|------------|---------------|-----------------|-------|------|-------------|-------|
| 647923    | CL1614     | 14,5 x 14 x 6 | 5 ¾ x 5 ½ x 2 ¼ | 0,45  | 15 ¾ | 4           | ○     |
| 647924    | CL1614N    | 14,5 x 14 x 6 | 5 ¾ x 5 ½ x 2 ¼ | 0,45  | 15 ¾ | 4           | ▲     |

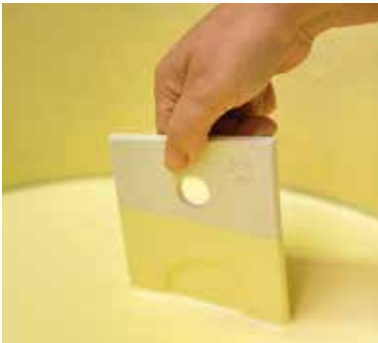
SALADIER CARRÉ • SQUARE SALAD BOWL  
QUADRATISCHE SALATSCHÜSSEL - INSALATIERA QUADRATO - ENSALADERA CUADRADO

| CODE cde* | REF. MODEL | CM           | INCH            | LITRE | OZ    | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|------------|--------------|-----------------|-------|-------|-------------|-------|
| 649220    | CL1725     | 26 x 26 x 10 | 10 ¼ x 10 ¼ x 4 | 3     | 105 ¾ | 1           | ○     |
| 649223    | CL1725N    | 26 x 26 x 10 | 10 ¼ x 10 ¼ x 4 | 3     | 105 ¾ | 1           | ▲     |

PORCELAINE BLANCHE • WHITE PORCELAIN  
○ EMAIL BLANC - WHITE GLAZE

REVOL IN'BLACK  
▲ EMAIL NOIR EFFET FONTE - CAST IRON STYLE GLAZE

\* CODE À UTILISER POUR VOS COMMANDES. POUR CHAQUE «CODE CDE» LE PRIX S'ENTEND À LA PIÈCE UNITAIRE.  
\* WHEN ORDERING, PLEASE QUOTE THE «CODE CDE» PART NUMBER. ALL PRICES SHOWN ARE PER SINGLE PIECE.



# COLOR LAB

## COLLECTION

### Créez en couleurs

Des tasses pour servir une boisson et pour cuire au four toutes sortes de gourmandises sucrées et salées. Des planches pour vos assiettes à partager. Des assiettes légèrement creuses aux couleurs vitaminées. De grandes planches pour vos présentations de buffet. Des accessoires astucieux et valorisants.

### Create with colours

Cups in which to serve drinks and bake all manner of sweet and savoury treats. Boards for plate sharing. Slightly hollow plates with punchy colours. Large boards for your buffet presentations. Clever accessories that accentuate.

### Au coeur de l'usine

Cette création trouve son origine dans notre laboratoire où sont élaborées nos couleurs. Façonnée à la main, chaque plaquette est plongée dans un bain d'émail puis cuite pour révéler tout son éclat.

### At the heart of the factory

This creation has its origins in our laboratory, where we elaborate our colours. Hand-made, each tile is dipped in an enamel bath and then fired to reveal its radiance.

NEW

### ASSIETTE 20 CM • PLATE 7 ¾

TELLER - PIATTO 20 CM - PLATO 20 CM

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH         | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|--------------|-------|----|-------------|-------|
| 650349    | CLA1620     | ø 20 - H. 2,5 | ø 7 ¾ - H. 1 | -     | -  | 6           | ●     |
| 650348    | CLA1620     | ø 20 - H. 2,5 | ø 7 ¾ - H. 1 | -     | -  | 6           | ●     |
| 650346    | CLA1620     | ø 20 - H. 2,5 | ø 7 ¾ - H. 1 | -     | -  | 6           | ●     |
| 650345    | CLA1620     | ø 20 - H. 2,5 | ø 7 ¾ - H. 1 | -     | -  | 6           | ●     |
| 650350    | CLA1620     | ø 20 - H. 2,5 | ø 7 ¾ - H. 1 | -     | -  | 6           | ●     |
| 650347    | CLA1620     | ø 20 - H. 2,5 | ø 7 ¾ - H. 1 | -     | -  | 6           | ●     |

NEW

### ASSIETTE 25 CM • PLATE 9 ¾

TELLER - PIATTO 25 CM - PLATO 25 CM

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH         | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|--------------|-------|----|-------------|-------|
| 650646    | CLA1625     | ø 25 - H. 2,5 | ø 9 ¾ - H. 1 | -     | -  | 6           | ●     |
| 650645    | CLA1625     | ø 25 - H. 2,5 | ø 9 ¾ - H. 1 | -     | -  | 6           | ●     |
| 650643    | CLA1625     | ø 25 - H. 2,5 | ø 9 ¾ - H. 1 | -     | -  | 6           | ●     |
| 650642    | CLA1625     | ø 25 - H. 2,5 | ø 9 ¾ - H. 1 | -     | -  | 6           | ●     |
| 650647    | CLA1625     | ø 25 - H. 2,5 | ø 9 ¾ - H. 1 | -     | -  | 6           | ●     |
| 650644    | CLA1625     | ø 25 - H. 2,5 | ø 9 ¾ - H. 1 | -     | -  | 6           | ●     |

NEW

### SALADIER 3,5 L • SALAD BOWL 123 ½ OZ

SALATSCHUESSEL - INSALATIERA 3,5 L - ENSALADERA 3,5 L

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM             | INCH           | LITRE | OZ    | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|----------------|----------------|-------|-------|-------------|-------|
| 650940    | CLA2124     | ø 25 - H. 11,5 | ø 9 ¾ - H. 4 ½ | 3,50  | 123 ½ | 2           | ●     |
| 650939    | CLA2124     | ø 25 - H. 11,5 | ø 9 ¾ - H. 4 ½ | 3,50  | 123 ½ | 2           | ●     |
| 650937    | CLA2124     | ø 25 - H. 11,5 | ø 9 ¾ - H. 4 ½ | 3,50  | 123 ½ | 2           | ●     |
| 650938    | CLA2124     | ø 25 - H. 11,5 | ø 9 ¾ - H. 4 ½ | 3,50  | 123 ½ | 2           | ●     |

NEW

### COUPE 4,5 L • COUPE DISH, LARGE 158 ¾ OZ

BUFFETSCHALE, GROSS - COPPA 4,5 L - COPA 4,5 L

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM           | INCH          | LITRE | OZ    | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|--------------|---------------|-------|-------|-------------|-------|
| 650563    | CLA2134     | ø 34 - H. 10 | ø 13 ½ - H. 4 | 4,50  | 158 ¾ | 2           | ●     |
| 650562    | CLA2134     | ø 34 - H. 10 | ø 13 ½ - H. 4 | 4,50  | 158 ¾ | 2           | ●     |
| 650560    | CLA2134     | ø 34 - H. 10 | ø 13 ½ - H. 4 | 4,50  | 158 ¾ | 2           | ●     |
| 650561    | CLA2134     | ø 34 - H. 10 | ø 13 ½ - H. 4 | 4,50  | 158 ¾ | 2           | ●     |



650347



650645



650937



650563

\* CODE À UTILISER POUR VOS COMMANDES. POUR CHAQUE «CODE CDE» LE PRIX S'ENTEND À LA PIÈCE UNITAIRE.  
\* WHEN ORDERING, PLEASE QUOTE THE «CODE CDE» PART NUMBER. ALL PRICES SHOWN ARE PER SINGLE PIECE.

LES PRODUITS EN AMBIANCE SONT DES SUGGESTIONS DE PRÉSENTATION.  
THE AMBIANCE SHOTS OF THE PRODUCTS PROVIDE YOU WITH SUGGESTIONS OF PRESENTATIONS.

PORCELAIN BLANCHE WHITE PORCELAIN

- ROUGE AMARANTE - AMARANTH RED
- ORANGE CAPUCINE - CAPUCINE ORANGE
- JAUNE CITRUS - CITRUS YELLOW
- VERT CELADON - CELADON GREEN
- BLEU FJORD - FJORD BLUE
- GRIS STRATUS - STRATUS GREY

COLOR LAB
COLLECTION

TASSE ESPRESSO 8 CL • ESPRESSO CUP 2 ¾ OZ
ESPRESSOTASSE - TAZZA ESPRESSO - TAZA ESPRESSO

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM           | INCH           | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|--------------|----------------|-------|-----|-------------|-------|
| 648912    | CLA1008     | ø 6,5 - H. 6 | ø 2 ½ - H. 2 ¼ | 0,08  | 2 ¾ | 6           | ●     |
| 648911    | CLA1008     | ø 6,5 - H. 6 | ø 2 ½ - H. 2 ¼ | 0,08  | 2 ¾ | 6           | ●     |
| 648909    | CLA1008     | ø 6,5 - H. 6 | ø 2 ½ - H. 2 ¼ | 0,08  | 2 ¾ | 6           | ●     |
| 648892    | CLA1008     | ø 6,5 - H. 6 | ø 2 ½ - H. 2 ¼ | 0,08  | 2 ¾ | 6           | ●     |
| 648913    | CLA1008     | ø 6,5 - H. 6 | ø 2 ½ - H. 2 ¼ | 0,08  | 2 ¾ | 6           | ●     |
| 648910    | CLA1008     | ø 6,5 - H. 6 | ø 2 ½ - H. 2 ¼ | 0,08  | 2 ¾ | 6           | ●     |

TASSE À THÉ 20 CL • TEA CUP 7 OZ
TEETASSE - TAZZA DA TE - TAZA TE

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM           | INCH           | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|--------------|----------------|-------|----|-------------|-------|
| 648971    | CLA1020     | ø 8 - H. 8,8 | ø 3 ¼ - H. 3 ½ | 0,20  | 7  | 6           | ●     |
| 648917    | CLA1020     | ø 8 - H. 8,8 | ø 3 ¼ - H. 3 ½ | 0,20  | 7  | 6           | ●     |
| 648915    | CLA1020     | ø 8 - H. 8,8 | ø 3 ¼ - H. 3 ½ | 0,20  | 7  | 6           | ●     |
| 648914    | CLA1020     | ø 8 - H. 8,8 | ø 3 ¼ - H. 3 ½ | 0,20  | 7  | 6           | ●     |
| 648981    | CLA1020     | ø 8 - H. 8,8 | ø 3 ¼ - H. 3 ½ | 0,20  | 7  | 6           | ●     |
| 648916    | CLA1020     | ø 8 - H. 8,8 | ø 3 ¼ - H. 3 ½ | 0,20  | 7  | 6           | ●     |

NEW

BOL 55 CL • BOWL 19 ½ OZ
BOWL - BOLO 55 CL - BOL 55 CL

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH           | LITRE | OZ   | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|----------------|-------|------|-------------|-------|
| 650660    | CLA1755     | ø 14,3 - H. 8 | ø 5 ¾ - H. 3 ¼ | 0,55  | 19 ½ | 6           | ●     |
| 650659    | CLA1755     | ø 14,3 - H. 8 | ø 5 ¾ - H. 3 ¼ | 0,55  | 19 ½ | 6           | ●     |
| 650657    | CLA1755     | ø 14,3 - H. 8 | ø 5 ¾ - H. 3 ¼ | 0,55  | 19 ½ | 6           | ●     |
| 650656    | CLA1755     | ø 14,3 - H. 8 | ø 5 ¾ - H. 3 ¼ | 0,55  | 19 ½ | 6           | ●     |
| 650661    | CLA1755     | ø 14,3 - H. 8 | ø 5 ¾ - H. 3 ¼ | 0,55  | 19 ½ | 6           | ●     |
| 650658    | CLA1755     | ø 14,3 - H. 8 | ø 5 ¾ - H. 3 ¼ | 0,55  | 19 ½ | 6           | ●     |

NEW

CRÉMIER 6CL • CREAMER JUG 2 OZ
SAHNE-GIERSER - LATTIERA - LECHERA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM             | INCH         | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|----------------|--------------|-------|----|-------------|-------|
| 650552    | CLA1406     | ø 6,6 - H. 5,3 | ø 2 ½ - H. 2 | 0,06  | 2  | 4           | ●     |

SET 6 CUILLÈRES EN PORCELAINE • 6 SPOONS ESPRESSO GIFT BOX
6 ESPRESSO LÖFFEL IM - PACK 6 CUCCHIAINI ESPRESSO - JUEGO DE CUCHARILLA ESPRESSO

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH      | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|-----------|-------|----|-------------|-------|
| 648992    | CLA002      | 15 x 10 x 2,3 | 6 x 4 x 1 | -     | -  | 1           | MIX   |

KIT REPOSE COUTEAUX / 6 PLANCHES • TRIVET KIT, KNIFE RESTS
UNTERSETZER IM GESCHENKKAR - PACK PER SOTTOPIATTO - KIT DE PASAVASOS

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM          | INCH            | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-------------|-----------------|-------|----|-------------|-------|
| 648983    | CLA001      | 8,5 x 8 x 7 | 3 ¼ x 3 ¼ x 2 ¾ | -     | -  | 1           | MIX   |



PETITE PLANCHE / SOUS TASSE • SNACK BOARD / SAUCER
BRETTCHEN / UNTERE - MINI VASSOIO / PIATTINO - MINI PLATO / PIATTINO

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM           | INCH          | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|--------------|---------------|-------|----|-------------|-------|
| 648904    | CLA1114     | 14 x 9 x 0,8 | 5 ½ x 3 ½ x ¼ | -     | -  | 6           | ●     |
| 648903    | CLA1114     | 14 x 9 x 0,8 | 5 ½ x 3 ½ x ¼ | -     | -  | 6           | ●     |
| 648901    | CLA1114     | 14 x 9 x 0,8 | 5 ½ x 3 ½ x ¼ | -     | -  | 6           | ●     |
| 648900    | CLA1114     | 14 x 9 x 0,8 | 5 ½ x 3 ½ x ¼ | -     | -  | 6           | ●     |
| 648905    | CLA1114     | 14 x 9 x 0,8 | 5 ½ x 3 ½ x ¼ | -     | -  | 6           | ●     |
| 648902    | CLA1114     | 14 x 9 x 0,8 | 5 ½ x 3 ½ x ¼ | -     | -  | 6           | ●     |

PLANCHE GOURMANDE • GOURMET BOARD
HAEPPCHENBRETT - VASSOIO GOLOSO - BANDEJA GOLOSA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM              | INCH        | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-----------------|-------------|-------|----|-------------|-------|
| 648898    | CLA1124     | 24,5 x 13 x 0,8 | 9 ¾ x 5 x ¼ | -     | -  | 4           | ●     |
| 648897    | CLA1124     | 24,5 x 13 x 0,8 | 9 ¾ x 5 x ¼ | -     | -  | 4           | ●     |
| 648894    | CLA1124     | 24,5 x 13 x 0,8 | 9 ¾ x 5 x ¼ | -     | -  | 4           | ●     |
| 648893    | CLA1124     | 24,5 x 13 x 0,8 | 9 ¾ x 5 x ¼ | -     | -  | 4           | ●     |
| 648899    | CLA1124     | 24,5 x 13 x 0,8 | 9 ¾ x 5 x ¼ | -     | -  | 4           | ●     |
| 648896    | CLA1124     | 24,5 x 13 x 0,8 | 9 ¾ x 5 x ¼ | -     | -  | 4           | ●     |

NEW

PLANCHE MOYEN MODÈLE • MEDIUM BOARD
PLATTE, MITTEL - PIATTO MEZZO MODELO - PLATO MODELO MEDIO

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM                | INCH         | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-------------------|--------------|-------|----|-------------|-------|
| 650852    | CLA2034     | 34,4 x 20,3 x 0,8 | 13 ½ x 8 x ¼ | -     | -  | 2           | ●     |
| 650851    | CLA2034     | 34,4 x 20,3 x 0,8 | 13 ½ x 8 x ¼ | -     | -  | 2           | ●     |
| 650849    | CLA2034     | 34,4 x 20,3 x 0,8 | 13 ½ x 8 x ¼ | -     | -  | 2           | ●     |
| 650850    | CLA2034     | 34,4 x 20,3 x 0,8 | 13 ½ x 8 x ¼ | -     | -  | 2           | ●     |

NEW

PLANCHE GRAND MODÈLE • LARGE BOARD
PLATTE, GROSS - PIATTO GRANDE MODELO - PLATO GRAN MODELO

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH           | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|----------------|-------|----|-------------|-------|
| 650533    | CLA2040     | 40 x 25 x 0,8 | 15 ¾ x 9 ¾ x ¼ | -     | -  | 2           | ●     |
| 650532    | CLA2040     | 40 x 25 x 0,8 | 15 ¾ x 9 ¾ x ¼ | -     | -  | 2           | ●     |
| 650530    | CLA2040     | 40 x 25 x 0,8 | 15 ¾ x 9 ¾ x ¼ | -     | -  | 2           | ●     |
| 650531    | CLA2040     | 40 x 25 x 0,8 | 15 ¾ x 9 ¾ x ¼ | -     | -  | 2           | ●     |

CALE PORTE-ÉTIQUETTE • RISER LABEL HOLDER
KLEMM-KARTENHALTER - ZEPPA PORTAETICHETTA - CUNA PORTA ETIQUETA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM           | INCH         | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|--------------|--------------|-------|----|-------------|-------|
| 650995    | HEPOETCA    | ø 3 - H. 7,9 | ø 1 ¼ - H. 3 | -     | -  | 4           | ●     |

PORCELAINE BLANCHE WHITE PORCELAIN
● ROUGE AMARANTE - AMARANTH RED
● ORANGE CAPUCINE - CAPUCINE ORANGE
● JAUNE CITRUS - CITRUS YELLOW
● VERT CELADON - CELADON GREEN
● BLEU FJORD - FJORD BLUE
● GRIS STRATUS - STRATUS GREY

\* CODE À UTILISER POUR VOS COMMANDES. POUR CHAQUE «CODE CDE» LE PRIX S'ENTEND À LA PIÈCE UNITAIRE.
\* WHEN ORDERING, PLEASE QUOTE THE «CODE CDE» PART NUMBER. ALL PRICES SHOWN ARE PER SINGLE PIECE.



648904



648893



650849



640531





# COOK&PLAY

## COLLECTION



### Design ludique & efficace

Une ligne pour les lounges, présentation au bar et buffets d'hôtellerie. Des formes plates et creuses pour répondre à tous les instants du repas. Une anse "pincée" pour faciliter la préhension. Des fonds plats pour faciliter le maintien en température sur les buffets.

### Playful & efficient design

A range for lounges, bar service, and hotel buffets. Flat or hollow shapes to respond to all stages of the meal. A "pinched" handle for an easier grip. Flat bottoms to facilitate temperature maintenance on buffets.



### Mix & match

Jouez avec les formes, empilez, créez vos propres ensembles sur plateau. Toutes les pièces sont modulables !

### Mix & match

Play with shapes, pile, create your own ensemble on a tray. All of the pieces are modular!



### Durabilité

Des formes aux angles arrondis et une épaisseur de bords étudiée pour une grande résistance mécanique. Fabriquée en porcelaine culinaire.

### Durability

Shapes with rounded edges and an edge thickness studied to provide great mechanical resistance. Made of culinary porcelain.

### Optimisation

Toutes les pièces sont empilables. Elles se combinent pour varier les présentations et faciliter l'espace de stockage en cuisine.

### Optimization

All of the pieces are stackable. They can be combined to vary your display and help with storage space in the kitchen.



COOK&PLAY

COLLECTION

COUPELLE • SMALL DISH

SCHAELECHEN - COPETTA - PLATILLO

|   | CODE cde* | REF. MODEL. | CM           | INCH         | LITRE OZ | U.E. - PU. | COLOR |
|---|-----------|-------------|--------------|--------------|----------|------------|-------|
| ★ | 647666    | CP1802      | ø 6,3 - H. 2 | ø 2 ½ - H. ¾ | 0,02 ¾   | 12         | ○     |
| ★ | 647670    | CP1802      | ø 6,3 - H. 2 | ø 2 ½ - H. ¾ | 0,02 ¾   | 12         | ●     |
| ★ | 647669    | CP1802      | ø 6,3 - H. 2 | ø 2 ½ - H. ¾ | 0,02 ¾   | 12         | ●     |

RAMEQUIN BAS • SHALLOW RAMEKIN

RAMEKIN NIEDRIG - RAMEKIN BASSO - RAMEQUIN BAJO

|   | CODE cde* | REF. MODEL. | CM             | INCH           | LITRE OZ | U.E. - PU. | COLOR |
|---|-----------|-------------|----------------|----------------|----------|------------|-------|
| ★ | 640046    | CP0507      | ø 6,5 - H. 3,5 | ø 2 ½ - H. 1 ½ | 0,06 2   | 6          | ○     |
| ★ | 640177    | CP0507      | ø 6,5 - H. 3,5 | ø 2 ½ - H. 1 ½ | 0,06 2   | 6          | ●     |
| ★ | 640301    | CP0507      | ø 6,5 - H. 3,5 | ø 2 ½ - H. 1 ½ | 0,06 2   | 6          | ●     |
| ★ | 640300    | CP0507      | ø 6,5 - H. 3,5 | ø 2 ½ - H. 1 ½ | 0,06 2   | 6          | ●     |
|   | 644719    | CP0507      | ø 6,5 - H. 3,5 | ø 2 ½ - H. 1 ½ | 0,06 2   | 6          | ●     |

RAMEQUIN HAUT • DEEP RAMEKIN

RAMEKIN HOCH - RAMEKIN ALTO - RAMEQUIN ALTO

|   | CODE cde* | REF. MODEL. | CM             | INCH           | LITRE OZ | U.E. - PU. | COLOR |
|---|-----------|-------------|----------------|----------------|----------|------------|-------|
| ★ | 640024    | CP0407      | ø 6,5 - H. 6,7 | ø 2 ½ - H. 2 ¾ | 0,13 4 ½ | 6          | ○     |
| ★ | 640174    | CP0407      | ø 6,5 - H. 6,7 | ø 2 ½ - H. 2 ¾ | 0,13 4 ½ | 6          | ●     |
| ★ | 640304    | CP0407      | ø 6,5 - H. 6,7 | ø 2 ½ - H. 2 ¾ | 0,13 4 ½ | 6          | ●     |

RAVIER DUO • DUOPOT

ZWILLIG - RAVIERA DUO - FUENTE DUO

|   | CODE cde* | REF. MODEL. | CM             | INCH          | LITRE OZ | U.E. - PU. | COLOR |
|---|-----------|-------------|----------------|---------------|----------|------------|-------|
| ★ | 640013    | CP0113      | 13 x 6,5 x 3,5 | 5 x 2 ½ x 1 ½ | 0,10 3 ½ | 6          | ○     |

RAVIER CARRÉ 2 DUOS • TETRAPOT

QUARTET NIEDRICH - RAVIERA 2 DUO - FUENTE 2 DUOS

|   | CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH        | LITRE OZ | U.E. - PU. | COLOR |
|---|-----------|-------------|---------------|-------------|----------|------------|-------|
| ★ | 640019    | CP0313      | 13 x 13 x 3,5 | 5 x 5 x 1 ½ | 0,25 8 ¾ | 4          | ○     |

RAVIER CARRÉ 2 DUOS HAUT • DEEP TETRAPOT

QUARTET NIEDRICH HOCH - RAVIERA ALTA 2 DUO - FUENTE ALTA 2 DUOS

|   | CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH        | LITRE OZ  | U.E. - PU. | COLOR |
|---|-----------|-------------|---------------|-------------|-----------|------------|-------|
| ★ | 640094    | CP0913      | 13 x 13 x 6,7 | 5 x 5 x 2 ¾ | 0,60 21 ¼ | 4          | ○     |

RAVIER 3 DUOS • HEXAPOT

SEXTET - RAVIERA 3 DUO - FUENTE 3 DUOS

|   | CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH          | LITRE OZ | U.E. - PU. | COLOR |
|---|-----------|-------------|---------------|---------------|----------|------------|-------|
| ★ | 640107    | CP1121      | 21 x 13 x 3,7 | 8 ¼ x 5 x 1 ½ | 0,40 14  | 2          | ○     |

PLATEAU CARRÉ 2 DUOS • TETRAPLATE

TABLETT ZWILLING - VASSOIO QUADRATO X 2 - BANDEJA 2 DUOS

|   | CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH          | LITRE OZ | U.E. - PU. | COLOR |
|---|-----------|-------------|---------------|---------------|----------|------------|-------|
| ★ | 640033    | CP0717      | 17 x 17 x 1,5 | 6 ¾ x 6 ¾ x ½ | - -      | 12         | ○     |

PLATEAU RECTANGULAIRE 3 DUOS • HEXAPLATE

TABLETT TERZET - VASSOIO DUO X 3 - BANDEJA RECTANGULAR 3 DUOS

|   | CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH        | LITRE OZ | U.E. - PU. | COLOR |
|---|-----------|-------------|---------------|-------------|----------|------------|-------|
| ★ | 640036    | CP0823      | 23 x 17 x 1,5 | 9 x 6 ¾ x ½ | - -      | 6          | ○     |

PLATEAU RECTANGULAIRE 4 DUOS • OCTOPLATE

TABLETT QUARTET - VASSOIO DUO X 4 - BANDEJA RECTANGULAR 4 DUOS

|   | CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH           | LITRE OZ | U.E. - PU. | COLOR |
|---|-----------|-------------|---------------|----------------|----------|------------|-------|
| ★ | 640040    | CP0830      | 30 x 17 x 1,5 | 11 ¾ x 6 ¾ x ½ | - -      | 6          | ○     |

★ EXCLUSIVITÉ DE DISTRIBUTION SELON  
LES PAYS. CONTACT US CONCERNING THESE  
PRODUCTS, AS THEY ARE SUBJECT TO  
SPECIFIC DISTRIBUTION CONDITIONS.

PORCELAINES BLANCHES WHITE PORCELAIN  
○ EMAIL BLANC - WHITE GLAZE  
● EMAIL GRIS - GREY GLAZE  
● EMAIL NOIR SATINÉ - SATIN BLACK GLAZE  
● EMAIL VERVEINE - VERBENA GLAZE  
● EMAIL ROUGE - RED GLAZE

\* CODE À UTILISER POUR VOS COMMANDES. POUR CHAQUE «CODE CDE» LE PRIX S'ENTEND À LA PIÈCE UNITAIRE.  
\* WHEN ORDERING, PLEASE QUOTE THE «CODE CDE» PART NUMBER. ALL PRICES SHOWN ARE PER SINGLE PIECE.



# EQUINOXE

## COLLECTION



### Innovation par la couleur et la texture

**Le Bleu Cirrus** : double émaillage bleu et blanc, nuances et équilibre, finition brillante.

**Le Blanc Poivré** : léger et satiné, finition épurée mate.

**Le Noir effet fonte** : email apposé en spray pour un effet texturé.

**Un léger filet noir** qui structure et rehausse les préparations culinaires.

### Innovation through colour and texture

**Cirrus blue**: a double varnish in blue and white, nuance and balance, a glossy finish.

**Pepper white**: light and satiny, a refined matte finish.

**Black with cast-iron effect**: an enamel that is affixed by a spray, for a textured effect.

**A thin black rim** that structures and exalts your culinary preparations.



Avec son style pur et son design simple, Equinoxe s'associe avec élégance aux très nombreuses collections REVOL (par exemple : Club, Arborescence...).

Thanks to its pure and simple design, Equinoxe fits in elegantly with REVOL's many other collections (for example: Club, Arborescence...).



### Le plat à raviolis / dim sum

Pour les cuisines du monde avec tous les avantages de notre porcelaine culinaire française.

Contrairement au bambou, il est 100% hygiénique et passe au lave-vaisselle. Non-poreux, il ne retient ni les bactéries, ni les odeurs.

Ce plat peut être revisité pour d'autres recettes "vapeur" et des saveurs fumées.

### The ravioli/dim sum dish

For food from around the world, with all of the advantages of our French culinary porcelain.

Unlike bamboo, it is 100% food safe and dishwasher safe. Non-porous, it retains neither bacteria nor odours.

This dish can be used for other "steaming" recipes or smoked flavours.

ASSIETTE PRÉSENTATION 31 CM • PRESENTATION PLATE 12 ½"

PLATZTELLER - PIATTO PIANO 31 CM - PLATO LLANO 31 CM

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM              | INCH            | LITRE OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-----------------|-----------------|----------|-------------|-------|
| 649501    | EQ1031N     | ø 31,5 - H. 3,5 | ø 12 ½ - H. 1 ½ | - - 2    |             | ●     |
| 649502    | EQ1031N     | ø 31,5 - H. 3,5 | ø 12 ½ - H. 1 ½ | - - 2    |             | ▲     |
| 649503    | EQ1031N     | ø 31,5 - H. 3,5 | ø 12 ½ - H. 1 ½ | - - 2    |             | ●     |

ASSIETTE PLATE 28 CM • DINNER PLATE 11"

FLACHER TELLER - PIATTO PIANO 28 CM - PLATO LLANO 28 CM

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH          | LITRE OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|---------------|----------|-------------|-------|
| 649497    | EQ1028N     | ø 28 - H. 3,3 | ø 11 - H. 1 ¼ | - - 6    |             | ●     |
| 649499    | EQ1028N     | ø 28 - H. 3,3 | ø 11 - H. 1 ¼ | - - 6    |             | ▲     |
| 649500    | EQ1028N     | ø 28 - H. 3,3 | ø 11 - H. 1 ¼ | - - 6    |             | ●     |

ASSIETTE PLATE 26 CM • DINNER PLATE 10 ¼"

FLACHER TELLER - PIATTO PIANO 26 CM - PLATO LLANO 26 CM

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM          | INCH            | LITRE OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-------------|-----------------|----------|-------------|-------|
| 650421    | EQ1026N     | ø 26 - H. 3 | ø 10 ¼ - H. 1 ¼ | - - 6    |             | ●     |
| 650420    | EQ1026N     | ø 26 - H. 3 | ø 10 ¼ - H. 1 ¼ | - - 6    |             | ▲     |
| 650423    | EQ1026N     | ø 26 - H. 3 | ø 10 ¼ - H. 1 ¼ | - - 6    |             | ●     |

ASSIETTE PLATE 24 CM • DINNER PLATE 9 ½"

FLACHER TELLER - PIATTO PIANO 24 CM - PLATO LLANO 24 CM

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM          | INCH           | LITRE OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-------------|----------------|----------|-------------|-------|
| 650431    | EQ1024N     | ø 24 - H. 3 | ø 9 ½ - H. 1 ¼ | - - 6    |             | ●     |
| 650430    | EQ1024N     | ø 24 - H. 3 | ø 9 ½ - H. 1 ¼ | - - 6    |             | ▲     |
| 650432    | EQ1024N     | ø 24 - H. 3 | ø 9 ½ - H. 1 ¼ | - - 6    |             | ●     |

ASSIETTE DESSERT 21,5 CM • DESSERT PLATE 8 ½"

DESSERTTELLER - PIATTO PIANO 21,5 CM - PLATO POSTRE 21,5 CM

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM              | INCH         | LITRE OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-----------------|--------------|----------|-------------|-------|
| 649494    | EQ1021N     | ø 21,5 - H. 2,5 | ø 8 ½ - H. 1 | - - 6    |             | ●     |
| 649495    | EQ1021N     | ø 21,5 - H. 2,5 | ø 8 ½ - H. 1 | - - 6    |             | ▲     |
| 649496    | EQ1021N     | ø 21,5 - H. 2,5 | ø 8 ½ - H. 1 | - - 6    |             | ●     |

ASSIETTE À PAIN 16 CM • BREAD PLATE 6 ¼"

BROTTELLER - PIATTO PANE 16 CM - PLATO PARA PAN 16 CM

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM          | INCH         | LITRE OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-------------|--------------|----------|-------------|-------|
| 649491    | EQ1016N     | ø 16 - H. 2 | ø 6 ¼ - H. ¾ | - - 6    |             | ●     |
| 649492    | EQ1016N     | ø 16 - H. 2 | ø 6 ¼ - H. ¾ | - - 6    |             | ▲     |
| 649493    | EQ1016N     | ø 16 - H. 2 | ø 6 ¼ - H. ¾ | - - 6    |             | ●     |

ASSIETTE COUPE 27 CM • COUPE PLATE 10 ¾"

COUPTELLER - PIATTO COPPA 27 CM - PLATO COPA 27 CM

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM          | INCH          | LITRE OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-------------|---------------|-----------|-------------|-------|
| 649558    | EQ1127N     | ø 27 - H. 5 | ø 10 ¾ - H. 2 | 1,30 45 ¾ | 4           | ●     |
| 649557    | EQ1127N     | ø 27 - H. 5 | ø 10 ¾ - H. 2 | 1,30 45 ¾ | 4           | ▲     |
| 649559    | EQ1127N     | ø 27 - H. 5 | ø 10 ¾ - H. 2 | 1,30 45 ¾ | 4           | ●     |

ASSIETTE COUPE 24 CM • COUPE PLATE 9 ½"

COUPTELLER - PIATTO COPPA 24 CM - PLATO COPA 24 CM

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH           | LITRE OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|----------------|-----------|-------------|-------|
| 649504    | EQ1124N     | ø 24 - H. 5,5 | ø 9 ½ - H. 2 ¼ | 1,00 35 ¼ | 6           | ●     |
| 649505    | EQ1124N     | ø 24 - H. 5,5 | ø 9 ½ - H. 2 ¼ | 1,00 35 ¼ | 6           | ▲     |
| 649506    | EQ1124N     | ø 24 - H. 5,5 | ø 9 ½ - H. 2 ¼ | 1,00 35 ¼ | 6           | ●     |

ASSIETTE COUPE 19 CM • COUPE PLATE 7 ½"

COUPTELLER - PIATTO COPPA 19 CM - PLATO COPA 19 CM

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH           | LITRE OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|----------------|-----------|-------------|-------|
| 649577    | EQ1119N     | ø 19 - H. 6,5 | ø 7 ½ - H. 2 ½ | 0,70 24 ¾ | 6           | ●     |
| 649578    | EQ1119N     | ø 19 - H. 6,5 | ø 7 ½ - H. 2 ½ | 0,70 24 ¾ | 6           | ▲     |
| 649579    | EQ1119N     | ø 19 - H. 6,5 | ø 7 ½ - H. 2 ½ | 0,70 24 ¾ | 6           | ●     |

ASSIETTE COUPE 15 CM • COUPE PLATE 6"

COUPTELLER - PIATTO COPPA 15 CM - PLATO COPA 15 CM

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH         | LITRE OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|--------------|-----------|-------------|-------|
| 649587    | EQ1115N     | ø 15 - H. 5,6 | ø 6 - H. 2 ¼ | 0,35 12 ¼ | 6           | ●     |
| 649588    | EQ1115N     | ø 15 - H. 5,6 | ø 6 - H. 2 ¼ | 0,35 12 ¼ | 6           | ▲     |
| 649589    | EQ1115N     | ø 15 - H. 5,6 | ø 6 - H. 2 ¼ | 0,35 12 ¼ | 6           | ●     |

REVOL IN'BLACK  
● POIVRE - PEPPER  
● BLEU CIRRUS - CIRRIUS BLUE  
▲ NOIR EFFET FONTE - CAST IRON STYLE

\* CODE À UTILISER POUR VOS COMMANDES. POUR CHAQUE «CODE CDE» LE PRIX S'ENTEND À LA PIÈCE UNITAIRE.  
\* WHEN ORDERING, PLEASE QUOTE THE «CODE CDE» PART NUMBER. ALL PRICES SHOWN ARE PER SINGLE PIECE.

ASSIETTE OVALE 35 CM • SERVICE PLATE 13 ¾"

SERVIETELLER - PIATTO OVALE 35 CM - PLATO OVALADO 35 CM

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH             | LITRE OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|------------------|----------|-------------|-------|
| 649555    | EQ1234N     | 35 x 22,3 x 4 | 13 ¾ x 8 ¾ x 1 ½ | - - 4    |             | ●     |
| 649554    | EQ1234N     | 35 x 22,3 x 4 | 13 ¾ x 8 ¾ x 1 ½ | - - 4    |             | ▲     |
| 649556    | EQ1234N     | 35 x 22,3 x 4 | 13 ¾ x 8 ¾ x 1 ½ | - - 4    |             | ●     |

ASSIETTE RECTANGULAIRE 32,5 CM • RECTANGULAR PLATE 12 ¾"

RECHTECKIGER TELLER - PIATTO RETTANGOLARE 32,5 CM - PLATO RECTANGULAR 32,5 CM

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM              | INCH         | LITRE OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-----------------|--------------|----------|-------------|-------|
| 649567    | EQ1332N     | 32,5 x 15 x 1,8 | 12 ¾ x 6 x ¾ | - - 4    |             | ●     |
| 649566    | EQ1332N     | 32,5 x 15 x 1,8 | 12 ¾ x 6 x ¾ | - - 4    |             | ▲     |
| 649568    | EQ1332N     | 32,5 x 15 x 1,8 | 12 ¾ x 6 x ¾ | - - 4    |             | ●     |

DIM SUM • DIM SUM

DIM SUM SET - SET PIATTO IND. PER DIM SUM - SET PLATO IND. PARA DIM SUM

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM           | INCH         | LITRE OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|--------------|--------------|----------|-------------|-------|
| 649523    | RDS1022NENS | ø 22 - H. 13 | ø 8 ¾ - H. 5 | - - 1    |             | ●     |
| 649522    | RDS1022NENS | ø 22 - H. 13 | ø 8 ¾ - H. 5 | - - 1    |             | ▲     |
| 649524    | RDS1022NENS | ø 22 - H. 13 | ø 8 ¾ - H. 5 | - - 1    |             | ●     |

DIM SUM PANIER • DIM SUM BASKET

DIM SUM DAMPFKORD - DIM SUM CESTINO - DIM SUM CESTA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH         | LITRE OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|--------------|----------|-------------|-------|
| 649511    | RDS1016NPA  | ø 16 - H. 5,3 | ø 6 ¼ - H. 2 | - - 4    |             | ●     |
| 649510    | RDS1016NPA  | ø 16 - H. 5,3 | ø 6 ¼ - H. 2 | - - 4    |             | ▲     |
| 649512    | RDS1016NPA  | ø 16 - H. 5,3 | ø 6 ¼ - H. 2 | - - 4    |             | ●     |

DIM SUM CLOCHE • CLOCHE FOR DIM SUM BASKET

DIM SUM GLOCKE - DIM SUM COPERCHIO PER CESTINO - DIM SUM CAMPANA PARA CESTA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH           | LITRE OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|----------------|----------|-------------|-------|
| 649520    | RDS1016NCL  | ø 16 - H. 7,2 | ø 6 ¼ - H. 2 ¾ | - - 2    |             | ●     |
| 649519    | RDS1016NCL  | ø 16 - H. 7,2 | ø 6 ¼ - H. 2 ¾ | - - 2    |             | ▲     |
| 649521    | RDS1016NCL  | ø 16 - H. 7,2 | ø 6 ¼ - H. 2 ¾ | - - 2    |             | ●     |

DIM SUM SOUS ASSIETTE • UNDER LINER FOR DIM SUM BASKET

DIM SUM TELLER - DIM SUM SOTTOPIATTINO PER CESTINO - DIM SUM PLANTILLO PARA CESTA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH         | LITRE OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|--------------|----------|-------------|-------|
| 649514    | RDS1022NAS  | ø 22 - H. 2,3 | ø 8 ¾ - H. 1 | - - 4    |             | ●     |
| 649513    | RDS1022NAS  | ø 22 - H. 2,3 | ø 8 ¾ - H. 1 | - - 4    |             | ▲     |
| 649515    | RDS1022NAS  | ø 22 - H. 2,3 | ø 8 ¾ - H. 1 | - - 4    |             | ●     |



BOL À RIZ 12 CM • RICE BOWL 4 ¾"

REISBOWL - BOLO PER RISI 12 CM - BOL PARA ARROZ 12 CM

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH           | LITRE OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|----------------|-----------|-------------|-------|
| 649594    | EQ1612N     | ø 12 - H. 6,5 | ø 4 ¾ - H. 2 ½ | 0,30 10 ½ | 6           | ●     |
| 649595    | EQ1612N     | ø 12 - H. 6,5 | ø 4 ¾ - H. 2 ½ | 0,30 10 ½ | 6           | ▲     |
| 649596    | EQ1612N     | ø 12 - H. 6,5 | ø 4 ¾ - H. 2 ½ | 0,30 10 ½ | 6           | ●     |

COUPELLE 14 CM • BOWL 5 ½"

SCHAELECHEN - COPPETTA 14 CM - BOL 14 CM

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH         | LITRE OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|--------------|----------|-------------|-------|
| 649507    | EQ1414N     | ø 14 - H. 2,5 | ø 5 ½ - H. 1 | 0,15 5 ¼ | 6           | ●     |
| 649508    | EQ1414N     | ø 14 - H. 2,5 | ø 5 ½ - H. 1 | 0,15 5 ¼ | 6           | ▲     |
| 649509    | EQ1414N     | ø 14 - H. 2,5 | ø 5 ½ - H. 1 | 0,15 5 ¼ | 6           | ●     |

BOL CONIQUE 25 CL • BOWL 8 ¾ OZ

BOWL - BOLO 25 CL - BOL 25 CL

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH           | LITRE OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|----------------|----------|-------------|-------|
| 649610    | EQ1530N     | ø 10,5 - H. 8 | ø 4 ¼ - H. 3 ¼ | 0,25 8 ¾ | 4           | ●     |
| 649609    | EQ1530N     | ø 10,5 - H. 8 | ø 4 ¼ - H. 3 ¼ | 0,25 8 ¾ | 4           | ▲     |
| 649611    | EQ1530N     | ø 10,5 - H. 8 | ø 4 ¼ - H. 3 ¼ | 0,25 8 ¾ | 4           | ●     |

BOL CONIQUE 5 CL • BOWL 1 ¾ OZ

BOWL - BOLO 5 CL - BOL 5 CL

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM           | INCH         | LITRE OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|--------------|--------------|----------|-------------|-------|
| 649606    | EQ1505N     | ø 6,3 - H. 5 | ø 2 ½ - H. 2 | 0,05 1 ¾ | 6           | ●     |
| 649605    | EQ1505N     | ø 6,3 - H. 5 | ø 2 ½ - H. 2 | 0,05 1 ¾ | 6           | ▲     |
| 649607    | EQ1505N     | ø 6,3 - H. 5 | ø 2 ½ - H. 2 | 0,05 1 ¾ | 6           | ●     |



\* CODE À UTILISER POUR VOS COMMANDES. POUR CHAQUE «CODE CDE» LE PRIX S'ENTEND À LA PIÈCE UNITAIRE.  
\* WHEN ORDERING, PLEASE QUOTE THE «CODE CDE» PART NUMBER. ALL PRICES SHOWN ARE PER SINGLE PIECE.

REVOL IN'BLACK  
● POIVRE - PEPPER  
● BLEU CIRBUS - CIRBUS BLUE  
▲ NOIR EFFET FONTE - CAST IRON STYLE



# FRENCH CLASSIQUE

## COLLECTION



### SOMMAIRE TABLE OF CONTENTS

|                                                                   |    |                                                 |    |
|-------------------------------------------------------------------|----|-------------------------------------------------|----|
| Ramequins & Soufflés<br>Ramekins & soufflé dishes                 | 88 | Saladiers<br>Salad bowls                        | 92 |
| Tourtières & plats individuels<br>Flan dishes & individual dishes | 89 | Coupelles<br>Small bowls                        | 92 |
| Plats à four<br>Cookware                                          | 90 | Soupières & cocottes<br>Soup bowls & casseroles | 93 |
| Terrines<br>Terrines                                              | 91 | Saucière<br>Sauce boat                          | 93 |
| Plats à escargots<br>Snail dishes                                 | 91 | Plats de service<br>Serving dishes              | 94 |



Le chic à la française  
associé à une  
pointe de modernité

French chic  
with a touch of  
modernity



|                                                                       |    |                                                            |     |
|-----------------------------------------------------------------------|----|------------------------------------------------------------|-----|
| Assiettes rondes<br>Round plates                                      | 94 | Assiettes, tasses, mugs & bol<br>Plates, cups, mugs & bowl | 97  |
| Raviers<br>Shallow dishes                                             | 94 | Beurriers & coquetier<br>Butter dishes & egg cups          | 100 |
| Sachet, cornet, baguette olives<br>Sachet, cornet, olive serving dish | 95 | Crème, lait, thé & sucre<br>Cream, milk, tea & sugar       | 101 |
| Cuillères<br>Spoons                                                   | 95 | Pichet<br>Pitcher                                          | 101 |
| Sel, poivre, moutarde<br>Salt, pepper, mustard                        | 96 | Chevalets<br>Stands                                        | 101 |
| Bouteilles Huile & Vinaigre<br>Olive oil & vinegar bottles            | 96 |                                                            |     |

# FRENCH CLASSIQUE

COLLECTION

## RAMEQUINS & SOUFFLÉS - *RAMEKINS & SOUFFLÉS*

RAMEQUIN LISSE • PLAIN RAMEKIN  
RAGOUTFORMCHEN, GLATT - RAMEKIN LISCIO - RAMEQUIN LISSO

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM             | INCH           | LITRE | OZ  | U.E. - <i>P.U.</i> | COLOR |
|-----------|-------------|----------------|----------------|-------|-----|--------------------|-------|
| 616105    | RRAD107     | ø 6,9 - H. 3,8 | ø 2 ¾ - H. 1 ½ | 0,08  | 2 ¾ | 12                 | ○     |
| 616106    | RRAD114     | ø 8,5 - H. 4,5 | ø 3 ¼ - H. 1 ¾ | 0,14  | 5   | 12                 | ○     |

RAMEQUIN • RAMEKIN  
RAGOUTFORMCHEN - RAMEKIN - RAMEQUIN

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM             | INCH           | LITRE | OZ  | U.E. - <i>P.U.</i> | COLOR |
|-----------|-------------|----------------|----------------|-------|-----|--------------------|-------|
| 615066    | 2141        | ø 6,8 - H. 3,5 | ø 2 ¾ - H. 1 ½ | 0,08  | 2 ¾ | 12                 | ○     |
| 615067    | 2142        | ø 7,5 - H. 3,6 | ø 3 - H. 1 ½   | 0,09  | 3 ¼ | 12                 | ○     |
| 615076    | 2142B       | ø 8 - H. 3,9   | ø 3 ¼ - H. 1 ½ | 0,11  | 4   | 12                 | ○     |
| 615068    | 2143        | ø 9,4 - H. 4,3 | ø 3 ¾ - H. 1 ¾ | 0,17  | 6   | 6                  | ○     |
| 644695    | 2143N       | ø 9,4 - H. 4,3 | ø 3 ¾ - H. 1 ¾ | 0,17  | 6   | 6                  | ▲     |
| 615069    | 2143T       | ø 10,5 - H. 5  | ø 4 ¼ - H. 2   | 0,25  | 8 ¾ | 4                  | ○     |
| 615286    | 2143T       | ø 10,5 - H. 5  | ø 4 ¼ - H. 2   | 0,25  | 8 ¾ | 4                  | ○     |

SOUFFLÉ INDIVIDUEL • INDIVIDUAL SOUFFLE  
SOUFFLEFORM INDIVIDUELL - STAMPO INDIVIDUALE PER SOUFFLE - MOLDE INDIVIDUAL PARA SOUFFLE

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM             | INCH           | LITRE | OZ   | U.E. - <i>P.U.</i> | COLOR |
|-----------|-------------|----------------|----------------|-------|------|--------------------|-------|
| 615033    | 2143B       | ø 8 - H. 4,5   | ø 3 ¼ - H. 1 ¾ | 0,15  | 5 ¼  | 12                 | ○     |
| 616916    | 2143BH      | ø 8,2 - H. 5,2 | ø 3 ¼ - H. 2   | 0,16  | 5 ¾  | 12                 | ○     |
| 644746    | 2143BHN     | ø 8,2 - H. 5,2 | ø 3 ¼ - H. 2   | 0,16  | 5 ¾  | 12                 | ▲     |
| 615279    | 2141SP      | ø 9 - H. 6,5   | ø 3 ½ - H. 2 ½ | 0,23  | 8    | 6                  | ○     |
| 646494    | 2141SPN     | ø 9 - H. 6,5   | ø 3 ½ - H. 2 ½ | 0,23  | 8    | 6                  | ▲     |
| 612511    | 2143SP      | ø 10 - H. 6,5  | ø 4 - H. 2 ½   | 0,30  | 10 ½ | 6                  | ○     |

MOULE À SOUFFLÉ • SOUFFLE DISH  
SOUFFLEFORM - STAMPO PER SOUFFLE - MOLDE PARA SOUFFLE

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM              | INCH           | LITRE | OZ   | U.E. - <i>P.U.</i> | COLOR |
|-----------|-------------|-----------------|----------------|-------|------|--------------------|-------|
| 615287    | 2144        | ø 11,8 - H. 5,4 | ø 4 ¾ - H. 2 ¼ | 0,37  | 13   | 4                  | ○     |
| 638799    | 2146        | ø 20 - H. 8,4   | ø 7 ¾ - H. 3 ¼ | 1,65  | 58 ¼ | 2                  | ○     |
| 646497    | 2146N       | ø 20 - H. 8,4   | ø 7 ¾ - H. 3 ¼ | 1,65  | 58 ¼ | 2                  | ▲     |

MINI TOQUE • MINI CHEF HAT  
MINI KOCHMUETZFORM - MINI TOCCO - MINI GORRO DE CHEF

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM             | INCH           | LITRE | OZ  | U.E. - <i>P.U.</i> | COLOR |
|-----------|-------------|----------------|----------------|-------|-----|--------------------|-------|
| 636744    | RT00105     | ø 4,5 - H. 5,8 | ø 1 ¾ - H. 2 ¼ | 0,05  | 1 ¾ | 6                  | ○     |

RAMEQUIN LONDRES • RAMEKIN  
RAGOUTFORMCHEN - RAMEKIN - RAMEQUIN

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM             | INCH           | LITRE | OZ  | U.E. - <i>P.U.</i> | COLOR |
|-----------|-------------|----------------|----------------|-------|-----|--------------------|-------|
| 615970    | R75         | ø 9,5 - H. 4,5 | ø 3 ¾ - H. 1 ¾ | 0,15  | 5 ¼ | 6                  | ○     |



## TOURTIÈRES & PLATS INDIVIDUELS *FLAN DISHES & INDIVIDUAL DISHES*

CRÈME CATALANE • CATALAN BOWL  
TELLER,KATALONISCH - PIATTO CATALANE - CAZUELITA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH           | LITRE | OZ  | U.E. - <i>P.U.</i> | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|----------------|-------|-----|--------------------|-------|
| 645056    | RCC1012     | ø 12 - H. 3   | ø 4 ¾ - H. 1 ¼ | 0,16  | 5 ¾ | 6                  | ○     |
| 615018    | N8614       | ø 14 - H. 2,5 | ø 5 ½ - H. 1   | 0,16  | 5 ¾ | 6                  | ○     |

ASSIETTE CRÈME BRÛLÉE LONDRES • "CRÈME BRÛLÉE" DISH  
DESSERTSCHAELCHEN, «CRÈME BRÛLÉE» - PIATTO PER «CRÈME BRÛLÉE» - PLATO PARA CREMA CATALANA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH         | LITRE | OZ | U.E. - <i>P.U.</i> | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|--------------|-------|----|--------------------|-------|
| 612445    | N42         | ø 14 - H. 2,5 | ø 5 ½ - H. 1 | 0,11  | 4  | 6                  | ○     |

TOURTIÈRE OVALE INDIVIDUELLE • OVAL FLAN DISH  
OVALE TORTENFORM - TORTIERA OVALE - TARTERA OVAL

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH        | LITRE | OZ  | U.E. - <i>P.U.</i> | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|-------------|-------|-----|--------------------|-------|
| 612510    | T51         | 15 x 11 x 2,7 | 6 x 4 ¼ x 1 | 0,15  | 5 ¼ | 6                  | ○     |

TOURTIÈRE RONDE • ROUND FLAN DISH  
TORTENFORM, RUND - TORTIERA TONDA - TARTERA REDONDA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM              | INCH            | LITRE | OZ   | U.E. - <i>P.U.</i> | COLOR |
|-----------|-------------|-----------------|-----------------|-------|------|--------------------|-------|
| 612426    | E691        | ø 12,5 - H. 2,6 | ø 5 - H. 1      | 0,17  | 6    | 6                  | ○     |
| 644703    | E691N       | ø 12,5 - H. 2,6 | ø 5 - H. 1      | 0,17  | 6    | 6                  | ▲     |
| 005645    | E695        | ø 30 - H. 4     | ø 11 ¾ - H. 1 ½ | 2,00  | 70 ½ | 1                  | ○     |

PLAT À ŒUFS • ROUND EARED EGG DISH  
EIERPFANNE - TEGAMINO UOVO - PLATO HUEVOS

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM              | INCH         | LITRE | OZ   | U.E. - <i>P.U.</i> | COLOR |
|-----------|-------------|-----------------|--------------|-------|------|--------------------|-------|
| 615460    | D3600       | ø 12,8 - H. 3,5 | ø 5 - H. 1 ½ | 0,13  | 4 ½  | 6                  | ○     |
| 615459    | D360        | ø 15 - H. 3,5   | ø 6 - H. 1 ½ | 0,20  | 7    | 6                  | ○     |
| 644691    | D360N       | ø 15 - H. 3,5   | ø 6 - H. 1 ½ | 0,20  | 7    | 6                  | ▲     |
| 615465    | D361        | ø 18 - H. 4,5   | ø 7 - H. 1 ¾ | 0,35  | 12 ¼ | 6                  | ○     |
| 644693    | D361N       | ø 18 - H. 4,5   | ø 7 - H. 1 ¾ | 0,35  | 12 ¼ | 6                  | ▲     |
| 615466    | D362        | ø 20,5 - H. 5   | ø 8 - H. 2   | 0,55  | 19 ½ | 6                  | ○     |

PLAT OVALE À OREILLES • OVAL EARED DISH  
GRATINSCHÜSSEL, OVAL, MIT GRIFFEN - PIROFILA OVALE CON MANICI - FUENTE OVAL CON OREJAS

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM               | INCH             | LITRE | OZ   | U.E. - <i>P.U.</i> | COLOR |
|-----------|-------------|------------------|------------------|-------|------|--------------------|-------|
| 615271    | 19400       | 16,3 x 9,3 x 3,5 | 6 ½ x 3 ¾ x 1 ½  | 0,15  | 5 ¼  | 4                  | ○     |
| 615270    | 1940        | 20 x 11 x 4      | 7 ¾ x 4 ¼ x 1 ½  | 0,20  | 7    | 4                  | ○     |
| 615272    | 1941        | 23 x 13,5 x 5    | 9 x 5 ¼ x 2      | 0,40  | 14   | 4                  | ○     |
| 615273    | 1943        | 29 x 17 x 6      | 11 ½ x 6 ¾ x 2 ¼ | 0,70  | 24 ¾ | 4                  | ○     |

PORCELAINE BLANCHE *WHITE PORCELAIN*  
○ **EMAIL BLANC** - *WHITE GLAZE*  
○ **EMAIL BRUN I.B.** - *BROWN GLAZE CREAMY WHITE INSIDE*  
REVOL IN'BLACK  
▲ **EMAIL NOIR EFFET FONTE** - *CAST IRON STYLE GLAZE*



\* CODE À UTILISER POUR VOS COMMANDES. POUR CHAQUE «CODE CDE» LE PRIX S'ENTEND À LA PIÈCE UNITAIRE.  
\* WHEN ORDERING, PLEASE QUOTE THE «CODE CDE» PART NUMBER. ALL PRICES SHOWN ARE PER SINGLE PIECE.

FRENCH CLASSIQUE
COLLECTION

PLATS À FOUR - COOKWARE

PLAT OVALE SABOT • OVAL SOLE DISH
AUFLAUFFORM, OVAL - PIROFILA OVALE - FUENTE OVAL SABOT
CODE cde\* REF. MODEL. CM INCH LITRE OZ U.E. - P.U. COLOR
615445 C772 19,5 x 11 x 4,5 7 3/4 x 4 1/4 x 1 3/4 0,36 12 3/4 4 ○
615446 C773 22 x 14 x 4,5 8 3/4 x 5 1/2 x 1 3/4 0,55 19 1/2 4 ○

PLAT OVALE PROFOND LONDRES • DEEP OVAL DISH
OVAL AUFLAUFFORM - PIROFILA OVALE - FUENTE OVAL
CODE cde\* REF. MODEL. CM INCH LITRE OZ U.E. - P.U. COLOR
612443 M81 19 x 11,5 x 3,5 7 1/2 x 4 1/2 x 1 1/2 0,35 12 1/4 4 ○
615839 R226 26 x 17,7 x 4,2 10 1/4 x 7 x 1 3/4 0,65 23 4 ○

PLAT RECTANGULAIRE LONDRES • RECTANGULAR DISH
RECHTECKIG AUFLAUFFORM - PIROFILA RETTANGOLARE - FUENTE RECTANGULAR
CODE cde\* REF. MODEL. CM INCH LITRE OZ U.E. - P.U. COLOR
PROFOND - DEEP
612447 P40 19 x 13 x 4 7 1/2 x 5 x 1 1/2 0,45 15 3/4 6 ○
649146 P40N 19 x 13 x 4 7 1/2 x 5 x 1 1/2 0,45 15 3/4 6 ▲
615859 R328 28 x 17 x 4,5 11 x 6 3/4 x 1 3/4 0,90 31 3/4 4 ○
EXTRA PROFOND - EXTRA DEEP
615700 P4028 28 x 21 x 6,5 11 x 8 1/4 x 2 1/2 2,00 70 1/2 2 ○
005721 P4034 34,5 x 26 x 6,5 13 1/2 x 10 1/4 x 2 1/2 3,00 105 3/4 1 ○
005726 P4040 40 x 29,5 x 6,5 15 3/4 x 11 1/2 x 2 1/2 4,50 158 3/4 1 ○

PLAT RECTANGULAIRE FOUR • RECTANGULAR DISH
AUFLAUFFORM, RECHTECKIG - PIROFILA RETTANGOLARE - FUENTE RECTANGULAR
CODE cde\* REF. MODEL. CM INCH LITRE OZ U.E. - P.U. COLOR
615473 D830 21,5 x 16 x 4,5 8 1/2 x 6 1/4 x 1 3/4 1,00 35 1/4 4 ○
615474 D831 27 x 21 x 5 10 3/4 x 8 1/4 x 2 1,50 53 2 ○
615475 D832 34 x 24 x 6 13 1/2 x 9 1/2 x 2 1/4 2,50 88 1/4 2 ○

MINI PLAT VOLAILLE 20CL • POULTRY DISH 7 OZ
AUFLAUFFORM HUHN - PIROFILA PER POLLO 20 CL - FUENTE POLLO 20 CL
CODE cde\* REF. MODEL. CM INCH LITRE OZ U.E. - P.U. COLOR
641813 P12PM 15,1 x 10,5 x 6 6 x 4 1/4 x 2 1/4 0,20 7 6 ○
641812 P12PM 15,1 x 10,5 x 6 6 x 4 1/4 x 2 1/4 0,20 7 6 ●
641848 P12PM 15,1 x 10,5 x 6 6 x 4 1/4 x 2 1/4 0,20 7 6 ●
NEW 650830 P12PM 15,1 x 10,5 x 6 6 x 4 1/4 x 2 1/4 0,20 7 6 ●

PLAT VOLAILLE À ROTIR • POULTRY DISH
AUFLAUFFORM HUHN - PIROFILA PER POLLO - FUENTE POLLO ASADO
CODE cde\* REF. MODEL. CM INCH LITRE OZ U.E. - P.U. COLOR
005720 P12 34 x 22 x 7,5 13 1/2 x 8 3/4 x 3 2,00 70 1/2 1 ○
638625 P12 34 x 22 x 7,5 13 1/2 x 8 3/4 x 3 2,00 70 1/2 1 ●
641298 P12 34 x 22 x 7,5 13 1/2 x 8 3/4 x 3 2,00 70 1/2 1 ●
NEW 650828 P12 34 x 22 x 7,5 13 1/2 x 8 3/4 x 3 2,00 70 1/2 1 ●

PLAT COCHON • PIG ROASTER
SCHUESSEL SCHWEIN - PIROFILA - FUENTE CERDO
CODE cde\* REF. MODEL. CM INCH LITRE OZ U.E. - P.U. COLOR
NEW 650539 RPC1035 34,5 x 24 x 11,5 13 1/2 x 9 1/2 x 4 1/2 3,00 105 3/4 1 ○
NEW 650541 RPC1035 34,5 x 24 x 11,5 13 1/2 x 9 1/2 x 4 1/2 3,00 105 3/4 1 ●
NEW 650606 RPC1035 34,5 x 24 x 11,5 13 1/2 x 9 1/2 x 4 1/2 3,00 105 3/4 1 ●



TERRINES - TERRINES

TERRINE PÂTÉ RECTANGULAIRE AVEC COUVERCLE
RECTANGULAR TERRINE WITH LID
PASTETENFORM, ACHECKIG, MIT DECKEL - TERRINA PATE RETTANGOLARE CON COPERCHIO - TERRINA RECTANGULAR CON TAPA
CODE cde\* REF. MODEL. CM INCH LITRE OZ U.E. - P.U. COLOR
SANS PRESSE - WITHOUT PRESS
612433 F8520N 17 x 12 x 10 6 3/4 x 4 3/4 x 4 0,60 21 1/4 4 ○
612434 F850N 19,5 x 13,5 x 12 7 3/4 x 5 1/4 x 4 3/4 1,07 37 3/4 2 ○
AVEC PRESSE - WITH PRESS
641229 F8520NP 17 x 12 x 10 6 3/4 x 4 3/4 x 4 0,60 21 1/4 4 ○

TERRINE RECTANGULAIRE AVEC COUVERCLE/PLATEAU
RECTANGULAR TERRINE WITH LID/TRAY
TERRINE MIT DECKEL/TABLETT - TERRINA RETTANGOLARE CON COPERCHIO/VASSOIDO - TERRINA RECTANGULAR CON TAPA/BANDEJA
CODE cde\* REF. MODEL. CM INCH LITRE OZ U.E. - P.U. COLOR
638548 RTE02600 19,7 x 10 x 6,6 7 3/4 x 4 x 2 1/2 0,60 21 1/4 1 ○
638555 RTE021000 24,2 x 11,4 x 7 9 1/2 x 4 1/2 x 2 3/4 1,00 35 1/4 1 ○

TERRINE GALANTINE SANS COUVERCLE • GALANTINE TERRINE WITHOUT LID
OFENTERRINE FÜR SULZE OHNE DECKEL - TERRINA «PÂTE» SENZA COPERCHIO - TERRINA PARA PÂTE SIN TAPA
CODE cde\* REF. MODEL. CM INCH LITRE OZ U.E. - P.U. COLOR
612411 C791 26,5 x 10 x 9,3 10 1/2 x 4 x 3 3/4 1,15 40 1/2 2 ○
615451 C792 31 x 12 x 10,5 12 1/4 x 4 3/4 x 4 1/4 2,10 74 2 ○

PLATS À ESCARGOTS - SNAIL DISHES

PLAT : 6 ESCARGOTS POUR COQUILLES • SNAIL DISH, 6 HOLES
SCHNECKENPFANNE 6 - PIATTO LUMACHE 6 - PLATO CARACOLES 6
CODE cde\* REF. MODEL. CM INCH LITRE OZ U.E. - P.U. COLOR
615603 L501 ø 16 - H. 4 ø 6 1/4 - H. 1 1/2 - - 6 ○

PLAT À ESCARGOTS BELLE CUISINE • SNAIL PLATE
SCHNECKENPFANNE - PIATTO LUMACHE - PLATO PARA CARACOLES
CODE cde\* REF. MODEL. CM INCH LITRE OZ U.E. - P.U. COLOR
6 TROUS - 6 HOLES
614856 BC1006 14 x 12,7 x 3,7 5 1/2 x 5 x 1 1/2 - - 6 ○
642096 BC1006N 14 x 12,7 x 3,7 5 1/2 x 5 x 1 1/2 - - 6 ▲
12 TROUS - 12 HOLES
614857 BC1012 17,5 x 16 x 4 7 x 6 1/4 x 1 1/2 - - 6 ○
647576 BC1012N 17,5 x 16 x 4 7 x 6 1/4 x 1 1/2 - - 6 ▲



PORCELAINE BLANCHE - WHITE PORCELAIN
○ EMAIL BLANC - WHITE GLAZE
● EMAIL NOIR SATINÉ - SATIN BLACK GLAZE
○ EMAIL ROSE - PINK GLAZE
● EMAIL ROUGE PIMENT - PEPPER RED GLAZE
● EMAIL JAUNE SEYCHELLES - SEYCHELLES YELLOW GLAZE
REVOL IN'BLACK
▲ EMAIL NOIR EFFET FONTE - CAST IRON STYLE GLAZE

\* CODE À UTILISER POUR VOS COMMANDES. POUR CHAQUE «CODE CDE» LE PRIX S'ENTEND À LA PIÈCE UNITAIRE.
\* WHEN ORDERING, PLEASE QUOTE THE «CODE CDE» PART NUMBER. ALL PRICES SHOWN ARE PER SINGLE PIECE.

FRENCH CLASSIQUE
COLLECTION

SALADIERS - SALAD BOWLS

SALADIER LYONNAIS • «LYONNAIS» SALAD BOWL
«LYONNAIS»SALATSCHÜSSEL - INSALATIERA «LYONNAIS» - ENSALADERA LYONNESA

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL., CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Rows include models J951, J951A, J951B, and J952 with their respective dimensions and capacities.

SALADIER LONDRES • SALAD BOWL
SALATSCHÜSSEL - INSALATIERA - ENSALADERA

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL., CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Row includes model P281 with dimensions and capacity.

BOL À POTAGE 2 OREILLES EMPILABLE RÉGÉTHERMIE
EARED SOUP BOWL
SUPPENTASSE MIT GRIFFEN - BOLO MINESTRONE IMPILABILE - BOL CON OREJAS APILABLE

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL., CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Row includes model L52 with dimensions and capacity.

SALADIER MIXTE EMPILABLE RÉGÉTHERMIE • STACKABLE SALAD BOWL
SALATSCHÜSSELCHEN, STAPELBAR - INSALATIERA IMPILABILE - ENSALADERA APILABLE

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL., CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Row includes model H90 with dimensions and capacity.

COUPELLES - SMALL BOWLS

COUPELLE LONDRES • BOWL
SCHÄLCHEN - COPPETTA - BOL

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL., CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Row includes model T3 with dimensions and capacity.

COUPELLE LOTUS • LOTUS FLOWER BOWL
PRALINEN-SCHÄLE, LOTUSBLUME - COPPELLA «FIOR DI LOTO» - BOL «FLOR DE LOTO»

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL., CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Rows include models L39 and L391 with dimensions and capacities.

COQUILLE SAINT- JACQUES • SCALLOP-SHELL
MUSCHELSCHÄLE - CONCHIGLIA DEL PELLEGRINI - CONCHA TAPA DE CORTESIA

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL., CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Row includes model B1MM with dimensions and capacity.



SOUPIÈRES & COCOTTES
SOUP BOWLS & CASSEROLES

SOUPIÈRE TÊTE DE LION • LION-HEADED SOUP BOWL
LOWENKOPF-SUPPENSCHÜSSEL - ZUPPIERA TESTA DI LEONE - SOPERA CABEZA LEON

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL., CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Rows include models E7640, E7640N, E76000, E760, E761, E761N, E761A, E761AN, E761B, E762, E763, and E761AC with their respective dimensions and capacities.

COCOTTE À MANCHE • BUTTER CASSEROLE
BUTTERPFANNE - CASSERUOLA CON MANICO - CAZUELITA CON MANGO

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL., CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Rows include models M801 and M801N with dimensions and capacities.

COCOTTE À CROSSES • ROUND EARED CASSEROLE
SCHÄLCHEN MIT GRIFFEN - CASSERUOLA CON MANICI - CAZUELA CON OREJAS

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL., CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Rows include models C120M, C1201, and C1202 with dimensions and capacities.

SAUCIÈRE - SAUCE BOAT

SAUCIÈRE « VERCORS » • «VERCORS» SAUCE BOAT
«VERCORS» SAUCIERE - SALSIERA «VERCORS» - SALSERA «VERCORS»

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL., CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Row includes model J110 with dimensions and capacity.



615511



PORCELAINE BLANCHE WHITE PORCELAIN
EMAIL BLANC - WHITE GLAZE

REVOL IN'BLACK
EMAIL NOIR EFFET FONTE - CAST IRON STYLE GLAZE

\* CODE À UTILISER POUR VOS COMMANDES. POUR CHAQUE «CODE CDE» LE PRIX S'ENTEND À LA PIÈCE UNITAIRE.
\* WHEN ORDERING, PLEASE QUOTE THE «CODE CDE» PART NUMBER. ALL PRICES SHOWN ARE PER SINGLE PIECE.

# FRENCH CLASSIQUE

COLLECTION

## PLATS DE SERVICE - *SERVING DISHES*

PLAT À TARTE-PIZZA-FROMAGE LONDRES • TART & PIZZA PLATTER  
TORTENPLATTE - PIATTO TORTA / PIZZA - PLATO TARTA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM          | INCH          | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-------------|---------------|-------|----|-------------|-------|
| 005600    | C26         | ø 31 - H. 2 | ø 12 ¼ - H. ¾ | -     | -  | 1           | ○     |

PLAT RECTANGULAIRE LONDRES • RECTANGULAR DISH  
RECHTECKIGE AUFLAUFORM - PIROFILA RETTANGOLARE - FUENTE RECTANGULAR

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM              | INCH             | LITRE | OZ   | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-----------------|------------------|-------|------|-------------|-------|
| 642843    | L00350      | 49,5 x 20 x 4,5 | 19 ½ x 7 ¾ x 1 ¾ | 2,00  | 70 ½ | 2           | ○     |

## ASSIETTES RONDES - *ROUND PLATES*

ASSIETTE RONDE RÉGÉTHERMIE • ROUND PLATE  
TELLER, RUND - PIATTO ROTONDO - PLATO REDONDO

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM          | INCH       | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-------------|------------|-------|----|-------------|-------|
| 634918    | N97         | ø 23 - H. 2 | ø 9 - H. ¾ | -     | -  | 6           | ○     |

ASSIETTE RONDE 2 COMPARTIMENTS RÉGÉTHERMIE  
2-COMPARTMENT PLATE, ROUND  
TELLER, RUND, MIT 2 ABTEILEN - PIATTO A 2 SPARTITI ROTONDO - PLATO REDONDO 2 COMPARTIMIENTOS

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH       | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|------------|-------|----|-------------|-------|
| 635038    | N972C       | ø 23 - H. 2,2 | ø 9 - H. ¾ | -     | -  | 6           | ○     |

## RAVIERS - *SHALLOW DISHES*

RAVIER CARRÉ LONDRES • SQUARE SHALLOW-DISH  
VIERECKIGER, VORSPEISENTELL - RAVIERA QUADRATA - FUENTE CUADRADA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM                | INCH            | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-------------------|-----------------|-------|----|-------------|-------|
| 612450    | P18         | 11,3 x 11,3 x 3,6 | 4 ½ x 4 ½ x 1 ½ | 0,20  | 7  | 12          | ○     |

RAVIER RECTANGULAIRE LONDRES • RECTANGULAR SHALLOW-DISH  
RECHTECKIGER, VORSPEISENTELL - RAVIERA RETTANGOLARE - FUENTE RECTANGULAR

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM               | INCH            | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|------------------|-----------------|-------|----|-------------|-------|
| 612451    | P19         | 14,9 x 9,4 x 3,6 | 5 ¾ x 3 ¾ x 1 ½ | 0,20  | 7  | 12          | ○     |



## SACHETS, CORNETS, BAGUETTE OLIVES *SACHETS, CORNETS, OLIVE SERVING DISH*

SACHET FRITES • SACHET  
POMMES FRITES BOX OHNE AUFSCHRIFT - SACCHETTO PATATE FRITE - SAQUITO PATATAS FRITAS

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM          | INCH            | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-------------|-----------------|-------|----|-------------|-------|
| 638758    | RFS0112     | 12 x 11 x 7 | 4 ¾ x 4 ¼ x 2 ¾ | -     | -  | 4           | ○     |
| 648812    | RFS0112N    | 12 x 11 x 7 | 4 ¾ x 4 ¼ x 2 ¾ | -     | -  | 4           | ■     |

CORNET • CORNET  
TUTE - CARTOCCIO - CUCURUCHO

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM             | INCH           | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|----------------|----------------|-------|-----|-------------|-------|
| 638863    | RFC0106     | ø 6 - H. 6,5   | ø 2 ¼ - H. 2 ½ | 0,05  | 1 ¾ | 6           | ○     |
| 638791    | RFC0109     | ø 9 - H. 10,5  | ø 3 ½ - H. 4 ¼ | 0,12  | 4 ¼ | 4           | ○     |
| 644371    | RFC0111     | ø 12 - H. 13,5 | ø 4 ¾ - H. 5 ¼ | 0,25  | 8 ¾ | 4           | ○     |

BAGUETTE OLIVES • OLIVE SERVING DISH  
OLIVENBAGUETTE - BARCHETTA PER OLIVE - FUENTE «BAGUETTE» ACEITUNAS

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM         | INCH            | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|------------|-----------------|-------|----|-------------|-------|
| 638809    | T580        | 21 x 4 x 3 | 8 ¼ x 1 ½ x 1 ¼ | -     | -  | 6           | ○     |

## CUILLÈRES - *SPOONS*

CUILLÈRE CHINOISE • CHINESE SPOON  
CHINESISCHER LOFFEL - CUCCHIAINO CINESE - CUCHARA CHINESCA

| CODE cde*         | REF. MODEL. | CM             | INCH          | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-------------------|-------------|----------------|---------------|-------|----|-------------|-------|
| <b>NEW</b> 651099 | RCU0309     | 9 x 3          | 3 ½ x 1 ¼     | -     | -  | 4           | ○     |
| 638963            | RCU0313     | 13 x 4,5 x 4,5 | 5 x 1 ¾ x 1 ¾ | -     | -  | 4           | ○     |

CUILLÈRE COCKTAIL • COCKTAIL SPOON  
COCKTAILLOFFEL - CUCCHIAINO PER COCKTAILS - CUCHARA COCTEL

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM               | INCH          | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|------------------|---------------|-------|----|-------------|-------|
| 615238    | 1540115     | 11,5 x 4,5 x 2,3 | 4 ½ x 1 ¾ x 1 | -     | -  | 12          | ○     |

PETITE CUILLÈRE LONGUE • PORCELAIN RELISH SPOON  
KLEINER PORZELLAN-LOFFEL LANG LIMONADE/COCKTAIL - CUCCHIAINO LUNGO - CUCHARILLA LARGA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM           | INCH      | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|--------------|-----------|-------|----|-------------|-------|
| 638850    | RCU0512     | 13 x 2 x 1,5 | 5 x ¾ x ½ | -     | -  | 4           | ○     |

CUILLÈRE À SEL/MOUTARDE • SALT/MUSTARD PORCELAIN SPOON  
PORZELLAN-LOFFELCHEN SALZ/SENF - CUCCHIAINO PER SALE/MOSTARDA - CUCHARILLA PARA SAL/MOSTAZA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH        | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|-------------|-------|----|-------------|-------|
| 638826    | SCU0109     | 9,5 x 1,5 x 1 | 3 ¾ x ½ x ½ | -     | -  | 6           | ○     |



PORCELAINE BLANCHE *WHITE PORCELAIN*  
○ **EMAIL BLANC** - *WHITE GLAZE*

REVOL IN'BLACK  
■ **NOIR BRUT** - *MATT SLATE STYLE*

\* CODE À UTILISER POUR VOS COMMANDES. POUR CHAQUE «CODE CDE» LE PRIX S'ENTEND À LA PIÈCE UNITAIRE.  
\* WHEN ORDERING, PLEASE QUOTE THE «CODE CDE» PART NUMBER. ALL PRICES SHOWN ARE PER SINGLE PIECE.

# FRENCH CLASSIQUE

COLLECTION

## SEL, POIVRE, MOUTARDE - *SALT, PEPPER, MUSTARD*

### MAIN À SEL AVEC COUVERCLE • SALT POT WITH LID

DOSE FÜR SALZ - BARATTOLO DI SALE - ORZA PARA SAL CON TAPA

| CODE | cde*   | REF. MODEL. | CM             | INCH           | LITRE | OZ   | U.E. - <i>P.U.</i> | COLOR |
|------|--------|-------------|----------------|----------------|-------|------|--------------------|-------|
| NEW  | 650977 | RMS1012     | ø 12 - H. 11,5 | ø 4 ¾ - H. 4 ½ | 0,35  | 12 ¼ | 6                  | ○     |
| NEW  | 650978 | RMS1012N    | ø 12 - H. 11,5 | ø 4 ¾ - H. 4 ½ | 0,35  | 12 ¼ | 6                  | ▲     |

### POT À SEL, CONDIMENTS, SAUCE • SALT, PICKLES, SAUCE POT

DOSE FÜR SALZ, GEWÜRZ UND SAUCE - BARATTOLO DI SALE,SALSA, CONDIMENTI - ORZA PARA, SAL, SALSA, CONDIMENTOS

| CODE | cde*   | REF. MODEL. | CM             | INCH           | LITRE | OZ   | U.E. - <i>P.U.</i> | COLOR |
|------|--------|-------------|----------------|----------------|-------|------|--------------------|-------|
|      | 648820 | RMS1012C0   | ø 12 - H. 11,5 | ø 4 ¾ - H. 4 ½ | 0,35  | 12 ¼ | 6                  | ○     |
| NEW  | 650381 | RMS1012NC0  | ø 12 - H. 11,5 | ø 4 ¾ - H. 4 ½ | 0,35  | 12 ¼ | 6                  | ▲     |

### ENSEMBLE SEL/POIVRE SUR PLATEAU • SALT / PEPPER SET ON TRAY

SET SALZ / PFEFFER AUF TABLETT - SET SALE / PEPE SOPRA VASSOIO - CONJUNTO SAL/PIMIENTA SOBRE BANDEJA

| CODE   | cde*  | REF. MODEL. | CM           | INCH            | LITRE | OZ | U.E. - <i>P.U.</i> | COLOR |
|--------|-------|-------------|--------------|-----------------|-------|----|--------------------|-------|
| 004299 | 19778 |             | 11 x 7,3 x 8 | 4 ¼ x 2 ¾ x 3 ¼ | -     | -  | 1                  | ○     |

### MOUTARDIER BARIL AVEC SPATULE • MUSTARD POT WITH SLOTTED LID AND SPOON

SENFASSCHEN MIT DECKEL UND SPATEN - BARATTOLO MOSTARDA CON MESTOLO - MOSTACERA CON ESPATULA

| CODE   | cde*  | REF. MODEL. | CM         | INCH           | LITRE | OZ  | U.E. - <i>P.U.</i> | COLOR |
|--------|-------|-------------|------------|----------------|-------|-----|--------------------|-------|
| 640451 | 43481 |             | ø 7 - H. 9 | ø 2 ¾ - H. 3 ½ | 0,13  | 4 ½ | 4                  | ○     |

### SPATULE EN BUIS POUR MOUTARDIER • WOODEN SPATULA

SPATEL - MESTOLO - ESPATULA

| CODE   | cde* | REF. MODEL. | CM       | INCH    | LITRE | OZ | U.E. - <i>P.U.</i> | COLOR |
|--------|------|-------------|----------|---------|-------|----|--------------------|-------|
| 616399 | Z191 |             | 11 x 0,9 | 4 ¼ x ¼ | -     | -  | 6                  | ●     |

## BOUTEILLES HUILE & VINAIGRE

### *OLIVE OIL & VINEGAR BOTTLES*

### BOUTEILLE PROVENCE DÉCORÉE • DECORATED BOTTLE

PROVENCE FLASCHE - PROVENCE BOTTIGLIA - PROVENCE BOTELLA

| CODE                             | cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH            | LITRE | OZ   | U.E. - <i>P.U.</i> | COLOR |
|----------------------------------|------|-------------|---------------|-----------------|-------|------|--------------------|-------|
| VINAIGRE - <i>VINEGAR</i>        |      |             |               |                 |       |      |                    |       |
| 615766                           | P95  |             | ø 6,5 - H. 23 | ø 2 ½ - H. 9    | 0,25  | 8 ¾  | 2                  | ○     |
| HUILE D'OLIVE - <i>OLIVE OIL</i> |      |             |               |                 |       |      |                    |       |
| 615754                           | P94  |             | ø 6,5 - H. 23 | ø 2 ½ - H. 9    | 0,25  | 8 ¾  | 2                  | ○     |
| 615758                           | P94  |             | ø 6,5 - H. 23 | ø 2 ½ - H. 9    | 0,25  | 8 ¾  | 2                  | ●     |
| 615673                           | P11  |             | ø 9 - H. 30   | ø 3 ½ - H. 11 ¾ | 0,75  | 26 ½ | 2                  | ○     |



615766

615758

615673

### BOUTEILLE D'HUILE D'OLIVE PROVENCE • PROVENCE OLIVE-OIL BOTTLE

PROVENCE OEL-FLASCH - PROVENCE BOTTIGLIA PER OLIO - BOTELLA DE ACEITE PROVENCE

| CODE                                          | cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH         | LITRE | OZ  | U.E. - <i>P.U.</i> | COLOR |
|-----------------------------------------------|------|-------------|---------------|--------------|-------|-----|--------------------|-------|
| SANS INSCRIPTION - <i>WITHOUT INSCRIPTION</i> |      |             |               |              |       |     |                    |       |
| 615748                                        | P94  |             | ø 6,5 - H. 23 | ø 2 ½ - H. 9 | 0,25  | 8 ¾ | 2                  | ○     |
| AVEC INSCRIPTION - <i>WITH INSCRIPTION</i>    |      |             |               |              |       |     |                    |       |
| 635455                                        | P94  |             | ø 6,5 - H. 23 | ø 2 ½ - H. 9 | 0,25  | 8 ¾ | 2                  | ○     |



615748

635455

### BOUTEILLE VINAIGRE PROVENCE • PROVENCE VINEGAR BOTTLE

PROVENCE ESSIGFLASCHE - PROVENCE BOTTIGLIA PER ACETO - BOTELLA DE VINAGRE PROVENCE

| CODE                                          | cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH         | LITRE | OZ  | U.E. - <i>P.U.</i> | COLOR |
|-----------------------------------------------|------|-------------|---------------|--------------|-------|-----|--------------------|-------|
| SANS INSCRIPTION - <i>WITHOUT INSCRIPTION</i> |      |             |               |              |       |     |                    |       |
| 615760                                        | P95  |             | ø 6,5 - H. 23 | ø 2 ½ - H. 9 | 0,25  | 8 ¾ | 2                  | ○     |
| AVEC INSCRIPTION - <i>WITH INSCRIPTION</i>    |      |             |               |              |       |     |                    |       |
| 635456                                        | P95  |             | ø 6,5 - H. 23 | ø 2 ½ - H. 9 | 0,25  | 8 ¾ | 2                  | ○     |



615760

635456



### ENSEMBLE HUILE/VINAIGRE AVEC SUPPORT INOX

OIL/VINEGAR SET WITH WIRE HOLDER

OEL/ESSIG SET MIT STÄNDER - SET OLIO/ACETO+CESTO INOX - CONJUNTO ACETE/VINAGRE CON CESTITA

| CODE   | cde*  | REF. MODEL. | CM            | INCH        | LITRE | OZ  | U.E. - <i>P.U.</i> | COLOR |
|--------|-------|-------------|---------------|-------------|-------|-----|--------------------|-------|
| 646385 | 19828 |             | 15 x 8,7 x 23 | 6 x 3 ½ x 9 | 0,25  | 8 ¾ | 1                  | ○     |

## ASSIETTES, TASSES, MUGS ET BOL

### *PLATES, CUPS, MUGS & BOWL*

### ASSIETTE OVALE • OVAL PLATE

SERVIERPLATTE, OVAL - PIATTO OVALE DA PORTATA - FUENTE BUFFETE OVAL

| CODE     | cde*    | REF. MODEL. | CM              | INCH           | LITRE | OZ | U.E. - <i>P.U.</i> | COLOR |
|----------|---------|-------------|-----------------|----------------|-------|----|--------------------|-------|
| ★ 644631 | RAS1033 |             | 33 x 21,6 x 4,1 | 13 x 8 ½ x 1 ½ | -     | -  | 4                  | ○     |



### PLAT ENTRECÔTE • RECTANGULAR STEAK PLATE

RECHTECKIGE FLEISCHPLATTE - PIATTO BISTECCA - FUENTE ENTRECOTE

| CODE   | cde*  | REF. MODEL. | CM            | INCH           | LITRE | OZ | U.E. - <i>P.U.</i> | COLOR |
|--------|-------|-------------|---------------|----------------|-------|----|--------------------|-------|
| 616262 | T228  |             | 29 x 19 x 2   | 11 ½ x 7 ½ x ¾ | -     | -  | 4                  | ○     |
| 644839 | T228N |             | 29 x 19 x 2   | 11 ½ x 7 ½ x ¾ | -     | -  | 4                  | ▲     |
| 612505 | T232  |             | 32 x 21 x 2,5 | 12 ½ x 8 ¼ x 1 | -     | -  | 4                  | ○     |
| 646118 | T232N |             | 32 x 21 x 2,5 | 12 ½ x 8 ¼ x 1 | -     | -  | 4                  | ▲     |



\* CODE À UTILISER POUR VOS COMMANDES. POUR CHAQUE «CODE CDE» LE PRIX S'ENTEND À LA PIÈCE UNITAIRE.  
\* WHEN ORDERING, PLEASE QUOTE THE «CODE CDE» PART NUMBER. ALL PRICES SHOWN ARE PER SINGLE PIECE.

★ EXCLUSIVITÉ DE DISTRIBUTION SELON LES PAYS. CONTACT US CONCERNING THESE PRODUCTS, AS THEY ARE SUBJECT TO SPECIFIC DISTRIBUTION CONDITIONS.

PORCELAINE BLANCHE *WHITE PORCELAIN*  
○ EMAIL BLANC - *WHITE GLAZE*  
○ EMAIL BLANC CRÈME - *CREAMY WHITE GLAZE*  
● EMAIL JAUNE LONDRES - *«LONDRES» YELLOW GLAZE*  
● BUIS - *BOX WOOD*

REVOL IN'BLACK  
▲ EMAIL NOIR EFFET FONTE - *CAST IRON STYLE GLAZE*

# FRENCH CLASSIQUE

COLLECTION

## ALASKA

### ASSIETTE DESSERT • DESSERT PLATE

DESSERTTELLER - PIATTINO DA DESSERT - PLATO POSTRE

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH         | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|--------------|-------|----|-------------|-------|
| 615336    | ALD17       | ø 17 - H. 1,5 | ø 6 ¾ - H. ½ | -     | -  | 6           | ○     |
| 615337    | ALD19       | ø 19 - H. 2   | ø 7 ½ - H. ¾ | -     | -  | 6           | ○     |
| 615388    | ALD21       | ø 21 - H. 2   | ø 8 ¼ - H. ¾ | -     | -  | 6           | ○     |

### ASSIETTE PLATE • DINNER PLATE

TELLER, FLACH - PIATTO - PLATO LLANO

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH            | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|-----------------|-------|----|-------------|-------|
| 615390    | ALPL25      | ø 25 - H. 2,5 | ø 9 ¾ - H. 1    | -     | -  | 6           | ○     |
| 615393    | ALPL26      | ø 26 - H. 2,5 | ø 10 ¼ - H. 1   | -     | -  | 6           | ○     |
| 615394    | ALPL30      | ø 30 - H. 3   | ø 11 ¾ - H. 1 ¼ | -     | -  | 6           | ○     |

### ASSIETTE CREUSE AVEC CLOCHE • DEEP PLATE WITH COVER

TIEFER TELLER MIT GLOCKE- PIATTO FONDO CON COPRI-PIATTO - PLATO HONDO CON CAMPANA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH           | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|----------------|-------|----|-------------|-------|
| 005555    | ALCRECG     | ø 20 - H. 9,5 | ø 7 ¾ - H. 3 ¾ | 0,20  | 7  | 1           | ○     |

### ASSIETTE CREUSE • SOUP PLATE

TELLER, TIEF - PIATTO FONDO - PLATO HONDO

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM          | INCH            | LITRE | OZ   | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-------------|-----------------|-------|------|-------------|-------|
| 615332    | ALCR        | ø 23 - H. 4 | ø 9 - H. 1 ½    | 0,30  | 10 ½ | 6           | ○     |
| 615335    | ALCR30      | ø 30 - H. 4 | ø 11 ¾ - H. 1 ½ | 0,54  | 19   | 6           | ○     |

### TASSE ET SOUS-TASSE MOKA BASSE • MOCHA CUP & SAUCER

MOCCATASSE MIT UNTERE - TAZZA E PIATTINO - JUEGO MOKA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH           | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|----------------|-------|----|-------------|-------|
| 617010    | RAPTMLI     | ø 12 - H. 6,5 | ø 4 ¾ - H. 2 ½ | 0,06  | 2  | 6           | ○     |



### TASSE ET SOUS-TASSE ESPRESSO HAUTE • TALL ESPRESSO CUP AND SAUCER

ESPRESSOTASSE MIT UNTERE - TAZZA E PIATTINO - JUEGO CAFE ESPRESSO

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM              | INCH         | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-----------------|--------------|-------|-----|-------------|-------|
| 616081    | RAPTCLI     | ø 12,5 - H. 8,5 | ø 5 - H. 3 ¼ | 0,12  | 4 ¼ | 6           | ○     |

### TASSE ET SOUS-TASSE CAPPUCCINO • CAPPUCCINO CUP AND SAUCER

CAPPUCCINOTASSE MIT UNTERE - TAZZA E PIATTINO - JUEGO CAFE CAPPUCCINO

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM              | INCH       | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-----------------|------------|-------|----|-------------|-------|
| 616074    | RAPTCLI     | ø 15,5 - H. 7,5 | ø 6 - H. 3 | 0,20  | 7  | 6           | ○     |

### TASSE ET SOUS-TASSE DÉJEUNER • BREAKFAST CUP AND SAUCER

FRÜHSTÜCKSTASSE MIT UNTERE - TAZZA E PIATTINO - JUEGO PARA DESAYUNO

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM              | INCH           | LITRE | OZ   | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-----------------|----------------|-------|------|-------------|-------|
| 616080    | RAPTDLI     | ø 19,5 - H. 9,5 | ø 7 ¾ - H. 3 ¾ | 0,35  | 12 ¼ | 6           | ○     |

### MUG • MUG

MUG - MUG - MUG

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM           | INCH           | LITRE | OZ   | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|--------------|----------------|-------|------|-------------|-------|
| 616067    | RAMUG       | ø 8 - H. 8,5 | ø 3 ¼ - H. 3 ¼ | 0,33  | 11 ¾ | 6           | ○     |

### MUG EVA • EVA MUG

MUG - MUG - MUG

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM              | INCH           | LITRE | OZ   | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-----------------|----------------|-------|------|-------------|-------|
| 635138    | SMU0135     | ø 8,3 - H. 10,5 | ø 3 ¼ - H. 4 ¼ | 0,33  | 11 ¾ | 6           | ○     |

### BOL • BOWL

FRÜHSTÜCKSBOWL - BOLO - BOL

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM              | INCH         | LITRE | OZ   | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-----------------|--------------|-------|------|-------------|-------|
| 612444    | M592        | ø 14,5 - H. 7,5 | ø 5 ¾ - H. 3 | 0,55  | 19 ½ | 6           | ○     |



\* CODE À UTILISER POUR VOS COMMANDES. POUR CHAQUE «CODE CDE» LE PRIX S'ENTEND À LA PIÈCE UNITAIRE.  
\* WHEN ORDERING, PLEASE QUOTE THE «CODE CDE» PART NUMBER. ALL PRICES SHOWN ARE PER SINGLE PIECE.

PORCELAINE BLANCHE *WHITE PORCELAIN*  
○ **EMAIL BLANC** - *WHITE GLAZE*

# FRENCH CLASSIQUE

COLLECTION

## BEURRIERS & COQUETIER

BUTTER DISHES & EGG CUPS

BEURRIER AVEC COUVERCLE INOX • BUTTER DISH WITH STAINLESS STEEL LID  
BUTTERDOSE MIT EDELSTAHL-DECKEL - BURRIERA CON COPERCHIO INOX - MANTEQUILLERA CON TAPA ACERO INOX

| CODE cde*                    | REF. MODEL. | CM           | INCH           | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|------------------------------|-------------|--------------|----------------|-------|-----|-------------|-------|
| 617511                       | J98+CI      | ø 9 - H. 7   | ø 3 ½ - H. 2 ¾ | 0,07  | 2 ½ | 6           | ○     |
| SANS COUVERCLE - WITHOUT LID |             |              |                |       |     |             |       |
| 615594                       | J98         | ø 9 - H. 3,5 | ø 3 ½ - H. 1 ½ | 0,07  | 2 ½ | 6           | ○     |

BEURRIER INDIVIDUEL ROND LISSE • ROUND BUTTER DISH INDIVIDUAL  
BUTTERDOSE, INDIVIDUELL - BURRIERA INDIVIDUALE - MANTEQUILLERA INDIVIDUAL

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM           | INCH       | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|--------------|------------|-------|----|-------------|-------|
| 616016    | R84         | ø 5 - H. 2,5 | ø 2 - H. 1 | 0,02  | ¾  | 60          | ○     |

BEURRIER INDIVIDUEL ROND • ROUND BUTTER DISH INDIVIDUAL  
BUTTERDOSE, INDIVIDUELL - BURRIERA INDIVIDUALE - MANTEQUILLERA INDIVIDUAL

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM           | INCH           | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|--------------|----------------|-------|----|-------------|-------|
| 638807    | E56S        | ø 5,8 - H. 3 | ø 2 ¼ - H. 1 ¼ | 0,03  | 1  | 6           | ○     |

BLOC A BEURRE • BUTTER BLOCK  
BUTTERDOSE - BURRIERA INDIVIDUALE - MANTEQUILLERA INDIVIDUAL

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM             | INCH           | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|----------------|----------------|-------|-----|-------------|-------|
| 638849    | B1801       | ø 6,7 - H. 2   | ø 2 ¾ - H. ¾   | 0,02  | ¾   | 6           | ○     |
| 638806    | B1801B      | ø 7,2 - H. 2,5 | ø 2 ¾ - H. 1   | 0,03  | 1   | 6           | ○     |
| 638805    | B1802       | ø 8,5 - H. 3   | ø 3 ¼ - H. 1 ¼ | 0,04  | 1 ½ | 6           | ○     |

COQUETIER • EGG CUP  
EIERBECHER - PORTAUOVO - HUEVERA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM         | INCH         | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|------------|--------------|-------|----|-------------|-------|
| 617542    | M32         | ø 5 - H. 4 | ø 2 - H. 1 ½ | -     | -  | 12          | ○     |



## CRÈME, LAIT, THÉ & SUCRE

CREAM, MILK, TEA & SUGAR

CRÉMIER EMPILABLE • STACKABLE GREAMER JUG  
SAHNE-GIESSER, STAPELBAR - LATTIERA IMPILABILE - LECHERA APILABLE

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM           | INCH         | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|--------------|--------------|-------|----|-------------|-------|
| 615564    | H18         | ø 5 - H. 4,5 | ø 2 - H. 1 ¾ | 0,06  | 2  | 12          | ○     |

POT HÔTEL • MILK JUG  
MILCHKRUG - LATTIERA - LECHERA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM             | INCH         | LITRE | OZ   | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|----------------|--------------|-------|------|-------------|-------|
| 642137    | 72700       | ø 7,5 - H. 8,5 | ø 3 - H. 3 ¼ | 0,15  | 5 ¼  | 3           | ○     |
| 642369    | 7272        | ø 10 - H. 12   | ø 4 - H. 4 ¾ | 0,47  | 16 ½ | 2           | ○     |

THÉIÈRE BOULE AVEC COUVERCLE • ROUND TEAPOT  
TEEKANNE - TEIERA - TETERA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM             | INCH           | LITRE | OZ   | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|----------------|----------------|-------|------|-------------|-------|
| 612421    | D1300       | ø 10,7 - H. 11 | ø 4 ¼ - H. 4 ¼ | 0,45  | 15 ¾ | 2           | ○     |

## PICHET - PITCHER

PICHET À EAU • WATER JUG  
WASSERKRUG - BROCCA ACQUA - JARRA DE AGUA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM           | INCH         | LITRE | OZ   | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|--------------|--------------|-------|------|-------------|-------|
| 615544    | 670100      | ø 13 - H. 19 | ø 5 - H. 7 ½ | 1,00  | 35 ¼ | 4           | ○     |

## CHEVALET - STAND

CHEVALET PORCELAINE • PORCELAIN STAND  
PORZELLAN AUFSTELLER - SUPPORTO DA PRESENTAZIONE - CABALLETE DE PORCELANA

| CODE cde*  | REF. MODEL. | CM            | INCH            | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|------------|-------------|---------------|-----------------|-------|----|-------------|-------|
| 641279     | RCH0206     | 5,6 x 3 x 5,7 | 2 ¼ x 1 ¼ x 2 ¼ | -     | -  | 6           | ■     |
| NEW 651032 | RCH0208     | 8 x 3,5 x 6   | 3 ¼ x 1 ½ x 2 ¼ | -     | -  | 6           | ■     |



\* CODE À UTILISER POUR VOS COMMANDES. POUR CHAQUE «CODE CDE» LE PRIX S'ENTEND À LA PIÈCE UNITAIRE.  
\* WHEN ORDERING, PLEASE QUOTE THE «CODE CDE» PART NUMBER. ALL PRICES SHOWN ARE PER SINGLE PIECE.

PORCELAINE BLANCHE WHITE PORCELAIN  
○EMAIL BLANC - WHITE GLAZE

REVOL IN'BLACK  
■ NOIR BRUT - MATT SLATE STYLE



# FROISSES

## COLLECTION

### Design original & décalé

Inspiré d'une tasse à café en plastique puis froissée, ce gobelet en porcelaine REVOL ne laissera personne insensible. Il est une source d'inspiration créative et une touche design sur votre table !

### Couleurs, formes & usages

Son usage ne se limite pas au café et boissons chaudes, il est également idéal pour cuire et présenter vos mignardises, cakes, salades de fruits et glaces. Bols et ramequins de couleurs complètent la collection.

### Original & whimsical design

Inspired by a crumpled plastic cup, this REVOL porcelain cup leaves no one indifferent. It is a source of creative inspiration and a touch of style on your table!

### Colours, shapes & uses

Its uses go beyond coffee and hot beverages, it is also ideal for baking and serving amuse-bouche, cakes, fruit salads, and ice cream. Bowls and ramekins round out the collection.

### Durabilité et fonctionnalité

Fabriquée en porcelaine culinaire, chaque pièce passe au four, au micro-ondes, au congélateur et au lave-vaisselle professionnel.

### Durability and functionality

Made of culinary porcelain, each piece is safe for use in the oven, microwave, freezer, and industrial dishwasher.

| REF. MODEL. | DÉSIGNATION          | CM             | INCH           | LITRE | OZ   | U.E. - P.U. |
|-------------|----------------------|----------------|----------------|-------|------|-------------|
| R600105     | Ristretto            | ø 5,5 - H. 5,3 | ø 2 ¼ - H. 2   | 0,05  | 1 ¾  | 6           |
| R600108     | Espresso             | ø 6,5 - H. 6   | ø 2 ½ - H. 2 ¼ | 0,08  | 2 ¾  | 6           |
| R600112     | Caffè                | ø 7,3 - H. 7   | ø 2 ¾ - H. 2 ¾ | 0,12  | 4 ¼  | 6           |
| R600118     | Cappuccino           | ø 8,5 - H. 8,5 | ø 3 ¼ - H. 3 ¼ | 0,18  | 6 ¼  | 6           |
| T57         | Eau / Water          | ø 8 - H. 11,4  | ø 3 ¼ - H. 4 ½ | 0,25  | 8 ¾  | 6           |
| R600133     | Déjeuner / Breakfast | ø 10,5 - H. 10 | ø 4 ¼ - H. 4   | 0,33  | 11 ¾ | 6           |



OR VÉRITABLE - REAL GOLD\*  
8 cl 2 ¾ oz 640627



BLANC - WHITE  
5 cl 1 ¾ oz 636745  
8 cl 2 ¾ oz 616096  
12 cl 4 ¼ oz 639349  
18 cl 6 ¼ oz 617868  
25 cl 8 ¾ oz 616293  
33 cl 11 ¾ oz 636266



ROUGE PIMENT - PEPPER RED  
5 cl 1 ¾ oz 637193  
8 cl 2 ¾ oz 619088  
12 cl 4 ¼ oz 641356  
18 cl 6 ¼ oz 636513  
25 cl 8 ¾ oz 639292  
33 cl 11 ¾ oz 639290



NOIR SATINÉ - SATIN BLACK  
5 cl 1 ¾ oz 637197  
8 cl 2 ¾ oz 001640  
12 cl 4 ¼ oz 641359  
18 cl 6 ¼ oz 002114  
25 cl 8 ¾ oz 638123  
33 cl 11 ¾ oz 636405



VANILLE - VANILLA  
8 cl 2 ¾ oz 640647  
18 cl 6 ¼ oz 640943



JAUNE SEYCHELLES - SEYCHELLES YELLOW  
8 cl 2 ¾ oz 619085  
18 cl 6 ¼ oz 639294



NEW

SAFRAN - SAFFRON  
8 cl 2 ¾ oz 650578  
18 cl 6 ¼ oz 650582



NEW

FLEUR DE CERISIER - CHERRY BLOSSOM  
8 cl 2 ¾ oz 650580  
18 cl 6 ¼ oz 650584



NEW

PÊCHE - PEACH  
8 cl 2 ¾ oz 650579  
18 cl 6 ¼ oz 650583



CLÉMENTINE - CLEMENTINE  
8 cl 2 ¾ oz 640643  
18 cl 6 ¼ oz 640681



AUBERGINE - EGGPLANT  
8 cl 2 ¾ oz 638116  
18 cl 6 ¼ oz 641909



MYRTILLE - BLUEBERRY  
8 cl 2 ¾ oz 641818  
18 cl 6 ¼ oz 643205



TAUPE - TAUPE  
8 cl 2 ¾ oz 644711  
18 cl 6 ¼ oz 644713



GRIS - GREY  
8 cl 2 ¾ oz 639849  
18 cl 6 ¼ oz 640314



VERT LIME - LIME GREEN  
8 cl 2 ¾ oz 640645  
18 cl 6 ¼ oz 640680



VERVEINE - VERBENA  
8 cl 2 ¾ oz 001638  
18 cl 6 ¼ oz 002112



NEW

SAUGE - SAGE  
8 cl 2 ¾ oz 650614  
18 cl 6 ¼ oz 650612



VERT LAGUNE - LAGUNA GREEN  
8 cl 2 ¾ oz 644773  
18 cl 6 ¼ oz 644772



BLEU CARAÏBES - CARIBBEAN BLUE  
8 cl 2 ¾ oz 638118  
18 cl 6 ¼ oz 638122



NEW

OUTREMER - ULTRAMARINE  
8 cl 2 ¾ oz 650615  
18 cl 6 ¼ oz 650613



BLEU K - K BLUE  
8 cl 2 ¾ oz 638119  
18 cl 6 ¼ oz 647697

\* Le gobelet en or ne passe pas au lave-vaisselle, four, micro-ondes et congélateur. Son prix peut évoluer en cours d'année en fonction du cours de l'or.  
\* The tumbler in gold is not dishwasher, oven, microwave or freezer safe. Its price may vary throughout the year according to the price of gold.

# FROISSÉS SÉRIE SPÉCIALE

COLLECTION

| REF. MODEL | DÉSIGNATION | CM             | INCH           | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. |
|------------|-------------|----------------|----------------|-------|-----|-------------|
| R600108    | Espresso    | ø 6,5 - H. 6   | ø 2 ½ - H. 2 ¼ | 0,08  | 2 ¾ | 6           |
| R600118    | Cappuccino  | ø 8,5 - H. 8,5 | ø 3 ¼ - H. 3 ¼ | 0,18  | 6 ¼ | 6           |



DRAPEAU USA - USA FLAG  
8 cl 2 ¾ oz 643220  
18 cl 6 ¼ oz 646097



DRAPEAU UK - UK FLAG  
8 cl 2 ¾ oz 643221  
18 cl 6 ¼ oz 644298



DRAPEAU FRANCE - FRANCE FLAG  
8 cl 2 ¾ oz 643218  
18 cl 6 ¼ oz 647346



DRAPEAU ITALIE - ITALY FLAG  
8 cl 2 ¾ oz 643219  
18 cl 6 ¼ oz 647345



DRAPEAU SUISSE - SWITZERLAND FLAG  
8 cl 2 ¾ oz 644314  
18 cl 6 ¼ oz 646052



DRAPEAU PORTUGAL - PORTUGAL FLAG  
8 cl 2 ¾ oz 645013



DRAPEAU ISRAËL - ISRAËL FLAG  
8 cl 2 ¾ oz 648200



DRAPEAU ESPAGNE - SPAIN FLAG  
8 cl 2 ¾ oz 644817



DRAPEAU MAROC - MOROCCO FLAG  
8 cl 2 ¾ oz 645014



DRAPEAU BRÉSIL - BRAZIL FLAG  
8 cl 2 ¾ oz 644315



DRAPEAU CANADA - CANADA FLAG  
8 cl 2 ¾ oz 644316



DRAPEAU JAPON - JAPAN FLAG  
8 cl 2 ¾ oz 644317



DRAPEAU PAYS BASQUE - BASQUE FLAG  
8 cl 2 ¾ oz 643618



DRAPEAU BRETON - BRITTANY FLAG  
8 cl 2 ¾ oz 644495



DRAPEAU CORSE - CORSICA FLAG  
8 cl 2 ¾ oz 644640



VICHY ROUGE - RED GINGHAM  
8 cl 2 ¾ oz 641116



VICHY BLEU CIEL - BLUE GINGHAM  
8 cl 2 ¾ oz 643216



MARINIÈRE GRAND LARGE BLEU  
SAILOR TOP, BIG WIDE BLUE  
8 cl 2 ¾ oz 646083  
18 cl 6 ¼ oz 646077



MARINIÈRE GRAND LARGE ROUGE  
SAILOR TOP, BIG WIDE RED  
8 cl 2 ¾ oz 646084  
18 cl 6 ¼ oz 646078



FLEUR - FLEUR  
8 cl 2 ¾ oz 647649



LIVIA - LIVIA  
8 cl 2 ¾ oz 647650



LOUISE - LOUISE  
8 cl 2 ¾ oz 647648



MELIE - MELIE  
8 cl 2 ¾ oz 647651



COCORICO - COCORICO  
8 cl 2 ¾ oz 646213  
18 cl 6 ¼ oz 646212



CŒUR - HEART  
8 cl 2 ¾ oz 648564  
18 cl 6 ¼ oz 648583



TOUR EIFFEL - EIFFEL TOWER  
8 cl 2 ¾ oz 648560  
18 cl 6 ¼ oz 648579



METRO - METRO  
8 cl 2 ¾ oz 648561  
18 cl 6 ¼ oz 648580



COLONNE MORRIS - MORRIS COLUMN  
8 cl 2 ¾ oz 648562  
18 cl 6 ¼ oz 648581



BASTILLE - BASTILLE  
8 cl 2 ¾ oz 648559  
18 cl 6 ¼ oz 648576



MONSIEUR - SIR  
8 cl 2 ¾ oz 648565  
18 cl 6 ¼ oz 648584



MADAME - MADAM  
8 cl 2 ¾ oz 648566  
18 cl 6 ¼ oz 648585



MADAME BOHÈME - MRS BOHEMIAN  
8 cl 2 ¾ oz 649911  
18 cl 6 ¼ oz 649919



MONSIEUR BOHÈME - MR BOHEMIAN  
8 cl 2 ¾ oz 649912  
18 cl 6 ¼ oz 649920



MADAME GLAM - MRS GLAM  
8 cl 2 ¾ oz 649913  
18 cl 6 ¼ oz 649921



MONSIEUR GLAM - MR GLAM  
8 cl 2 ¾ oz 649914  
18 cl 6 ¼ oz 649922



ALL OVER NOIR  
ALL OVER BLACK  
8 cl 2 ¾ oz 649712  
18 cl 6 ¼ oz 649720



ALL OVER BLANC  
ALL OVER WHITE  
8 cl 2 ¾ oz 649713  
18 cl 6 ¼ oz 649721



ALL OVER TURQUOISE  
ALL OVER TURQUOISE  
8 cl 2 ¾ oz 649714  
18 cl 6 ¼ oz 649722



ALL OVER ORANGE  
ALL OVER ORANGE  
8 cl 2 ¾ oz 649715  
18 cl 6 ¼ oz 649723

NEW



WRITER'S CUP - WRITER'S CUP  
8 cl 2 ¾ oz 650456  
18 cl 6 ¼ oz 650458



MONOCHROME NOIR  
MONOCHROME BLACK  
8 cl 2 ¾ oz 649692  
18 cl 6 ¼ oz 649702



MONOCHROME BLEU  
MONOCHROME BLUE  
8 cl 2 ¾ oz 649693  
18 cl 6 ¼ oz 649703



MONOCHROME ROUGE  
MONOCHROME RED  
8 cl 2 ¾ oz 649694  
18 cl 6 ¼ oz 649704



DÉBUT DE JOURNÉE  
DEBUT DE JOURNÉE  
8 cl 2 ¾ oz 649690  
18 cl 6 ¼ oz 649700



GAV 2000 - GAV 2000  
8 cl 2 ¾ oz 649691  
18 cl 6 ¼ oz 649701

| REF. MODEL | DÉSIGNATION      | CM             | INCH           | LITRE | OZ    | U.E. - P.U. |
|------------|------------------|----------------|----------------|-------|-------|-------------|
| FR04100    | Pot buffet       | ø 14,2 - H. 15 | ø 5 ½ - H. 6   | 1,00  | 35 ¼  | 2           |
| FR0620     | Seau à Champagne | ø 20 - H. 19,5 | ø 7 ¾ - H. 7 ¾ | 3,00  | 105 ¾ | 1           |



BLANC - WHITE  
1 L 35 ¼ oz 641914  
3 L 105 ¾ oz 642551



NOIR SATINÉ - SATIN BLACK  
1 L 35 ¼ oz 641916  
3 L 105 ¾ oz 642568



ROUGE PIMENT - PEPPER RED  
1 L 35 ¼ oz 641915

# FROISSÉS

COLLECTION

## RAMEQUIN • RAMEKIN

KNICKRAMEKIN - RAMEKIN - RAMEQUIN

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH         | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|--------------|-------|----|-------------|-------|
| 644823    | FR1010      | ø 10 - H. 4,5 | ø 4 - H. 1 ¾ | 0,17  | 6  | 6           | ○     |
| 646317    | FR1010      | ø 10 - H. 4,5 | ø 4 - H. 1 ¾ | 0,17  | 6  | 6           | ●     |
| 644824    | FR1010      | ø 10 - H. 4,5 | ø 4 - H. 1 ¾ | 0,17  | 6  | 6           | ●     |

## PETIT BOL PROFOND • SMALL BOWL, DEEP

KNICKSCHÄELCHEN, TIEF - BOLO PROFONDO - BOL PROFUNDO

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH          | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|---------------|-------|-----|-------------|-------|
| 646089    | FR1312      | ø 11,5 - H. 7 | ø 4 ½- H. 2 ¾ | 0,25  | 8 ¾ | 6           | ○     |
| 646217    | FR1312      | ø 11,5 - H. 7 | ø 4 ½- H. 2 ¾ | 0,25  | 8 ¾ | 6           | ●     |
| 645954    | FR1312      | ø 11,5 - H. 7 | ø 4 ½- H. 2 ¾ | 0,25  | 8 ¾ | 6           | ●     |

## BOL • BOWL

BOWL - BOLO - BOL

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH          | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|---------------|-------|----|-------------|-------|
| 646092    | FR1315      | ø 14,5 - H. 6 | ø 5 ¾- H. 2 ¼ | 0,40  | 14 | 6           | ○     |
| 646219    | FR1315      | ø 14,5 - H. 6 | ø 5 ¾- H. 2 ¼ | 0,40  | 14 | 6           | ●     |
| 645960    | FR1315      | ø 14,5 - H. 6 | ø 5 ¾- H. 2 ¼ | 0,40  | 14 | 6           | ●     |

## CRÈME BRÛLÉE • "CRÈME BRÛLÉE" DISH

DESSERTSCHÄLCHEN "CRÈME BRÛLÉE" - PIATTO "CRÈME BRÛLÉE" - PLATO PARA CREMA CATALANA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH         | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|--------------|-------|-----|-------------|-------|
| 644855    | FR1112      | ø 12,5 - H. 3 | ø 5 - H. 1 ¼ | 0,15  | 5 ¼ | 6           | ○     |
| 646313    | FR1112      | ø 12,5 - H. 3 | ø 5 - H. 1 ¼ | 0,15  | 5 ¼ | 6           | ●     |
| 644856    | FR1112      | ø 12,5 - H. 3 | ø 5 - H. 1 ¼ | 0,15  | 5 ¼ | 6           | ●     |

## SOUCOUPE • SAUCER

UNTERE FÜR KNICKBECHER - PIATTINO - PLATILLO

| CODE cde*               | REF. MODEL. | CM                | INCH        | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-------------------------|-------------|-------------------|-------------|-------|----|-------------|-------|
| ESPRESSO - ESPRESSO     |             |                   |             |       |    |             |       |
| 002485                  | RS00113     | 13 x 10 x 2       | 5 x 4 x ¾   | -     | -  | 6           | ○     |
| 002562                  | RS00113     | 13 x 10 x 2       | 5 x 4 x ¾   | -     | -  | 6           | ●     |
| CAPPUCCINO - CAPPUCCINO |             |                   |             |       |    |             |       |
| 636267                  | RS00118     | 17,5 x 13,5 x 2,5 | 7 x 5 ¼ x 1 | -     | -  | 6           | ○     |
| 636420                  | RS00118     | 17,5 x 13,5 x 2,5 | 7 x 5 ¼ x 1 | -     | -  | 6           | ●     |

## PLATEAU GOURMAND POUR ESPRESSO/CAPPUCCINO

GOURMAND SAUCER FOR ESPRESSO/CAPPUCCINO

GOURMAND UNTERTASSE FÜR ESPRESSO/CAPPUCCINO - PIATTINO PER ESPRESSO/CAPPUCCINO

PLATILLO PARA ESPRESSO/CAPPUCCINO

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH         | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|--------------|-------|----|-------------|-------|
| 640242    | FR0226      | 26 x 18 x 2,3 | 10 ¼ x 7 x 1 | -     | -  | 6           | ○     |



# FROISSÉS ACCESSOIRES

COLLECTION

## PLATEAU ARDOISE 1 ENCOCHE POUR ESPRESSO ET CAPPUCCINO • SLATE TRAY WITH INDENT FOR ESPRESSO AND CAPPUCCINO

TABLETT MIT VERTIEFUNG FÜR ESPRESSO ODER CAPPUCCINOTASSE - PIASTRA PORCELLANA CON TACCA TAZZA

BANDEJA PIZARRA 1 HUECO

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM              | INCH           | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-----------------|----------------|-------|----|-------------|-------|
| 640692    | BA0525      | 25 x 12 x 0,7   | 9 ¾ x 4 ¾ x ¼  | -     | -  | 6           | ■     |
| 643456    | BA1829      | 29 x 13,4 x 1,5 | 11 ½ x 5 ¼ x ½ | -     | -  | 6           | ■     |

## PLATEAU ARDOISE 3 ENCOCHES • SLATE TRAY WITH 3 INDENTS

TABLETT MIT DREI VERTIEFUNGEN, SCHIEFER - PIASTRA PORCELLANA CON 3 TACCHE TAZZE - BANDEJA PIZARRA 3 HUECOS

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH          | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|---------------|-------|----|-------------|-------|
| 640698    | BA0725      | 25 x 12 x 0,7 | 9 ¾ x 4 ¾ x ¼ | -     | -  | 6           | ■     |

## SOUCOUPE ARDOISE 1 ENCOCHE • SLATE TRAY WITH SAUCER INDENT

TABLETT MIT VERTIEFUNG FÜR SAUCENSCHÄELCHEN, SCHIEFFER - PIASTRA-PIATTINO 1 TACCA

BANDEJA PIZARRA 1 HUECO

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM           | INCH          | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|--------------|---------------|-------|----|-------------|-------|
| 640701    | BA0314      | 14 x 8 x 0,7 | 5 ½ x 3 ¼ x ¼ | -     | -  | 6           | ■     |

## SOUCOUPE • SAUCER

UNTERE FÜR KNICKBECHER - PIATTINO - PLATILLO

| CODE cde*               | REF. MODEL. | CM              | INCH       | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-------------------------|-------------|-----------------|------------|-------|----|-------------|-------|
| ESPRESSO - ESPRESSO     |             |                 |            |       |    |             |       |
| 644586                  | RS01013N    | ø 12,5 - H. 2,5 | ø 5 - H. 1 | -     | -  | 6           | ■     |
| CAPPUCCINO - CAPPUCCINO |             |                 |            |       |    |             |       |
| 646717                  | RS01113N    | ø 13 - H. 2,5   | ø 5 - H. 1 | -     | -  | 6           | ■     |

## CUILLÈRE EN PORCELAINE • PORCELAIN SPOON

PORZELLAN KAFFELÖFFEL - CUCCHIAINO IN PORCELLANA - CUCHARILLA PORCELANA

| CODE cde*                                       | REF. MODEL. | CM            | INCH        | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-------------------------------------------------|-------------|---------------|-------------|-------|----|-------------|-------|
| POUR RISTRETTO/ESPRESSO - RISTRETTO/ESPRESSO    |             |               |             |       |    |             |       |
| 638826                                          | SCU0109     | 9,5 x 1,5 x 1 | 3 ¾ x ½ x ½ | -     | -  | 6           | ○     |
| POUR CAPPUCCINO/DÉJEUNER - CAPPUCCINO/BREAKFAST |             |               |             |       |    |             |       |
| 638850                                          | RCU0512     | 13 x 2 x 1,5  | 5 x ¾ x ½   | -     | -  | 4           | ○     |



PORCELAINE BLANCHE • WHITE PORCELAIN

○ EMAIL BLANC - WHITE GLAZE

● EMAIL NOIR SATINÉ - SATIN GLAZE BLACK

REVOL IN'BLACK

■ NOIR BRUT - MATT SLATE STYLE

\* CODE À UTILISER POUR VOS COMMANDES. POUR CHAQUE «CODE CDE» LE PRIX S'ENTEND À LA PIÈCE UNITAIRE.

\* WHEN ORDERING, PLEASE QUOTE THE «CODE CDE» PART NUMBER. ALL PRICES SHOWN ARE PER SINGLE PIECE.



# GASTRO'HOTEL

## COLLECTION

### Design professionnel

Bords renforcés et arrondis pour une résistance mécanique optimum.  
Très facile à saisir et parfaitement empilable pour le stockage.  
S'adapte à tous les chafing-dish standards de l'industrie.

### Durabilité

Résiste aux détergents industriels et reste comme neuf après chaque nettoyage.  
Passe au lave-vaisselle (3 000 cycles garantis).

### Maintien en température

Fond parfaitement plat en contact direct avec les zones froides ou chaudes.  
Compatible avec tous les fours professionnels.

### Professional design

Reinforced and rounded edges for optimal mechanical resistance.  
Easy to grip and perfectly stackable for storage.  
Will work with all standard chafing dishes in the industry.

### Durability

Can withstand industrial detergents and remains like new after each cleaning.  
Dishwasher safe (3000 cycles guaranteed).

### Temperature control

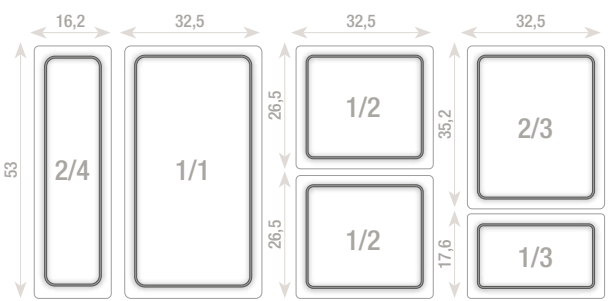
Perfectly flat bottom stays in direct contact with hot and cold zones.  
Compatible with all professional ovens.

### Hygiène alimentaire

Absence totale de porosité.  
Respect de la norme alimentaire NF EN 1388-1.  
Ne contient aucun élément nocif et sans risque de migration de cadmium ou plomb dans les aliments.

### Food safety

Total absence of porosity.  
Respects food safety standard NF EN 1388-1.  
Contains no harmful elements and no risk of cadmium or lead migration into the food.



### PLAT GASTRO'HÔTEL G/N 1/3 • GASTRO'HOTEL DISH 1/3

GASTRO'HOTEL AUFLAUFORM - PIROFILA GASTRO'HOTEL - FUENTE GASTRO'HOTEL

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM                | INCH           | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-------------------|----------------|-------|----|-------------|-------|
| 638794    | T821.3      | 32,5 x 17,6 x 6,5 | 12 ¾ x 7 x 2 ½ | 1,90  | 67 | 2           | ○     |

### PLAT GASTRO'HÔTEL G/N 1/2 • GASTRO'HOTEL DISH 1/2

GASTRO'HOTEL AUFLAUFORM - PIROFILA GASTRO'HOTEL - FUENTE GASTRO'HOTEL

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM                | INCH              | LITRE | OZ    | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-------------------|-------------------|-------|-------|-------------|-------|
| 005800    | T821.2      | 32,5 x 26,5 x 6,5 | 12 ¾ x 10 ½ x 2 ½ | 3,00  | 105 ¾ | 1           | ○     |

### PLAT GASTRO'HÔTEL G/N 2/3 • GASTRO'HOTEL DISH 2/3

GASTRO'HOTEL AUFLAUFORM - PIROFILA GASTRO'HOTEL - FUENTE GASTRO'HOTEL

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM                | INCH              | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-------------------|-------------------|-------|-----|-------------|-------|
| 005465    | T822.3      | 35,2 x 32,5 x 6,5 | 13 ¾ x 12 ¾ x 2 ½ | 4,00  | 141 | 1           | ○     |

### PLAT GASTRO'HÔTEL G/N 1/1 • GASTRO'HOTEL DISH 1/1

GASTRO'HOTEL AUFLAUFORM - PIROFILA GASTRO'HOTEL - FUENTE GASTRO'HOTEL

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM              | INCH              | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-----------------|-------------------|-------|-----|-------------|-------|
| 005796    | T821.1      | 53 x 32,5 x 6,5 | 20 ¾ x 12 ¾ x 2 ½ | 7,00  | 247 | 1           | ○     |

### PLAT GASTRO'HÔTEL G/N 2/4 • GASTRO'HOTEL DISH 2/4

GASTRO'HOTEL AUFLAUFORM - PIROFILA GASTRO'HOTEL - FUENTE GASTRO'HOTEL

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM              | INCH             | LITRE | OZ    | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-----------------|------------------|-------|-------|-------------|-------|
| 616344    | T822.4      | 53 x 16,2 x 6,5 | 20 ¾ x 6 ½ x 2 ½ | 2,90  | 102 ¼ | 2           | ○     |

### PLAT ROND GASTRO'HÔTEL • GASTRO'HOTEL ROUND DISH

GASTRO'HOTEL RUNDE AUFLAUFORM - PIROFILA ROTONDA GASTRO'HOTEL - GASTRO'HOTEL FUENTE REDONDA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH            | LITRE | OZ   | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|-----------------|-------|------|-------------|-------|
| 639522    | L01132      | ø 32,5 - H. 7 | ø 12 ¾ - H. 2 ¾ | 2,80  | 98 ¾ | 1           | ○     |

\* CODE À UTILISER POUR VOS COMMANDES. POUR CHAQUE «CODE CDE» LE PRIX S'ENTEND À LA PIÈCE UNITAIRE.  
\* WHEN ORDERING, PLEASE QUOTE THE «CODE CDE» PART NUMBER. ALL PRICES SHOWN ARE PER SINGLE PIECE.  
LES PRODUITS EN AMBIANCE SONT DES SUGGESTIONS DE PRÉSENTATION.  
THE AMBIANCE SHOTS OF THE PRODUCTS PROVIDE YOU WITH SUGGESTIONS OF PRESENTATIONS.

PORCELAINES BLANCHES WHITE PORCELAIN  
○ EMAIL BLANC - WHITE GLAZE



# GRAND'HOTEL

## COLLECTION

### Facilité des opérations

De très grandes contenances - jusqu'à 4 litres - pour vos buffets, vos paëllas, couscous, fruits de mer, salades mixtes et carpaccio. Des formes de grandes tailles - jusqu'à 54 cm - pour faciliter le service pour les banquets. Facile à prendre en main pour un service efficace. Résistance impeccable au lavage et aux opérations de volume, reste aussi blanc que neuf au fil des années.

### Ease of operations

Very high capacities - up to 4 liters - for your buffets, paellas, couscous, seafood, mixed salads and carpaccio. Large sizes - up to 54cm - to make service easier during banquets. Easy to grip for a more efficient service. Perfectly resistant to dishwasher and high-volume use, stays as white as new throughout the years.

### Design sobre et efficace

Une ligne appropriée à la restauration à thème et de banquets. Des formes empilables, fabriquées en porcelaine culinaire pour une grande résistance mécanique et des présentations soignées.

### Sober & efficient design

A range appropriate for thematic restaurants and banquets. Stackable shapes, made from culinary porcelain for greater mechanical resistance and smart presentations.

### PLATEAU ROND • ROUND TRAY

RUND PLATTE - VASSOIO TONDO - BANDEJA REDONDA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM          | INCH          | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-------------|---------------|-------|----|-------------|-------|
| 647390    | RV1835      | ø 35 - H. 2 | ø 13 ¾ - H. ¾ | -     | -  | 1           | ○     |
| 647626    | RV1835N     | ø 35 - H. 2 | ø 13 ¾ - H. ¾ | -     | -  | 1           | ▲     |

### PLAT ROND À SERVIR • ROUND SERVING DISH

SERVIERPLATTE, RUND - PIATTO ROTONDO DA PORTATA - FUENTE BUFFETE REDONDA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM          | INCH            | LITRE | OZ    | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-------------|-----------------|-------|-------|-------------|-------|
| 005769    | S340        | ø 40 - H. 6 | ø 15 ¾ - H. 2 ¼ | 3,50  | 123 ½ | 1           | ○     |

### PLAT OVALE À SERVIR • OVAL SERVING/PIE DISH

SERVIERPLATTE, OVAL - PIATTO OVALE DA PORTATA - FUENTE BUFFETE OVAL

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH              | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|-------------------|-------|-----|-------------|-------|
| 005737    | R7850       | 50 x 35 x 6,5 | 19 ¾ x 13 ¾ x 2 ½ | 4,00  | 141 | 1           | ○     |

### PLAT OVALE • OVAL DISH

OVALE AUFLAUFORM - PIROFILA OVALE - FUENTE OVAL

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH             | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|------------------|-------|----|-------------|-------|
| 642786    | GH0254      | 54 x 21 x 3,5 | 21 ¼ x 8 ¼ x 1 ½ | -     | -  | 2           | ○     |

### SALADIER COUPE • SQUARE SALAD BOWL

SALATSCHÜSSEL - INSALATIERA COPPA - ENSALADERA COPA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM           | INCH            | LITRE | OZ   | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|--------------|-----------------|-------|------|-------------|-------|
| 004584    | GSA0229     | 29 x 29 x 10 | 11 ½ x 11 ½ x 4 | 2,00  | 70 ½ | 1           | ○     |

### PLAT RECTANGULAIRE • RECTANGULAR DISH

RECHTECKIGE AUFLAUFORM - PIROFILA RETTANGOLARE - FUENTE RECTANGULAR

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM              | INCH           | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-----------------|----------------|-------|----|-------------|-------|
| 642790    | GH0447      | 46,5 x 22 x 2,5 | 18 ¼ x 8 ¾ x 1 | -     | -  | 2           | ○     |



\* CODE À UTILISER POUR VOS COMMANDES. POUR CHAQUE «CODE CDE» LE PRIX S'ENTEND À LA PIÈCE UNITAIRE.  
\* WHEN ORDERING, PLEASE QUOTE THE «CODE CDE» PART NUMBER. ALL PRICES SHOWN ARE PER SINGLE PIECE.  
LES PRODUITS EN AMBIANCE SONT DES SUGGESTIONS DE PRÉSENTATION.  
THE AMBIANCE SHOTS OF THE PRODUCTS PROVIDE YOU WITH SUGGESTIONS OF PRESENTATIONS.

PORCELAINE BLANCHE *WHITE PORCELAIN*  
○ EMAIL BLANC - *WHITE GLAZE*  
REVOL IN'BLACK  
▲ EMAIL NOIR EFFET FONTE - *CAST IRON STYLE GLAZE*



# IMPULSE

## COLLECTION



### Générosité & ergonomie

Les formes ouvertes invitent tout naturellement à la dégustation. 2 points de préhension, la bulle et l'encoche permettent de saisir avec aisance la pièce pour le service.

### Optimisation

Les pièces sont conçues pour s'adapter aux dimensions des plaques de cuisson afin de faciliter la logistique en service traiteur ou dans les opérations de volume.

### Generous & ergonomic

Open shapes are a natural invitation to savouring. Two points for the grip: the bubble and the notch help to easily grasp the piece during service.

### Optimization

The pieces are conceived to work with hot plates for better logistics during catering and other high-volume operations.



### Grande résistance aux chocs

Les bords arrondis et l'épaisseur étudiée de chaque pièce assurent une grande résistance à l'ébréchure.

### Great resistance to shocks

The rounded edges and thickness of each piece were designed to ensure high resistance to chipping.

### Fonctionnalité

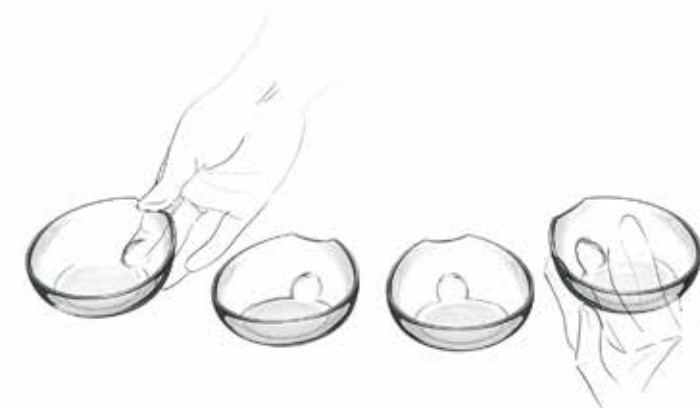
L'inclinaison des pièces et leur encoche maintiennent vos petites cuillères et brochettes.

Les plateaux et assiettes offrent une surface utile assez large pour la présentation d'un poisson ou d'une grande pièce de viande et laissent une grande liberté créative au Chef.

### Functionality

The slope of each piece, along with the notch, holds up your spoons and skewers.

The trays and plates give a useful surface large enough to serve a whole fish or a large piece of meat while giving great creative freedom to the Chef.



IMPULSE
COLLECTION

COUPELLE • BOWL
SCHÄLCHEN - COPPETTA - BOL

Table with 9 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE OZ, U.E. - P.U., COLOR. Rows include models 638866, 638933, and 638869.

CASOLETTE CRÈME BRÛLÉE • "CRÈME BRÛLÉE" DISH
PLATTE «CRÈME BRÛLÉE» SCHÄLCHEN - PIATTO «CRÈME BRÛLÉE» - CASOLITA CREMA CATALANA

Table with 9 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE OZ, U.E. - P.U., COLOR. Row includes model 638878.

PETIT POT • POT
KLEINE SCHÜSSEL - PICCOLO BARATTOLO - BOL ALTO

Table with 9 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE OZ, U.E. - P.U., COLOR. Rows include models 638991, 638872, 638939, and 639199.

BOL • BOWL
SCHÜSSEL - BOLO - BOL

Table with 9 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE OZ, U.E. - P.U., COLOR. Rows include models 639202 and 639210.

SALADIER • SALAD BOWL
SALATSCHÜSSEL - INSALATIERA - ENSALADERA

Table with 9 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE OZ, U.E. - P.U., COLOR. Rows include models 638887 and 638988.



PLAT OVALE • OVAL DISH
OVALE SCHALE - PIROFILA OVALE - PLATO OVAL

Table with 9 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE OZ, U.E. - P.U., COLOR. Rows include models 639099, 638884, and 638884.

ASSIETTE À SALADE/PÂTE • SALAD/PASTA PLATE
PASTA/SALATELLER - PIATTO PER INSALATA - PLATO ENTRADA

Table with 9 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE OZ, U.E. - P.U., COLOR. Row includes model 640416.

PLATEAU • TRAY
TABLETT - VASSOIO - BANDEJA

Table with 9 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE OZ, U.E. - P.U., COLOR. Rows include models 638982, 640381, and 639222.

ASSIETTE À HUITRES • OYSTER PLATE
AUSTERNTeller - PIATTO OSTRICHE - PLATO OSTRAS

Table with 9 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE OZ, U.E. - P.U., COLOR. Row includes model 643608.

ASSIETTE • PLATE
TELLER - PIATTO - PLATO

Table with 9 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE OZ, U.E. - P.U., COLOR. Rows include models 638881 and 639182.

ASSIETTE OVALE • SERVICE PLATE
SERVIERTELLER - PIATTO OVALE - PLATO OVALADO

Table with 9 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE OZ, U.E. - P.U., COLOR. Row includes model 640470.



\* CODE À UTILISER POUR VOS COMMANDES. POUR CHAQUE «CODE CDE» LE PRIX S'ENTEND À LA PIÈCE UNITAIRE.
\* WHEN ORDERING, PLEASE QUOTE THE «CODE CDE» PART NUMBER. ALL PRICES SHOWN ARE PER SINGLE PIECE.

PORCELAINE BLANCHE WHITE PORCELAIN
○ EMAIL BLANC - WHITE GLAZE
REVOL IN'BLACK
● EMAIL ARDOISE - SLATE GLAZE



# MINIATURES

## COLLECTION

### Un concentré de saveurs

Osez l'esprit miniature, pour faire de la cuisine un art savoureux et ludique !

### Pour tous les instants

Pour vos mises en bouche et mignardises, vos condiments et épices, confitures et beurres et autres usages à inventer.

La miniature est la petite attention du Chef dont vos convives se souviendront.

### A concentrate of flavours

Dare to go miniature, and turn cooking into a playful and tasty art!

### For all moments

For your appetizers and amuse-bouche, your condiments and spices, jams and butters, and other uses still to be imagined.

The miniature is the Chef's attention to detail that your guests will remember.

### Très grande variété

Une gamme complète de petits contenants rassemblant 9 collections et 34 formes.

### Large variety

A complete range of small containers that brings together 9 collections and 34 shapes.

### MINI RECTANGULAIRE ALEXANDRIE • MINI RECTANGULAR DISH

MINI BUFFET FORM - MINIATURA RETTANGOLARE - MINIATURA RECTANGULAR

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM          | INCH          | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-------------|---------------|-------|----|-------------|-------|
| 636225    | AL0809      | 9,7 x 6 x 2 | 3 ¾ x 2 ¼ x ¾ | 0,03  | 1  | 6           | ○     |

### MINI BOL BASALT • MINI BOWL

MINI BOWL - MINI BOLO - MINI BOL

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM             | INCH         | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|----------------|--------------|-------|-----|-------------|-------|
| 644296    | BA2005      | ø 5 - H. 3,5   | ø 2 - H. 1 ½ | 0,03  | 1   | 6           | ■     |
| 643599    | BA2008      | ø 7,5 - H. 4,5 | ø 3 - H. 1 ¾ | 0,08  | 2 ¾ | 6           | ■     |

### PETITE PLANCHE BASALT • SMALL GROOVED TRAY

PLAETTCHEN - MINI PIATTO - MINI PLATO

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM           | INCH          | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|--------------|---------------|-------|----|-------------|-------|
| 643602    | BA2112      | 11,5 x 8 x 1 | 4 ½ x 3 ¼ x ½ | -     | -  | 6           | ■     |

### MINI BOL À MIXER BELLE CUISINE • MINI MIXING BOWL

MINI RUHRSCHÜSSEL - MINI BOLO PER FRULLARE - MINI BOL PARA MEZCLAS

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM             | INCH         | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|----------------|--------------|-------|-----|-------------|-------|
| 636915    | BC1907      | ø 7,5 - H. 3,7 | ø 3 - H. 1 ½ | 0,07  | 2 ½ | 6           | ○     |
| 647569    | BC1907N     | ø 7,5 - H. 3,7 | ø 3 - H. 1 ½ | 0,07  | 2 ½ | 6           | ▲     |

### MINI FAITOUT AVEC COUVERCLE BELLE CUISINE • MINI STEWPOT WITH LID

MINISCHMORTOPF - MINIATURA PENTOLA - MINIATURA CACEROLA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM           | INCH           | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|--------------|----------------|-------|-----|-------------|-------|
| 000940    | BC1705      | ø 5,8 - H. 6 | ø 2 ¼ - H. 2 ¼ | 0,05  | 1 ¾ | 6           | ○     |
| 644676    | BC1705N     | ø 5,8 - H. 6 | ø 2 ¼ - H. 2 ¼ | 0,05  | 1 ¾ | 6           | ▲     |
| 649019    | BCE1705     | ø 5,8 - H. 6 | ø 2 ¼ - H. 2 ¼ | 0,05  | 1 ¾ | 6           | ◇     |
| 635334    | BCE1705     | ø 5,8 - H. 6 | ø 2 ¼ - H. 2 ¼ | 0,05  | 1 ¾ | 6           | ◆     |
| 635333    | BCE1705     | ø 5,8 - H. 6 | ø 2 ¼ - H. 2 ¼ | 0,05  | 1 ¾ | 6           | ●     |

\* CODE À UTILISER POUR VOS COMMANDES. POUR CHAQUE «CODE CDE» LE PRIX S'ENTEND À LA PIÈCE UNITAIRE.  
\* WHEN ORDERING, PLEASE QUOTE THE «CODE CDE» PART NUMBER. ALL PRICES SHOWN ARE PER SINGLE PIECE.

LES PRODUITS EN AMBIANCE SONT DES SUGGESTIONS DE PRÉSENTATION.  
THE AMBIANCE SHOTS OF THE PRODUCTS PROVIDE YOU WITH SUGGESTIONS OF PRESENTATIONS.

PORCELAINES BLANCHES WHITE PORCELAIN  
○ EMAIL BLANC - WHITE GLAZE

REVOL IN'BLACK  
■ NOIR BRUT - MATT SLATE STYLE  
◇ EMAIL BLANC - WHITE GLAZE  
◆ EMAIL ROUGE - RED GLAZE  
● EMAIL ARDOISE - SLATE GLAZE  
▲ EMAIL NOIR EFFET FONTE - CAST IRON STYLE GLAZE



# MINIATURES

COLLECTION

## MINI RAMEQUIN BELLE CUISINE • MINI RAMEKIN

RAMEKIN - RAMEKIN - RAMEQUIN

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM             | INCH           | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|----------------|----------------|-------|-----|-------------|-------|
| 636917    | BC2107      | ø 7,2 - H. 3,5 | ø 2 ¾ - H. 1 ½ | 0,08  | 2 ¾ | 6           | ○     |
| 647585    | BC2107N     | ø 7,2 - H. 3,5 | ø 2 ¾ - H. 1 ½ | 0,08  | 2 ¾ | 6           | ▲     |

## MINI COCOTTE AVEC COUVERCLE BELLE CUISINE

MINI COCOTTE WITH LID

MINIATUR KASSEROLLE - MINIATURA CASSERUOLA - MINIATURA CACEROLA CON TAPA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH          | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|---------------|-------|-----|-------------|-------|
| 614842    | BC0108      | 7,5 x 7 x 4,2 | 3 x 2 ¾ x 1 ¾ | 0,08  | 2 ¾ | 6           | ○     |
| 642104    | BC0108N     | 7,5 x 7 x 4,2 | 3 x 2 ¾ x 1 ¾ | 0,08  | 2 ¾ | 6           | ▲     |

## MINI CASSOLETTE BELLE CUISINE • "CRÈME BRÛLÉE" MINI DISH

MINIATUR «CRÈME BRÛLÉE» - MINIATURA PIROFILA «CRÈME BRÛLÉE» - MINIATURA CAZUELITA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM          | INCH        | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-------------|-------------|-------|----|-------------|-------|
| 619109    | BC0707      | 7,5 x 7 x 2 | 3 x 2 ¾ x ¾ | 0,03  | 1  | 12          | ○     |
| 642078    | BC0707N     | 7,5 x 7 x 2 | 3 x 2 ¾ x ¾ | 0,03  | 1  | 12          | ▲     |

## MINI CARRÉE BELLE CUISINE • MINI SQUARE DISH

MINI AUFLAUFFORM VIERECKIG - MINIATURA QUADRATA - MINIATURA CUADRADA

| CODE cde*       | REF. MODEL. | CM          | INCH            | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------------|-------------|-------------|-----------------|-------|-----|-------------|-------|
| BASSE - SHALLOW |             |             |                 |       |     |             |       |
| 617548          | BC1407      | 7 x 7 x 2,3 | 2 ¾ x 2 ¾ x 1   | 0,05  | 1 ¾ | 12          | ○     |
| 647566          | BC1407N     | 7 x 7 x 2,3 | 2 ¾ x 2 ¾ x 1   | 0,05  | 1 ¾ | 12          | ▲     |
| HAUTE - DEEP    |             |             |                 |       |     |             |       |
| 636148          | BC1207      | 7 x 7 x 3,5 | 2 ¾ x 2 ¾ x 1 ½ | 0,08  | 2 ¾ | 6           | ○     |
| 642075          | BC1207N     | 7 x 7 x 3,5 | 2 ¾ x 2 ¾ x 1 ½ | 0,08  | 2 ¾ | 6           | ▲     |

## MINI CARRÉE BOMBAY • MINIATURE SQUARE DISH BOMBAY

MINIATUR SCHÄLCHENVIERECKIG - CIOTOLA QUADRATA - MINIATURA CUADRADA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM          | INCH          | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-------------|---------------|-------|----|-------------|-------|
| 620277    | BY0606      | 6 x 6 x 2,5 | 2 ¼ x 2 ¼ x 1 | 0,03  | 1  | 6           | ○     |

## PETIT POT À CONSOMMÉ BOMBAY • SMALL CUP CONSOMME

CONSOMME-TOPFCHEN VIERECKIG - PICCOLO BARATTOLO - BOL CUADRADO

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM        | INCH            | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-----------|-----------------|-------|-----|-------------|-------|
| 619881    | BY1306      | 6 x 6 x 6 | 2 ¼ x 2 ¼ x 2 ¼ | 0,09  | 3 ¼ | 6           | ○     |



## GOBELET 5 CL FROISSÉ • CRUMPLED TUMBLER 1 3/4 OZ

KNICKBECHER 5 CL - BICCHIERINO RISTRETTO 5 CL - CUBILETE RISTRETTO 5 CL

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM             | INCH         | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|----------------|--------------|-------|-----|-------------|-------|
| 636745    | R600105     | ø 5,5 - H. 5,3 | ø 2 ¼ - H. 2 | 0,05  | 1 ¾ | 6           | ○     |
| 637197    | R600105     | ø 5,5 - H. 5,3 | ø 2 ¼ - H. 2 | 0,05  | 1 ¾ | 6           | ●     |
| 637193    | R600105     | ø 5,5 - H. 5,3 | ø 2 ¼ - H. 2 | 0,05  | 1 ¾ | 6           | ●     |

## MINI COUPELLE IMPULSE • MINI BOWL

MINI SCHÄLCHEN - MINI COPPETTA - MINI BOL

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM        | INCH            | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-----------|-----------------|-------|-----|-------------|-------|
| 638866    | IM0104      | 8 x 7 x 3 | 3 ¼ x 2 ¾ x 1 ¼ | 0,04  | 1 ½ | 6           | ○     |
| 638933    | IMN0104     | 8 x 7 x 3 | 3 ¼ x 2 ¾ x 1 ¼ | 0,04  | 1 ½ | 6           | ●     |

## MINI POT IMPULSE • MINI POT

MINI SCHÜSSEL - MINI BARATTOLO - MINI BOL ALTO

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM          | INCH            | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-------------|-----------------|-------|-----|-------------|-------|
| 638991    | IM0305      | 7 x 6 x 5,5 | 2 ¾ x 2 ¼ x 2 ¼ | 0,05  | 1 ¾ | 6           | ○     |

## BOL XXS SOLID • BOWL XXS

BOWL XXS - BOLD XXS - BOL XXS

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM           | INCH         | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|--------------|--------------|-------|----|-------------|-------|
| 647322    | BA2005N     | ø 5 - H. 3,5 | ø 2 - H. 1 ½ | 0,03  | 1  | 6           | ◇     |
| 647323    | BA2005N     | ø 5 - H. 3,5 | ø 2 - H. 1 ½ | 0,03  | 1  | 6           | ◆     |
| 647324    | BA2005N     | ø 5 - H. 3,5 | ø 2 - H. 1 ½ | 0,03  | 1  | 6           | ◆     |

## MISE EN BOUCHE SPHÈRE SOLID • MISE EN BOUCHE BOWL

APPETITHAEPPOCHENSCHÄELCHEN - MINI BOLO - MINI BOL

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM             | INCH       | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|----------------|------------|-------|-----|-------------|-------|
| 645843    | SO1408N     | ø 7,5 - H. 5,3 | ø 3 - H. 2 | 0,04  | 1 ½ | 6           | ◇     |
| 645844    | SO1408N     | ø 7,5 - H. 5,3 | ø 3 - H. 2 | 0,04  | 1 ½ | 6           | ◆     |
| 645845    | SO1408N     | ø 7,5 - H. 5,3 | ø 3 - H. 2 | 0,04  | 1 ½ | 6           | ◆     |

## TUBE 5CL SOLID • MISE EN BOUCHE TUBE

MISE EN BOUCHE TUBEGLAS - TUBO - TUBO

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM         | INCH         | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|------------|--------------|-------|-----|-------------|-------|
| 646428    | SO1805N     | ø 5 - H. 7 | ø 2 - H. 2 ¾ | 0,05  | 1 ¾ | 6           | ◇     |
| 646429    | SO1805N     | ø 5 - H. 7 | ø 2 - H. 2 ¾ | 0,05  | 1 ¾ | 6           | ◆     |
| 646430    | SO1805N     | ø 5 - H. 7 | ø 2 - H. 2 ¾ | 0,05  | 1 ¾ | 6           | ◆     |

## BAGUETTE PM SOLID • MACARONS SERVING TRAY / 3S

KLEINES TABLETT / 3 MAKRONEN - MINI VASSOIO PER 3 AMARETTI - FUENTE BAGUETTE 3 MOSTACHONES

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM          | INCH        | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-------------|-------------|-------|----|-------------|-------|
| 645765    | SO1109      | 8,5 x 5 x 2 | 3 ¼ x 2 x ¾ | -     | -  | 6           | ■     |

PORCELAINE BLANCHE WHITE PORCELAIN

○ EMAIL BLANC - WHITE GLAZE

● EMAIL ROUGE PIMENT - PEPPER RED GLAZE

● EMAIL NOIR SATINÉ - SATINE BLACK GLAZE

REVOL IN'BLACK

◇ EMAIL BLANC - WHITE GLAZE

◆ EMAIL ROUGE - RED GLAZE

◆ EMAIL NOIR BRILLANT - GLOSSY BLACK GLAZE

● EMAIL ARDOISE - SLATE GLAZE

▲ EMAIL NOIR EFFET FONTE - CAST IRON STYLE GLAZE

■ NOIR BRUT - MATE SLATE STYLE

\* CODE À UTILISER POUR VOS COMMANDES. POUR CHAQUE «CODE CDE» LE PRIX S'ENTEND À LA PIÈCE UNITAIRE.

\* WHEN ORDERING, PLEASE QUOTE THE «CODE CDE» PART NUMBER. ALL PRICES SHOWN ARE PER SINGLE PIECE.

MINIATURES  
COLLECTION

MINI CUBE TIME SQUARE • MINI CUBE BOWL  
ECKSCHÄLCHEN - MINI CUBO - MINIATURA BOL CUADRADO

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM              | INCH            | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-----------------|-----------------|-------|-----|-------------|-------|
| 001911    | TS0707      | 6,5 x 6,5 x 4,7 | 2 ½ x 2 ½ x 1 ¾ | 0,05  | 1 ¾ | 8           | ○     |
| ★ 638355  | TS0707N     | 6,5 x 6,5 x 4,7 | 2 ½ x 2 ½ x 1 ¾ | 0,05  | 1 ¾ | 8           | ●     |

MINI PLAT À ŒUF STRIÉ • MINI FLUTED ROUND EARED EGG DISH  
MINIATUR EIERPFANNE - MINIATURA TEGAMINO UOVO STRIATO - MINIATURA PLATO HUEVOS

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM         | INCH           | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|------------|----------------|-------|----|-------------|-------|
| ★ 615468  | D36MP       | ø 7 - H. 3 | ø 2 ¾ - H. 1 ¼ | 0,02  | ¾  | 6           | ○     |
| ★ 646104  | D36MPN      | ø 7 - H. 3 | ø 2 ¾ - H. 1 ¼ | 0,02  | ¾  | 6           | ▲     |

MINI PETIT FOUR • MINI ROUND MOULD  
MINIATUR TEEGEBAECKFORM - MINIATURA STAMPO PER SOUFFLE - MINIATURA MOLDE PASTAS

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM           | INCH         | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|--------------|--------------|-------|----|-------------|-------|
| ★ 615942  | R56M        | ø 6 - H. 2,5 | ø 2 ¼ - H. 1 | 0,03  | 1  | 6           | ○     |
| ★ 644832  | R56MN       | ø 6 - H. 2,5 | ø 2 ¼ - H. 1 | 0,03  | 1  | 6           | ▲     |

MINI SOUPIÈRE TÊTE DE LION • MINI LION-HEADED SOUP BOWL  
MINIATUR LOEWENKOPF-SCHALCHEN - MINIATURA ZUPPIERA TESTA DI LEONE - MINIATURA SOPERITA CABEZA DE LEON

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM             | INCH           | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|----------------|----------------|-------|-----|-------------|-------|
| 615513    | E7640       | ø 5,7 - H. 4,5 | ø 2 ¼ - H. 1 ¾ | 0,04  | 1 ½ | 6           | ○     |
| 644829    | E7640N      | ø 5,7 - H. 4,5 | ø 2 ¼ - H. 1 ¾ | 0,04  | 1 ½ | 6           | ▲     |

MINI POÊLON • MINI SAUCEPAN  
MINIATUR PFANNCHEN - MINIATURA CASSERUOLA CON MANICO - MINIATURA CAZO

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM             | INCH         | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|----------------|--------------|-------|----|-------------|-------|
| ★ 615497  | E40M        | ø 6,4 - H. 2,5 | ø 2 ½ - H. 1 | 0,02  | ¾  | 6           | ○     |
| ★ 644705  | E40MN       | ø 6,4 - H. 2,5 | ø 2 ½ - H. 1 | 0,02  | ¾  | 6           | ▲     |

MINI PLAT RECTANGULAIRE • MINI RECTANGULAR DISH  
MINIATUR AUFLAUFFORM, RECHTECKIG - MINIATURA PIROFILA RETTANGOLARE - MINIATURA FUENTE RECTANGULAR

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM        | INCH        | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-----------|-------------|-------|----|-------------|-------|
| ★ 615476  | D83M        | 7 x 5 x 2 | 2 ¾ x 2 x ¾ | 0,02  | ¾  | 6           | ○     |

MINI CALISSON • MINI CALISSON DISH  
MINIATUR CALISSON-SCHÄLCHEN - MINIATURA CIOTOLA «CALISSON» - MINIATURA «CALISSON»

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM          | INCH          | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-------------|---------------|-------|----|-------------|-------|
| ★ 616279  | T48         | 9,5 x 4 x 2 | 3 ¾ x 1 ½ x ¾ | 0,02  | ¾  | 6           | ○     |



MINI MOULE • MINI MUSSEL  
MINIATUR MUSCHEL - MINIATURA COZZA - MINIATURA MEJILLON

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH          | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|---------------|-------|----|-------------|-------|
| ★ 616198  | S72         | 8,5 x 4,5 x 2 | 3 ¼ x 1 ¾ x ¾ | 0,02  | ¾  | 6           | ○     |

MINI CORNET • MINI CORNET  
MINI TUTE - MINI CARTOCCIO - MINI CUCURUCHO

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM           | INCH           | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|--------------|----------------|-------|-----|-------------|-------|
| 638863    | RFC0106     | ø 6 - H. 6,5 | ø 2 ¼ - H. 2 ½ | 0,05  | 1 ¾ | 6           | ○     |

MINI COQUILLE ST JACQUES • MINI SCALLOP SHELL  
MINIATUR MUSCHELSCHÄLE - MINIATURA CONCHIGLIA DEL PELLEGRINI - MINIATURA CONCHA TAPA DE CORTESIA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM          | INCH        | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-------------|-------------|-------|----|-------------|-------|
| 615399    | B1M         | 7,5 x 7 x 2 | 3 x 2 ¾ x ¾ | 0,02  | ¾  | 6           | ○     |

MINI SALADIER LYONNAIS • MINI «LYONNAIS» SALAD BOWL  
MINIATUR «LYONNAIS» SALATSCHUESSEL - MINIATURA INSALATIERA «LYONNAIS» - MINIATURA ENSALADERA «LYONNAIS»

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM             | INCH         | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|----------------|--------------|-------|----|-------------|-------|
| ★ 615589  | J95M        | ø 6,3 - H. 2,6 | ø 2 ½ - H. 1 | 0,03  | 1  | 6           | ○     |

MINI POT À CONFITURE • MINI JAM POT  
MINIATUR MARMELADENTOPF - MINIATURA BARATTOLO MARMELLATA - MINIATURA TARRO MERMELADA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM           | INCH         | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|--------------|--------------|-------|-----|-------------|-------|
| ★ 615551  | 672M        | ø 5 - H. 4,5 | ø 2 - H. 1 ¾ | 0,04  | 1 ½ | 6           | ○     |

MINI COCOTTE À CROSSES • MINI ROUND EARED CASSEROLE  
MINIATUR TOPFCHEN MIT HENKEL - COCOTTE MINIATURA CON MANICI - MINIATURA «COCOTTE» CON BORDE CURVADO

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM         | INCH           | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|------------|----------------|-------|-----|-------------|-------|
| 615439    | C120M       | ø 7 - H. 3 | ø 2 ¾ - H. 1 ¼ | 0,04  | 1 ½ | 6           | ○     |

MINI TOQUE • MINI CHEF HAT  
MINI KOCHMUETZEFORM - MINIATURA TOCCO - MINI GORRO CHEF

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM             | INCH           | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|----------------|----------------|-------|-----|-------------|-------|
| ★ 636744  | RT00105     | ø 4,5 - H. 5,8 | ø 1 ¾ - H. 2 ¼ | 0,05  | 1 ¾ | 6           | ○     |



★ EXCLUSIVITÉ DE DISTRIBUTION SELON  
LES PAYS. CONTACT US CONCERNING THESE  
PRODUCTS, AS THEY ARE SUBJECT TO  
SPECIFIC DISTRIBUTION CONDITIONS.

PORCELAINE BLANCHE WHITE PORCELAIN  
○ EMAIL BLANC - WHITE GLAZE

REVOL IN'BLACK  
● EMAIL ARDOISE - SLATE GLAZE  
▲ EMAIL NOIR EFFET FONTE - CAST IRON STYLE GLAZE

\* CODE À UTILISER POUR VOS COMMANDES. POUR CHAQUE «CODE CDE» LE PRIX S'ENTEND À LA PIÈCE UNITAIRE.  
\* WHEN ORDERING, PLEASE QUOTE THE «CODE CDE» PART NUMBER. ALL PRICES SHOWN ARE PER SINGLE PIECE.



# LES NATURELS

## COLLECTION

### Design & résistant

Un style traditionnel chic pensé par les designers “Tous Les Trois”. Une empreinte “pied de coq” au fond des plats. Des anses pour une parfaite préhension. L'efficacité de conserver au froid, cuire au four, découper et servir dans un seul plat, sur les tables, buffets, et en vitrine.

### Style & resistance

A traditional chic style imagined by the designers “Tous Les Trois”. A hound's tooth imprint in the bottom of the dishes. Handles for a perfect grip. Efficient for refrigeration, cooking in the oven, cutting and serving all in one dish, on tables, buffets, and in displays.

### Le bon goût du fait-maison

Inspirée des classiques de la pâtisserie, la ligne est disponible dans 2 finitions à l'esprit résidentiel chic : blanc crème et gris sésame.

### The taste of “home-made”

Inspired by classic pastries, this range is available in two finishes whose style embodies residential chic: white cream and sesame grey.

### MOULE 18 MADELEINES • MOULD/18 MADELEINE CAKES

FORM/18 MADELEINEKUCHEN - STAMPO 18 MADDALENES - MOLDE 18 MAGDALENAS

| CODE cde* | REF. MODEL | CM            | INCH           | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|------------|---------------|----------------|-------|----|-------------|-------|
| 648781    | NA1618     | 36 x 11 x 1,5 | 14 ¼ x 4 ¼ x ½ | -     | -  | 2           | ○     |
| 648782    | NA1618G    | 36 x 11 x 1,5 | 14 ¼ x 4 ¼ x ½ | -     | -  | 2           | ●     |

### SET 2 RAMEQUINS • RAMEKIN GIFT BOX

RAGOUTFOERMCHEN - RAMEKIN - RAMEQUIN

| CODE cde* | REF. MODEL | CM          | INCH          | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|------------|-------------|---------------|-------|-----|-------------|-------|
| 647779    | NA1508     | 24 x 10 x 6 | 9 ½ x 4 x 2 ½ | 0,13  | 4 ½ | 1           | ○     |
| 647780    | NA1508G    | 24 x 10 x 6 | 9 ½ x 4 x 2 ½ | 0,13  | 4 ½ | 1           | ●     |

### SET 2 TARTELETTES • TARTLET PAN GIFT BOX

TOERTCHENFORM - TORTINA - TARTITA

| CODE cde* | REF. MODEL | CM            | INCH             | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|------------|---------------|------------------|-------|----|-------------|-------|
| 647710    | NA1313     | 29 x 14 x 3,3 | 11 ½ x 5 ½ x 1 ¼ | 0,14  | 5  | 1           | ○     |
| 647711    | NA1313G    | 29 x 14 x 3,3 | 11 ½ x 5 ½ x 1 ¼ | 0,14  | 5  | 1           | ●     |

### MOULE À TARTE • TART DISH

TORTENFORM - STAMPO PER DOLCI - MOLDE PARA TARTA

| CODE cde* | REF. MODEL | CM            | INCH            | LITRE | OZ   | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|------------|---------------|-----------------|-------|------|-------------|-------|
| 647706    | NA1030     | ø 30 - H. 3,5 | ø 11 ¾ - H. 1 ½ | 1,20  | 42 ¼ | 1           | ○     |
| 647707    | NA1030G    | ø 30 - H. 3,5 | ø 11 ¾ - H. 1 ½ | 1,20  | 42 ¼ | 1           | ●     |

### MOULE À TOURTE • PIE DISH

TORTENFORM - TORTIERA - TARTERA

| CODE cde* | REF. MODEL | CM              | INCH          | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|------------|-----------------|---------------|-------|----|-------------|-------|
| 648740    | NA1925     | ø 25,5 - H. 4,5 | ø 10 - H. 1 ¾ | -     | -  | 1           | ○     |
| 648741    | NA1925G    | ø 25,5 - H. 4,5 | ø 10 - H. 1 ¾ | -     | -  | 1           | ●     |

### MOULE À MANQUÉ • ROUND CAKE PAN

KUCHENFORM - STAMPO - MOLDE PARA PASTEL

| CODE cde* | REF. MODEL | CM              | INCH            | LITRE | OZ   | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|------------|-----------------|-----------------|-------|------|-------------|-------|
| 647708    | NA1127     | ø 27,5 - H. 5,9 | ø 10 ¾ - H. 2 ¼ | 1,80  | 63 ½ | 1           | ○     |
| 647709    | NA1127G    | ø 27,5 - H. 5,9 | ø 10 ¾ - H. 2 ¼ | 1,80  | 63 ½ | 1           | ●     |

### MOULE À CAKE • CAKE PAN

CAKEFORM - STAMPO PER CAKE - MOLDE PARA CAKE

| CODE cde* | REF. MODEL | CM                | INCH             | LITRE | OZ   | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|------------|-------------------|------------------|-------|------|-------------|-------|
| 647760    | NA1231     | 31,5 x 10,7 x 7,1 | 12 ½ x 4 ¼ x 2 ¾ | 0,90  | 31 ¾ | 1           | ○     |
| 647761    | NA1231G    | 31,5 x 10,7 x 7,1 | 12 ½ x 4 ¼ x 2 ¾ | 0,90  | 31 ¾ | 1           | ●     |

### MOULE RECTANGULAIRE • RECTANGULAR BAKING PAN

RECHTEC. AULAUFFORM - STAMPO RETTANGOLARE - MOLDE RECTANGULAR

| CODE cde* | REF. MODEL | CM              | INCH              | LITRE | OZ    | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|------------|-----------------|-------------------|-------|-------|-------------|-------|
| 647812    | NA1734     | 34,3 x 27,5 x 6 | 13 ½ x 10 ¾ x 2 ¼ | 3,00  | 105 ¾ | 1           | ○     |
| 647813    | NA1734G    | 34,3 x 27,5 x 6 | 13 ½ x 10 ¾ x 2 ¼ | 3,00  | 105 ¾ | 1           | ●     |

### MOULE CARRÉ • SQUARE MOULD

QUADRAT.KUCHENBACKFORM - PIATTO SQUADRATO - MOLDE PARA PASTEL

| CODE cde* | REF. MODEL | CM                | INCH          | LITRE | OZ   | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|------------|-------------------|---------------|-------|------|-------------|-------|
| 648423    | NA1825     | 25,5 x 25,5 x 5,6 | 10 x 10 x 2 ¼ | 2,00  | 70 ½ | 1           | ○     |
| 648424    | NA1825G    | 25,5 x 25,5 x 5,6 | 10 x 10 x 2 ¼ | 2,00  | 70 ½ | 1           | ●     |



\* CODE À UTILISER POUR VOS COMMANDES. POUR CHAQUE «CODE CDE» LE PRIX S'ENTEND À LA PIÈCE UNITAIRE.  
\* WHEN ORDERING, PLEASE QUOTE THE «CODE CDE» PART NUMBER. ALL PRICES SHOWN ARE PER SINGLE PIECE.  
LES PRODUITS EN AMBIANCE SONT DES SUGGESTIONS DE PRÉSENTATION.  
THE AMBIANCE SHOTS OF THE PRODUCTS PROVIDE YOU WITH SUGGESTIONS OF PRESENTATIONS.

PORCELAINE BLANCHE WHITE PORCELAIN  
○ EMAIL BLANC CRÈME - SOFT CREAM GLAZE  
REVOL IN'GREY  
● EMAIL GRIS SÉSAME - SESAME GREY GLAZE



# REVOLUTION 2

## COLLECTION



### Séduction & innovation

REVOLUTION 2 est le fruit de 5 ans d'étude et d'expérience pour une version revisitée de notre concept buffet induction.

Un style qui se modernise avec une nouvelle anse finement gravée, un gage de qualité.

Une nouvelle couleur Bleu Touareg qui rivalise d'élégance et s'associe parfaitement avec toutes les autres couleurs de la collection.

Un nouveau design avec un fond parfaitement plat pour toujours plus de performance technique.

### Seduction & innovation

REVOLUTION 2 is the result of five years of research and experience for a revisited version of our induction buffet concept.

A style that has been modernized with a new delicately engraved handle, our quality guarantee.

A new colour, Touareg blue, whose unparalleled elegance perfectly matches the other colours in the collection.

A new design with a perfectly flat bottom for an even higher technical performance.



CREEZ  
VOTRE PROPRE  
BUFFET

CREATE  
YOUR OWN  
BUFFET

Quel que soit le thème et le lieu, REVOLUTION 2 vous apporte une solution pour une mise en scène audacieuse et appétissante.

Whatever the theme or the place, REVOLUTION 2 brings you solutions for an audacious and appetizing service.





## Céramique innovante

**Performance énergétique :** emmagasine la chaleur et la conserve sur vos buffets.

**Hygiène et entretien :** non-poreux, anti-adhérent, passe au lave-vaisselle.

**Longévité et stockage :** ultra-résistante aux chocs et légère.

**Economies :** 8 tailles de contenants pour maîtriser vos coûts-matières.

**Design :** 6 couleurs contemporaines, 1 couvercle verre et de nombreux accessoires.

## Innovative ceramic

**Energy-saving performance:** stores heat and retains it on your buffets.

**Hygiene and maintenance:** non-porous, non-stick, dishwasher safe.

**Longevity and storage:** ultra-resistant to mechanical shocks; light.

**Economical:** 8 sizes of containers to help control your costs.

**Design:** 6 contemporary colours, 1 glass lid & numerous accessories.

# REVOLUTION 2

## COLLECTION

### Saine & non poreuse

Cette céramique technique et 100% alimentaire n'absorbe ni graisses, ni liquides, ni odeurs et empêche ainsi tout développement bactérien, pour une hygiène parfaite. A l'échauffement, elle ne dégage aucune matière volatile toxique. Son émail ne ternit pas à l'usage.

UN MATERIAU ULTRA-RESISTANT ET FACILE A NETTOYER.

### Healthy & non-porous

This technical ceramic is 100% food safe. It does not absorb fats, liquids, or odours, thus preventing any bacterial growth, for perfect hygiene. When heated, it does not release any toxic fumes. Its enamel does not fade with use.

AN ULTRA-RESISTANT MATERIAL THAT IS EASY TO CLEAN.



100% NATUREL  
100% NATURAL



ALIMENTAIRE  
FOOD SAFE



CHOC MECANIQUE  
MECHANICAL SHOCK



LAVE-VAISSELLE  
DISHWASHER



### Compatible tous systèmes de maintien en température

Testé et validé avec les plus grandes marques professionnelles.

### Compatible with all regulated warming systems

Tested and approved with the greatest professional brands.

### Service à table & room-service

8 tailles et formes de cocottes individuelles pour cuire au four ou réchauffer au micro-ondes\*.

Une nouvelle sauteuse individuelle pour les menus à thème.

Des couleurs sobres ou vives selon votre style.

### Table & room service

Eight sizes and shapes of individual cocottes for baking in the oven or reheating in the microwave\*.

One new individual saute pan for themed menus.

Sober or vibrant colours, depending on your style.



\* sans le couvercle  
\* without lid

MAINTIEN EN TEMPÉRATURE SUR PLAQUE RÉGULÉE

MAINTAINS DESIRED TEMPERATURE WITH REGULATED WARMING SYSTEM

✓



Induction  
Induction

✓



Electrique  
Electric

✗



Gaz  
Gas

✓



Four  
Oven

✓



Micro-ondes  
Microwave

| FORME<br>shape                                                                                                                                                                                          | TAILLE<br>size                                         | CAPACITÉ<br>capacity | U.E.<br>PU | REF. MODEL. | COULEURS DES COUVERCLES<br>lid colors                                             |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                |                                 |  |  |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------|----------------------|------------|-------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|----------------|---------------------------------|--|--|
| <br>COCOTTE RONDE<br>ROUND COCOTTE<br>RUNDE KASSEROLLE<br>COCOTTE ROTONDA<br>COCOTTE REDONDA                           | Ø 16,4 cm<br>Ø 6 ½ inch<br>H. 10.7 cm<br>H. 4 ¼ inch   | 0.80 L<br>28 ¼ oz    | 1          | RV21016BI   |  |  |  |  |  |  | verre<br>glass | sans couvercle<br>without a lid |  |  |
|                                                                                                                                                                                                         | Ø 19 cm<br>Ø 7 ½ inch<br>H. 12.5 cm<br>H. 5 inch       | 1.20 L<br>42 ¼ oz    | 1          | RV21018BI   | 649837                                                                            | 649836                                                                            | 649834                                                                            | 649832                                                                              | 649835                                                                              | 649833                                                                              | 649830         | 649847                          |  |  |
|                                                                                                                                                                                                         | Ø 22 cm<br>Ø 8 ¾ inch<br>H. 14 cm<br>H. 5 ½ inch       | 2.40 L<br>84 ¾ oz    | 1          | RV21022BI   | 649819                                                                            | 649802                                                                            | 649801                                                                            | 649799                                                                              | 649803                                                                              | 649800                                                                              | 649806         | 649848                          |  |  |
|                                                                                                                                                                                                         | Ø 26 cm<br>Ø 10 ¼ inch<br>H. 14.5 cm<br>H. 5 ¾ inch    | 3.40 L<br>120 oz     | 1          | RV21025BI   | 649818                                                                            | 649816                                                                            | 649815                                                                            | 649813                                                                              | 649817                                                                              | 649814                                                                              | 649820         | 649850                          |  |  |
|                                                                                                                                                                                                         |                                                        |                      |            |             | 649856                                                                            | 649855                                                                            | 649853                                                                            | 649851                                                                              | 649854                                                                              | 649852                                                                              | 649857         | 649858                          |  |  |
| <br>COCOTTE BASSE<br>SHALLOW COCOTTE<br>NIEDERE KASSEROLLE<br>COCOTTE BASSA<br>COCOTTE BAJA                           | Ø 28 cm<br>Ø 11 inch<br>H. 13.5 cm<br>H. 5 ½ inch      | 3.60 L<br>127 oz     | 1          | RV21428BI   | 649864                                                                            | 649863                                                                            | 649861                                                                            | 649859                                                                              | 649862                                                                              | 649860                                                                              | 649865         | 649866                          |  |  |
| <br>COCOTTE OVALE<br>OVAL COCOTTE<br>OVALE KASSEROLLE<br>COCOTTE OVALE<br>COCOTTE OVAL GM                            | <div>NEW</div> 23 x 19.5 x 14 cm<br>9 x 7 ¾ x 5 ½ inch | 2 L<br>70 ½ oz       | 1          | RV21123BI   | 649992                                                                            | 649994                                                                            | 649991                                                                            | 649989                                                                              | 649993                                                                              | 649990                                                                              |                | 649987                          |  |  |
|                                                                                                                                                                                                         | 32.5 x 26.5 x 16 cm<br>12 ¾ x 10 ½ x 6 ¼ inch          | 3.50 L<br>123 ½ oz   | 1          | RV21131BI   | 649872                                                                            | 649871                                                                            | 649869                                                                            | 649867                                                                              | 649870                                                                              | 649868                                                                              | 649873         | 649874                          |  |  |
| <br>TAJINE<br>TAJINE - TAJINE - TAJINE                                                                               | Ø 32 cm<br>Ø 12 ½ inch<br>H. 21.5 cm<br>H. 8 ½ inch    | 3.00 L<br>105 ¾ oz   | 1          | RV21232     | 649876                                                                            |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                     | 649877                                                                              |                                                                                     |                | 649878                          |  |  |
| <br>PLAT RECTANGULAIRE<br>RECTANGULAR DISH<br>RECHTECKIGE AUFLAUFFORM<br>PIROFILA RETTANGOLARE<br>FUENTE RECTANGULAR | 30.5 x 21.5 x 7 cm<br>12 x 8 ½ x 2 ¾ inch              | 2.60L<br>91 ¾ oz     | 1          | RV1330CO    | 645055                                                                            |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                |                                 |  |  |

FOUR ET TABLE

OVEN AND TABLE

✗



Induction  
Induction

✗



Electrique  
Electric

✗



Gaz  
Gas

✓



Four  
Oven

✓



Micro-ondes  
Microwave

| FORME<br>shape                                                                                                                                                                                                           | TAILLE<br>size                                                  | CAPACITÉ<br>capacity | U.E.<br>PU | REF. MODEL. | COULEURS DES COUVERCLES<br>lid colors                                               |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                |                                 |  |  |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------|----------------------|------------|-------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|----------------|---------------------------------|--|--|
| <br>COCOTTE RONDE<br>ROUND COCOTTE<br>RUNDE KASSEROLLE<br>COCOTTE ROTONDA<br>COCOTTE REDONDA                                          | Ø 10,5 cm<br>Ø 4 ¼ inch<br>H. 7.7 cm<br>H. 3 inch               | 0.20 L<br>7 oz       | 4          | RV21010BI   |  |  |  |  |  |  | verre<br>glass | sans couvercle<br>without a lid |  |  |
|                                                                                                                                                                                                                          | Ø 13,6 cm<br>Ø 5 ¼ inch<br>H. 9.2 cm<br>H. 3 ½ inch             | 0.50 L<br>17 ¾ oz    | 4          | RV21013BI   | 649549                                                                              | 649547                                                                              | 649545                                                                              | 649542                                                                              | 649548                                                                              | 649543                                                                              |                | 649597                          |  |  |
|                                                                                                                                                                                                                          | Ø 16,4 cm<br>Ø 6 ½ inch<br>H. 10.7 cm<br>H. 4 ¼ inch            | 0.80 L<br>28 ¼ oz    | 1          | RV21016BI   | 649844                                                                              | 649843                                                                              | 649841                                                                              | 649839                                                                              | 649842                                                                              | 649840                                                                              |                | 649845                          |  |  |
|                                                                                                                                                                                                                          | Ø 19 cm<br>Ø 7 ½ inch<br>H. 12.5 cm<br>H. 5 inch                | 1.20 L<br>42 ¼ oz    | 1          | RV21018BI   | 649828                                                                              | 649827                                                                              | 649825                                                                              | 649823                                                                              | 649826                                                                              | 649824                                                                              | 649829         | 649831                          |  |  |
| <br>COCOTTE RONDE<br>NOIR EFFET FONTE<br>ROUND COCOTTE<br>CAST-IRON STYLE<br>RUNDE KASSEROLLE<br>COCOTTE ROTONDA<br>COCOTTE REDONDA | Ø 10,5 cm<br>Ø 4 ¼ inch<br>H. 7.7 cm<br>H. 3 inch               | 0.20 L<br>7 oz       | 4          | RV21010NBI  |                                                                                     | 649550                                                                              |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                | 649598                          |  |  |
|                                                                                                                                                                                                                          | Ø 13,6 cm<br>Ø 5 ¼ inch<br>H. 9.2 cm<br>H. 3 ½ inch             | 0.50 L<br>17 ¾ oz    | 4          | RV21013NBI  |                                                                                     | 649879                                                                              |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                | 649880                          |  |  |
|                                                                                                                                                                                                                          | Ø 16,4 cm<br>Ø 6 ½ inch<br>H. 10.7 cm<br>H. 4 ¼ inch            | 0.80 L<br>28 ¼ oz    | 1          | RV21016NBI  |                                                                                     | 649881                                                                              |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     | 649882         | 649883                          |  |  |
|                                                                                                                                                                                                                          | Ø 19 cm<br>Ø 7 ½ inch<br>H. 12.5 cm<br>H. 5 inch                | 1.20 L<br>42 ¼ oz    | 1          | RV21018NBI  |                                                                                     | 649884                                                                              |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     | 649885         | 649886                          |  |  |
| <br>SAUTEUSE CORPS BLANC<br>SAUTE PAN, WHITE BASE<br>SCHMORKASSEROLE - TEGAME<br>A DUE MANICI - SARTEN                              | <div>NEW</div> Ø 22,3 cm<br>Ø 8 ¾ inch<br>H. 10 cm<br>H. 4 inch | 0.80 L<br>28 ¼ oz    | 1          | RV21922BI   | 649887                                                                              |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     | 649888         | 649889                          |  |  |
| <br>SAUTEUSE CORPS NOIR<br>SAUTE PAN, BLACK BASE<br>SCHMORKASSEROLE - TEGAME<br>A DUE MANICI - SARTEN                               | <div>NEW</div> Ø 22,3 cm<br>Ø 8 ¾ inch<br>H. 10 cm<br>H. 4 inch | 0.80 L<br>28 ¼ oz    | 1          | RV21922BI   |                                                                                     | 649890                                                                              |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     | 649891         | 649892                          |  |  |

COULEUR  
DES COUVERCLES  
LID COLOURS



Blanc satiné  
Satin white



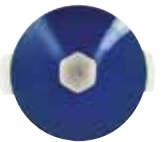
Noir satiné  
Satin black



Rouge piment  
Pepper red



Jaune Seychelles  
Seychelles yellow



Bleu touareg  
Touareg blue



Taupe  
Taupe



Verre  
Glass

COMPLÉMENTS ET ACCESSOIRES

ADD-ONS AND ACCESSORIES

| FORME<br>shape                                                                      | TAILLE<br>size                                                                                                                                     | CAPACITÉ U.E.<br>capacity                                                        | REF. MODEL.<br>PU      | COULEURS<br>colors          |                                     |                               |
|-------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|------------------------|-----------------------------|-------------------------------------|-------------------------------|
|                                                                                     |                                                                                                                                                    |                                                                                  |                        | Blanc satiné<br>Satin white | Noir effet fonte<br>Cast iron style | Noir brut<br>Matt slate style |
|    | <b>insert bain-marie</b><br>double boiler insert<br>BAIN MARIE EINSATZ FÜR KASSER<br>INSERTO BAGNOMARIA PER COCOTTE<br>BANO MARIA PARA COCOTTE     | <b>Ø 26.5 cm</b><br><i>Ø 10 ½ inch</i><br><b>H. 6.5 cm</b><br><i>H. 2 ½ inch</i> | <b>1.50 L</b><br>53 oz | <b>1</b>                    | <b>RV1025BM</b>                     | <b>646792</b>                 |
|                                                                                     |                                                                                                                                                    |                                                                                  |                        |                             |                                     |                               |
|    | <b>insert cuit vapeur</b><br>steamer insert<br>EINSATZ FÜR KASSEROLLE 26 CM<br>COTTO A VAPORE PER COCOTTE 26 CM<br>COCIDO VAPOR PARA COCOTTE 26 CM | <b>Ø 26.5 cm</b><br><i>Ø 10 ½ inch</i><br><b>H. 6.5 cm</b><br><i>H. 2 ½ inch</i> | <b>-</b>               | <b>1</b>                    | <b>RV1025VP</b>                     | <b>647551</b>                 |
|                                                                                     |                                                                                                                                                    |                                                                                  |                        |                             |                                     |                               |
|   | <b>repose cuillère porcelaine</b><br>porcelain spoon rest<br>LOFFELABLAGE - REPOSA-CUCHARA<br>POGGIA CUCCHIANO                                     | <b>19.7 x 10.4 x 3.8 cm</b><br><i>7 ¾ x 4 x 1 ½ inch</i>                         | <b>-</b>               | <b>3</b>                    | <b>RV1620</b>                       | <b>644293</b>                 |
|                                                                                     |                                                                                                                                                    |                                                                                  |                        |                             |                                     |                               |
|  | <b>porte-couvercle</b><br>lid rest<br>DECKELHALTERUNG<br>SUPPORTO COPERCHIO PM<br>PORTA TAPA PM                                                    | <b>12 x 6 x 8 cm</b><br><i>4 ¾ x 2 ¼ x 3 ¼ inch</i>                              | <b>-</b>               | <b>6</b>                    | <b>RVPC1012</b>                     | <b>645051</b>                 |
|                                                                                     |                                                                                                                                                    |                                                                                  |                        |                             |                                     |                               |
|  | <b>porte-couvercle haut</b><br>lid support<br>DECKELHALTERUNG, HOCH<br>SUPPORTO COPERCHIO GM<br>PORTA TAPA ALTA                                    | <b>30.5 x 23 x 37.5 cm</b><br><i>12 x 9 x 14 ¾ inch</i>                          | <b>-</b>               | <b>2</b>                    | <b>RVPC1131</b>                     | <b>644282</b>                 |
|                                                                                     |                                                                                                                                                    |                                                                                  |                        |                             |                                     |                               |





# SOLID & LIKID

## COLLECTIONS



### Force créative

Délicatesse de l'émail brillant lié à la matière noire brute pour sublimer les présentations.

La modernité de pièces savamment mélangées sur la table pour distinguer les créations culinaires (sauces, soupes, plats principaux...).

### Elégance & fonctionnalité

Chaque pièce LIKID est étudiée pour une parfaite prise en main assurant un service "minute" élégant. La plupart des pièces SOLID sont empilables.

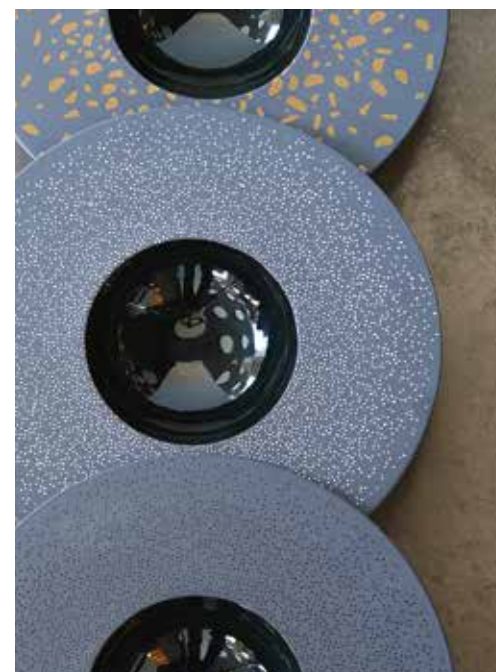
### Creative force

The delicacy of shining enamel combined with black unvarnished porcelain to elevate your presentations.

The modernity of pieces expertly arranged to distinguish the dishes (sauces, soups, entrees...).

### Elegance & functionality

Each piece of LIKID has been studied to provide a perfect grip and ensure elegant à la minute service. The majority of SOLID pieces are stackable.



### Nouveautés

3 subtiles motifs viennent enrichir l'assiette SPHERE, tout en délicatesse.

### New products

Three subtle and delicate motifs have come to enrich the SPHERE plate.



### La pièce maîtresse

L'assiette SPHERE, unique grâce à son aile large et parfaitement plate, est idéale pour sublimer votre plat signature et laisser place à votre imagination.

### The centerpiece

The SPHERE plate, unique due to its large and perfectly flat lip, is ideal to exalt your signature dish and let your imagination speak.



SOLID  
COLLECTION

ASSIETTE SPHÈRE • SPHERE PLATE  
KUGEL-TELLER - PIATTO SFERA - PLATO ESFERA

|     | CODE cde*                                                                         | REF. MODEL. | CM            | INCH        | LITRE | OZ   | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----|-----------------------------------------------------------------------------------|-------------|---------------|-------------|-------|------|-------------|-------|
|     | 645673                                                                            | SO1030N     | ø 30,3 - H. 5 | ø 12 - H. 2 | 0,30  | 10 ½ | 4           | ◆     |
| NEW | 650354                                                                            | SO1030N     | ø 30,3 - H. 5 | ø 12 - H. 2 | 0,30  | 10 ½ | 4           | ◆     |
| NEW | 650355                                                                            | SO1030N     | ø 30,3 - H. 5 | ø 12 - H. 2 | 0,30  | 10 ½ | 4           | ◆     |
| NEW | 650356                                                                            | SO1030N     | ø 30,3 - H. 5 | ø 12 - H. 2 | 0,30  | 10 ½ | 4           | ◆     |
|     |  |             |               |             |       |      |             |       |

ASSIETTE GOURMANDE • INDIVIDUAL BOWL  
GOURMET-SCHAELE - BOLO-GOURMET - ENSALADERA INDIVIDUAL

|  | CODE cde* | REF. MODEL. | CM              | INCH           | LITRE | OZ   | U.E. - P.U. | COLOR |
|--|-----------|-------------|-----------------|----------------|-------|------|-------------|-------|
|  | 647495    | SO2218N     | ø 17,5 - H. 4,5 | ø 7 - H. 1 ¾   | 0,45  | 15 ¾ | 6           | ◇     |
|  | 647496    | SO2218N     | ø 17,5 - H. 4,5 | ø 7 - H. 1 ¾   | 0,45  | 15 ¾ | 6           | ◆     |
|  | 647497    | SO2218N     | ø 17,5 - H. 4,5 | ø 7 - H. 1 ¾   | 0,45  | 15 ¾ | 6           | ◆     |
|  | 649099    | SO2223N     | ø 23,5 - H. 4,5 | ø 9 ¼ - H. 1 ¾ | 0,70  | 24 ¾ | 4           | ◇     |
|  | 649100    | SO2223N     | ø 23,5 - H. 4,5 | ø 9 ¼ - H. 1 ¾ | 0,70  | 24 ¾ | 4           | ◆     |
|  | 649101    | SO2223N     | ø 23,5 - H. 4,5 | ø 9 ¼ - H. 1 ¾ | 0,70  | 24 ¾ | 4           | ◆     |

BOL XXS • BOWL XXS  
BOWL XXS - BOLO XXS - BOL XXS

|  | CODE cde* | REF. MODEL. | CM           | INCH         | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|--|-----------|-------------|--------------|--------------|-------|----|-------------|-------|
|  | 647322    | BA2005N     | ø 5 - H. 3,5 | ø 2 - H. 1 ½ | 0,03  | 1  | 6           | ◇     |
|  | 647323    | BA2005N     | ø 5 - H. 3,5 | ø 2 - H. 1 ½ | 0,03  | 1  | 6           | ◆     |
|  | 647324    | BA2005N     | ø 5 - H. 3,5 | ø 2 - H. 1 ½ | 0,03  | 1  | 6           | ◆     |

BOL • BOWL  
BOL - BOLO - BOL

|  | CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH           | LITRE | OZ   | U.E. - P.U. | COLOR |
|--|-----------|-------------|---------------|----------------|-------|------|-------------|-------|
|  | 646398    | SO1711N     | ø 11 - H. 6,7 | ø 4 ¼ - H. 2 ¾ | 0,30  | 10 ½ | 6           | ◇     |
|  | 646399    | SO1711N     | ø 11 - H. 6,7 | ø 4 ¼ - H. 2 ¾ | 0,30  | 10 ½ | 6           | ◆     |
|  | 646400    | SO1711N     | ø 11 - H. 6,7 | ø 4 ¼ - H. 2 ¾ | 0,30  | 10 ½ | 6           | ◆     |
|  | 646369    | SO1713N     | ø 13 - H. 8,2 | ø 5 - H. 3 ¼   | 0,55  | 19 ½ | 6           | ◇     |
|  | 646370    | SO1713N     | ø 13 - H. 8,2 | ø 5 - H. 3 ¼   | 0,55  | 19 ½ | 6           | ◆     |
|  | 646371    | SO1713N     | ø 13 - H. 8,2 | ø 5 - H. 3 ¼   | 0,55  | 19 ½ | 6           | ◆     |

SALADIER • SALAD BOWL  
SALATSCHÜSSEL - INSALATIERA - ENSALADERA

|  | CODE cde* | REF. MODEL. | CM          | INCH           | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|--|-----------|-------------|-------------|----------------|-------|----|-------------|-------|
|  | 649096    | SO1719N     | ø 20 - H. 9 | ø 7 ¾ - H. 3 ½ | 1,50  | 53 | 3           | ◇     |
|  | 649097    | SO1719N     | ø 20 - H. 9 | ø 7 ¾ - H. 3 ½ | 1,50  | 53 | 3           | ◆     |
|  | 649098    | SO1719N     | ø 20 - H. 9 | ø 7 ¾ - H. 3 ½ | 1,50  | 53 | 3           | ◆     |

MISE EN BOUCHE SPHÈRE • MISE EN BOUCHE BOWL  
APPETITHAEPPOCHENSCHÄLCHEN - MINI BOLO - MINI BOL

|  | CODE cde* | REF. MODEL. | CM             | INCH       | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|--|-----------|-------------|----------------|------------|-------|-----|-------------|-------|
|  | 645843    | SO1408N     | ø 7,5 - H. 5,3 | ø 3 - H. 2 | 0,04  | 1 ½ | 6           | ◇     |
|  | 645844    | SO1408N     | ø 7,5 - H. 5,3 | ø 3 - H. 2 | 0,04  | 1 ½ | 6           | ◆     |
|  | 645845    | SO1408N     | ø 7,5 - H. 5,3 | ø 3 - H. 2 | 0,04  | 1 ½ | 6           | ◆     |



ASSIETTE À PARTAGER • PLATE FOR SHARING  
TELLER ZUM TEILEN - PIATTO DA DIVIDERE - PLATO TAPAS

|  | CODE cde* | REF. MODEL. | CM          | INCH         | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|--|-----------|-------------|-------------|--------------|-------|----|-------------|-------|
|  | 646231    | SO1516N     | ø 16 - H. 2 | ø 6 ¼ - H. ¾ | -     | -  | 6           | ◇     |
|  | 646232    | SO1516N     | ø 16 - H. 2 | ø 6 ¼ - H. ¾ | -     | -  | 6           | ◆     |
|  | 646233    | SO1516N     | ø 16 - H. 2 | ø 6 ¼ - H. ¾ | -     | -  | 6           | ◆     |

TUBE 5CL • MISE EN BOUCHE TUBE 1 ¾ OZ  
MISE EN BOUCHE TUBEGLAS - TUBO - TUBO

|  | CODE cde* | REF. MODEL. | CM         | INCH         | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|--|-----------|-------------|------------|--------------|-------|-----|-------------|-------|
|  | 646428    | SO1805N     | ø 5 - H. 7 | ø 2 - H. 2 ¾ | 0,05  | 1 ¾ | 6           | ◇     |
|  | 646429    | SO1805N     | ø 5 - H. 7 | ø 2 - H. 2 ¾ | 0,05  | 1 ¾ | 6           | ◆     |
|  | 646430    | SO1805N     | ø 5 - H. 7 | ø 2 - H. 2 ¾ | 0,05  | 1 ¾ | 6           | ◆     |

POT TAPAS 15CL • TAPAS BOWL 5 ¼ OZ  
TAPAS BOWL - BARATTOLO TAPAS - POTE TAPAS

|  | CODE cde* | REF. MODEL. | CM         | INCH           | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|--|-----------|-------------|------------|----------------|-------|-----|-------------|-------|
|  | 646421    | SO1608N     | ø 8 - H. 6 | ø 3 ¼ - H. 2 ¼ | 0,15  | 5 ¼ | 6           | ◇     |
|  | 646422    | SO1608N     | ø 8 - H. 6 | ø 3 ¼ - H. 2 ¼ | 0,15  | 5 ¼ | 6           | ◆     |
|  | 646423    | SO1608N     | ø 8 - H. 6 | ø 3 ¼ - H. 2 ¼ | 0,15  | 5 ¼ | 6           | ◆     |

PLATEAU POUR POT TAPAS • TRAY FOR TAPAS BOWL  
TABLETT FUER TAPAS BOWL - PIATTO PER BARATTOLO TAPAS - BANDEJA PARA TAPAS

|  | CODE cde* | REF. MODEL. | CM          | INCH           | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|--|-----------|-------------|-------------|----------------|-------|----|-------------|-------|
|  | 647363    | SO2031      | 31 x 11 x 2 | 12 ¼ x 4 ¼ x ¾ | -     | -  | 4           | ■     |

BAGUETTE • SERVING TRAY  
TABLETT - MINI VASSOIO - FUENTE BAGUETTE

|  | CODE cde* | REF. MODEL. | CM           | INCH         | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|--|-----------|-------------|--------------|--------------|-------|----|-------------|-------|
|  | 645765    | SO1109      | 8,5 x 5 x 2  | 3 ¼ x 2 x ¾  | -     | -  | 6           | ■     |
|  | 645768    | SO1115      | 15 x 5 x 2   | 6 x 2 x ¾    | -     | -  | 6           | ■     |
|  | 645866    | SO1127      | 27,3 x 5 x 2 | 10 ¾ x 2 x ¾ | -     | -  | 6           | ■     |

BEURRIER REVERSO • BUTTER BLOC REVERSO  
BUTTERDOSE - BURRIERE - MANTEQUILLERA REVERSO

|  | CODE cde* | REF. MODEL. | CM               | INCH          | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|--|-----------|-------------|------------------|---------------|-------|-----|-------------|-------|
|  | 645825    | SO1311      | 10,5 x 7,5 x 3,5 | 4 ¼ x 3 x 1 ½ | 0,10  | 3 ½ | 6           | ■     |

SOUCOUPE • SAUCER  
UTERE - PIATTINO - PLATILLO

|                         | CODE cde* | REF. MODEL. | CM              | INCH       | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-------------------------|-----------|-------------|-----------------|------------|-------|----|-------------|-------|
| ESPRESSO - ESPRESSO     |           |             |                 |            |       |    |             |       |
|                         | 644586    | RSO1013N    | ø 12,5 - H. 2,5 | ø 5 - H. 1 | -     | -  | 6           | ■     |
| CAPPUCCINO - CAPPUCCINO |           |             |                 |            |       |    |             |       |
|                         | 646717    | RSO1113N    | ø 13 - H. 2,5   | ø 5 - H. 1 | -     | -  | 6           | ■     |



\* CODE À UTILISER POUR VOS COMMANDES. POUR CHAQUE «CODE CDE» LE PRIX S'ENTEND À LA PIÈCE UNITAIRE.  
\* WHEN ORDERING, PLEASE QUOTE THE «CODE CDE» PART NUMBER. ALL PRICES SHOWN ARE PER SINGLE PIECE  
\*\* LA FINITION BRUTE RECHERCHÉE PEUT PARFOIS PRÉSENTER DES NUANCES INHÉRENTES AU PROCESS DE FABRICATION "FAIT-MAIN" DE CETTE ASSIETTE.  
\*\* A SOUGHT-AFTER RAW FINISH CAN SOMETIMES SHOW THE NUANCES INHERENT TO THE HAND-MADE MANUFACTURING PROCESS OF THIS PLATE.  
LES PRODUITS EN AMBIANCE SONT DES SUGGESTIONS DE PRÉSENTATION.  
THE AMBIANCE SHOTS OF THE PRODUCTS PROVIDE YOU WITH SUGGESTIONS OF PRESENTATIONS.

REVOL IN'BLACK  
◇EMAIL BLANC - WHITE GLAZE  
◆EMAIL ROUGE - RED GLAZE  
◆EMAIL NOIR BRILLANT - GLOSSY BLACK GLAZE  
■NOIR BRUT - MATT SLATE STYLE  
◆CONSTELLATION - CONSTELLATION  
◆METEORE - METEOR  
◆ÉCLATS OR - GOLD SPARKLE

# LIKID

COLLECTION

## POT HÔTEL • POURING JUG

KRUG - BROCCA - JARRA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM             | INCH          | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|----------------|---------------|-------|-----|-------------|-------|
| 644309    | LI01010     | 6,7 x 6,2 x 10 | 2 ¾ x 2 ½ x 4 | 0,10  | 3 ½ | 4           | ○     |
| 644375    | LIE01010    | 6,7 x 6,2 x 10 | 2 ¾ x 2 ½ x 4 | 0,10  | 3 ½ | 4           | ●     |
| 644385    | LIE01010    | 6,7 x 6,2 x 10 | 2 ¾ x 2 ½ x 4 | 0,10  | 3 ½ | 4           | ●     |

|        |          |              |               |      |     |   |   |
|--------|----------|--------------|---------------|------|-----|---|---|
| 644306 | LI01025  | 8,8 x 8 x 13 | 3 ½ x 3 ¼ x 5 | 0,25 | 8 ¾ | 4 | ○ |
| 644378 | LIE01025 | 8,8 x 8 x 13 | 3 ½ x 3 ¼ x 5 | 0,25 | 8 ¾ | 4 | ● |
| 644386 | LIE01025 | 8,8 x 8 x 13 | 3 ½ x 3 ¼ x 5 | 0,25 | 8 ¾ | 4 | ● |

|        |          |                |               |      |      |   |   |
|--------|----------|----------------|---------------|------|------|---|---|
| 644303 | LI01050  | 11 x 10 x 16,2 | 4 ¼ x 4 x 6 ½ | 0,50 | 17 ¾ | 4 | ○ |
| 644346 | LIE01050 | 11 x 10 x 16,2 | 4 ¼ x 4 x 6 ½ | 0,50 | 17 ¾ | 4 | ● |
| 644387 | LIE01050 | 11 x 10 x 16,2 | 4 ¼ x 4 x 6 ½ | 0,50 | 17 ¾ | 4 | ● |

|        |          |              |                 |      |      |   |   |
|--------|----------|--------------|-----------------|------|------|---|---|
| 644837 | LI01075  | 12 x 11 x 20 | 4 ¾ x 4 ¼ x 7 ¾ | 0,75 | 26 ½ | 4 | ○ |
| 644833 | LIE01075 | 12 x 11 x 20 | 4 ¾ x 4 ¼ x 7 ¾ | 0,75 | 26 ½ | 4 | ● |
| 644836 | LIE01075 | 12 x 11 x 20 | 4 ¾ x 4 ¼ x 7 ¾ | 0,75 | 26 ½ | 4 | ● |

## SAUCIÈRE • SAUCE BOAT

SAUCIERE - SALSIERA - SALSERA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM         | INCH          | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|------------|---------------|-------|----|-------------|-------|
| 644988    | LI0320      | 10 x 8 x 9 | 4 x 3 ¼ x 3 ½ | 0,20  | 7  | 4           | ○     |
| 644989    | LIE0320     | 10 x 8 x 9 | 4 x 3 ¼ x 3 ½ | 0,20  | 7  | 4           | ●     |
| 644990    | LIE0320     | 10 x 8 x 9 | 4 x 3 ¼ x 3 ½ | 0,20  | 7  | 4           | ●     |

## SAUCIÈRE GRAS MAIGRE • SAUCE BOAT FAT/LEAN

FETT/MAGER SAUCIERE - SALSIERA GRASSO/MAGRO - SALSERA GRASO/MAGRA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH        | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|-------------|-------|----|-------------|-------|
| 645249    | LI03406     | 13 x 10 x 9,5 | 5 x 4 x 3 ¾ | 0,40  | 14 | 4           | ○     |

## SOUPIÈRE 45CL • SOUP BOWL 15 ¾ OZ

SUPPENSCHUESSEL - ZUPPIERA - SOPERA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM                 | INCH            | LITRE | OZ   | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|--------------------|-----------------|-------|------|-------------|-------|
| 646403    | LI0945      | 12,3 x 11,2 x 10,5 | 4 ¾ x 4 ½ x 4 ¼ | 0,45  | 15 ¾ | 6           | ○     |
| 646407    | LIE0945     | 12,3 x 11,2 x 10,5 | 4 ¾ x 4 ½ x 4 ¼ | 0,45  | 15 ¾ | 6           | ●     |
| 646408    | LIE0945     | 12,3 x 11,2 x 10,5 | 4 ¾ x 4 ½ x 4 ¼ | 0,45  | 15 ¾ | 6           | ●     |



## BOUTEILLE AVEC BEC VERSEUR • BOTTLE WITH POURER

FLASCHE MIT AUSGIESSER - BOTTIGLIA CON VERSATORE - BOTELLA CON SURTIDOR

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM               | INCH          | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|------------------|---------------|-------|-----|-------------|-------|
| 645301    | LI0725      | 8,3 x 7,9 x 16,5 | 3 ¼ x 3 x 6 ½ | 0,25  | 8 ¾ | 2           | ○     |
| 645302    | LIE0725     | 8,3 x 7,9 x 16,5 | 3 ¼ x 3 x 6 ½ | 0,25  | 8 ¾ | 2           | ●     |

## HUILIER AVEC INSCRIPTIONS HUILE/OIL

OIL CRUET WITH HUILE/OIL INSCRIPTIONS  
ÖLFLÄSCHCHEN - OLIERA - ACEITERO

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM               | INCH          | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|------------------|---------------|-------|-----|-------------|-------|
| 645252    | LI0725H     | 8,3 x 7,9 x 16,5 | 3 ¼ x 3 x 6 ½ | 0,25  | 8 ¾ | 2           | ○     |
| 645254    | LIE0725H    | 8,3 x 7,9 x 16,5 | 3 ¼ x 3 x 6 ½ | 0,25  | 8 ¾ | 2           | ●     |

## VINAIGRIER AVEC INSCRIPTIONS VINAIGRE/VINEGAR

VINEGAR CRUET WITH VINAIGRE/VINEGAR INSCRIPTIONS  
ESSIGFLÄSCHCHEN - AMPOLLA PER ACETO - VINAGRERA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM               | INCH          | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|------------------|---------------|-------|-----|-------------|-------|
| 645253    | LI0725V     | 8,3 x 7,9 x 16,5 | 3 ¼ x 3 x 6 ½ | 0,25  | 8 ¾ | 2           | ○     |
| 645255    | LIE0725V    | 8,3 x 7,9 x 16,5 | 3 ¼ x 3 x 6 ½ | 0,25  | 8 ¾ | 2           | ●     |

## ENSEMBLE SEL / POIVRE SUR PLATEAU • SALT/PEPPER SET ON TRAY

SET SALZ/PEFFER AUF TABLETT - SET SALE/PEPE SOPRA VASSOIO - CONJUTO SAL/PIMIENTA+BANDEJA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM           | INCH            | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|--------------|-----------------|-------|----|-------------|-------|
| 645010    | LI001       | 12 x 8 x 8,5 | 4 ¾ x 3 ¼ x 3 ¼ | -     | -  | 1           | ○■    |

## MOUTARDIER AVEC SPATULE • MUSTARD POT

SENFASSCHEN - BARATTOLO MOSTARDA - MOSTACERA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM           | INCH           | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|--------------|----------------|-------|-----|-------------|-------|
| 644999    | LI0415      | ø 7,3 - H. 9 | ø 2 ¾ - H. 3 ½ | 0,15  | 5 ¼ | 4           | ○     |
| 645000    | LIE0415     | ø 7,3 - H. 9 | ø 2 ¾ - H. 3 ½ | 0,15  | 5 ¼ | 4           | ●     |

## PETIT POT • SMALL POT

KLEINE SCHÄLCHEN - PICCOLO BARATTOLO - BOL ALTO

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM           | INCH           | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|--------------|----------------|-------|-----|-------------|-------|
| 645207    | LI0415CO    | ø 7,3 - H. 7 | ø 2 ¾ - H. 2 ¾ | 0,15  | 5 ¼ | 4           | ○     |
| 645208    | LIE0415CO   | ø 7,3 - H. 7 | ø 2 ¾ - H. 2 ¾ | 0,15  | 5 ¼ | 4           | ●     |



PORCELAINE BLANCHE WHITE PORCELAIN

○EMAIL BLANC - WHITE GLAZE

REVOL IN'BLACK

●EMAIL ROUGE PIMENT - PEPPER RED GLAZE

●EMAIL ARDOISE - SLATE GLAZE

■NOIR BRUT - MATT SLATE STYLE

\* CODE À UTILISER POUR VOS COMMANDES. POUR CHAQUE «CODE CDE» LE PRIX S'ENTEND À LA PIÈCE UNITAIRE.  
\* WHEN ORDERING, PLEASE QUOTE THE «CODE CDE» PART NUMBER. ALL PRICES SHOWN ARE PER SINGLE PIECE.



# TIME SQUARE

## COLLECTION

### Elégance du design

Une ligne sobre et pure aux formes parfaitement droites pour des préparations soignées. Un liseré vient affiner ces formes droites.

### Mix & match

Le mini cube, la coupelle carrée et l'assiette carrée de 30 cm s'associent entre eux pour des présentations originales.

### Elegant design

A sober and pure collection with clean shapes for delicate presentations. The trim slims the straight lines.

### Mix & match

The small cube, the square tumbler, and the 30 cm square plate, play off of each other for original presentations.

### Facilité d'usage

Idéal pour vos room-services, buffets et le service à l'assiette.

### Ease of use

Ideal for your room service, buffets, or table service.

#### MINI CUBE • MINI CUBE BOWL ECKSCHÄLCHEN - MINI. CUBO - MINI. CUBO

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM              | INCH            | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-----------------|-----------------|-------|-----|-------------|-------|
| 001911    | TS0707      | 6,5 x 6,5 x 4,7 | 2 ½ x 2 ½ x 1 ¾ | 0,05  | 1 ¾ | 8           | ○     |
| ★ 638355  | TS0707N     | 6,5 x 6,5 x 4,7 | 2 ½ x 2 ½ x 1 ¾ | 0,05  | 1 ¾ | 8           | ●     |

#### COUPELLE CARRÉE • SQUARE SMALL DISH VIERCKIGER UNTELLER - PIATTINO QUADRATO - PLATILLO CUADRADO

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM                | INCH          | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-------------------|---------------|-------|----|-------------|-------|
| 618732    | TS0113      | 13,2 x 13,2 x 1,5 | 5 ¼ x 5 ¼ x ½ | -     | -  | 10          | ○     |

#### ASSIETTE CARRÉE • SQUARE PLATE VIERECKIGER TELLER - PIATTO QUADRATO - PLATO CUADRADO

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH            | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|-----------------|-------|----|-------------|-------|
| 617640    | TS0125      | 25 x 25 x 1,5 | 9 ¾ x 9 ¾ x ½   | -     | -  | 6           | ○     |
| 617707    | TS0130      | 30 x 30 x 1,5 | 11 ¾ x 11 ¾ x ½ | -     | -  | 3           | ○     |

#### PLATEAU RECTANGULAIRE • RECTANGULAR TRAY RECHTECKIGE PLATTE - VASSOIO RETTANGOLARE - BANDEJA RECTANGULAR

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM              | INCH         | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-----------------|--------------|-------|----|-------------|-------|
| 617458    | TS0226      | 26,3 x 13 x 1,5 | 10 ¼ x 5 x ½ | -     | -  | 6           | ○     |

#### ASSIETTE RECTANGULAIRE • RECTANGULAR PLATE RECHTECKIGER TELLER - PIATTO RETTANGOLARE - BANDEJA RECTANGULAR

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM                | INCH           | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-------------------|----------------|-------|----|-------------|-------|
| 001777    | TS0534      | 34 x 17 x 1,5     | 13 ½ x 6 ¾ x ½ | -     | -  | 2           | ○     |
| 635623    | TS0236      | 35,5 x 21,5 x 1,5 | 14 x 8 ½ x ½   | -     | -  | 2           | ○     |



\* CODE À UTILISER POUR VOS COMMANDES. POUR CHAQUE «CODE CDE» LE PRIX S'ENTEND À LA PIÈCE UNITAIRE.  
\* WHEN ORDERING, PLEASE QUOTE THE «CODE CDE» PART NUMBER. ALL PRICES SHOWN ARE PER SINGLE PIECE.  
★ EXCLUSIVITÉ DE DISTRIBUTION SELON LES PAYS. CONTACT US CONCERNING THESE PRODUCTS, AS THEY ARE SUBJECT TO SPECIFIC DISTRIBUTION CONDITIONS.

PORCELAINE BLANCHE *WHITE PORCELAIN*  
○ EMAIL BLANC - *WHITE GLAZE*

REVOL IN'BLACK  
● EMAIL ARDOISE - *SLATE GLAZE*



# REVOL TOUCH

## COLLECTION



### L'offre multi-matière

C'est en puisant son inspiration dans la créativité des Chefs que REVOL a créé pour vous toute une gamme de supports multi-matières complémentaires de l'offre porcelaine.

### A multi-material selection

By drawing its inspiration from the creativity of Chefs, REVOL has created for you an entire range of multi-material support products meant to complement our porcelain.



### Design “sur-mesure”

La plupart de ces supports ont été dessinés par REVOL et sont ainsi des formes uniques qui s'enrichissent chaque année et tiennent compte des besoins des Chefs pour valoriser chaque produit du menu.

### “Custom-made” design

In stainless steel, wood, or glass, the majority of these support products were designed by REVOL and are thus unique forms that are enriched every year and take into account the needs of Chefs and their wish to enhance each ingredient on the menu.

### Usage professionnel

Les matières proposées ont été sélectionnées pour vous garantir un usage professionnel. Elles bénéficient néanmoins de précautions d'utilisation. Les pièces en bois doivent être lavées à l'éponge et ne passent pas au lave-vaisselle. Chaque matière et pièces proposées ont été sélectionnées avec la plus grande attention.

### Professional use

The materials offered have been selected to guarantee professional performance. Some nevertheless have specific care instructions. The wood pieces must be washed by hand and cannot go in the dishwasher. Each material or piece was selected with the greatest care.



REVOL TOUCH

COLLECTION

MÉTAL - METAL

NEW

CORBEILLE RECTANGULAIRE 32X24 CM • WIRE BASKET, LARGE RECTANGULAR  
RECHTECKIGER KORB - CESTINO RETTANGOLARE - CESTO RECTANGULAR

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM                 | INCH           | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|--------------------|----------------|-------|----|-------------|-------|
| 650494    | MCO1032     | 32,1 x 23,9 x 15,5 | 12 ¾ x 9 ½ x 6 | -     | -  | 1           | ●     |

NEW

CORBEILLE RECTANGULAIRE 29,2X18,2 CM  
WIRE BASKET, MEDIUM RECTANGULAR  
RECHTECKIGER KORB - CESTINO RETTANGOLARE - CESTO RECTANGULAR

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM                | INCH             | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-------------------|------------------|-------|----|-------------|-------|
| 650496    | MCO1129     | 29,2 x 18,2 x 8,8 | 11 ½ x 7 ¼ x 3 ½ | -     | -  | 1           | ●     |

NEW

CORBEILLE CARRÉE 35,4 CM • WIRE BASKET, SQUARE  
QUADRATISCHER KORB - CESTINO QUADRATO - CESTO CUADRATA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM                | INCH          | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-------------------|---------------|-------|----|-------------|-------|
| 650499    | MCO1235     | 35,4 x 35,4 x 6,5 | 14 x 14 x 2 ½ | -     | -  | 1           | ●     |

NEW

CORBEILLE RECTANGULAIRE GASTRO 1/1  
WIRE BASKET, RECTANGULAR, GASTRO 1/1  
RECHTECKIGER KORB GASTRO 1/1 - CESTINO RETTANGOLARE - CESTO RECTANGULAR GASTRO

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM              | INCH              | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-----------------|-------------------|-------|----|-------------|-------|
| 650501    | MCO1353     | 53 x 32,5 x 6,5 | 20 ¾ x 12 ¾ x 2 ½ | -     | -  | 1           | ●     |

NEW

RÉHAUSSE PETIT MODÈLE • WIRE DISPLAY STAND, SMALL  
ERHÖHTES DISPLAY, KLEIN - SOPRALZO PM - ALZA PM

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM                 | INCH        | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|--------------------|-------------|-------|----|-------------|-------|
| 650503    | MREPM1031   | 30,7 x 25,3 x 20,2 | 12 x 10 x 8 | -     | -  | 1           | ●     |

NEW

RÉHAUSSE GRAND MODÈLE • WIRE DISPLAY STAND, LARGE  
ERHÖHTES DISPLAY, GROSS - SOPRALZO GM - ALZA GM

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM                 | INCH         | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|--------------------|--------------|-------|----|-------------|-------|
| 650667    | MREGM1131   | 30,7 x 25,3 x 25,3 | 12 x 10 x 10 | -     | -  | 1           | ●     |



INOX - STAINLESS STEEL

CUILLÈRE AMUSE BOUCHE • AMUSE BOUCHE SPOON  
AMUSE-BOUCHE LÖFFEL - CUCCHIAINO STUZZICCHINO - CUCHARA TAPAS

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM             | INCH          | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|----------------|---------------|-------|----|-------------|-------|
| 646144    | ICU1011     | 11 x 4,5 x 1,5 | 4 ¼ x 1 ¾ x ½ | -     | -  | 6           | ●     |

LOUCHE POT À SAUCE • LADLE FOR SAUCE POT  
SAUCENLÖFFEL - CUCCHIANO PER VASETTO BUFFET - CUCHARON POTE SALSA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH            | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|-----------------|-------|-----|-------------|-------|
| 646266    | ACLO1004    | ø 4,3 - H. 30 | ø 1 ¾ - H. 11 ¾ | 0,15  | 5 ¼ | 2           | ●     |

SUPPORT HUILIER/VINAIGRIER • WIRE HOLDER FOR OIL/VINEGAR  
STÄNDER FÜR ÖEL/ESSIG - CESTO PER OLIO/ACETO - CESTITA ACEITE/VINAGRE

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH          | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|---------------|-------|----|-------------|-------|
| 646376    | IPA1021     | 15 x 8,7 x 21 | 6 x 3 ½ x 8 ¼ | -     | -  | 1           | ●     |

PRÉSENTOIR BOLS/RAMEQUINS • BOWL/RAMEKIN WIRE STAND  
BOWL/RAGOUTFÖRMCHEN STÄNDER - SUPPORTO PER BOLI/RAMEKIN - PORTA RAMEQUINS

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM             | INCH           | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|----------------|----------------|-------|----|-------------|-------|
| 646432    | IPR1020     | ø 20 - H. 22,5 | ø 7 ¾ - H. 8 ¾ | -     | -  | 1           | ●     |

PORTE GOBLETS FROISSÉS • WIRE HOLDER FOR CRUMPLED CUPS  
STANDER FÜR KNICKBECHER - PORTA BICCHIERINI FROISSE - PORTA CUBILLETE FROISSE

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH           | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|----------------|-------|----|-------------|-------|
| 648848    | FRP61506    | ø 7,2 - H. 24 | ø 2 ¾ - H. 9 ½ | -     | -  | 4           | ●     |

PANIER ROND TAPAS • INDIVIDUAL ROUND BASKET  
RUNDER KORB, 1-PERSON - CESTO TAPAS - CESTITA TAPAS

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM           | INCH           | LITRE | OZ  | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|--------------|----------------|-------|-----|-------------|-------|
| 645177    | IPF1208     | ø 8 - H. 8,4 | ø 3 ¼ - H. 3 ¼ | 0,22  | 7 ¼ | 6           | ●     |

PANIER À Frites • INDIVIDUAL FRENCH FRIES BASKET  
FRITIERKOEERBCHEN - VASCA A PATATINE FRITTE - CESTITA PATATAS FRITAS

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM             | INCH            | LITRE | OZ   | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|----------------|-----------------|-------|------|-------------|-------|
| 644321    | IPF1111     | 10,5 x 9 x 9,5 | 4 ¼ x 3 ½ x 3 ¾ | 0,35  | 12 ¼ | 6           | ●     |

PANIER À POMMES DE TERRE • INDIVIDUAL POTATO BASKET  
KARTOFFELNKORB, 1-PERSON - CESTINO PER PATATINE - CESTITA PARA PATATAS

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM          | INCH            | LITRE | OZ   | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-------------|-----------------|-------|------|-------------|-------|
| 645175    | IPF1114     | 14 x 11 x 8 | 5 ½ x 4 ¼ x 3 ¼ | 0,60  | 21 ¼ | 6           | ●     |



\* CODE À UTILISER POUR VOS COMMANDES. POUR CHAQUE «CODE CDE» LE PRIX S'ENTEND À LA PIÈCE UNITAIRE.  
\* WHEN ORDERING, PLEASE QUOTE THE «CODE CDE» PART NUMBER. ALL PRICES SHOWN ARE PER SINGLE PIECE.  
LES PRODUITS EN AMBIANCE SONT DES SUGGESTIONS DE PRÉSENTATION.  
THE AMBIANCE SHOTS OF THE PRODUCTS PROVIDE YOU WITH SUGGESTIONS OF PRESENTATIONS.

● INOX STAINLESS STEEL  
● METAL NOIR MAT MATT BLACK METAL

REVOL TOUCH
COLLECTION

PANIER À SANDWICH LONG • SANDWICH BASKET

EDELSTAHL SANDWICH-KORB - CESTO PER PANINO - CESTITA PARA BOCADILLO

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Row 1: 647823, IPS1024, 24 x 12 x 6, 9 1/2 x 4 3/4 x 2 1/4, 1,70, 60, 4, Grey circle.

COUPELLE RONDE INOX • STAINLESS STEEL DIPPING POT

BOWL AUS EDELSTAHL - COPPETTA ROTONDA INOX - BOL INOX

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Row 1: 643358, ICO1006, ø 6 - H. 3, ø 2 1/4 - H. 1 1/4, 0,05, 1 3/4, 12, Grey circle.

RAMEQUIN EMPILABLE • RAMEKIN

RAGOUTFORMCHEN - RAMEKIN IMPILABILE - RAMEQUIN APILABLE

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Row 1: 649207, IRA1007, ø 6,1 - H. 2,9, ø 2 1/2 - H. 1 1/4, 0,06, 2 1/4, 12, Grey circle. Row 2: 649209, IRA1012, ø 7 - H. 4,5, ø 2 3/4 - H. 1 3/4, 0,12, 4 1/4, 12, Grey circle.

POT INOX POUR FRITES • CHIPS BUCKET S/L

EIMERCHEN FÜR POMMES AUS EDELSTAHL - VASETTO INOX PER PATATINE FRITTE - RECIPIENTE PATATAS FRITAS

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Row 1: 645190, IPO1009, ø 9 - H. 8,5, ø 3 1/2 - H. 3 1/4, 0,35, 12 1/4, 6, Grey circle.

SEAU INOX • STAINLESS STEEL BUCKET

EIMER AUS EDELSTAHL - BARATTOLO INOX - CUBO INOX

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Row 1: 645192, ISE1008, ø 7,5 - H. 7, ø 3 - H. 2 3/4, 0,15, 5 1/4, 6, Grey circle. Row 2: 645194, ISE1013, ø 13 - H. 12, ø 5 - H. 4 3/4, 0,80, 28 1/4, 6, Grey circle.

PAILLE INOX • STAINLESS-STEEL STRAW

EDELSTAHL STROH - CANUCCIA "INOX" - PAJA "INOX"

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Row 1: 647826, IPA1121, ø 0,6 - H. 20,5, ø 1/4 - H. 8, -, -, 6, Grey circle.

SACHETS FRITES / SET DE 1000 FEUILLES

FRENCH FRIES BAG/SET OF 1,000 SHEET

POMMES TUTE/SET VON 1.000 ST. - SACCHATTI PATATINE/SET 1000 FOGLIE - BOLSITA PARA FRITAS/SET 1000 HOJAS

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Row 1: 648588, PSGN1501, 14,9 x 12,9, 5 3/4 x 5, -, -, 1, White circle.



\* CODE À UTILISER POUR VOS COMMANDES. POUR CHAQUE «CODE CDE» LE PRIX S'ENTEND À LA PIÈCE UNITAIRE.
\* WHEN ORDERING, PLEASE QUOTE THE «CODE CDE» PART NUMBER. ALL PRICES SHOWN ARE PER SINGLE PIECE.
LES PRODUITS EN AMBIANCE SONT DES SUGGESTIONS DE PRÉSENTATION.
THE AMBIANCE SHOTS OF THE PRODUCTS PROVIDE YOU WITH SUGGESTIONS OF PRESENTATIONS.
\*\*NE PASSE PAS AU LAVE-VAISSELLE.
NO DISHWASHING.

Bois - Wood

PLATEAU CONDIMENT 3 ENCOCHES • TRIPLE WELL TRAY

TABLETT 3-FACH UNTERTEILT - VASSOIO CON 3 TACCHE - BANDEJA BAMBU 3 HUECOS

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Row 1: 646350, BAPL1825, 25 x 12 x 1,8, 9 3/4 x 4 3/4 x 3/4, -, -, 6, Orange circle.

PLATEAU POUR 3 BOLS 25CL BASALT • TRIPLE WELL TRAY FOR BASALT BOWL 8 3/4 OZ

TABLETT 3-FACH UNTERTEILT - VASSOIO PER 3 BOLI 25 CL BASALT - BANDEJA PARA 3 BOLS 25 CL BASALT

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Row 1: 645180, BAPL1445, 45 x 17 x 1,5, 17 3/4 x 6 3/4 x 1/2, -, -, 6, Orange circle.

PLATEAU POUR ASSIETTE CARRÉE 20 CM + BOL 25 CL

BASALT DOUBLE WELL TRAY FOR SQUARE PLATE 7 3/4" + BOWL 8 3/4 OZ BASALT

TABLETT 2-FACH UNTERTEILT - VASSOIO PER PIATTO QUADRATO 20 CM + BOLO 25 CL BASALT - BANDEJA PARA PLATO CUADRADO 20 CM + BOL 25 CL BASALT

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Row 1: 645196, BAPL1537, 37 x 24 x 1,7, 14 1/2 x 9 1/2 x 3/4, -, -, 6, Orange circle.

PLATEAU POUR ASSIETTE CARRÉE 25 CM BASALT

TRAY FOR BASALT SQUARE PLATE 9 3/4"

TABLETT FÜR QUADRATISCHEN TELLER - VASSOIO PER PIATTO QUADRATO 25 CM BASALT - BANDEJA PARA PLATO CUADRADO 25 CM BASALT

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Row 1: 641794, BAPL1229, 29,2 x 29,2 x 1,5, 11 1/2 x 11 1/2 x 1/2, -, -, 6, Orange circle.

PLATEAU POUR PLATEAUX RECT. 25X12 CM BASALT

LINER TRAY FOR BASALT RECT. PLATE 9 3/4 x 4 3/4"

TABLETT FÜR RECHTECKIGEN TELLER - VASSOIO PER PIASTRA RETTANGOLARE 25X12 CM BASALT - BANDEJA PARA PLATO 25X12 CM BASALT

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Row 1: 645200, BAPL1629, 28,5 x 15 x 1,7, 11 1/4 x 6 x 3/4, -, -, 6, Orange circle.

PLATEAU POUR ASSIETTE RECT. 30X16 CM BASALT

TRAY FOR BASALT RECT. PLATE 11 3/4 X 6 1/4"

TABLETT FÜR RECHTECKIGEN TELLER - VASSOIO PER PIATTO RETT. 30X16 CM BASALT - BANDEJA PARA PLATO 30X16 CM BASALT

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Row 1: 641792, BAPL1134, 34 x 19,5 x 1,5, 13 1/2 x 7 3/4 x 1/2, -, -, 6, Orange circle.



- INOX STAINLESS STEEL
- PAPIER SULFURISÉ GREASEPROOF PAPER
- BAMBOU BAMBOO

# REVOL TOUCH

COLLECTION

PLATEAU POUR ASSIETTE À STEAK 33X24 CM BASALT  
TRAY FOR BASALT STEAK PLATE 13 X 9 1/2"  
TABLETT FÜR STEAKTELLER - VASSOIO PER PIATTO BISTECCA BASALT - BANDEJA PARA PLATO STEAK 33x24 CM BASALT

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH          | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|---------------|-------|----|-------------|-------|
| 649188    | BAPL1038    | 37,5 x 28 x 2 | 14 ¾ x 11 x ¾ | -     | -  | 3           | ●     |

PLATEAU POUR PLATEAU 40X25 CM BASALT  
LINER TRAY FOR BASALT RECTANGULAR PLATE 15 3/4 X 9 3/4"  
TABLETT FÜR RECHTECKIGEN TELLER - VASSOIO PER PIATTO 25X40CM - BANDEJA PARA PLATO 25X40 CM

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH          | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|---------------|-------|----|-------------|-------|
| 645198    | BAPL1646    | 46 x 30 x 1,7 | 18 x 11 ¾ x ¾ | -     | -  | 2           | ●     |

PLATEAU ROND POUR ASSIETTE À STEAK 30 CM BASALT  
ROUND LINER FOR BASALT STEAK PLATE  
RUNDES TABLETT FÜR STEAKTELLER - VASSOIO ROTONDO PER PIATTO STEAK - BANDEJA RED PARA PLATO A STEAK

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH          | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|---------------|-------|----|-------------|-------|
| 649164    | BAPL3234    | ø 34 - H. 1,7 | ø 13 ½ - H. ¾ | -     | -  | 2           | ●     |

PLATEAU ROND POUR PLATEAU ROND 32 CM BASALT  
ROUND TRAY FOR BASALT ROUND PLATE 12 ½"  
TABLETT, RUND - VASSOIO ROTONDO PER VASSOIO 32 CM BASALT - BANDEJA REDONDA PARA BANDEJA 32 CM BASALT

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH          | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|---------------|-------|----|-------------|-------|
| 649134    | BAPL1936    | ø 36 - H. 1,8 | ø 14 ¼ - H. ¾ | -     | -  | 2           | ●     |

PLANCHE POUR PLATEAU 30X11 CM BASALT  
RECTANGULAR WOODEN BOARD FOR BASALT RECTANGULAR TRAY 11 ¾ X 4 ¼  
HOLZBRETTCHEN, RECHTECKIG - VASSOIO PER PIATTO BASALT 30X11 CM - TABLON PARA BANDEJA 30X11 CM BASALT

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH         | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|--------------|-------|----|-------------|-------|
| 649182    | ACPL1343    | 43 x 14 x 1,5 | 17 x 5 ½ x ½ | -     | -  | 3           | ●     |

PLANCHE POUR ASSIETTE RECTANGULAIRE 30X20 CM BASALT  
RECTANGULAR WOODEN BOARD FOR BASALT RECTANGULAR PLATE 11 ¾ X 7 ¾  
HOLZBRETTCHEN, RECHTECKIG - VASSOIO PER PIATTO BASALT 30X20 CM - TABLON PARA BANDEJA 30X20 CM BASALT

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH       | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|------------|-------|----|-------------|-------|
| 649181    | ACPL1243    | 43 x 23 x 1,5 | 17 x 9 x ½ | -     | -  | 3           | ●     |



PLATEAU CARRÉ • SQUARE BOARD  
HOLZBRETTCHEN, QUADRATISCH - VASSOIO QUADRATO - BANDEJA CUADRADA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM                | INCH      | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-------------------|-----------|-------|----|-------------|-------|
| 645182    | ACPL1018    | 17,5 x 17,5 x 2,2 | 7 x 7 x ¾ | -     | -  | 4           | ●     |

PLATEAU RECTANGULAIRE 22,5 CM • RECTANGULAR BOARD 8 ¾"  
HOLZBRETTCHEN, RECHTECKIG - VASSOIO RETTANGOLARE 22,5 CM - BANDEJA RECTANGULAR 22,5 CM

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM              | INCH          | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-----------------|---------------|-------|----|-------------|-------|
| 645184    | ACPL1123    | 22,5 x 16 x 2,2 | 8 ¾ x 6 ¼ x ¾ | -     | -  | 4           | ●     |

PLATEAU RECTANGULAIRE 37 CM • RECTANGULAR BOARD L 14 ½"  
HOLZBRETTCHEN, RECHTECKIG - VASSOIO RETTANGOLARE 37 CM - BANDEJA RECTANGULAR 37 CM

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM              | INCH            | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-----------------|-----------------|-------|----|-------------|-------|
| 645186    | ACPL1137    | 37 x 27,5 x 2,2 | 14 ½ x 10 ¾ x ¾ | -     | -  | 4           | ●     |

PLATEAU RECTANGULAIRE 40 CM • RECTANGULAR BOARD L 15 ¾"  
HOLZBRETTCHEN, RECHTECKIG - VASSOIO RETTANGOLARE 40 CM - BANDEJA RECTANGULAR 40 CM

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM            | INCH           | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|---------------|----------------|-------|----|-------------|-------|
| 645188    | ACPL1140    | 40 x 25 x 2,2 | 15 ¾ x 9 ¾ x ¾ | -     | -  | 4           | ●     |

PLATEAU RECTANGULAIRE • RECTANGULAR BOARD  
HOLZBRETTCHEN, RECHTECKIG - VASSOIO RETTANGOLARE - BANDEJA RECTANGULAR

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM              | INCH         | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-----------------|--------------|-------|----|-------------|-------|
| 649187    | SAPL1030    | 29,5 x 18 x 1,5 | 11 ½ x 7 x ½ | -     | -  | 6           | ○     |

PLATEAU CARRÉ • SQUARE TRAY  
QUADRATISCHES TABLETT - VASSOIO QUADRATO - BANDEJA CUADRADA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM          | INCH              | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-------------|-------------------|-------|----|-------------|-------|
| 647819    | BAPL3125    | 25 x 25 x 7 | 9 ¾ x 9 ¾ x 2 ¾   | -     | -  | 2           | ●     |
| 647821    | BAPL3140    | 40 x 40 x 7 | 15 ¾ x 15 ¾ x 2 ¾ | -     | -  | 2           | ●     |

PLATEAU POUR ROOM SERVICE • ROOM SERVICE TRAY  
ROOM SERVICE TABLETT - VASSOIO PER ROOM-SERVICE - BANDEJA PARA ROOM-SERVICE

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM              | INCH              | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-----------------|-------------------|-------|----|-------------|-------|
| 643638    | BAPL1360    | 60,3 x 40,2 x 7 | 23 ¾ x 15 ¾ x 2 ¾ | -     | -  | 2           | ●     |
| 643639    | BNPL1360    | 60,3 x 40,2 x 7 | 23 ¾ x 15 ¾ x 2 ¾ | -     | -  | 2           | ●     |



\* CODE À UTILISER POUR VOS COMMANDES. POUR CHAQUE «CODE CDE» LE PRIX S'ENTEND À LA PIÈCE UNITAIRE.  
\* WHEN ORDERING, PLEASE QUOTE THE «CODE CDE» PART NUMBER. ALL PRICES SHOWN ARE PER SINGLE PIECE.  
\*\*NE PASSE PAS AU LAVÉ-VAISSELLE.  
NO DISHWASHING.

○ SAULE WILLOW  
● BAMBOU BAMBOO  
● ACACIA ACACIA  
● HÊTRE NOIR BLACK BEECH WOOD

# REVOL TOUCH

COLLECTION

NEW

PLANCHE MULTI PAINS 55X37 CM • BREAD CUTTING BOARD  
BROT PLATTE - TAVOLA PER TAGLIARE I PANI - PLATO MULTI PAN

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM          | INCH              | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-------------|-------------------|-------|----|-------------|-------|
| 650669    | CHPL1055    | 55 x 37 x 3 | 21 ¾ x 14 ½ x 1 ¼ | -     | -  | 1           | ●     |

NEW

SET DE 3 RÉHAUSSES TRONCS • WOOD DISPLAY RISER SET OF 3  
ERHÖHTE DISPLAYS, 3-TEILIG - SET DI 3 SOPRALZO TROVCO - SET DE 3 ALZAS TRONCOS

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM           | INCH          | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|--------------|---------------|-------|----|-------------|-------|
| 650678    | 19850       | 29 x 33 x 23 | 11 ½ x 13 x 9 | -     | -  | 1           | ●     |

NEW

RÉHAUSSE BISEAU • BEVELLED CUTWOOD DISPLAY RISER  
SCHRÄGES DISPLAY - SOPRALZO UGNATURA - ALZA BISELADA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM             | INCH           | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|----------------|----------------|-------|----|-------------|-------|
| 650671    | CHRE1025    | 25,3 x 13 x 10 | 10 x 5 x 4     | -     | -  | 1           | ●     |
| 650663    | CHRE1040    | 40 x 16 x 10   | 15 ¾ x 6 ¼ x 4 | -     | -  | 1           | ●     |

NEW

PIÉDESTAL • CAKE STAND  
SEVIERSTÄNDER - PIEDISTALLO - PEDESTAL

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM             | INCH          | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|----------------|---------------|-------|----|-------------|-------|
| 650743    | CHPI1210    | ø 20,5 - H. 10 | ø 8 - H. 4    | -     | -  | 1           | ●     |
| 650683    | CHPI1114C   | ø 33 - H. 14   | ø 13 - H. 5 ½ | -     | -  | 1           | ●     |
| 650680    | CHPI1021J   | ø 33 - H. 21   | ø 13 - H. 8 ¼ | -     | -  | 1           | ●     |

NEW

DISQUE ANTI-DÉRAPANT ANTI-RAYURE • NON SLIP ANTI SCRATCH MAT  
ANTIRUTSCH-UND ANTIKRATZMATTE - DISCO ANTIDERAPANTE E RIGATURA - DISCO ANTIDESLIZANTE ANTI-RAYAS

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM   | INCH | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|------|------|-------|----|-------------|-------|
| 650556    | SIDAO1015   | ø 15 | ø 6  | -     | -  | 2           | ●     |



NEW

PLATEAU SET • SET TRAY  
TABLETT SET - VASSOID SET - SET BANDEJA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM                | INCH        | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-------------------|-------------|-------|----|-------------|-------|
| 650745    | CHPL1041    | 40,7 x 30,6 x 2,5 | 16 x 12 x 1 | -     | -  | 4           | ●     |

NEW

PANIÈRE • BREADBAG  
KORB - PANIERA - CANASTA PARA EL PAN

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM           | INCH            | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|--------------|-----------------|-------|----|-------------|-------|
| 650927    | CEPA1010G   | 10 x 10 x 15 | 4 x 4 x 6       | -     | -  | 6           | ●     |
| 650928    | CEPA1010H   | 10 x 10 x 15 | 4 x 4 x 6       | -     | -  | 6           | ●     |
| 650929    | CEPA1012G   | 12 x 12 x 9  | 4 ¾ x 4 ¾ x 3 ½ | -     | -  | 6           | ●     |
| 650930    | CEPA1012H   | 12 x 12 x 9  | 4 ¾ x 4 ¾ x 3 ½ | -     | -  | 6           | ●     |
| 650931    | CEPA1016G   | 16 x 16 x 9  | 6 ¼ x 6 ¼ x 3 ½ | -     | -  | 6           | ●     |
| 650932    | CEPA1016H   | 16 x 16 x 9  | 6 ¼ x 6 ¼ x 3 ½ | -     | -  | 6           | ●     |
| 650933    | CEPA1020G   | 20 x 20 x 9  | 7 ¾ x 7 ¾ x 3 ½ | -     | -  | 6           | ●     |
| 650934    | CEPA1020H   | 20 x 20 x 9  | 7 ¾ x 7 ¾ x 3 ½ | -     | -  | 6           | ●     |

NEW

PINCE PORTE-ÉTIQUETTE • LABEL CLIP HOLDER  
CLIP KARTENHALTER - PINZA PORTAETICHETTA - CLIP PORTA ETIQUETA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM           | INCH           | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|--------------|----------------|-------|----|-------------|-------|
| 650993    | HEPOETPI    | ø 3 - H. 3,3 | ø 1 ¼ - H. 1 ¼ | -     | -  | 4           | ●     |

NEW

CALE PORTE-ÉTIQUETTE • RISER LABEL HOLDER  
KLEMM-KARTENHALTER - ZEPPA PORTAETICHETTA - CUNA PORTA ETIQUETA

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM           | INCH         | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|--------------|--------------|-------|----|-------------|-------|
| 650995    | HEPOETCA    | ø 3 - H. 7,9 | ø 1 ¼ - H. 3 | -     | -  | 4           | ●     |

NEW

ÉTIQUETTES MENUS • MENUS LABELS  
MENÜ-ETIKETT - ETICHETTA MENU - ETIQUETA MENU

| CODE cde* | REF. MODEL. | CM        | INCH      | LITRE | OZ | U.E. - P.U. | COLOR |
|-----------|-------------|-----------|-----------|-------|----|-------------|-------|
| 651110    | 19851       | 8,5 x 5,5 | 3 ¼ x 2 ¼ | -     | -  | 1           | ●     |



- CHÊNE OAK
- HÊTRE BEECH
- GRIS LIGHT GREY
- HAVANE HAVANA BROWN
- SILICON SILICON

\* CODE À UTILISER POUR VOS COMMANDES. POUR CHAQUE «CODE CDE» LE PRIX S'ENTEND À LA PIÈCE UNITAIRE.  
\* WHEN ORDERING, PLEASE QUOTE THE «CODE CDE» PART NUMBER. ALL PRICES SHOWN ARE PER SINGLE PIECE.

REVOL TOUCH
COLLECTION

VERRE - GLASS

NEW

CLOCHE • GLASS CLOCHE
GLOCKE - CAMPANA - CAMPANA

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Rows include models 650879, 650878, and 650492.

NEW

CLOCHE AVEC SOCLE • GLASS CLOCHE & WOODEN BASE SET
GLOCKE & PLATTE - CAMPANA & BASAMENTO - CAMPANA & BASE

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Rows include models 650902, 650900, and 650898.

NEW

PORTE-CLOCHE • CLOCHE HOLDER
GLOCKEN HALTER - PORTACAMPANA - PORTA CAMPANA

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Row includes model 651034.

PETIT POT 10 CL • SMALL GLASS POT 3 1/2 OZ
GLAS-TOEPFFOHN - PICCOLO BARATTOLO 10 CL - PAQUENO CACHARRO 10 CL

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Row includes model 647766.

BOUTEILLE INDIVIDUELLE • INDIVIDUAL GLASS BOTTLE
GLASFLAESCHCHEN, EINE PERSON - BOTTIGLIA INDIVIDUALE - BOTELLA INDIVIDUAL

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Rows include models 647763 and 649061.

BOUTEILLE 1 L AVEC BOUCHON • JUICE BOTTLE & STOPPER
FLASCHE MIT VERSCHLUSS - BOTTIGLIA CON TAPPO - BOTELLA CON TAPA

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Row includes model 650865.



BOCAL GOURMAND 20CL • GOURMET JAR 7 OZ
GOURMET TOPF - VASO 20 CL - BOCAL GOLOSO 20 CL

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Row includes model 647817.

VERRINE BULLE • BALL GLASS
VORSPEISEGLASKUGEL - BICCHIERINO BOLL - VASO BURBUJA

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Row includes model 636231.

VERRINE DIABOLO • DIABOLO GLASS
DIABOLO VORSPEISEGLAS - BICCHIERINO DIABOLO - VASO DIABOLO

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Row includes model 638832.

VERRINE OVALE • OVAL GLASS
VORSPEISEGLAS OVAL - BICCHIERINO OVALE - VASO OVAL

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Row includes model 619907.

VERRINE SKA • SKA GLASS
VORSPEISEGLAS SKA - BICCHIERINO SKA - VASO SKA

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Row includes model 636230.

VERRINE RONDE • ROUND GLASS
VORSPEISEGLAS RUND - BICCHIERINO RETONDO - VASO REDONDO

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Row includes model 650908.

VERRINE TRIANGLE • TRIANGLE GLASS
VORSPEISEGLAS DREIECK - BICCHIERINO TRIANGOLO - VASO TRIANGULAR

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Row includes model 650907.

PLATEAU 3 COMPARTIMENTS CARRÉS • TRIPLE WELL TRAY
PLATTE 3 ABTEILE - VASSOIO QUADRATO 3 SCOMPARTIMENTI - BANDEJA 3 COMPARTIMENTOS CUADRADOS

Table with 8 columns: CODE cde\*, REF. MODEL, CM, INCH, LITRE, OZ, U.E. - P.U., COLOR. Row includes model 005848.



\* CODE À UTILISER POUR VOS COMMANDES. POUR CHAQUE «CODE CDE» LE PRIX S'ENTEND À LA PIÈCE UNITAIRE.
\* WHEN ORDERING, PLEASE QUOTE THE «CODE CDE» PART NUMBER. ALL PRICES SHOWN ARE PER SINGLE PIECE.

● BICOLORE BICOLOR
○ TRANSPARENT TRANSPARENT

| CODE CDE | REF. MODEL. | PAGE      |
|----------|-------------|-----------|
| 000940   | BC1705      | 60 - 117  |
| 001638   | RG00108     | 103       |
| 001640   | RG00108     | 103       |
| 001776   | BC1813      | 61        |
| 001777   | TS0534      | 139       |
| 001911   | TS0707      | 139 - 120 |
| 002112   | RG00118     | 103       |
| 002114   | RG00118     | 103       |
| 002485   | RS00113     | 106       |
| 002562   | RS00113     | 106       |
| 003583   | AL04162     | 41        |
| 004299   | 19778       | 96        |
| 004345   | AL04325     | 41        |
| 004506   | BY0320      | 67        |
| 004584   | GSAD229     | 111       |
| 005465   | T822.3      | 109       |
| 005555   | ALCREGC     | 98        |
| 005560   | BC01100     | 60        |
| 005566   | BC0145      | 60        |
| 005569   | BC0230      | 61        |
| 005571   | BC0234      | 61        |
| 005600   | C26         | 94        |
| 005645   | E695        | 89        |
| 005720   | P12         | 90        |
| 005721   | P4034       | 90        |
| 005726   | P4040       | 90        |
| 005737   | R7850       | 111       |
| 005769   | S340        | 111       |
| 005786   | T1938       | 41        |
| 005794   | TS025       | 40        |
| 005796   | T821.1      | 109       |
| 005800   | T821.2      | 109       |
| 005848   | VPL0134     | 151       |
| 612411   | C791        | 91        |
| 612421   | D1300       | 101       |
| 612425   | E761        | 93        |
| 612426   | E691        | 89        |
| 612433   | F8520N      | 91        |
| 612434   | F850N       | 91        |
| 612440   | J951        | 92        |
| 612442   | J110        | 93        |
| 612443   | M81         | 90        |
| 612444   | M592        | 99        |
| 612445   | N42         | 89        |
| 612447   | P40         | 90        |
| 612448   | P281        | 92        |
| 612450   | P18         | 94        |
| 612451   | P19         | 94        |
| 612505   | T232        | 97        |
| 612506   | T3          | 92        |
| 612507   | T381        | 40        |
| 612509   | T433        | 40        |
| 612510   | T51         | 89        |
| 612511   | 21438P      | 88        |
| 614824   | BC01258     | 60        |
| 614831   | BC0714      | 62        |
| 614832   | BC0620      | 62        |
| 614842   | BC0108      | 60 - 118  |
| 614847   | BC0918      | 62        |
| 614849   | BC0216      | 61        |
| 614850   | BC0226      | 61        |
| 614854   | BC0312      | 61        |
| 614855   | BC0624      | 62        |
| 614856   | BC1006      | 62 - 91   |
| 614857   | BC1012      | 62 - 91   |
| 614862   | BC08600     | 61        |
| 614880   | L39         | 92        |
| 614881   | L391        | 92        |

| CODE CDE | REF. MODEL. | PAGE     |
|----------|-------------|----------|
| 615018   | N8614       | 89       |
| 615033   | 21438       | 88       |
| 615066   | 2141        | 88       |
| 615067   | 2142        | 88       |
| 615068   | 2143        | 88       |
| 615069   | 2143T       | 88       |
| 615076   | 21428       | 88       |
| 615238   | 1540115     | 95       |
| 615270   | 1940        | 89       |
| 615271   | 19400       | 89       |
| 615272   | 1941        | 89       |
| 615273   | 1943        | 89       |
| 615279   | 2141SP      | 88       |
| 615286   | 2143T       | 88       |
| 615287   | 2144        | 88       |
| 615328   | AL0114      | 40       |
| 615332   | ALCR        | 98       |
| 615335   | ALCR30      | 98       |
| 615336   | ALD17       | 98       |
| 615337   | ALD19       | 98       |
| 615388   | ALD21       | 98       |
| 615390   | ALPL25      | 98       |
| 615393   | ALPL26      | 98       |
| 615394   | ALPL30      | 98       |
| 615399   | B1M         | 121      |
| 615404   | B1MM        | 92       |
| 615412   | BC0712      | 62       |
| 615433   | C1201       | 93       |
| 615435   | C1202       | 93       |
| 615439   | C120M       | 121 - 93 |
| 615445   | C772        | 90       |
| 615446   | C773        | 90       |
| 615451   | C792        | 91       |
| 615459   | D360        | 89       |
| 615460   | D3600       | 89       |
| 615465   | D361        | 89       |
| 615466   | D362        | 89       |
| 615468   | D36MP       | 120      |
| 615473   | D830        | 90       |
| 615474   | D831        | 90       |
| 615475   | D832        | 90       |
| 615476   | D83M        | 120      |
| 615497   | E40M        | 120      |
| 615509   | E760        | 93       |
| 615510   | E76000      | 93       |
| 615511   | E761AC      | 93       |
| 615512   | E761B       | 93       |
| 615513   | E7640       | 120 - 93 |
| 615544   | G70100      | 101      |
| 615551   | G72M        | 121      |
| 615564   | H18         | 101      |
| 615571   | H90         | 92       |
| 615589   | J95M        | 121      |
| 615594   | J98         | 100      |
| 615603   | L501        | 91       |
| 615607   | L52         | 92       |
| 615640   | M801        | 93       |
| 615673   | P11         | 96       |
| 615700   | P4028       | 90       |
| 615748   | P94         | 97       |
| 615754   | P94         | 96       |
| 615758   | P94         | 96       |
| 615760   | P95         | 97       |
| 615766   | P95         | 96       |
| 615839   | R226        | 90       |
| 615859   | R328        | 90       |
| 615942   | R56M        | 120      |
| 615970   | R75         | 88       |

| CODE CDE | REF. MODEL. | PAGE     |
|----------|-------------|----------|
| 616016   | R84         | 100      |
| 616067   | RAMUG       | 99       |
| 616074   | RAPTCLI     | 99       |
| 616080   | RAPTDLI     | 99       |
| 616081   | RAPTELI     | 99       |
| 616096   | RG00108     | 103      |
| 616105   | RRAD107     | 88       |
| 616106   | RRAD114     | 88       |
| 616198   | S72         | 121      |
| 616258   | T1928       | 41       |
| 616259   | T1934       | 41       |
| 616262   | T228        | 97       |
| 616277   | T432        | 40       |
| 616278   | T432B       | 40       |
| 616279   | T48         | 120      |
| 616293   | T57         | 103      |
| 616342   | T7918       | 40       |
| 616344   | T822.4      | 109      |
| 616347   | T8C0        | 40       |
| 616399   | Z191        | 96       |
| 616916   | 21438H      | 88       |
| 616952   | BC0219      | 61       |
| 616953   | BC0915      | 62       |
| 616954   | BC0628      | 62       |
| 617010   | RAPTMLI     | 98       |
| 617458   | TS0226      | 139      |
| 617511   | J98+CI      | 100      |
| 617542   | M32         | 100      |
| 617548   | BC1407      | 61 - 118 |
| 617640   | TS0125      | 139      |
| 617707   | TS0130      | 139      |
| 617868   | RG00118     | 103      |
| 618410   | BC081000    | 61       |
| 618412   | BC0912      | 62       |
| 618732   | TS0113      | 139      |
| 619085   | RG00108     | 103      |
| 619088   | RG00108     | 103      |
| 619109   | BC0707      | 62 - 118 |
| 619565   | BY0226      | 67       |
| 619566   | BY0235      | 67       |
| 619568   | BY0316      | 67       |
| 619573   | BY0540      | 67       |
| 619579   | BY0822      | 67       |
| 619580   | BY0912      | 67       |
| 619725   | BY1108      | 67       |
| 619726   | BY1110      | 67       |
| 619755   | BY0243      | 67       |
| 619775   | BY0530      | 67       |
| 619881   | BY1306      | 67 - 118 |
| 619907   | BYVERRE     | 151      |
| 620124   | BY0313      | 67       |
| 620277   | BY0606      | 67 - 118 |
| 621333   | BC1520      | 61       |
| 634918   | N97         | 94       |
| 635038   | N972C       | 94       |
| 635138   | SMU0135     | 99       |
| 635274   | BC00714     | 63       |
| 635276   | BC00714     | 63       |
| 635280   | BC00312     | 63       |
| 635281   | BC00312     | 63       |
| 635285   | BC00219     | 63       |
| 635286   | BC00219     | 63       |
| 635300   | BC00918     | 63       |
| 635301   | BC00918     | 63       |
| 635311   | BC00145     | 63       |
| 635312   | BC00145     | 63       |
| 635333   | BCE1705     | 63 - 117 |
| 635334   | BCE1705     | 63 - 117 |

| CODE CDE | REF. MODEL. | PAGE      |
|----------|-------------|-----------|
| 635455   | P94         | 97        |
| 635456   | P95         | 97        |
| 635623   | TS0236      | 139       |
| 636148   | BC1207      | 61 - 118  |
| 636225   | AL0809      | 40 - 117  |
| 636230   | TSV0105     | 151       |
| 636231   | TSV0207     | 151       |
| 636266   | RG00133     | 103       |
| 636267   | RS00118     | 106       |
| 636405   | RG00133     | 103       |
| 636420   | RS00118     | 106       |
| 636513   | RG00118     | 103       |
| 636744   | RT00105     | 88 - 121  |
| 636745   | RG00105     | 103 - 119 |
| 636915   | BC1907      | 60 - 117  |
| 636916   | BC2109      | 62        |
| 636917   | BC2107      | 62 - 118  |
| 637193   | RG00105     | 103 - 119 |
| 637197   | RG00105     | 103 - 119 |
| 638116   | RG00108     | 103       |
| 638118   | RG00108     | 103       |
| 638119   | RG00108     | 103       |
| 638122   | RG00118     | 103       |
| 638123   | T57         | 103       |
| 638143   | BCE0912     | 63        |
| 638146   | BCE0912     | 63        |
| 638195   | BC0243      | 61        |
| 638205   | BC1618      | 62        |
| 638355   | TS0707N     | 139 - 120 |
| 638548   | RT002600    | 91        |
| 638555   | RT0021000   | 91        |
| 638625   | P12         | 90        |
| 638758   | RFS0112     | 95        |
| 638791   | RFC0109     | 95        |
| 638792   | AL04265     | 41        |
| 638793   | AL04176     | 41        |
| 638794   | T821.3      | 109       |
| 638796   | J952        | 92        |
| 638797   | J951B       | 92        |
| 638798   | J951A       | 92        |
| 638799   | 2146        | 88        |
| 638801   | E763        | 93        |
| 638802   | E762        | 93        |
| 638805   | B1802       | 100       |
| 638806   | B1801B      | 100       |
| 638807   | E56S        | 100       |
| 638809   | T580        | 95        |
| 638826   | SCU0109     | 95 - 107  |
| 638832   | IMV0106     | 151       |
| 638849   | B1801       | 100       |
| 638850   | RCU0512     | 95 - 107  |
| 638863   | RFC0106     | 95 - 121  |
| 638866   | IMO104      | 114 - 119 |
| 638869   | IMO210      | 114       |
| 638872   | IMO308      | 114       |
| 638878   | IMO415      | 114       |
| 638881   | IMO517      | 115       |
| 638884   | IMO619      | 115       |
| 638887   | IMO717      | 114       |
| 638933   | IMN0104     | 114 - 119 |
| 638939   | IMN0308     | 114       |
| 638963   | RCU0313     | 95        |
| 638982   | IMO926      | 115       |
| 638988   | IMO727      | 114       |
| 638991   | IMO305      | 114 - 119 |
| 639002   | BCE0912     | 63        |
| 639099   | IMO615      | 115       |
| 639134   | BC0108CV    | 60        |

| CODE CDE | REF. MODEL. | PAGE     |
|----------|-------------|----------|
| 639135   | BC0145CV    | 60       |
| 639182   | IMO526      | 115      |
| 639199   | IMO315C0    | 114      |
| 639202   | IMO825C0    | 114      |
| 639210   | IMO845C0    | 114      |
| 639222   | IMO936      | 115      |
| 639290   | RG00133     | 103      |
| 639292   | T57         | 103      |
| 639294   | RG00118     | 103      |
| 639349   | RG00112     | 103      |
| 639522   | LO1132      | 109      |
| 639849   | RG00108     | 103      |
| 640013   | CP0113      | 78       |
| 640019   | CP0313      | 79       |
| 640024   | CP0407      | 78       |
| 640033   | CP0717      | 79       |
| 640036   | CP0823      | 79       |
| 640040   | CP0830      | 79       |
| 640046   | CP0507      | 78       |
| 640094   | CP0913      | 79       |
| 640107   | CP1121      | 79       |
| 640174   | CP0407      | 78       |
| 640177   | CP0507      | 78       |
| 640242   | FR0226      | 106      |
| 640300   | CP0507      | 78       |
| 640301   | CP0507      | 78       |
| 640304   | CP0407      | 78       |
| 640314   | RG00118     | 103      |
| 640381   | IMO932      | 115      |
| 640416   | IMO625      | 115      |
| 640451   | 43481       | 96       |
| 640470   | IM1432      | 115      |
| 640595   | BA0125      | 50       |
| 640598   | BA0140      | 52       |
| 640602   | BA0130      | 50       |
| 640605   | BA0230      | 51       |
| 640627   | RG00108     | 103      |
| 640643   | RG00108     | 103      |
| 640645   | RG00108     | 103      |
| 640647   | RG00108     | 103      |
| 640669   | BA0120      | 50       |
| 640680   | RG00118     | 103      |
| 640681   | RG00118     | 103      |
| 640692   | BA0525      | 50 - 107 |
| 640698   | BA0725      | 51 - 107 |
| 640701   | BA0314      | 50 - 107 |
| 640943   | RG00118     | 103      |
| 641001   | BA0830      | 51       |
| 641004   | BA0925      | 53       |
| 641007   | BA0920      | 53       |
| 641010   | BA1032      | 53       |
| 641116   | RG00108     | 104      |
| 641229   | F8520NP     | 91       |
| 641279   | RCN0206     | 101      |
| 641298   | P12         | 90       |
| 641316   | BA1028      | 53       |
| 641356   | RG00112     | 103      |
| 641359   | RG00112     | 103      |
| 641587   | BC3020      | 60       |
| 641637   | BC3020N     | 60       |
| 641792   | BAPL1134    | 145      |
| 641794   | BAPL1229    | 145      |
| 641812   | P12PM       | 90       |
| 641813   | P12PM       | 90       |
| 641818   | RG00108     | 103      |
| 641848   | P12PM       | 90       |
| 641909   | RG00118     | 103      |
| 641913   | BA0930      | 53       |

| CODE CDE | REF. MODEL | PAGE     |
|----------|------------|----------|
| 641914   | FR04100    | 105      |
| 641915   | FR04100    | 105      |
| 641916   | FR04100    | 105      |
| 642035   | BA1310     | 54       |
| 642056   | BC0226N    | 61       |
| 642062   | BC0216N    | 61       |
| 642065   | BC0219N    | 61       |
| 642068   | BC0230N    | 61       |
| 642072   | BC0234N    | 61       |
| 642075   | BC1207N    | 61 - 118 |
| 642078   | BC0707N    | 62 - 118 |
| 642081   | BC0918N    | 62       |
| 642084   | BC2109N    | 62       |
| 642087   | BC1618N    | 62       |
| 642093   | BC0714N    | 62       |
| 642096   | BC1006N    | 62 - 91  |
| 642104   | BC0108N    | 60 - 118 |
| 642111   | BC0145N    | 60       |
| 642118   | BC08600N   | 61       |
| 642137   | 72700      | 101      |
| 642195   | BI0130N    | 65       |
| 642197   | BI0228N    | 65       |
| 642199   | BI0330N    | 65       |
| 642369   | 7272       | 101      |
| 642496   | BA1417     | 54       |
| 642499   | BA0915     | 53       |
| 642500   | BA14265    | 52       |
| 642551   | FR0620     | 105      |
| 642568   | FR0620     | 105      |
| 642667   | BA0439     | 52       |
| 642786   | GH0254     | 111      |
| 642790   | GH0447     | 111      |
| 642843   | L00350     | 94       |
| 642970   | BC1813N    | 61       |
| 643205   | RG00118    | 103      |
| 643216   | RG00108    | 104      |
| 643218   | RG00108    | 104      |
| 643219   | RG00108    | 104      |
| 643220   | RG00108    | 104      |
| 643221   | RG00108    | 104      |
| 643358   | IC01006    | 144      |
| 643456   | BA1829     | 50 - 107 |
| 643510   | MB01N      | 93       |
| 643599   | BA2008     | 54 - 117 |
| 643602   | BA2112     | 50 - 117 |
| 643608   | IM1626     | 115      |
| 643618   | RG00108    | 104      |
| 643638   | BAPL1360   | 147      |
| 643639   | BNPL1360   | 147      |
| 643700   | BC0108CVN  | 60       |
| 643701   | BC0125CVN  | 60       |
| 643702   | BC0145CVN  | 60       |
| 643708   | BC3020CV   | 60       |
| 643711   | BC3020CVN  | 60       |
| 643715   | BC01145CV  | 63       |
| 643716   | BC01145CV  | 63       |
| 644090   | BC0312N    | 61       |
| 644282   | RVPC1131   | 130      |
| 644293   | RV1620     | 130      |
| 644296   | BA2005     | 54 - 117 |
| 644298   | RG00118    | 104      |
| 644303   | LIO1050    | 136      |
| 644306   | LIO1025    | 136      |
| 644309   | LIO1010    | 136      |
| 644314   | RG00108    | 104      |
| 644315   | RG00108    | 104      |
| 644316   | RG00108    | 104      |
| 644317   | RG00108    | 104      |

| CODE CDE | REF. MODEL. | PAGE      |
|----------|-------------|-----------|
| 646422   | S01608N     | 135       |
| 646423   | S01608N     | 135       |
| 646428   | S01805N     | 135 - 119 |
| 646429   | S01805N     | 135 - 119 |
| 646430   | S01805N     | 135 - 119 |
| 646432   | IPR1020     | 143       |
| 646494   | Z1413PN     | 88        |
| 646497   | Z146N       | 88        |
| 646717   | RS01113N    | 135 - 107 |
| 646792   | RV1025BM    | 130       |
| 647322   | BA2005N     | 134 - 119 |
| 647323   | BA2005N     | 134 - 119 |
| 647324   | BA2005N     | 134 - 119 |
| 647345   | RG00118     | 104       |
| 647346   | RG00118     | 104       |
| 647363   | S02031      | 135       |
| 647390   | RV1835      | 111       |
| 647405   | T1938N      | 41        |
| 647495   | S02218N     | 134       |
| 647496   | S02218N     | 134       |
| 647497   | S02218N     | 134       |
| 647551   | RV1025VP    | 130       |
| 647566   | BC1407N     | 61 - 118  |
| 647569   | BC1907N     | 60 - 117  |
| 647576   | BC1012N     | 62 - 91   |
| 647579   | BC0620N     | 62        |
| 647582   | BC0624N     | 62        |
| 647585   | BC2107N     | 62 - 118  |
| 647588   | B11138N     | 65        |
| 647591   | B11212N     | 65        |
| 647594   | B11220N     | 65        |
| 647600   | BCED216     | 63        |
| 647601   | BCED216     | 63        |
| 647626   | RV1835N     | 111       |
| 647648   | RG00108     | 104       |
| 647649   | RG00108     | 104       |
| 647650   | RG00108     | 104       |
| 647651   | RG00108     | 104       |
| 647666   | CP1802      | 78        |
| 647669   | CP1802      | 78        |
| 647670   | CP1802      | 78        |
| 647672   | CL1120N     | 70        |
| 647673   | CL1120      | 70        |
| 647684   | BC1520N     | 61        |
| 647685   | BC0125CVBN  | 60        |
| 647697   | RG00118     | 103       |
| 647706   | NA1030      | 123       |
| 647707   | NA1030G     | 123       |
| 647708   | NA1127      | 123       |
| 647709   | NA1127G     | 123       |
| 647710   | NA1313      | 123       |
| 647711   | NA1313G     | 123       |
| 647760   | NA1231      | 123       |
| 647761   | NA1231G     | 123       |
| 647763   | V801019     | 150       |
| 647766   | VP01010     | 150       |
| 647779   | NA1508      | 123       |
| 647780   | NA1508G     | 123       |
| 647781   | BA0433      | 52        |
| 647782   | BA1933      | 52        |
| 647783   | BA1633      | 51        |
| 647784   | BA1533      | 51        |
| 647812   | NA1734      | 123       |
| 647813   | NA1734G     | 123       |
| 647817   | V8G1020     | 151       |
| 647819   | BAPL3125    | 147       |
| 647821   | BAPL3140    | 147       |
| 647823   | IPS1024     | 144       |

| CODE CDE | REF. MODEL. | PAGE |
|----------|-------------|------|
| 647826   | IPA1121     | 144  |
| 647911   | BA2630      | 53   |
| 647914   | CL1519      | 71   |
| 647915   | CL1519N     | 71   |
| 647923   | CL1614      | 71   |
| 647924   | CL1614N     | 71   |
| 647927   | CL1433      | 70   |
| 647928   | CL1433N     | 70   |
| 647929   | CL1220      | 70   |
| 647930   | CL1220N     | 70   |
| 647931   | CL1226      | 70   |
| 647932   | CL1226N     | 70   |
| 647933   | CL1324      | 70   |
| 647934   | CL1324N     | 70   |
| 648009   | CL1521      | 71   |
| 648010   | CL1521N     | 71   |
| 648200   | RG00108     | 104  |
| 648279   | AR1028      | 44   |
| 648280   | AR1028N     | 44   |
| 648281   | AR1028N     | 44   |
| 648288   | AR1124      | 45   |
| 648289   | AR1124N     | 45   |
| 648290   | AR1124N     | 45   |
| 648297   | AR1119      | 45   |
| 648298   | AR1119N     | 45   |
| 648299   | AR1119N     | 45   |
| 648307   | AR1232      | 45   |
| 648308   | AR1232N     | 45   |
| 648309   | AR1232N     | 45   |
| 648324   | AR1031      | 44   |
| 648325   | AR1031N     | 44   |
| 648326   | AR1031N     | 44   |
| 648334   | AR1230      | 45   |
| 648335   | AR1230N     | 45   |
| 648336   | AR1230N     | 45   |
| 648342   | AR1026      | 44   |
| 648344   | AR1026N     | 44   |
| 648345   | AR1026N     | 44   |
| 648353   | AR1021      | 44   |
| 648362   | AR1016      | 44   |
| 648364   | AR1016N     | 44   |
| 648365   | AR1016N     | 44   |
| 648390   | AR1114      | 45   |
| 648391   | AR1114N     | 45   |
| 648392   | AR1114N     | 45   |
| 648398   | AR1607      | 46   |
| 648399   | AR1607N     | 46   |
| 648400   | AR1607N     | 46   |
| 648406   | AR1410      | 47   |
| 648407   | AR1410N     | 47   |
| 648408   | AR1410N     | 47   |
| 648419   | AR1515      | 46   |
| 648420   | AR1515N     | 46   |
| 648421   | AR1515N     | 46   |
| 648423   | NA1825      | 123  |
| 648424   | NA1825G     | 123  |
| 648431   | AR1333      | 47   |
| 648432   | AR1333N     | 47   |
| 648433   | AR1333N     | 47   |
| 648474   | AR1021N     | 44   |
| 648475   | AR1021N     | 44   |
| 648559   | RG00108     | 105  |
| 648560   | RG00108     | 105  |
| 648561   | RG00108     | 105  |
| 648562   | RG00108     | 105  |
| 648564   | RG00108     | 104  |
| 648565   | RG00108     | 105  |
| 648566   | RG00108     | 105  |

| CODE CDE | REF. MODEL. | PAGE |
|----------|-------------|------|
| 648576   | RG00118     | 105  |
| 648579   | RG00118     | 105  |
| 648580   | RG00118     | 105  |
| 648581   | RG00118     | 105  |
| 648583   | RG00118     | 104  |
| 648584   | RG00118     | 105  |
| 648585   | RG00118     | 105  |
| 648588   | PSGN1501    | 144  |
| 648603   | AR1031      | 44   |
| 648604   | AR1031      | 44   |
| 648608   | AR1031N     | 44   |
| 648609   | AR1031N     | 44   |
| 648740   | NA1925      | 123  |
| 648741   | NA1925G     | 123  |
| 648767   | BA1028      | 55   |
| 648769   | BA1032      | 55   |
| 648771   | BA1310      | 55   |
| 648773   | BA1417      | 55   |
| 648775   | BA2008      | 55   |
| 648781   | NA1618      | 123  |
| 648782   | NA1618G     | 123  |
| 648808   | CL1813      | 71   |
| 648809   | CL1813N     | 71   |
| 648812   | RFS0112N    | 95   |
| 648820   | RMS1012C0   | 96   |
| 648822   | CL1808      | 71   |
| 648823   | CL1808N     | 71   |
| 648843   | AR1420      | 47   |
| 648844   | AR1420N     | 47   |
| 648845   | AR1420N     | 47   |
| 648848   | FRPG1506    | 143  |
| 648892   | CLA1008     | 74   |
| 648893   | CLA1124     | 75   |
| 648894   | CLA1124     | 75   |
| 648896   | CLA1124     | 75   |
| 648897   | CLA1124     | 75   |
| 648898   | CLA1124     | 75   |
| 648899   | CLA1124     | 75   |
| 648900   | CLA1114     | 75   |
| 648901   | CLA1114     | 75   |
| 648902   | CLA1114     | 75   |
| 648903   | CLA1114     | 75   |
| 648904   | CLA1114     | 75   |
| 648905   | CLA1114     | 75   |
| 648909   | CLA1008     | 74   |
| 648910   | CLA1008     | 74   |
| 648911   | CLA1008     | 74   |
| 648912   | CLA1008     | 74   |
| 648913   | CLA1008     | 74   |
| 648914   | CLA1020     | 74   |
| 648915   | CLA1020     | 74   |
| 648916   | CLA1020     | 74   |
| 648917   | CLA1020     | 74   |
| 648926   | AR1512      | 46   |
| 648927   | AR1512N     | 46   |
| 648928   | AR1512N     | 46   |
| 648941   | AR1814      | 46   |
| 648942   | AR1814N     | 46   |
| 648943   | AR1814N     | 46   |
| 648971   | CLA1020     | 74   |
| 648981   | CLA1020     | 74   |
| 648983   | CLA001      | 74   |
| 648992   | CLA002      | 74   |
| 649000   | BCED714     | 63   |
| 649002   | BCED915     | 63   |
| 649003   | BCED918     | 63   |
| 649005   | BCED312     | 63   |
| 649007   | BCED216     | 63   |

| CODE CDE | REF. MODEL. | PAGE     |
|----------|-------------|----------|
| 649009   | BCED219     | 63       |
| 649015   | BCED145     | 63       |
| 649019   | BCED705     | 63 - 117 |
| 649024   | BCED145CV   | 63       |
| 649059   | BA1314      | 54       |
| 649061   | V801030     | 150      |
| 649096   | S01719N     | 134      |
| 649097   | S01719N     | 134      |
| 649098   | S01719N     | 134      |
| 649099   | S02223N     | 134      |
| 649100   | S02223N     | 134      |
| 649101   | S02223N     | 134      |
| 649134   | BAPL1936    | 146      |
| 649146   | P40N        | 90       |
| 649164   | BAPL3234    | 146      |
| 649180   | BA1016      | 53       |
| 649181   | ACPL1243    | 146      |
| 649182   | ACPL1343    | 146      |
| 649187   | SAPL1030    | 147      |
| 649188   | BAPL1038    | 146      |
| 649207   | IRA1007     | 144      |
| 649209   | IRA1012     | 144      |
| 649220   | CL1725      | 71       |
| 649223   | CL1725N     | 71       |
| 649275   | AR1016      | 44       |
| 649276   | AR1016      | 44       |
| 649277   | AR1016N     | 44       |
| 649278   | AR1016N     | 44       |
| 649491   | EQ1016N     | 82       |
| 649492   | EQ1016N     | 82       |
| 649493   | EQ1016N     | 82       |
| 649494   | EQ1021N     | 82       |
| 649495   | EQ1021N     | 82       |
| 649496   | EQ1021N     | 82       |
| 649497   | EQ1028N     | 82       |
| 649499   | EQ1028N     | 82       |
| 649500   | EQ1028N     | 82       |
| 649501   | EQ1031N     | 82       |
| 649502   | EQ1031N     | 82       |
| 649503   | EQ1031N     | 82       |
| 649504   | EQ1124N     | 83       |
| 649505   | EQ1124N     | 83       |
| 649506   | EQ1124N     | 83       |
| 649507   | EQ1414N     | 85       |
| 649508   | EQ1414N     | 85       |
| 649509   | EQ1414N     | 85       |
| 649510   | RDS1016NPA  | 84       |
| 649511   | RDS1016NPA  | 84       |
| 649512   | RDS1016NPA  | 84       |
| 649513   | RDS1022NAS  | 84       |
| 649514   | RDS1022NAS  | 84       |
| 649515   | RDS1022NAS  | 84       |
| 649519   | RDS1016NCL  | 84       |
| 649520   | RDS1016NCL  | 84       |
| 649521   | RDS1016NCL  | 84       |
| 649522   | RDS1022NENS | 84       |
| 649523   | RDS1022NENS | 84       |
| 649524   | RDS1022NENS | 84       |
| 649542   | RV21010BI   | 129      |
| 649543   | RV21010BI   | 129      |
| 649545   | RV21010BI   | 129      |
| 649547   | RV21010BI   | 129      |
| 649548   | RV21010BI   | 129      |
| 649549   | RV21010BI   | 129      |
| 649550   | RV1010NBI   | 129      |
| 649554   | EQ1234N     | 84       |
| 649555   | EQ1234N     | 84       |
| 649556   | EQ1234N     | 84       |

| CODE CDE | REF. MODEL. | PAGE |
|----------|-------------|------|
| 649557   | EQ1127N     | 83   |
| 649558   | RV21127N    | 83   |
| 649559   | EQ1127N     | 83   |
| 649566   | EQ1332N     | 84   |
| 649567   | EQ1332N     | 84   |
| 649568   | EQ1332N     | 84   |
| 649577   | EQ1119N     | 83   |
| 649578   | EQ1119N     | 83   |
| 649579   | EQ1119N     | 83   |
| 649587   | EQ1115N     | 83   |
| 649588   | EQ1115N     | 83   |
| 649589   | EQ1115N     | 83   |
| 649594   | EQ1612N     | 85   |
| 649595   | EQ1612N     | 85   |
| 649596   | EQ1612N     | 85   |
| 649597   | RV21010C0   | 129  |
| 649598   | RV21010CON  | 129  |
| 649605   | EQ1505N     | 85   |
| 649606   | EQ1505N     | 85   |
| 649607   | EQ1505N     | 85   |
| 649609   | EQ1530N     | 85   |
| 649610   | EQ1530N     | 85   |
| 649611   | EQ1530N     | 85   |
| 649690   | RG00108     | 105  |
| 649691   | RG00108     | 105  |
| 649692   | RG00108     | 105  |
| 649693   | RG00108     | 105  |
| 649694   | RG00108     | 105  |
| 649700   | RG00118     | 105  |
| 649701   | RG00118     | 105  |
| 649702   | RG00118     | 105  |
| 649703   | RG00118     | 105  |
| 649704   | RG00118     | 105  |
| 649712   | RG00108     | 105  |
| 649713   | RG00108     | 105  |
| 649714   | RG00108     | 105  |
| 649715   | RG00108     | 105  |
| 649720   | RG00118     | 105  |
| 649721   | RG00118     | 105  |
| 649722   | RG00118     | 105  |
| 649723   | RG00118     | 105  |
| 649794   | RV21018BI   | 129  |
| 649795   | RV21018BI   | 129  |
| 649796   | RV21018BI   | 129  |
| 649797   | RV21018BI   | 129  |
| 649798   | RV21018BI   | 129  |
| 649799   | RV21018BI   | 128  |
| 649800   | RV21018BI   | 128  |
| 649801   | RV21018BI   | 128  |
| 649802   | RV21018BI   | 128  |
| 649803   | RV21018BI   | 128  |
| 649804   | RV21018BI   | 129  |
| 649805   | RV21018VBI  | 129  |
| 649806   | RV21018VBI  | 128  |
| 649813   | RV21022BI   | 128  |
| 649814   | RV21022BI   | 128  |
| 649815   | RV21022BI   | 128  |
| 649816   | RV21022BI   | 128  |
| 649817   | RV21022BI   | 128  |
| 649818   | RV21022BI   | 128  |
| 649819   | RV21018BI   | 128  |
| 649820   | RV21022VBI  | 128  |
| 649823   | RV21010BI   | 129  |
| 649824   | RV21016BI   | 129  |
| 649825   | RV21016BI   | 129  |
| 649826   | RV21016BI   | 129  |
| 649827   | RV21016BI   | 129  |
| 649828   | RV21016BI   | 129  |

| PAGE | CODE CDE | REF. MODEL |
|------|----------|------------|
| 83   | 649829   | RV21016VBI |
| 83   | 649830   | RV21016VBI |
| 83   | 649831   | RV21016C0  |
| 84   | 649832   | RV21016BI  |
| 84   | 649833   | RV21016BI  |
| 84   | 649834   | RV21016BI  |
| 83   | 649835   | RV21016BI  |
| 83   | 649836   | RV21016BI  |
| 83   | 649837   | RV21016BI  |
| 83   | 649839   | RV210133   |
| 83   | 649840   | RV210133   |
| 83   | 649841   | RV210133   |
| 85   | 649842   | RV210133   |
| 85   | 649843   | RV210133   |
| 85   | 649844   | RV210133   |
| 129  | 649845   | RV210133   |
| 129  | 649847   | RV21016BI  |
| 85   | 649848   | RV21018BI  |
| 85   | 649849   | RV21018BI  |
| 85   | 649850   | RV210225   |
| 85   | 649851   | RV210252   |
| 85   | 649852   | RV210252   |
| 85   | 649853   | RV210252   |
| 105  | 649854   | RV210252   |
| 105  | 649855   | RV210252   |
| 105  | 649856   | RV210252   |
| 105  | 649857   | RV210252   |
| 105  | 649858   | RV210252   |
| 105  | 649859   | RV214282   |
| 105  | 649860   | RV214282   |
| 105  | 649861   | RV214282   |
| 105  | 649862   | RV214282   |
| 105  | 649863   | RV214282   |
| 105  | 649864   | RV214282   |
| 105  | 649865   | RV214282   |
| 105  | 649866   | RV214282   |
| 105  | 649867   | RV211313   |
| 105  | 649868   | RV211313   |
| 105  | 649869   | RV211313   |
| 105  | 649870   | RV211313   |
| 105  | 649871   | RV211313   |
| 129  | 649872   | RV211313   |
| 129  | 649873   | RV211313   |
| 129  | 649874   | RV211313   |
| 129  | 649876   | RV212323   |
| 129  | 649877   | RV212323   |
| 128  | 649878   | RV212323   |
| 128  | 649879   | RV210133   |
| 128  | 649880   | RV210133   |
| 128  | 649881   | RV21016BI  |
| 128  | 649882   | RV21016BI  |
| 129  | 649883   | RV21016BI  |
| 129  | 649884   | RV21018BI  |
| 128  | 649885   | RV21018BI  |
| 128  | 649886   | RV21018BI  |
| 128  | 649887   | RV219222   |
| 128  | 649888   | RV219222   |
| 128  | 649889   | RV219222   |
| 128  | 649890   | RV219222   |
| 128  | 649891   | RV219222   |
| 128  | 649892   | RV219222   |
| 129  | 649911   | RG00106    |
| 129  | 649912   | RG00106    |
| 129  | 649913   | RG00106    |
| 129  | 649914   | RG00106    |
| 129  | 649919   | RG00118    |
| 129  | 649920   | RG00118    |
| 129  | 649921   | RG00118    |

| A                      |                                  |
|------------------------|----------------------------------|
| ASSIETTE À HUITRES     | 115                              |
| ASSIETTE À STEAK       | 51, 52, 53                       |
| ASSIETTE CARRÉE        | 53, 65, 70, 139                  |
| ASSIETTE COUPE         | 45, 83                           |
| ASSIETTE CREUSE        | 98, 134, 135                     |
| ASSIETTE OVALE         | 84, 97, 115                      |
| ASSIETTE RECTANGULAIRE | 45, 51, 54, 65, 70, 84, 97, 139  |
| ASSIETTE RONDE         | 44, 53, 65, 73, 82, 94, 115, 134 |

| B         |                                                                       |
|-----------|-----------------------------------------------------------------------|
| BAGUETTE  | 95, 135                                                               |
| BEURRIER  | 100, 135                                                              |
| BOL       | 40, 46, 54, 55, 60, 71, 74, 85, 92, 99, 106, 114, 115, 134, 137, 150, |
| BOUTEILLE | 96, 97, 137, 150                                                      |

| C                      |                                |
|------------------------|--------------------------------|
| CHEVALET               | 101                            |
| CLOCHE                 | 150                            |
| COCOTTE                | 60, 63, 93, 121, 123, 128, 129 |
| COQUETIER              | 100                            |
| COQUILLE SAINT-JACQUES | 92, 121                        |
| CORBEILLE              | 142, 149                       |
| CORNET                 | 95                             |
| COUPELLE               | 46, 78, 85, 92, 114, 139       |
| CRÈME BRÛLÉE           | 40, 62, 63, 67, 89, 106, 114   |
| CRÉMIER                | 74, 101                        |
| CUILLÈRE               | 74, 95, 96, 143                |

| D                                |     |
|----------------------------------|-----|
| DIM SUM                          | 84  |
| DISQUE ANTI-DÉRAPANT ANTI-RAYURE | 148 |

| E         |        |
|-----------|--------|
| ESCARGOTS | 62, 91 |

| I      |     |
|--------|-----|
| INSERT | 130 |

| M          |                                                      |
|------------|------------------------------------------------------|
| MINIATURE  | 40, 60, 61, 62, 67, 88, 114, 120, 121, 134, 135, 139 |
| MOULE      | 88, 123                                              |
| MOUTARDIER | 96, 137                                              |
| MUG        | 47, 99, 103                                          |

| P                  |                                                                                    |
|--------------------|------------------------------------------------------------------------------------|
| PAILLE             | 144                                                                                |
| PANIER             | 143, 144                                                                           |
| PICHET             | 101                                                                                |
| PLANCHE            | 50, 74, 75, 146, 148                                                               |
| PLAT À ŒUF         | 89, 120                                                                            |
| PLAT BUFFET        | 41, 109                                                                            |
| PLAT CARRÉ         | 61, 71, 79, 94                                                                     |
| PLAT FANTAISIE     | 90                                                                                 |
| PLAT OVALE         | 62, 89, 90, 111, 115                                                               |
| PLAT RECTANGULAIRE | 41, 61, 63, 67, 71, 78, 79, 90, 94, 111, 120, 128                                  |
| PLAT ROND          | 62, 63, 111                                                                        |
| PLATEAU            | 50, 51, 52, 53, 54, 55, 65, 67, 70, 79, 94, 106, 115, 135, 139, 145, 146, 147, 151 |
| PORTE-ÉTIQUETTE    | 149                                                                                |
| POT                | 67, 65, 96, 101, 105, 114, 21, 135, 136, 144, 151                                  |

| R        |                             |
|----------|-----------------------------|
| RAMEQUIN | 40, 62, 67, 78, 88, 95, 144 |
| RÉHAUSSE | 142, 148                    |

| S             |                                                    |
|---------------|----------------------------------------------------|
| SACHET FRITES | 95, 144                                            |
| SALADIER      | 40, 47, 54, 55, 67, 71, 73, 92, 111, 114, 121, 134 |
| SAUCIÈRE      | 40, 93, 96, 136, 137                               |
| SEL / POIVRE  | 96, 137                                            |
| SOUCOUBE      | 50, 106, 120, 135                                  |
| SOUPIÈRE      | 93, 97, 120, 136                                   |
| SUPPORT       | 97, 130, 143, 150                                  |

| T         |                               |
|-----------|-------------------------------|
| TAJINE    | 128                           |
| TASSE     | 47, 74, 98, 99, 103, 104, 105 |
| TERRINE   | 61, 91                        |
| THÉIÈRE   | 101                           |
| TOURTIÈRE | 89                            |

| V       |     |
|---------|-----|
| VERRINE | 151 |

| W   |    |
|-----|----|
| WOK | 60 |

| B           |                                                                               |
|-------------|-------------------------------------------------------------------------------|
| BASKET      | 142, 143, 144, 149                                                            |
| BOARD       | 50, 74, 75, 146, 148                                                          |
| BOTTLE      | 96, 97, 137, 150                                                              |
| BOWL        | 40, 46, 54, 55, 60, 71, 74, 78, 85, 92, 99, 106, 114, 115, 134, 137, 139, 150 |
| BUTTER DISH | 100, 135                                                                      |

| C                   |                                |
|---------------------|--------------------------------|
| CLOCHE              | 150                            |
| COCOTTE             | 60, 63, 93, 121, 123, 128, 129 |
| CORNET              | 95                             |
| CREAMER JUG         | 74, 101                        |
| "CRÈME BRÛLÉE" DISH | 40, 62, 63, 67, 89, 106, 114   |
| CUP                 | 47, 74, 98, 99, 103, 104, 105  |

| D                |                                                   |
|------------------|---------------------------------------------------|
| DIM SUM          | 84                                                |
| DISH BUFFET      | 41, 109                                           |
| DISH EGG         | 89, 120                                           |
| DISH FLAN        | 89                                                |
| DISH ORIGINAL    | 90                                                |
| DISH OVAL        | 62, 89, 90, 111, 115                              |
| DISH RECTANGULAR | 41, 61, 63, 67, 71, 78, 79, 90, 94, 111, 120, 128 |
| DISH ROUND       | 62, 63, 111                                       |
| DISH SQUARE      | 61, 71, 79, 94                                    |

| E       |     |
|---------|-----|
| EGG CUP | 100 |

| H      |                   |
|--------|-------------------|
| HOLDER | 97, 130, 143, 150 |

| I      |     |
|--------|-----|
| INSERT | 130 |

| J   |     |
|-----|-----|
| JUG | 101 |

| L            |     |
|--------------|-----|
| LABEL HOLDER | 149 |

| M           |                                                      |
|-------------|------------------------------------------------------|
| MINIATURE   | 40, 60, 61, 62, 67, 88, 114, 120, 121, 134, 135, 139 |
| MOULD       | 88, 123                                              |
| MUG         | 47, 99, 103                                          |
| MUSTARD POT | 96, 137                                              |

| N                         |     |
|---------------------------|-----|
| NON SLIP ANTI SCRATCH MAT | 148 |

| P                 |                                                   |
|-------------------|---------------------------------------------------|
| PLATE COUPE       | 45,83                                             |
| PLATE OVAL        | 84, 97, 115                                       |
| PLATE OYSTER      | 115                                               |
| PLATE RECTANGULAR | 45, 51, 54, 65, 70, 84, 97, 139                   |
| PLATE ROUND       | 44, 53, 65, 73, 82, 94, 115, 134                  |
| PLATE SOUP        | 98, 134, 135                                      |
| PLATE SQUARE      | 53, 65, 70, 139                                   |
| PLATE STEAK       | 51, 52, 53                                        |
| POT               | 67, 65, 96, 101, 105, 114, 21, 135, 136, 144, 151 |

| R       |                             |
|---------|-----------------------------|
| RAMEKIN | 40, 62, 67, 78, 88, 95, 144 |

| S             |                                                    |
|---------------|----------------------------------------------------|
| SACHET        | 95, 144                                            |
| SALAD BOWL    | 40, 47, 54, 55, 67, 71, 73, 92, 111, 114, 121, 134 |
| SALT / PEPPER | 96, 137                                            |
| SAUCE BOAT    | 40, 93, 96, 136, 137                               |
| SAUCER        | 50, 106, 120, 135                                  |
| SCALLOP SHELL | 92, 121                                            |
| SERVING TRAY  | 95, 135                                            |
| SNAIL PLATE   | 62, 91                                             |
| SOUP BOWL     | 93, 97, 120, 136                                   |
| SPOON         | 74, 95, 96, 143                                    |
| STAND         | 101, 142, 148                                      |
| STRAW         | 144                                                |

| T       |                                                                                    |
|---------|------------------------------------------------------------------------------------|
| TAJINE  | 128                                                                                |
| TEAPOT  | 101                                                                                |
| TERRINE | 61, 91                                                                             |
| TRAY    | 50, 51, 52, 53, 54, 55, 65, 67, 70, 79, 94, 106, 115, 135, 139, 145, 146, 147, 151 |

| V       |     |
|---------|-----|
| VERRINE | 151 |

| W   |    |
|-----|----|
| WOK | 60 |

## CONDITIONS GÉNÉRALES DE VENTE

### ARTICLE 1 – Champ d’application – Opposabilité

Toute commande de produits (ci-après « Produits ») passée à la Société REVOL (ci-après désignée « REVOL») implique l’adhésion entière et sans réserve du Client aux présentes conditions générales à l’exclusion de tout autre document. Notamment, le Client déclare renoncer expressément à ses propres conditions générales d’achat. Les conditions générales de vente (CGV) ci-dessous sont extraites des CGV REVOL complètes disponibles sur simple demande.

### ARTICLE 2 – Commandes

2.1. Le montant minimum de commande s’élève à quatre cents (400) euros HT. Toute commande d’un montant inférieur ne pourra être prise en compte hors complètement de commande. Pour toute commande entre 400 et 750 € : paiement d’avance + 30 € de participation aux frais de gestion.

2.2. Toute commande du Client doit obligatoirement être passée par écrit (e-mail, fax, courrier) et mentionner l’adresse de livraison et de facturation, le numéro de commande, la date de commande, les références « code cde » à 6 chiffres, la quantité des Produits commandés et le prix à l’unité déterminé par REVOL. Une commande comportant des informations incomplètes ou erronées risquerait d’entraîner des erreurs ou des retards qui ne pourraient être imputés à REVOL. Une commande ne sera réputée acceptée qu’à compter de l’envoi par REVOL de la confirmation de commande valant contrat ou de son exécution. Dans les 48 heures ouvrées suivant l’envoi de cette confirmation, le Client peut, le cas échéant, relever des différences entre sa commande et la confirmation. A défaut, seule la confirmation fera foi, notamment s’agissant du prix et des délais de livraison. Pour toute commande passée hors U.E, le client s’engage à fournir à REVOL la liste des documents d’exportation requis. REVOL ne pourra être tenue pour responsable en cas de non-respect de nouvelles règles non notifiées à la commande.

2.3. Les devis établis par REVOL sont valables trente (30) jours à compter de leur émission, sauf stipulation contraire.

2.4. Toute demande d’échantillon fera l’objet d’une facturation supplémentaire au titre desdits échantillons et des frais de livraison y afférents.

2.5. Toute demande de modification d’une commande acceptée ne pourra être prise en compte par REVOL dans un délai de cinq (5) jours ouvrables précédant la date d’expédition figurant sur la confirmation de commande.

### ARTICLE 3 – Prestations

Pour toute commande de prestation (personnalisation, fabrication sur mesure), les obligations de REVOL dépendent de la mission qui lui a été confiée et font référence aux conditions générales de ventes REVOL complètes disponibles sur simple demande.

## GENERAL TERMS & CONDITIONS OF SALE

### ARTICLE 1 – Applicability – Enforceability

Orders for all products (hereinafter referred to as "Products") sold by Société REVOL (hereinafter referred to as "REVOL") are subject to the Client's complete agreement to these General Terms & Conditions of Sale, to the exclusion of any other document. In particular, the Client agrees to explicitly renounce its own general terms and conditions of purchase. The General Terms & Conditions of Sale (GTCS) contained here are taken from REVOL's complete GTCS, which are available upon request.

### ARTICLE 2 – Orders

2.1. The minimum value of an order is four hundred (400) euros excluding VAT. Any order totaling less than that amount will not be accepted unless accompanied by another order. For any order totaling between 400 € and 750 €, payment + 30 € (handling fee) is required in advance.

2.2. All orders from the Client must be placed in writing (email, fax, or postal mail) and must include shipping address, billing address, order number, order date, the numerical 6-digit product reference codes, quantities ordered, and unit prices as determined by REVOL. REVOL cannot be held liable for errors or delays caused by orders containing incomplete or incorrect information. An order will be considered accepted only after REVOL has sent an acknowledgement of the order which shall be tantamount to a contract or to the order's execution. Within 48 business hours following the sending of this acknowledgement, the Client may, when necessary, indicate discrepancies between the order and the acknowledgement. Failing this, only the order acknowledgement will be valid, particularly regarding prices and shipping dates. For any order placed outside of the EU, the Client undertakes to provide REVOL with the list of required exportation documents. REVOL cannot be held liable in the event of failure to comply with new regulations not mentioned in the order.

2.3. REVOL's quotations are valid 30 days, from the date on the quotation.

2.4. Any requests for samples will be subject to additional invoicing as well as associated shipping fees.

2.5. Any changes to an acknowledged order will not be accepted by REVOL if they are received less than 5 business days before the shipping date appearing on the order acknowledgement.

### ARTICLE 3 – Services

REVOL's obligations for additional services (personalization, custom manufacturing) will depend on the nature of the service, and must be in accordance with REVOL's complete General Terms & Condition of Sales, available upon request.

### ARTICLE 4 – Livraison – Risques

4.1. Le délai moyen entre la formation du contrat conformément à l’article 2, et la livraison des Produits, conformément à l’article 4.2., est de trois (3) semaines. Ces délais de livraison ne sont donnés qu’à titre indicatif, et le Client ne saurait s’en prévaloir pour revendiquer l’annulation de la commande, des pénalités ou indemnités, et ou un refus de paiement du prix.

4.2. Les Produits sont vendus Ex Works St-Uze - Incoterms© 2010 (ICC) à l’intérieur de l’U.E. et FCA St-Uze

- Incoterms© 2010 (ICC) hors U.E. et voyageant aux risques et périls du destinataire. Si REVOL prend à sa charge le transport jusqu’au lieu indiqué sur l’accusé de réception de commande signé par le Client, c’est au seul titre de mandataire du Client. Les frais de livraison sont donc intégralement refacturés au Client. Selon l’Incoterm retenu, Incoterms© 2010 (ICC), le Client peut être tenu responsable pour tout dommage occasionné durant le transport.

Le Client supporte tout dommage occasionné après réception des Produits vendus.

4.3. Le Client s’engage à contrôler les Produits lors de la livraison. A l’arrivée, le client doit émettre les réserves d’usage sur le bon de livraison pour être autorisé à faire valoir, auprès du transporteur, les dommages qu’il pourrait constater. Toute réclamation de marchandise pour être valable, doit être confirmée sous 72 h suivant la réception, par courrier recommandé avec A/R auprès du transporteur. Toutes les pièces Revol sont minutieusement contrôlées en sortie de fabrication ; pour toute réclamation qualité, merci de nous faire parvenir une photo de la pièce défectueuse, ainsi que le N° de contrôle indiqué sur l’étiquette du produit.

### ARTICLE 5 – Prix

5.1. La facturation est faite sur la base des prix figurant au tarif en vigueur, lequel sera communiqué parallèlement aux présentes sur simple demande ou, le cas échéant, est celui figurant sur le contrat formé conformément aux articles 2.2 et 2.3 ci-dessus (devis accepté ou commande confirmée).

5.2. Sauf convention contraire, le prix s’entend en euros, net, hors taxe, et EX WORKS Saint Uze ou FCA Saint Uze donc hors frais de port (art. 4.2).

5.3 REVOL se réserve le droit de modifier ses tarifs à tout moment. Dans tous les cas, REVOL communiquera au Client les nouveaux tarifs dès qu’ils seront disponibles.

### ARTICLE 6 – Conditions de paiement

6.1. Dispositions générales. Les conditions de paiement sont les suivantes :

- pour toute commande dont le montant est compris entre quatre cents euros (400 €) HT et sept cent cinquante euros (750 €) HT, le Client devra payer d’avance les Produits, à la commande. Le prix sera celui figurant sur le bon de commande ou au devis accepté conformément à l’article 2, majoré d’une somme forfaitaire de trente euros (30 €) au titre de la participation du Client aux frais de gestion.

- pour toute commande supérieure à sept cent cinquante euros (750 €) HT, le prix est payable dans un délai de soixante (60) jours à compter de la date d’émission de la facture.

### ARTICLE 4 – Shipping – Risks

4.1. The average lead time between the issuance of the contract in accordance with article 2, and the shipping of Products, in accordance with article 4.2, is three (3) weeks. This lead time is given for guidance only. The Client may not use different lead times to cancel the order, impose penalties or indemnities, or to refuse payment.

4.2. For orders placed from within the EU, products are sold Ex Works St-Uze - Incoterms© 2010 (ICC).

- For all orders placed from outside the EU, FCA St-Uze and Incoterms© 2010 (ICC) apply. Shipping is the recipient's entire responsibility and REVOL cannot be held responsible for any damage to goods in transit.

If REVOL agrees to pay for transport to the place indicated on its quotation for transport, it is acting only as an agent for the Client. Transports costs will be re-invoiced to the Client. Depending on the Incoterm selected, Incoterms© 2010 (ICC), the Client may be held responsible for any damage that the sold products may incur in transit.

The Client will be held responsible for any damage occurred to the sold Products after reception.

4.3. The Client undertakes to inspect the Products upon arrival. The Client must detail any discrepancy on the delivery slip in order to make valid claims of damage to the carrier. Any claims regarding merchandise must be made within 72 hours of delivery, by post recorded delivery, to the carrier. All Revol products are carefully inspected following manufacturing; for any quality complaint, please send a photograph of the defective product, as well as the Quality Control Number indicated on the product's label.

### ARTICLE 5 – Price

5.1. Billing is made on the basis of the current price list, which may be communicated in parallel with the present GTCS upon request, or, on the prices specified in the contract formed in accordance with articles 2.2. and 2.3. above (accepted quotation or acknowledged order).

5.2 Unless otherwise agreed, prices are expressed in euros (€), net, excluding VAT, and EX WORKS Saint Uze or FCA Saint Uze, Incoterms© 2010 (ICC), and therefore exclude shipping (art. 4.2.).

5.3. REVOL reserves the right to change prices at any time. In all cases, REVOL will communicate the new prices to the Client as soon as they are available.

### ARTICLE 6 – Terms of Payment

6.1. General Provisions. Terms of payment are as follows:

- for any order to the value of between four hundred euros (400 €) excluding VAT and seven hundred and fifty euros (750 €) excluding VAT, payment must be made in advance, upon ordering. The prices will be those listed on the purchase order or the accepted quotation, according to article 2, together with a flat handling fee of 30 €.

- for any order to a value in excess of seven hundred and fifty euros (750 €) excluding VAT, the bill is to be paid within sixty (60) days from the date on the invoice.

6.3. Aucun escompte ne sera consenti en cas de paiement anticipé.

6.4. Retard de paiement : tout retard de paiement entraine l’application d’intérêts de retard équivalents au triple du taux d’intérêt légal de l’année en cours fixé par la Banque Centrale Européenne, ainsi que le paiement d’une somme forfaitaire de quarante (40) euros due au titre des frais de recouvrement. D’une manière générale, le Client ne peut invoquer quelque cause que ce soit pour différer ou modifier les conditions de paiement, notamment une contestation sur la qualité ou non-conformité des Produits ou un retard de livraison.

En cas de non-paiement d’une facture à l’échéance, REVOL aura la faculté de suspendre la réalisation de ses obligations, suspendre ou annuler les commandes en cours et/ou exiger le paiement immédiat du solde restant dû.

### ARTICLE 7 – Réserve de propriété

NONOBTANT TOUTE CLAUSE CONTRAIRE, LE TRANSFERT DE LA PROPRIÉTÉ DES PRODUITS COMMANDÉS AU PROFIT DU CLIENT NE SERA RÉALISÉ QU’APRÈS COMPLET PAIEMENT DU PRIX PAR CE DERNIER.

Le Client devra veiller à ce que l’identification des Produits soit toujours possible après leur livraison. En cas d’identification impossible, le Client admet que REVOL puisse revendiquer une même quantité de Produits de même nature.

### ARTICLE 8 –Responsabilité – Garantie

Se référer aux conditions générales de vente REVOL complètes disponibles sur simple demande.

### ARTICLE 9 – Droits de propriété intellectuelle

Sauf dispositions contraires, REVOL reste le propriétaire exclusif de tous les droits de propriété intellectuelle relatifs aux Produits vendus ainsi que des création, inventions, études, dessins, modèles, prototypes, etc. en relation avec les Produits. Le Client s’interdit donc notamment toute reproduction, exploitation ainsi que toute autre atteinte aux droits de REVOL sans l’autorisation expresse, écrite et préalable de REVOL qui peut la conditionner à une contrepartie financière.

**ARTICLE 10 – Force majeure, ARTICLE 11 – Résolution, ARTICLE 12 – Tolérance**

Pour ces articles, se référer aux conditions générales de vente REVOL complètes disponibles sur simple demande.

### ARTICLE 13 – Preuve

En cas de litige, les parties acceptent de considérer le fax et l’e-mail comme un écrit original valant preuve parfaite et renoncent à contester ce moyen de preuve.

### ARTICLE 14 – Litiges

Les présentes conditions générales sont soumises au droit français. TOUS LES LITIGES DECOULANT DES OPERATIONS VISEES PAR LES PRESENTES CONDITIONS GENERALES SERONT SOUMIS AU TRIBUNAL DE COMMERCE DE ROMANS (DROME – FRANCE), CE QUI EST EXPRESSEMENT ACCEPTE PAR LE CLIENT.

Les prix indiqués dans ce catalogue sont valables jusqu’au 31/12/2017.

6.3. No discount will be granted in the event of payment in advance.

6.4. Late payment: in the event of late payment, the Client will be charged interest, equivalent to three times the legal interest rate of the current year as fixed by the European Central Bank, as well as a flat collection fee of forty (40) euros (€). The Client may not invoke any cause to defer or modify the terms of payment, in particular with regard to the quality or nonconformity of the Products, or a delay in shipping. In the event of nonpayment of a bill after its due date, REVOL will be released from its obligations and may suspend or cancel orders in progress, and/or demand immediate payment of the outstanding balance.

### ARTICLE 7 – Retention of Title

NOTWITHSTANDING ANY CLAUSE TO THE CONTRARY, OWNERSHIP OF THE PRODUCTS ORDERED SHALL ONLY BE TRANSFERRED TO THE CLIENT AFTER PAYMENT HAS BEEN MADE IN FULL BY THE CLIENT.

The Client is responsible for making sure that identification of the Products remains possible after delivery. In the event of identification not being possible, the Client agrees that REVOL can retrieve the same quantity of Products of the same reference in the Client's possession.

### ARTICLE 8 – Responsibility – Warranty

Refer to REVOL's complete GTCS, available upon request.

### ARTICLE 9 – Intellectual Property Rights

9.1. Unless otherwise agreed, REVOL remains the exclusive owner of all intellectual property rights pertaining to the sold Products, as well as to the creation, invention, research, design, models, prototypes, etc. pertaining to the Products. The Client undertakes not to reproduce, exploit, or violate REVOL's rights without prior written authorization. Failure to comply will necessitate financial compensation.

**ARTICLE 10 – Force Majeure, ARTICLE 11 – Resolution, ARTICLE 12 – Tolerance**

For these articles, please refer to REVOL's complete GTCS, available upon request.

### ARTICLE 13 – Proof

In case of litigation, the parties accept fax and email as original correspondence, to be considered as legal proof, and undertake not to contest this form of proof.

### ARTICLE 14 – Litigation

The present general conditions are subject to French law.

ANY LITIGATION ISSUING FROM OPERATIONS COVERED BY THE PRESENT GENERAL TERMS & CONDITIONS WILL BE SUBJECT TO THE COMMERCE TRIBUNAL OF ROMANS (DROME – FRANCE). THIS CONDITION IS EXPRESSLY ACCEPTED BY THE CLIENT.

The prices indicated in this catalogue are valid until December 31st, 2017.

DEVIS EN LIGNE  
INSPIRATIONS  
ACTUALITES

QUOTES ONLINE  
INSPIRATIONS  
NEWS



## REVOL-PRO.COM

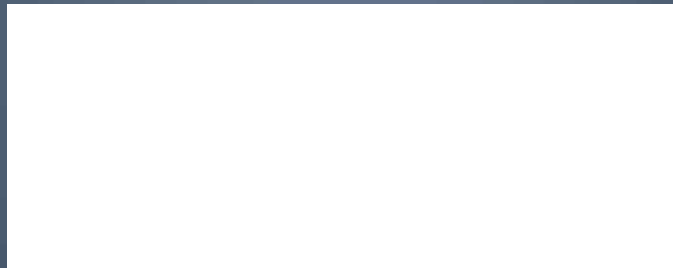
### PARTAGEONS NOTRE PASSION DE L'EXCELLENCE !

Rendez-vous sur notre site internet pour découvrir les nouveautés que nous avons imaginées pour vous et sur nos médias sociaux pour s’enrichir mutuellement.

### SHARE OUR PASSION OF EXCELLENCE!

Visit our website to discover the novelties we have imagined for you and our social media to enrich each other.





REVOL

COOK YOUR  
STYLE



lesHénokiens  
ASSOCIATION  
INTERNATIONALE  
D'ENTREPRISES FAMILIALES  
& BICENTENAIRES



Entreprise  
du Patrimoine  
Vivant

—  
**REVOL** 3 RUE HECTOR REVOL - 26240 SAINT-UZE - FRANCE  
TEL. + 33 (0)4 75 03 99 99  
[WWW.REVOL-PRO.COM](http://WWW.REVOL-PRO.COM)



3 198246 511132

ref. MRECA0117

Sauf erreurs typographiques - Photos non contractuelles - Revol s'autorise à apporter toutes modifications sans préavis - Conception : Création d'Images - Impression : Lamazière.  
Photos: A. Childeric / Kalice - P. Barret - F. Leger-Savard - leroyalstarnaud.com - Shigeki Kuribayashi - A. Vera - Nacom-images - A. Maigre.  
Excluding typographical errors - Non contractual photos - Revol reserves the right to make changes without notice - Design: Creation d'Images - Print: Lamazière.